

Serie C734 e C736

Guida per l'utente

Marzo 2012 www.lexmark.com

Tipo di macchina:

5026

Modello:

210, 230, 280, 410, 430, 480

Sommario 2

Sommario

Informazioni sulla sicurezza	5
Informazioni sulla stampante	7
Grazie per aver scelto questa stampante!	7
Individuazione delle informazioni sulla stampante	7
Scelta della posizione della stampante	8
Configurazioni della stampante	10
Uso dell'opzione di blocco di protezione	12
Informazioni sul pannello di controllo della stampante	12
Impostazione della stampante aggiuntiva	14
Installazione delle opzioni interne	14
Installazione delle opzioni hardware	30
Collegamento dei cavi	32
Verifica della configurazione della stampante	33
Impostazione del software della stampante	34
Impostazione della stampa wireless	36
Installazione della stampante su una rete cablata	41
Modifica delle impostazioni della porta dopo l'installazione di una nuova ISP (Internal Solutions Port) di rete	44
Configurazione della stampa seriale	46
Riduzione dell'impatto ambientale della stampante	48
Risparmio di carta e di toner	48
Risparmio energetico	49
Riciclaggio	52
Caricamento della carta e dei supporti speciali	54
Impostazione del tipo e del formato carta	54
Caricamento del vassoio carta	54
Caricamento dell'alimentatore multiuso	57
Collegamento e scollegamento dei vassoi	60
Informazioni sulla carta e sui supporti speciali	63
Istruzioni relative alla carta	63

Tipi, formati e pesi supportati	65
Stampa in corso	69
Stampa di un documento	
Stampa di documenti speciali	70
Stampa dei processi riservati e in attesa	72
Stampa da un'unità flash USB	75
Stampa di foto da una fotocamera digitale abilitata PictBridge	76
Stampa di pagine di informazioni	76
Annullamento di un processo di stampa	77
Informazioni sulla stampa in bianco e nero	79
Uso di Velocità massima e Massima resa	7 9
Informazioni sui menu della stampante	80
Elenco dei menu	
Menu Materiali di consumo	
Menu Carta	
Menu report	
Menu Rete/Porte	
Menu Protezione	
Menu Impostazioni	
Menu Guida	130
Manutanziana dalla stampanta	121
Manutenzione della stampante	
Pulizia della parte esterna della stampante	
Pulizia delle lenti della testina di stampa	
Conservazione dei materiali di consumo	
Verifica dello stato dei materiali di consumo	
Richiesta di materiali di consumo	
Sostituzione dei materiali di consumo	
Spostamento della stampante	144
Supporto amministrativo	147
Ricerca di informazioni sull'amministratore e sulle operazioni di rete avanzate	147
Uso del server Web incorporato	147
Verifica del display virtuale	147
Verifica dello stato della periferica	147

Impostazione degli avvisi e-mail	148
Visualizzazione dei rapporti	148
Ripristino delle impostazioni predefinite di fabbrica	149
Copia delle impostazioni della stampante in altre stampanti	149
Rimozione degli inceppamenti	150
Come evitare gli inceppamenti	
Come accedere alle aree di inceppamento	
200–201 Inceppamenti carta	151
202 Inceppamento carta	152
203 - 230 Inceppamento carta	155
24x Inceppamento carta	157
Inceppamento carta 250	158
Risoluzione dei problemi	159
Informazioni sui messaggi della stampante	
Risoluzione dei problemi di base	171
Risoluzione dei problemi di stampa	172
Risoluzione dei problemi relativi alle opzioni	176
Risoluzione dei problemi di alimentazione della carta	179
Risoluzione dei problemi di qualità di stampa	180
Risoluzione dei problemi di qualità del colore	194
Come contattare il servizio di assistenza	197
Avvertenze	198
Informazioni sul prodotto	
Nota all'edizione	
Consumo di energia	
Indice	209

Informazioni sulla sicurezza 5

Informazioni sulla sicurezza

Collegare il cavo di alimentazione a una presa elettrica dotata di messa a terra posta nelle vicinanze del prodotto e facilmente raggiungibile.

Non posizionare o utilizzare questo prodotto in prossimità di acqua o superfici bagnate.



ATTENZIONE — **PERICOLO DI LESIONI:** questo prodotto utilizza un laser. L'uso di regolazioni, procedure o controlli diversi da quelli specificati può causare l'esposizione a radiazioni pericolose.

Questo prodotto utilizza un processo che sottopone a riscaldamento i supporti di stampa; il calore generato può causare l'emissione di sostanze nocive da parte dei supporti. Leggere attentamente la sezione delle istruzioni operative riguardante la scelta dei supporti di stampa in modo da evitare il rischio di emissioni nocive.

Sostituire la batteria al litio con molta cautela.



ATTENZIONE — **PERICOLO DI LESIONI:** in caso di sostituzione errata della batteria al litio, potrebbe verificarsi un'esplosione. Sostituire la batteria al litio solo con un tipo equivalente. Non ricaricare, smontare o bruciare batterie al litio. Disfarsi delle batterie usate seguendo le istruzioni del produttore e le norme locali.



ATTENZIONE — **SUPERFICIE MOLTO CALDA:** l'area interna della stampante può surriscaldarsi. Per evitare infortuni, lasciare raffreddare la superficie prima di toccarla.



ATTENZIONE — **PERICOLO DI LESIONI**: la stampante pesa oltre 18 kg (40 libbre) e deve essere sollevata da due o più persone allenate.



ATTENZIONE — **PERICOLO DI LESIONI**: prima di spostare la stampante, per evitare di ferirsi o danneggiare la stampante stessa, attenersi alle seguenti istruzioni:

- Spegnere la stampante con l'interruttore e scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro.
- Scollegare tutti i cavi della stampante prima di spostarla.
- Sollevare la stampante dal cassetto opzionale e metterla da parte anziché tentare di sollevare il cassetto e la stampante contemporaneamente.

Nota: utilizzare i punti di presa su entrambi i lati e sul retro della stampante per sollevarla e separarla dal cassetto opzionale.

Utilizzare solo il cavo di alimentazione fornito con il prodotto o componenti sostitutivi autorizzati dal produttore.



ATTENZIONE — PERICOLO DI SCOSSA: se si accede alla scheda di sistema o si installano dispositivi di memoria o hardware opzionali dopo aver configurato la stampante, prima di continuare, spegnere la stampante e scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro. Spegnere gli eventuali dispositivi collegati alla stampante e scollegare tutti i cavi della stampante.



ATTENZIONE — **PERICOLO DI SCOSSA:** accertarsi che tutte le connessioni esterne (quali connessioni Ethernet e a sistemi telefonici) siano installate in modo corretto nelle relative porte contrassegnate.

Questo prodotto è stato progettato, testato e approvato per essere utilizzato con componenti di uno specifico produttore, conformemente ai rigidi standard globali per la sicurezza. Le caratteristiche legate alla sicurezza di alcune parti potrebbero non essere ovvie. Il produttore non è da ritenere responsabile in caso di uso di altre parti di ricambio.



ATTENZIONE — PERICOLO DI LESIONI: Non attorcigliare, legare, schiacciare o posizionare oggetti pesanti sul cavo di alimentazione. Evitare abrasioni o tensioni. Non stringere il cavo di alimentazione tra oggetti quali mobili o pareti. Se si verifica una qualunque di queste cose, si può incorrere in rischi di incendi o elettrocuzione. Ispezionare regolarmente il cavo di alimentazione per individuare segni di problemi. Rimuovere il cavo di alimentazione dalla presa elettrica prima di ispezionarlo.

Informazioni sulla sicurezza 6

Per riparazioni di tipo diverso dagli interventi descritti nella documentazione per l'utente, rivolgersi a un tecnico specializzato.



ATTENZIONE — **PERICOLO DI SCOSSA:** per evitare il rischio di scosse elettriche quando si pulisce la parte esterna della stampante, prima di continuare scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro e scollegare tutti i cavi dalla stampante.



ATTENZIONE — **PERICOLO DI SCOSSA:** in caso di temporali non utilizzare la funzione fax. Non installare questo prodotto né effettuare i collegamenti elettrici o dei cavi, come quello per il fax, di alimentazione o del telefono, durante un temporale.



ATTENZIONE - PERICOLO DI PUNGERSI: le configurazioni con installazione a terra richiedono componenti aggiuntivi per garantire una stabilità maggiore. Se si utilizzano un vassoio di alimentazione ad alta capacità, un'unità fronte/retro e un'opzione di alimentazione oppure più opzioni di alimentazione, è necessario utilizzare un supporto o una base per la stampante. Se è stata acquistata una stampante multifunzione (MFP) in grado di eseguire operazioni di scansione, copia e invio di fax, potrebbero occorrere opzioni aggiuntive. Per ulteriori informazioni, visitare il sito Web www.lexmark.com/multifunctionprinters.

SALVARE QUESTE ISTRUZIONI.

Informazioni sulla stampante

Grazie per aver scelto questa stampante!

Ci siamo impegnati molto per soddisfare le esigenze dei nostri clienti.

Per iniziare a utilizzare subito la nuova stampante, utilizzare i materiali di installazione forniti con la stampante, quindi fare riferimento alla *Guida per l'utente* per informazioni sull'esecuzione delle attività di base Per ottenere il massimo dalla stampante, leggere attentamente la *Guida per l'utente* e verificare la presenza dei più recenti aggiornamenti sul nostro sito Web.

Ci impegnamo a offrire stampanti dalle prestazioni elevate e a prezzo contenuto; inoltre, desideriamo che i nostri clienti siano soddisfatti. In caso di eventuali problemi, rivolgersi a uno degli esperti tecnici del supporto per assistenza immediata. Per eventuali commenti e suggerimenti, contattateci. I clienti sono infatti l'obiettivo principale di tutte le nostre attività e i loro suggerimenti ci aiutano a operare meglio.

Individuazione delle informazioni sulla stampante

Argomento di ricerca	Disponibile in
Istruzioni di installazione iniziale: Collegamento della stampante Installazione del software della stampante	Documentazione di installazione: è la documentazione relativa all'installazione fornita con la stampante ed è anche disponibile sul sito Web Lexmark all'indirizzo http://support.lexmark.com.
Configurazione aggiuntiva e istruzioni per l'uso della stampante:	Guida per l'utente: la Guida per l'utente è disponibile sul CD Software e documenta- zione.
Selezione e conservazione della carta e dei supporti speciali	Per gli aggiornamenti, visitare il sito Web all'indirizzo http://support.lexmark.com.
Caricamento della carta	
Esecuzione delle attività di stampa a seconda del modello della stampante	
Configurazione delle impostazioni della stampante	
Visualizzazione e stampa di documenti e foto	
Impostazione e uso del software della stampante	
 Installazione e configurazione della stampante in una rete, a seconda del modello della stampante 	
Gestione e manutenzione della stampante	
Risoluzione dei problemi	

Argomento di ricerca	Disponibile in
Guida per l'uso del software della stampante	Guida Windows o Aiuto Mac: aprire un'applicazione o un programma software della stampante, quindi fare clic su Guida (o Aiuto).
	Fare clic su per visualizzare le informazioni sensibili al contesto.
	Note:
	La Guida viene installata automaticamente con il software della stampante.
	Il software della stampante si trova nella cartella dei programmi della stampante o sul desktop, a seconda del sistema operativo.
Gli aggiornamenti, il supporto tecnico e le	Sito Web del supporto Lexmark: http://support.lexmark.com.
informazioni aggiuntive più recenti: Documentazione Download dei driver Supporto chat in diretta Supporto e-mail Supporto telefonico	Nota: selezionare la regione, quindi il prodotto per visualizzare il sito del supporto appropriato.
	Per i numeri di telefono del supporto e l'orario del servizio relativo alla regione o al paese, visitare il sito Web del supporto o fare riferimento alla garanzia stampata fornita con la stampante.
	Registrare le seguenti informazioni (presenti sulla ricevuta e sul retro della stampante) e tenerle a portata di mano quando si contatta il supporto in modo da rendere il servizio più rapido:
	Numero modello stampante
	Numero di serie
	Data di acquisto
	Luogo di acquisto
Garanzia	Le informazioni sulla garanzia variano in base al paese o alla regione:
	Negli Stati Uniti: consultare la dichiarazione di garanzia limitata inclusa con questa stampante o disponibile all'indirizzo http://support.lexmark.com.
	Resto del mondo: consultare la garanzia stampata fornita con la stampante.

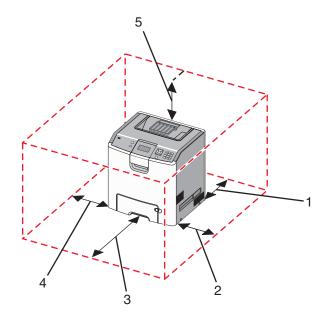
Scelta della posizione della stampante



ATTENZIONE — **PERICOLO DI LESIONI:** La stampante pesa oltre 18 kg (40 libbre) e deve essere sollevata da due o più persone allenate.

Quando si sceglie una posizione per la stampante, lasciare spazio sufficiente per aprire vassoi, coperchi e sportelli. Se si prevede di installare opzioni, lasciare spazio sufficiente anche per questi componenti. Importante:

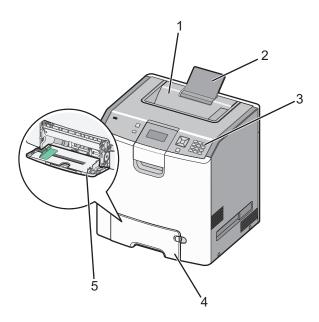
- Accertarsi che il flusso d'aria nella stanza sia conforme all'ultima revisione dello standard ASHRAE 62.
- Scegliere una superficie piana, solida e stabile.
- Posizionare la stampante:
 - Lontano dal flusso diretto di eventuali condizionatori d'aria, riscaldatori o ventilatori
 - Al riparo dalla luce solare diretta, da livelli estremi di umidità o da escursioni termiche
 - Al riparo da polvere e sporcizia
- Consentire la seguente quantità di spazio consigliata intorno alla stampante per una corretta ventilazione:



1	152,4 mm (6 poll.)
2	101,6 mm (4 poll.)
3	609,6 mm (24 poll.)
4	152,4 mm (6 poll.)
5	304,8 mm (12 poll.)

Configurazioni della stampante

Modello base

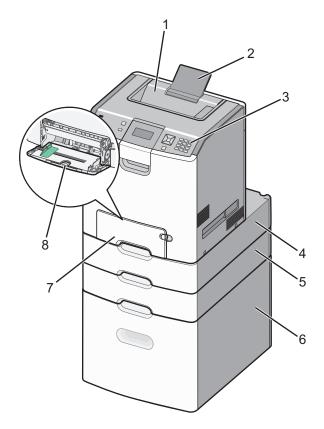


1	Raccoglitore di uscita standard	
2	Supporto carta	
3	Pannello di controllo della stampante	
4	4 Vassoio standard da 550 fogli (Vassoio 1	
5	Alimentatore multiuso	

Modelli configurati



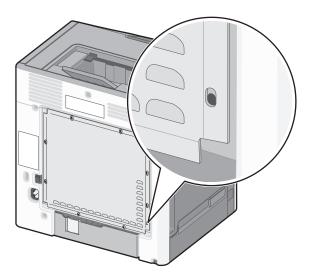
ATTENZIONE - PERICOLO DI PUNGERSI: Le configurazioni con montaggio su pavimento richiedono un mobile aggiuntivo per la stabilità. Se si usa un vassoio di alimentazione ad alta capacità, un'unità fronte/retro e una o più opzioni di alimentazione, è necessario utilizzare un supporto stampante oppure una base stampante. Se è stata acquistata una stampante multifunzione (MFP) che esegue scansioni, copie e fax, potrebbe essere necessario un mobile aggiuntivo. Per ulteriori informazioni, visitare il sito Web **www.lexmark.com/multifunctionprinters**.



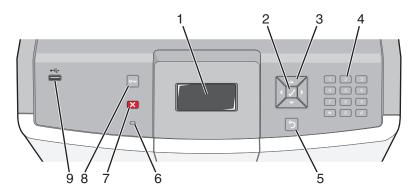
1	Raccoglitore di uscita standard
2	Supporto carta
3	Pannello di controllo della stampante
4	Cassetto per supporti speciali opzionale da 550 fogli
5	Vassoio opzionale da 550 fogli
6	Vassoio opzionale da 2000 fogli
7	Vassoio standard da 550 fogli (Vassoio 1)
8	Alimentatore multiuso

Uso dell'opzione di blocco di protezione

La stampante è dotata di un'opzione di blocco di protezione. Quando si applica un blocco compatibile con la maggior parte dei computer portatili, la stampante è bloccata. Dopo aver bloccato la stampante, non è possibile rimuovere la piastra metallica e la scheda di sistema. Applicare un blocco di protezione alla stampante nell'area mostrata nella figura.



Informazioni sul pannello di controllo della stampante



Voce del pannello di controllo		trollo	Descrizione
1	Visualizza		Il display visualizza i messaggi e le immagini indicanti lo stato della stampante.
2	Seleziona		Se si preme 🗸, viene avviata un'azione relativa a una voce di menu.

Voce del pannello di controllo		trollo	Descrizione
3	Pulsanti di navigazione	1 1	Premere il pulsante freccia su o freccia per scorrere gli elenchi di menu. Premere il pulsante freccia sinistra o freccia destra per scorrere i valori o il testo che consente di passare a un'altra schermata.
4	Tastierino numerico	1 (91. 2 ABC 3 OFF) 4 GH 5 JRL 6 MANO 7 PORES 8 TOV 9 WXXZ ← 0 GGS # TA	Comprende i numeri da 0 a 9, i caratteri da A a Z, un tasto † A e un pulsante backspace. Nota: il pulsante † A funziona come Bloc Maiusc e include il carattere #.
5	Indietro	5	Consente di tornare alla schermata precedente del display.
6	Spia luminosa		 Indica lo stato della stampante: Spenta - La stampante è spenta oppure è in modalità Risparmio. Verde lampeggiante: la stampante è in fase di riscaldamento, elaborazione dei dati o stampa. Verde fisso: la stampante è accesa ma inattiva. Rosso fisso: è necessario l'intervento dell'operatore.
7	Interrompi		Interrompe tutte le attività della stampante. Quando sul display appare il messaggio Interrotto, viene visualizzato un elenco di opzioni disponibili.
8	Menu	0-11	Consente di aprire l'indice dei menu. Nota: questi menu sono disponibili solo se la stampante si trova nello stato Pronta.
9	Porta USB diretta		Inserire un'unità di memoria Flash USB per inviare i dati alla stampante. Inserire un cavo USB nella fotocamera digitale per stampare le foto con una fotocamera digitale abilitata PictBridge.

Impostazione della stampante aggiuntiva

Installazione delle opzioni interne

4

ATTENZIONE — **PERICOLO DI SCOSSA:** Se si accede alla scheda di sistema o si installano dispositivi di memoria o hardware opzionali dopo aver configurato la stampante, prima di continuare, spegnere la stampante e scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro. Spegnere gli eventuali dispositivi collegati alla stampante e scollegare tutti i cavi della stampante.

È possibile personalizzare la capacità di memoria e la connettività della stampante aggiungendo delle schede opzionali.

Opzioni interne disponibili

- Schede di memoria
 - Memoria della stampante
 - Memoria Flash
 - Font
- Schede firmware
 - Bar Code
 - PrintCryptionTM
- Disco fisso della stampante
- LexmarkTM ISP (Internal Solutions Ports)
 - ISP seriale RS-232-C
 - ISP 1284-B ISP parallela
 - ISP wireless N8150 802.11 b/g/n MarkNet[™]
 - MarkNetPorta ISP in fibra N8130 10/100
 - ISP Ethernet N8120 10/100/1000 MarkNet

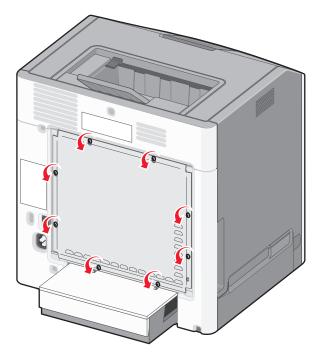
Accesso alla scheda di sistema per l'installazione delle opzioni interne

4

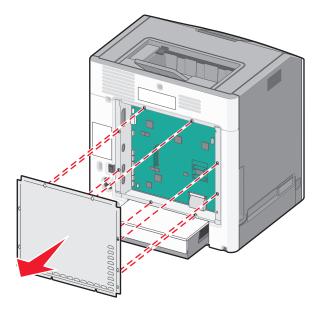
ATTENZIONE — **PERICOLO DI SCOSSA:** se dopo aver installato la stampante si accede alla scheda di sistema o si installano dispositivi hardware o di memoria opzionali, spegnere la stampante e scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro prima di proseguire. Spegnere gli eventuali dispositivi collegati alla stampante e scollegare i cavi.

Nota: questa operazione richiede l'utilizzo di un cacciavite a testa piatta.

- **1** Rimuovere il coperchio.
 - **a** Ruotare le viti sul coperchio in senso antiorario per svitarle, ma non rimuoverle.



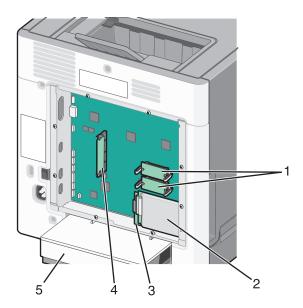
b Far scorrere il coperchio verso l'alto finché ciascuna vite non è inserita nel foro.



c Tirare verso di sé il coperchio per rimuoverlo.

2 Per individuare il connettore appropriato, fare riferimento alla figura riportata di seguito.

Avvertenza — **Danno potenziale:** i componenti elettrici della scheda di sistema possono essere facilmente danneggiati dall'elettricità statica. Prima di toccare un componente o connettore elettronico della scheda di sistema, toccare un oggetto metallico.



1	Connettori delle schede firmware e di memoria Flash
2	Connettore del disco fisso
3	Connettore del server di stampa interno
4	Connettore della scheda di memoria
5	Copertura antipolvere

Installazione di una scheda di memoria



ATTENZIONE — **PERICOLO DI SCOSSA:** se dopo aver installato la stampante si accede alla scheda di sistema o si installano dispositivi hardware o di memoria opzionali, spegnere la stampante e scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro prima di proseguire. Spegnere gli eventuali dispositivi collegati alla stampante e scollegare i cavi.

Avvertenza — **Danno potenziale:** i componenti elettrici della scheda di sistema possono essere facilmente danneggiati dall'elettricità statica. Prima di toccare un componente o connettore elettronico della scheda di sistema, toccare un oggetto metallico.

È possibile acquistare separatamente una scheda di memoria opzionale e collegarla alla scheda di sistema. Per installare la scheda di memoria:

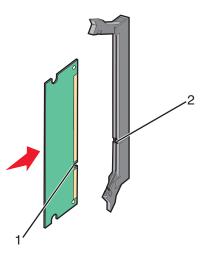
- 1 Accedere alla scheda di sistema.
- 2 Estrarre la scheda di memoria dalla confezione.

Nota: non toccare il punto di connessione lungo il bordo della scheda.

Aprire i fermi del connettore della scheda di memoria.

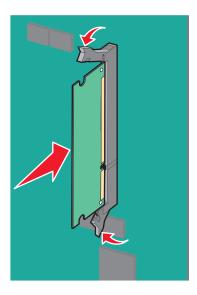


Allineare le tacche presenti sulla scheda di memoria alle scanalature del connettore.



1	Тасса
2	Scanalatura

5 Inserire la scheda di memoria nel connettore fino a farla scattare in posizione.



6 Reinstallare il coperchio della scheda di sistema.

Installazione di una scheda di memoria Flash o di una scheda firmware

La scheda di sistema dispone di due alloggiamenti per una scheda di memoria Flash o firmware opzionale. È possibile installare solo una delle due schede ma i connettori sono interscambiabili.



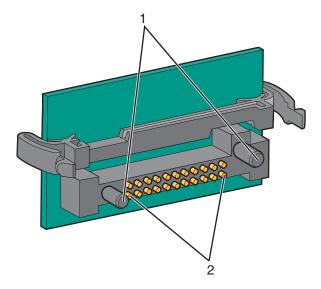
ATTENZIONE — **PERICOLO DI SCOSSA:** se dopo aver installato la stampante si accede alla scheda di sistema o si installano dispositivi hardware o di memoria opzionali, spegnere la stampante e scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro prima di proseguire. Spegnere gli eventuali dispositivi collegati alla stampante e scollegare i cavi.

Avvertenza — **Danno potenziale:** i componenti elettrici della scheda di sistema possono essere facilmente danneggiati dall'elettricità statica. Prima di toccare un componente o connettore elettronico della scheda di sistema, toccare un oggetto metallico.

- 1 Accedere alla scheda di sistema.
- 2 Estrarre la scheda dalla confezione.

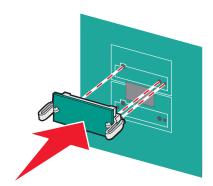
Nota: non toccare i punti di connessione lungo il bordo della scheda.

3 Tenendo la scheda dai lati, allineare i perni di plastica sulla scheda ai fori sulla scheda di sistema.



1	Perni di plastica
2	Perni metallici

4 Inserire la scheda con decisione fino a bloccarla in posizione.



Note:

- Il connettore sulla scheda deve aderire per tutta la sua lunghezza alla scheda di sistema.
- Fare attenzione a non danneggiare i connettori.
- **5** Reinstallare il coperchio della scheda di sistema.

Installazione di una ISP (Internal Solutions Port)

La scheda di sistema supporta una Lexmark ISP (Internal Solutions Port) opzionale.

Nota: Per questa operazione occorre un cacciavite a punta piatta.



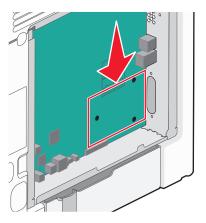
ATTENZIONE — **PERICOLO DI SCOSSA:** se dopo aver installato la stampante si accede alla scheda di sistema o si installano dispositivi hardware o di memoria opzionali, spegnere la stampante e scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro prima di proseguire. Spegnere gli eventuali dispositivi collegati alla stampante e scollegare i cavi.

Avvertenza — **Danno potenziale:** i componenti elettrici della scheda di sistema possono essere facilmente danneggiati dall'elettricità statica. Prima di toccare un componente o connettore elettronico della scheda di sistema, toccare un oggetto metallico.

- 1 Accedere alla scheda di sistema.
- **2** Estrarre la ISP e il dispositivo in plastica dalla confezione.

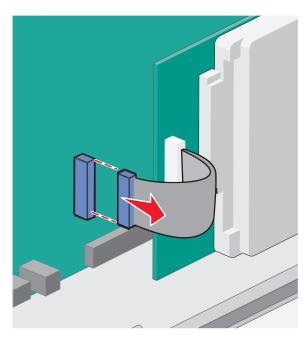
Nota: evitare di toccare i componenti sulla scheda.

3 Individuare il connettore appropriato sulla scheda di sistema.

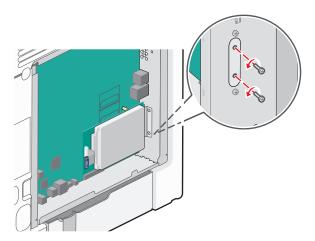


Nota: se è attualmente installato un disco fisso della stampante opzionale, è prima necessario rimuoverlo. Per rimuovere il disco fisso della stampante:

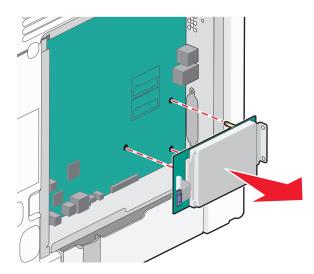
a Scollegare il cavo di interfaccia del disco fisso della stampante dalla scheda di sistema, mantenendo il cavo collegato al disco fisso della stampante. Per scollegare il cavo, premere la linguetta della presa del cavo di interfaccia per rilasciare il gancio prima di estrarre il cavo.



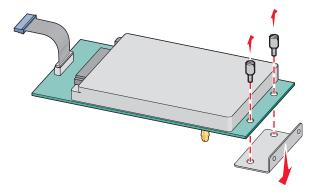
b Rimuovere le viti che tengono in posizione il disco rigido della stampante.



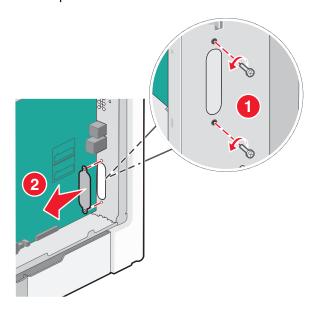
c Rimuovere il disco fisso della stampante tirando verso l'alto per sbloccare i distanziali.



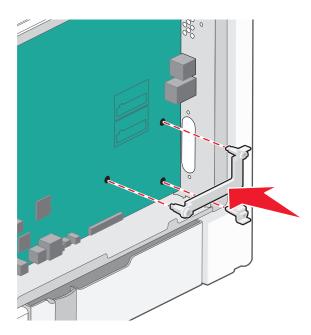
d Rimuovere la vite che fissa la staffa di montaggio del disco fisso della stampante al disco fisso della stampante, quindi rimuovere la staffa. Riporre il disco fisso della stampante da un'altra parte.



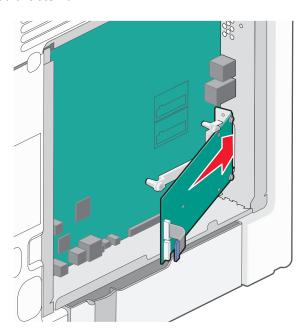
4 Rimuovere il coperchio di metallo dall'apertura dell'ISP.



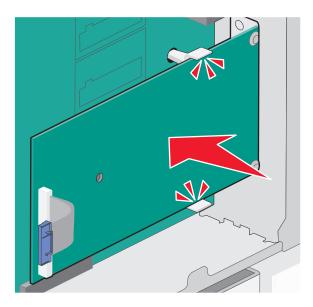
Allineare i perni del giunto a T di plastica ai fori della scheda di sistema, quindi premere verso il basso finché il giunto a T non *scatta* in posizione. Accertarsi che ciascun perno del giunto a T sia agganciato completamente, quindi che il giunto a T sia fissato sulla scheda di sistema.



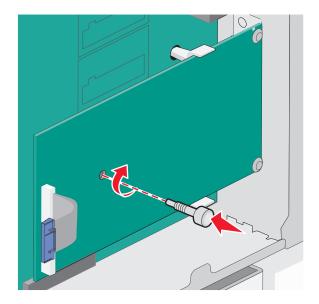
Installare la porta ISP sul giunto a T di plastica. Angolare la porta ISP sul giunto a T di plastica, quindi avvicinare il giunto a T di plastica in modo che qualsiasi connettore sospeso passi attraverso l'apertura della porta ISP nell'alloggiamento della scheda di sistema.



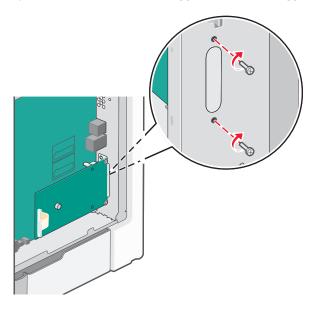
7 Abbassare l'ISP verso il dispositivo in plastica e posizionarla tra le guide del dispositivo.



8 Inserire la vite a testa piatta lunga e ruotarla in senso orario in modo da tenere la porta ISP in posizione, ma non serrare la vite in questo momento.



9 Collegare le due viti in dotazione per fissare la staffa di montaggio dell'ISP all'alloggiamento della scheda di sistema.

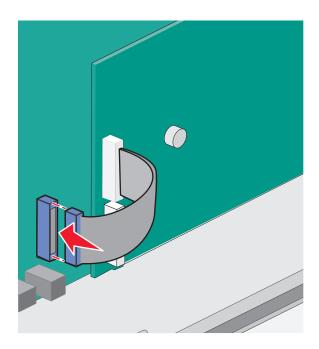


10 Serrare la vite lunga.

Avvertenza — **Danno potenziale:** Non serrare eccessivamente la vite.

11 Inserire la spina del cavo di interfaccia dell'ISP nella presa della scheda di sistema.

Nota: le spine e le prese sono colorate.



12 Reinstallare il coperchio della scheda di sistema.

Installazione del disco fisso della stampante

Il disco fisso opzionale della stampante può essere installato con o senza un Lexmark ISP (Internal Solutions Port).

Nota: Per questa operazione occorre un cacciavite a punta piatta.



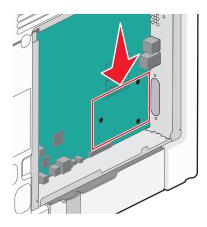
ATTENZIONE — **PERICOLO DI SCOSSA:** se dopo aver installato la stampante si accede alla scheda di sistema o si installano dispositivi hardware o di memoria opzionali, spegnere la stampante e scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro prima di proseguire. Spegnere gli eventuali dispositivi collegati alla stampante e scollegare i cavi.

Avvertenza — **Danno potenziale:** i componenti elettrici della scheda di sistema possono essere facilmente danneggiati dall'elettricità statica. Prima di toccare un componente o connettore elettronico della scheda di sistema, toccare un oggetto metallico.

- 1 Accedere alla scheda di sistema.
- **2** Estrarre dalla confezione il disco fisso della stampante.

Nota: evitare di toccare i componenti sulla scheda.

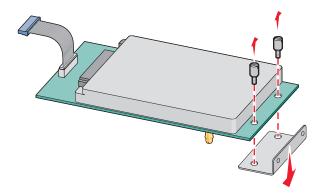
3 Individuare il connettore appropriato sulla scheda di sistema.



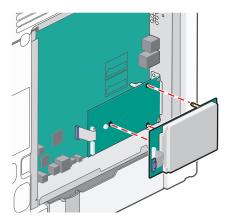
Nota: se attualmente è installato un ISP opzionale, è necessario installare il disco fisso della stampante sull'ISP.

Per installare un disco fisso della stampante sull'ISP:

a Utilizzare un cacciavite a testa piatta per allentare le viti, rimuovere la vite che fissa la staffa di montaggio del disco fisso della stampante al disco fisso della stampante, quindi rimuovere la staffa.

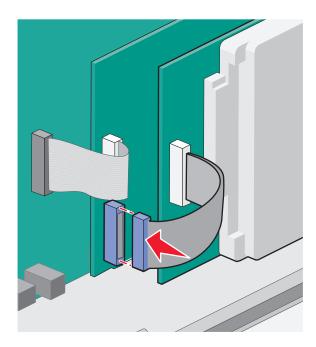


b Allineare i distanziali del disco fisso della stampante ai fori nell'ISP, quindi premere verso il basso sul disco fisso della stampante finché i distanziali non scattano in posizione.



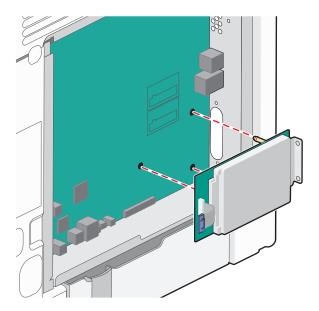
c Inserire la spina del cavo di interfaccia del disco fisso della stampante nella presa della porta ISP.

Nota: le spine e le prese sono colorate.

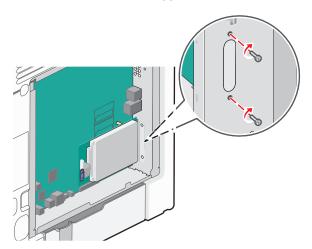


Per installare il disco fisso di una stampante direttamente nella scheda di sistema:

a Allineare i distanziali del disco fisso della stampante ai fori della porta ISP, quindi premere verso il basso sul disco fisso della stampante finché i distanziali non sono scattati in posizione.

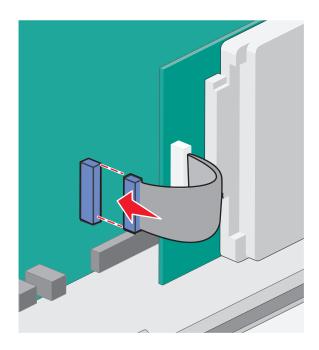


b Stringere le due viti fornite per fissare la staffa di montaggio del disco fisso della stampante.



c Inserire la spina del cavo di interfaccia del disco fisso della stampante nella presa della scheda di sistema.

Nota: le spine e le prese sono colorate.



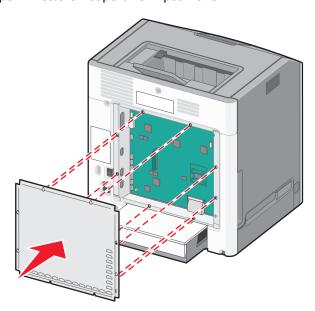
4 Reinstallare il coperchio della scheda di sistema.

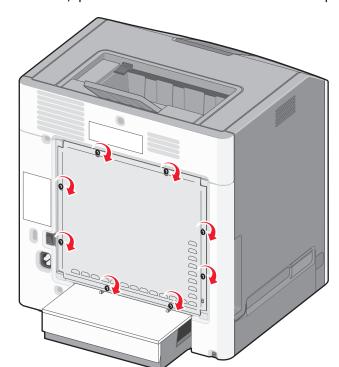
Reinstallazione del coperchio della scheda di sistema

Avvertenza — **Danno potenziale:** i componenti elettrici della scheda di sistema possono essere facilmente danneggiati dall'elettricità statica. Prima di toccare un componente o connettore elettronico della scheda di sistema, toccare un oggetto metallico.

Nota: questa attività richiede l'utilizzo di un cacciavite a testa piatta.

1 Allineare gli otto fori alle viti per rimettere il coperchio in posizione.





2 Far scorrere il coperchio verso il basso, quindi ruotare ciascuna vite in senso orario per stringerle.

Installazione delle opzioni hardware

Installazione del vassoio opzionale

La stampante supporta tre tipi di origini carta opzionali: un vassoio opzionale da 550 fogli, un vassoio opzionale da 2.000 fogli e un cassetto opzionale per supporti speciali da 550 fogli. Le istruzioni per l'installazione di un'origine carta opzionale sono le stesse per ciascuna.



ATTENZIONE - PERICOLO DI PUNGERSI: Le configurazioni con montaggio su pavimento richiedono un mobile aggiuntivo per la stabilità. Se si usa un vassoio di alimentazione ad alta capacità, un'unità fronte/retro e una o più opzioni di alimentazione, è necessario utilizzare un supporto stampante oppure una base stampante. Se è stata acquistata una stampante multifunzione (MFP) che esegue scansioni, copie e fax, potrebbe essere necessario un mobile aggiuntivo. Per ulteriori informazioni, visitare il sito Web **www.lexmark.com/multifunctionprinters**.

Nota: i modelli di stampante C736n, C736dn e C736dtn supportano un massimo di quattro origini carta opzionali. I modelli di stampante C734n, C734dn, C734dtn e C734dnw supportano un massimo di tre origini carta opzionali.



ATTENZIONE — **PERICOLO DI LESIONI:** La stampante pesa oltre 18 kg (40 libbre) e deve essere sollevata da due o più persone allenate.

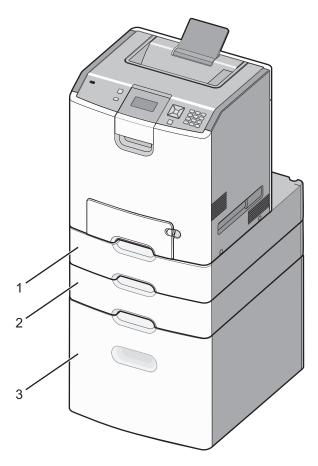


ATTENZIONE — **PERICOLO DI SCOSSA:** se dopo aver installato la stampante si accede alla scheda di sistema o si installano dispositivi hardware o di memoria opzionali, spegnere la stampante e scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro prima di proseguire. Spegnere gli eventuali dispositivi collegati alla stampante e scollegare i cavi.

- 1 Estrarre il vassoio opzionale dalla confezione e rimuovere tutto il materiale di imballaggio.
- **2** Posizionare il vassoio nell'area scelta per la stampante.

Nota: se si stanno installando più vassoi opzionali, il vassoio da 2.000 fogli deve essere sempre installato per primo (eseguendo la configurazione dal basso verso l'alto).

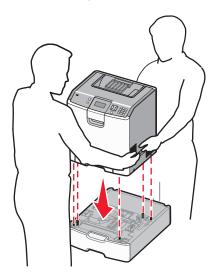
Avvertenza — **Danno potenziale:** il vassoio opzionale da 550 fogli e il cassetto opzionale per supporti speciali da 550 fogli non sono interscambiabili.



1	Cassetto per supporti speciali opzionale da 550 fogli
2	Vassoio opzionale da 550 fogli
3	Vassoio opzionale da 2000 fogli

Nota: i vassoi opzionali si agganciano quando sono impilati. Rimuovere i vassoi impilati uno alla volta dall'alto verso il basso.

3 Allineare la stampante al vassoio e abbassare la stampante fino a bloccarla in posizione.



4 Applicare le apposite etichette di numerazione sui vassoi e sui cassetti a partire dall'alto verso il basso.

Nota: il vassoio standard da 550 fogli (Vassoio 1) deve essere etichettato come primo vassoio.

Collegamento dei cavi

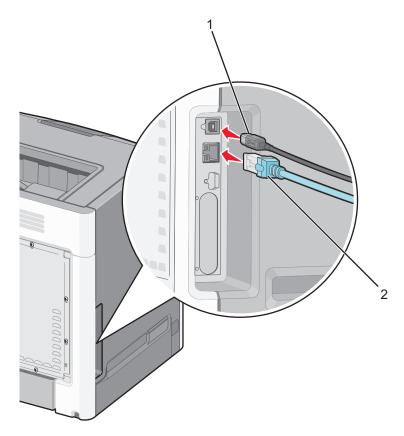


ATTENZIONE — **PERICOLO DI LESIONI**: in caso di temporali non utilizzare la funzione fax, non installare questo prodotto né effettuare i collegamenti elettrici o dei cavi, ad esempio la funzione fax, il cavo di alimentazione o del telefono.

Collegare la stampante al computer tramite un cavo USB o Ethernet.

Accertarsi che:

- Il simbolo sul cavo coincida con il simbolo USB sulla stampante
- Alla porta Ethernet sia collegato il cavo Ethernet appropriato



porta USB
 Avvertenza — Danno potenziale: Non toccare il cavo USB, eventuali schede di rete o la stampante nell'area mostrata mentre è in corso la stampa. Si potrebbero perdere dei dati o potrebbe verificarsi un malfunzionamento.
 porta Ethernet

Verifica della configurazione della stampante

Stampa della pagina delle impostazioni dei menu

Stampare una pagina delle impostazioni dei menu per controllare le impostazioni correnti e verificare che le opzioni della stampante siano installate correttamente.

Nota: se non sono state ancora apportate modifiche alle impostazioni delle voci di menu, nella pagina delle impostazioni dei menu sono elencate tutte le impostazioni predefinite di fabbrica. Una volta selezionate e salvate altre impostazioni dai menu, queste sostituiscono le impostazioni predefinite di fabbrica come *impostazioni* predefinite dell'utente. Un'impostazione predefinita dell'utente resta attiva finché non si accede nuovamente al menu, si sceglie un altro valore e questo viene salvato.

- 1 Accertarsi che la stampante sia accesa e che venga visualizzato il messaggio Pronta.
- 2 Sul pannello di controllo, premere -...
- 3 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Report, quindi premere ✓.
- 4 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Pagina impostazioni menu, quindi premere ✓.

Al termine della stampa della pagina delle impostazioni dei menu, la stampante torna allo stato Pronta.

Stampa di una pagina delle impostazioni di rete

Se la stampante è collegata a una rete, stampare una pagina delle impostazioni di rete per verificare la connessione di rete. In questa pagina sono contenute anche importanti informazioni relative alla configurazione per la stampa di rete.

- 1 Accertarsi che la stampante sia accesa e che venga visualizzato il messaggio Pronta.
- 2 Sul pannello di controllo, premere -
- 3 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Report, quindi premere ✓.
- 4 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Pagina impostazioni rete, quindi premere ✓.
 Nota: se è installato un server di stampa interno opzionale, viene visualizzato il messaggio Stampa pagina impostazioni rete <x>.
- 5 Nella prima sezione della pagina delle impostazioni di rete, verificare che lo stato della stampante sia "Collegata". Se lo stato è "Non collegata", è possibile che il connettore LAN non sia attivo o che il cavo di rete non funzioni correttamente. Rivolgersi a un tecnico del supporto di sistema, quindi stampare un'altra pagina delle impostazioni di rete.

Impostazione del software della stampante

Installazione del software della stampante

Il driver per stampante è un software che consente al computer di comunicare con la stampante. Il software della stampante viene generalmente installato durante la configurazione iniziale della stampante.

Per gli utenti Windows

- 1 Chiudere tutti i programmi software in esecuzione.
- **2** Inserire il CD *Software e documentazione*.
- 3 Dalla finestra di dialogo principale dell'installazione, fare clic su Installa stampante e software.
- **4** Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo.

Per gli utenti Macintosh

- 1 Chiudere tutte le applicazioni software in esecuzione.
- **2** Inserire il CD *Software e documentazione*.
- 3 Dalla scrivania Finder, fare doppio clic sull'icona del CD della stampante che viene visualizzata automaticamente.
- 4 Fare doppio sull'icona Installa stampante e software.
- **5** Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo.

Utilizzo di Internet

- 1 Accedere al sito Web Lexmark all'indirizzo www.lexmark.com.
- 2 Dal menu Driver e Download, fare clic su Trova driver.
- **3** Selezionare la stampante, quindi selezionare il sistema operativo in uso.
- **4** Scaricare il driver e installare il software della stampante.

Aggiornamento delle opzioni disponibili nel driver della stampante.

Dopo aver installato il software della stampante ed eventuali opzioni, potrebbe essere necessario aggiungere manualmente le opzioni nel driver della stampante per renderle disponibili per i processi di stampa.

Per gli utenti Windows

- 1 Aprire la cartella Stampanti:
 - a Fare clic su 🚱 oppure fare clic su Start, quindi su Esegui.
 - **b** Nella casella Inizia ricerca o Esegui, digitare control printers.
 - c Premere Invio oppure fare clic su OK.
 Viene aperta la cartella delle stampanti.
- **2** Selezionare la stampante.
- 3 Fare clic con il pulsante destro del mouse sulla stampante, quindi selezionare Proprietà.
- **4** Fare clic sulla scheda Opzioni di installazione.
- **5** In Opzioni disponibili, aggiungere le eventuali opzioni hardware installate.
- 6 Fare clic su Applica.

Per gli utenti Macintosh

In Mac OS X 10.5 o versioni successive

- 1 Dal menu Apple, scegliere Preferenze di Sistema.
- 2 Fare clic su Stampa e Fax.
- 3 Selezionare la stampante, quindi fare clic su Opzioni e Forniture.
- **4** Fare clic su **Driver**, aggiungere le eventuali opzioni hardware installate.
- **5** Fare clic su **OK**.

In Mac OS X versione 10.4 o precedenti

- 1 Dalla scrivania Finder, scegliere Vai >Applicazioni.
- 2 Fare doppio clic su Utility, quindi su Centro stampa o Utilità di configurazione della stampante.
- 3 Selezionare la stampante, quindi dal menu Stampanti scegliere Mostra Info.
- 4 Dal menu a comparsa, scegliere Opzioni installabili.
- 5 Aggiungere le eventuali opzioni hardware installate, quindi fare clic su Applica modifiche.

Impostazione della stampa wireless

Nota: l'SSID (Service Set ID) è un nome assegnato a una rete wireless. WEP (Wireless Encryption Protocol) e WPA (Wi-Fi Protected Access) sono tipi di protezione utilizzati in una rete.

Informazioni necessarie per l'impostazione della stampante su una rete wireless

Nota: collegare i cavi di installazione o di rete solo quando indicato dal software di impostazione.

- SSID: I'SSID viene anche definito come nome della rete.
- Modalità wireless (o modalità di rete): la modalità sarà infrastruttura o ad hoc.
- Canale (per reti ad hoc): il valore predefinito del canale è Automatico per le reti di infrastruttura.

Anche alcune reti ad hoc richiederanno l'impostazione automatica. Se non si è certi quale canale selezionare, contattare il tecnico del supporto di sistema.

- Metodo di protezione: esistono tre opzioni di base per il metodo di protezione:
 - Chiave WEP
 - Se la rete utilizza più chiavi WEP, immetterne fino a quattro negli spazi forniti. Selezionare la chiave attualmente in uso nella rete scegliendo Chiave di trasmissione WEP predefinita.

 oppure
 - Passphrase WPA o WPA2
 - WPA include la codifica come livello di protezione aggiuntivo. Le opzioni sono AES o TKIP. La codifica deve essere impostata per lo stesso tipo nel router e nella stampante altrimenti la stampante non sarà in grado di comunicare in rete.
 - Nessuna protezione
 - Se la rete wireless non utilizza alcun tipo di protezione, non si disporranno delle informazioni sulla protezione.

Nota: si consiglia di utilizzare una rete wireless protetta.

Se si sta installando la stampante su una rete 802.1X mediante il metodo Avanzato, potrebbero essere necessarie le seguenti informazioni:

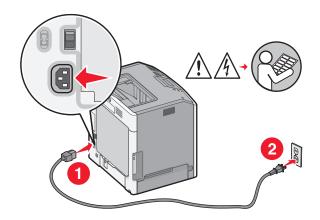
- Tipo di autenticazione
- Tipo di autenticazione interna
- Nome utente e password 802.1X
- Certificati

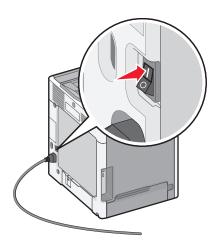
Nota: per ulteriori informazioni sulla configurazione della protezione 802.1X, consultare la *Guida alle operazioni di rete* nel CD *Software e documentazione*.

Installazione di stampante su una rete wireless (Windows)

Prima di installare la stampante su una rete wireless, verificare che:

- La rete wireless sia configurata e funzioni correttamente.
- Il computer in uso sia collegato alla stessa rete wireless dove si desidera configurare la stampante.
- 1 Collegare il cavo di alimentazione alla stampante e a una presa elettrica dotata di messa a terra, quindi accendere la stampante.







Accertarsi che la stampante e il computer siano accesi e pronti.



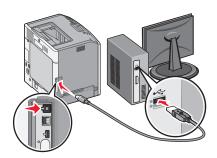
Non collegare il cavo USB se non richiesto sullo schermo.

2 Inserire il CD *Software e documentazione*.



- 3 Fare clic su Installa stampante e software.
- **4** Fare clic su **Accetto** per accettare il contratto di licenza.
- **5** Fare clic su **Consigliata**, quindi fare clic su **Avanti**.
- **6** Fare clic su **Collegamento in rete wireless**.

7 Collegare temporaneamente un cavo USB al computer sulla rete wireless e alla stampante.



Nota: dopo aver configurato la stampante, il software richiede di scollegare il cavo USB temporaneo in modo da poter stampare in modalità wireless.

- **8** Per completare l'installazione del software, seguire le istruzioni visualizzate sul computer.
 - **Nota:** Di base è il percorso consigliato da scegliere. Scegliere **Avanzata** solo se si desidera personalizzare l'installazione.
- **9** Attenersi per ogni computer alle istruzioni riportate ai passi 2-6 e 8, per consentire agli altri computer sulla rete wireless di utilizzare la stampante wireless.

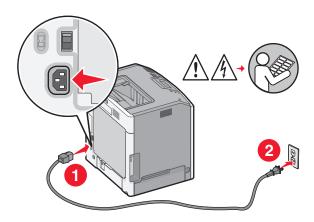
Installazione della stampante su una rete wireless (Macintosh)

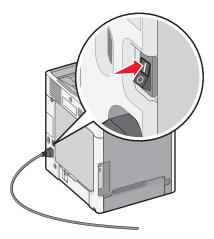
Preparazione alla configurazione della stampante

1	Individuare l'indirizzo MAC della stampante nel foglio fornito con la stampante stessa. Scrivere le ultime sei cifre
	dell'indirizzo MAC nello spazio fornito sotto:

Indirizzo MAC: ___ __ ___ ___

2 Collegare il cavo di alimentazione alla stampante e a una presa elettrica dotata di messa a terra, quindi accendere la stampante.





Immissione delle informazioni sulla stampante

1 Accedere alle opzioni AirPort.

In Mac OS X versione 10.5 o successive

- a Dal menu Apple, scegliere Preferenze di Sistema.
- **b** Fare clic su **Rete**.
- c Fare clic su AirPort.

In Mac OS X versione 10.4 e precedenti

- a Dalla scrivania Finder, scegliere Vai > Applicazioni.
- **b** Dalla cartella Applicazioni, fare doppio clic su **Connessione Internet**.
- c Dalla barra degli strumenti, fare clic su AirPort.
- 2 Dal menu a comparsa Rete, selezionare **server di stampa xxxxxx**, dove le x sono le ultime sei cifre dell'indirizzo MAC situato nel foglio dell'indirizzo MAC.
- **3** Aprire il browser Safari.
- **4** Dal menu a comparsa Bookmarks, selezionare **Show**.
- 5 In Collections, selezionare Bonjour o Rendezvous, quindi fare doppio clic sul nome della stampante.

Nota: L'applicazione era denominata *Rendezvous* in Mac OS X versione 10.3, ma attualmente è denominata *Bonjour* da Apple Computer.

6 Dalla pagina principale del server Web incorporato, accedere alla pagina in cui sono memorizzate le informazioni sulle impostazioni della rete wireless.

Configurazione della stampante per l'accesso wireless

- 1 Digitare il nome di rete (SSID) nel campo appropriato.
- 2 Se la rete utilizza un router wireless, selezionare Infrastruttura come modalità di rete.
- **3** Selezionare il tipo di protezione utilizzato per proteggere la rete wireless.
- 4 Immettere le informazioni sulla protezione necessarie per collegare la stampante alla rete wireless.
- 5 Fare clic su Inoltra.
- **6** Aprire l'applicazione AirPort presente nel computer:

In Mac OS X versione 10.5 o successive

- a Dal menu Apple, scegliere Preferenze di Sistema.
- **b** Fare clic su **Rete**.
- c Fare clic su AirPort.

In Mac OS X versione 10.4 e precedenti

- a Dalla scrivania Finder, scegliere Vai > Applicazioni.
- **b** Dalla cartella Applicazioni, fare doppio clic su **Connessione Internet**.
- **c** Dalla barra degli strumenti, fare clic su **AirPort**.
- 7 Dal menu a comparsa Rete, selezionare la rete wireless.

Configurazione del computer per l'uso della stampante in modalità wireless

Per eseguire la stampa su una stampante di rete, ciascun utente Macintosh deve installare un file PPD (*PostScript Printer Description*) personalizzato e creare una stampante nell'Utilità di configurazione della stampante o nel Centro Stampa.

- 1 Installare un file PPD sul computer:
 - a Inserire il CD Software e documentazione nell'unità CD o DVD.
 - **b** Fare doppio clic sul pacchetto del programma di installazione della stampante.
 - c Dalla schermata di benvenuto, fare clic su Continua.
 - **d** Fare nuovamente clic su **Continua** dopo aver letto il file Leggimi.
 - **e** Fare clic su **Continua** dopo aver visualizzato l'accordo di licenza, quindi fare clic su **Accetto** per accettare i termini del contratto.
 - **f** Selezionare una destinazione, quindi fare clic su **Continua**.
 - g Nella schermata Installazione Standard, fare clic su Installa.
 - **h** Digitare la password utente, quindi fare clic su **OK**.

 Tutto il software necessario viene installato sul computer.
 - i Al termine dell'installazione, fare clic su Chiudi.
- **2** Aggiungere la stampante:
 - a Per la stampa IP:

In Mac OS X versione 10.5 o successive

- 1 Dal menu Apple, scegliere Preferenze di Sistema.
- 2 Fare clic su Stampa e Fax.
- 3 Fare clic su +.
- **4** Selezionare la stampante dall'elenco.
- **5** Fare clic su **Aggiungi**.

In Mac OS X versione 10.4 e precedenti

- 1 Dalla scrivania Finder, scegliere Vai > Applicazioni.
- 2 Fare doppio clic sulla cartella Utility.
- 3 Individuare e fare doppio clic su Utilità di configurazione della stampante o Centro Stampa.
- 4 Dall'Elenco Stampanti, scegliere Aggiungi.
- **5** Selezionare la stampante dall'elenco.
- 6 Fare clic su Aggiungi.
- **b** Per la stampa AppleTalk:

In Mac OS X versione 10.5

- 1 Dal menu Apple, scegliere Preferenze di Sistema.
- 2 Fare clic su Stampa e Fax.
- 3 Fare clic su +.
- 4 Fare clic su AppleTalk.
- **5** Selezionare la stampante dall'elenco.
- 6 Fare clic su Aggiungi.

In Mac OS X versione 10.4 e precedenti

- 1 Dalla scrivania Finder, scegliere Vai > Applicazioni.
- 2 Fare doppio clic sulla cartella Utility.
- 3 Individuare e fare doppio clic su Utilità di configurazione della stampante o Centro Stampa.
- 4 Dall'Elenco Stampanti, scegliere Aggiungi.
- 5 Scegliere la scheda Browser di default.
- 6 Fare clic su Altre stampanti.
- 7 Dal primo menu a comparsa, scegliere AppleTalk.
- 8 Dal secondo menu a comparsa, selezionare Zona AppleTalk Locale.
- 9 Selezionare la stampante dall'elenco.
- 10 Fare clic su Aggiungi.

Installazione della stampante su una rete cablata

Queste istruzioni si applicano alle connessioni di rete in fibra ottica o Ethernet.

Prima di installare la stampante su una rete cablata, verificare che:

- La configurazione iniziale della stampante sia stata eseguita.
- La stampante sia collegata alla rete con il tipo di cavo appropriato.

Per gli utenti Windows

1 Inserire il CD Software e documentazione.

Attendere fino alla visualizzazione della schermata di benvenuto.

Se il CD non si avvia dopo un minuto, effettuare quanto segue:

- a Fare clic su oppure su Start e quindi fare clic su Esegui.
- **b** Nella casella Inizia ricerca o Esegui, digitare D:\setup.exe, dove D indica la lettera dell'unità CD o DVD.
- 2 Fare clic su Installa stampante e software.
- 3 Fare clic su Accetto per accettare i termini del contratto di licenza.
- 4 Selezionare Consigliata, quindi fare clic su Avanti.

Nota: per configurare la stampante utilizzando un indirizzo IP statico, tramite IPv6 o per configurare stampanti utilizzando script, selezionare **Personalizzata** e seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo.

- **5** Selezionare **Collegamento in rete** cablata, quindi fare clic su **Avanti**.
- **6** Selezionare la marca della stampante dall'elenco.
- 7 Selezionare il modello di stampante dall'elenco, quindi fare clic su Aggiungi.
- 8 Selezionare la stampante dall'elenco delle stampanti individuate nella rete, quindi fare clic su Fine.

Nota: se la stampante configurata non è presente nell'elenco delle stampanti individuate, fare clic su **Aggiungi porta** e seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo.

9 Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo per completare l'installazione.

Per gli utenti Macintosh

- 1 Assegnare un indirizzo IP alla stampante tramite il server DHCP di rete.
- 2 Stampare la pagina delle impostazioni di rete dalla stampante. Per informazioni sulla stampa di una pagina delle impostazioni di rete, vedere "Stampa di una pagina delle impostazioni di rete" a pagina 34.
- 3 Individuare l'indirizzo IP della stampante nella sezione TCP/IP della pagina delle impostazioni di rete. L'indirizzo IP è necessario se si sta configurando l'accesso per computer situati in una subnet diversa da quella della stampante.
- 4 Installare i driver e aggiungere la stampante.
 - **a** Installare un file PPD sul computer:
 - 1 Inserire il CD Software e documentazione nell'unità CD o DVD.
 - 2 Fare doppio clic sul pacchetto del programma di installazione della stampante.
 - 3 Dalla schermata di benvenuto, fare clic su Continua.
 - 4 Fare nuovamente clic su Continua dopo aver letto il file Leggimi.
 - **5** Fare clic su **Continua** dopo aver visualizzato l'accordo di licenza, quindi fare clic su **Accetto** per accettare i termini del contratto.
 - **6** Selezionare una destinazione, quindi fare clic su **Continua**.
 - 7 Nella schermata Installazione Standard, fare clic su Installa.
 - **8** Digitare la password utente, quindi fare clic su **OK**. Tutto il software necessario viene installato sul computer.
 - 9 Al termine dell'installazione, fare clic su Riavvia.
 - **b** Aggiungere la stampante:
 - Per la stampa IP:

In Mac OS X versione 10.5 o successive

- 1 Dal menu Apple, scegliere Preferenze di Sistema.
- 2 Fare clic su Stampa e Fax.
- 3 Fare clic su +.
- 4 Fare clic su IP.
- 5 Digitare l'indirizzo IP della stampante nel campo degli indirizzi.
- 6 Fare clic su Aggiungi.

In Mac OS X versione 10.4 e precedenti

- 1 Dalla scrivania Finder, scegliere Vai > Applicazioni.
- **2** Fare doppio clic su **Utility**.
- 3 Fare doppio clic su Utilità di configurazione della stampante o Centro Stampa.
- 4 Dall'Elenco Stampanti, fare clic su Aggiungi.
- 5 Fare clic su IP.
- 6 Digitare l'indirizzo IP della stampante nel campo degli indirizzi.
- 7 Fare clic su Aggiungi.
- Per la stampa AppleTalk:

In Mac OS X versione 10.5

- 1 Dal menu Apple, scegliere Preferenze di Sistema.
- 2 Fare clic su Stampa e Fax.
- 3 Fare clic su +.

- 4 Fare clic su AppleTalk.
- **5** Selezionare la stampante dall'elenco.
- 6 Fare clic su Aggiungi.

In Mac OS X versione 10.4 e precedenti

- 1 Dalla scrivania Finder, scegliere Vai > Applicazioni.
- 2 Fare doppio clic su Utility.
- 3 Fare doppio clic su Utilità di configurazione della stampante o Centro Stampa.
- 4 Dall'Elenco Stampanti, fare clic su Aggiungi.
- 5 Scegliere la scheda Browser di default.
- 6 Fare clic su Altre stampanti.
- 7 Dal primo menu a comparsa, scegliere **AppleTalk**.
- **8** Dal secondo menu a comparsa, selezionare **Zona AppleTalk Locale**.
- **9** Selezionare la stampante dall'elenco.
- 10 Fare clic su Aggiungi.

Nota: se la stampante non viene inclusa nell'elenco, potrebbe essere necessario aggiungerla utilizzando l'indirizzo IP. Rivolgersi a un tecnico del supporto di sistema per assistenza.

Modifica delle impostazioni della porta dopo l'installazione di una nuova ISP (Internal Solutions Port) di rete

Quando viene installata una nuova porta ISP Lexmark di rete nella stampante, a quest'ultima viene assegnato un nuovo indirizzo IP. Per poter effettuare la stampa nella rete, è necessario inoltre aggiornare con il nuovo indirizzo IP le configurazioni della stampante sui computer che vi accedono.

Note:

- Se la stampante dispone di un indirizzo IP statico che rimane invariato, non è necessario effettuare alcuna modifica delle configurazioni del computer.
- Se i computer sono configurati per stampare sulla stampante tramite un nome di rete che rimane invariato, invece che tramite l'indirizzo IP, non è necessario effettuare alcuna modifica delle configurazioni del computer.
- Se si sta aggiungendo una ISP wireless ad una stampante precedentemente configurata per una connessione
 cablata, accertarsi che la rete cablata sia scollegata durante la configurazione per il funzionamento in modalità
 wireless. Se la connessione cablata rimane attivata, la configurazione wireless viene completata, ma la porta ISP
 non risulta attiva. Nel caso in cui la stampante sia stata configurata per ISP wireless quando era ancora attivata
 la connessione cablata, scollegare quest'ultima, spegnere la stampante e quindi riaccenderla. In questo modo
 viene attivata la porta ISP wireless.
- Risulta attiva una sola connessione per volta. Se desidera alternare il tipo di connessione tra cablata e wireless, è necessario prima spegnere la stampante, collegare il cavo (per passare a una connessione cablata) o scollegare cavo (per passare a una connessione wireless), quindi riaccendere la stampante.

Per gli utenti Windows

- 1 Stampare una pagina delle impostazioni di rete e annotare il nuovo indirizzo IP.
- **2** Aprire la cartella delle stampanti:
 - a Fare clic su **4** oppure su **Start** e quindi fare clic su **Esegui**.
 - **b** Nella casella Inizia ricerca o Esegui, digitare **control printers**.
 - Premere Invio o fare clic su OK.
 Viene aperta la cartella delle stampanti.
- **3** Individuare la stampante che è stata modificata.

Nota: Se è disponibile più di una copia della stampante, aggiornare tutte le copie con il nuovo indirizzo IP.

- **4** Fare clic con il pulsante destro del mouse sulla stampante.
- 5 Fare clic su Proprietà.
- 6 Fare clic sulla scheda Porte.
- 7 Individuare la porta nell'elenco e selezionarla.
- 8 Fare clic su Configura porta.
- **9** Digitare il nuovo indirizzo IP nel campo "Nome stampante o Indirizzo IP". È possibile trovare il nuovo indirizzo IP nella pagina delle impostazioni di rete stampata al punto 1.
- 10 Fare clic su OK e quindi su Chiudi.

Per gli utenti Macintosh

- 1 Stampare una pagina delle impostazioni di rete e annotare il nuovo indirizzo IP.
- 2 Individuare l'indirizzo IP della stampante nella sezione TCP/IP della pagina delle impostazioni di rete. L'indirizzo IP è necessario se si sta configurando l'accesso per computer situati in una subnet diversa da quella della stampante.
- **3** Aggiungere la stampante:
 - Per la stampa IP:

In Mac OS X versione 10.5 o successive

- a Dal menu Apple, scegliere Preferenze di Sistema.
- **b** Fare clic su **Stampa e Fax**.
- c Fare clic su +.
- d Fare clic su IP.
- e Digitare l'indirizzo IP della stampante nel campo degli indirizzi.
- f Fare clic su Aggiungi.

In Mac OS X versione 10.4 e precedenti

- a Dal menu Vai, selezionare Applicazioni.
- **b** Fare doppio clic su **Utility**.
- c Fare doppio clic su Utilità di configurazione della stampante o Centro Stampa.
- **d** Dall'Elenco Stampanti, fare clic su **Aggiungi**.
- e Fare clic su IP.
- **f** Digitare l'indirizzo IP della stampante nel campo degli indirizzi.
- g Fare clic su Aggiungi.
- Per la stampa AppleTalk:

In Mac OS X versione 10.5

- a Dal menu Apple, scegliere Preferenze di Sistema.
- **b** Fare clic su **Stampa e Fax**.
- c Fare clic su +.
- **d** Fare clic su **AppleTalk**.
- e Selezionare la stampante dall'elenco.
- **f** Fare clic su **Aggiungi**.

In Mac OS X versione 10.4 e precedenti

- a Dal menu Vai, selezionare Applicazioni.
- **b** Fare doppio clic su **Utility**.
- c Fare doppio clic su Utilità di configurazione della stampante o Centro Stampa.
- d Dall'Elenco Stampanti, fare clic su Aggiungi.
- e Scegliere la scheda Browser di default.
- **f** Fare clic su **Altre stampanti**.
- **g** Dal primo menu a comparsa, scegliere **AppleTalk**.
- **h** Dal secondo menu a comparsa, selezionare **Zona AppleTalk Locale**.
- i Selezionare la stampante dall'elenco.
- j Fare clic su Aggiungi.

Configurazione della stampa seriale

Nella stampa seriale i dati vengono trasferiti un bit per volta. Sebbene la stampa seriale sia di solito più lenta della stampa parallela, risulta tuttavia l'opzione migliore quando vi è una notevole distanza tra la stampante e il computer o quando non è disponibile un'interfaccia con una velocità di trasferimento migliore.

Dopo l'installazione della porta seriale o di comunicazione (COM), sarà necessario configurare la stampante e il computer in modo che possano comunicare. Accertarsi di aver collegato il cavo seriale alla porta COM sulla stampante.

- 1 Impostare i parametri nella stampante:
 - a Dal pannello di controllo della stampante, spostarsi nel menu relativo alle impostazioni della porta.
 - **b** Individuare il sottomenu con le impostazioni della porta seriale.
 - **c** Apportare tutte le modifiche necessarie alle impostazioni seriali.
 - **d** Salvare le nuove impostazioni.
 - **e** Stampare una pagina delle impostazioni di menu.
- 2 Installare il driver della stampante:
 - a Inserire il CD Software e documentazione. Questo si avvia automaticamente.
 - Se il CD non si avvia automaticamente, effettuare quanto segue:
 - 1 Fare clic su oppure su Start e quindi fare clic su Esegui.
 - 2 Nella casella Inizia ricerca o Esegui, digitare D:\setup.exe, dove D indica la lettera dell'unità CD o DVD.
 - **b** Fare clic su **Installa stampante e software**.
 - c Fare clic su Accetto per accettare il contratto di licenza software della stampante.
 - d Fare clic su Personalizzato.
 - e accertarsi che sia selezionato Seleziona componenti, quindi fare clic su Avanti.
 - f Selezionare il modello della stampante dal menu, quindi fare clic su Aggiungi stampante.
 - **g** Fare clic su + accanto al modello della stampante sotto Seleziona componenti.
 - **h** Accertarsi che sia disponibile la porta COM corretta sotto Seleziona componenti. Questa è la porta in cui il cavo nella quale il cavo seriale si collega al computer (ad esempio: COM1).
 - i Accertarsi che la casella accanto alla stampante scelta sia selezionata.
 - j Selezionare ogni altra opzione software desiderata e fare clic su Avanti.
 - **k** Fare clic su **Fine** per completare l'installazione del software della stampante.
- 3 Impostare i parametri della porta COM:

Dopo aver installato il driver della stampante, è necessario impostare i parametri seriali nella porta COM assegnata al driver della stampante.

I parametri seriali nella porta COM devono corrispondere ai parametri seriali impostati nella stampante.

- a Aprire Gestione periferiche.
 - 1 Fare clic su Oppure su Start e quindi fare clic su Esegui.
 - 2 Nella casella Inizia ricerca o Esegui, digitare devmgmt.msc.
 - **3** Premere **Invio** o fare clic su **OK**. Viene aperta la finestra Gestione periferiche.
- **b** Fare clic su + per espandere la cartella delle porte disponibili.
- c Selezionare la porta di comunicazione in cui è stato collegato il cavo seriale al computer (ad esempio: COM1).

- **d** Fare clic su **Proprietà**.
- **e** Nella scheda Impostazioni porta, impostare gli stessi parametri seriali impostati nella stampante. Ricercare le impostazioni della stampante alla voce Seriale nella pagina delle impostazioni dei menu stampata precedentemente.
- **f** Fare clic su **OK**, quindi chiudere tutte le finestre.
- **g** Stampare una pagina di prova per verificare l'installazione della stampante. Se la pagina di prova viene stampata correttamente, l'installazione della stampante è completata.

Riduzione dell'impatto ambientale della stampante

Lexmark è impegnata nella sostenibilità ambientale e migliora continuamente le stampanti per ridurre l'impatto sull'ambiente. La società progetta pensando all'ambiente, crea l'imballaggio in modo da ridurre i materiali e offre programmi di raccolta e riciclaggio. Per ulteriori informazioni, vedere:

- Il capitolo sugli avvisi
- La sezione sulla sostenibilità ambientale del sito Web Lexmark all'indirizzo www.lexmark.com/environment
- Il programma di riciclaggio Lexmark all'indirizzo www.lexmark.com/recycle

Selezionando determinate attività o impostazioni della stampante, si potrebbe ridurre ulteriormente l'impatto della stampante. In questo capitolo vengono descritte le impostazioni e le attività che potrebbero generare un maggiore vantaggio ambientale.

Risparmio di carta e di toner

Uso di carta riciclata e di altri tipi di carta da ufficio

Come azienda sensibile ai problemi ambientali, Lexmark supporta l'uso di carta da ufficio riciclata prodotta appositamente per l'uso con stampanti laser (elettrofotografiche). Nel 1998, Lexmark ha presentato al governo USA uno studio in cui si dimostra che la carta riciclata dai principali stabilimenti statunitensi viene alimentata allo stesso modo della carta non riciclata. Tuttavia, non è possibile affermare che *tutta* la carta riciclata viene alimentata in modo adeguato.

Lexmark esegue regolari test sulle stampanti per verificarne l'uso con la carta riciclata (20–100% dei rifiuti di consumo) e con tipi di carta di prova provenienti da tutto il mondo, utilizzando camere di prova per ricreare le diverse condizioni di temperatura e umidità. Lexmark non ha riscontrato motivi che possano sconsigliare l'uso dell'odierna carta da ufficio riciclata, ma in linea generale è necessario che la carta sia conforme alle seguenti specifiche.

- Basso tasso di umidità (4-5%)
- Levigatezza idonea (100–200 unità Sheffield o 140–350 unità Bendtsen, in Europa)

Nota: alcuni tipi di carta più levigata (ad esempio la carta per stampanti laser premium da 24 libbre, 50–90 unità Sheffield) e tipi di carta più ruvida (ad esempio la carta di cotone premium, 200–300 unità Sheffield) sono state progettati per funzionare molto bene in stampanti laser, nonostante la superficie lavorata. Prima di utilizzare questi tipi di carta, consultare il fornitore della carta.

- Coefficiente di attrito tra fogli idoneo (0,4–0,6)
- Sufficiente resistenza alla flessione nel verso di alimentazione

La carta riciclata, la carta meno pesante (<60 gm²/16 libbre) e/o di minore spessore (<3,8 mils/0,1 mm) e la carta a grana corta per le stampanti con alimentazione verticale (o bordo corto) potrebbero disporre di una resistenza alla flessione minore di quanto richiesto per un'alimentazione affidabile. Prima di utilizzare questi tipi di carta per la stampa laser (elettrofotografica), consultare il fornitore della carta. Tenere presente che le presenti linee guida sono esclusivamente di carattere generale e che, anche nel caso in cui il tipo di carta usato sia conforme a tali specifiche, potrebbero comunque verificarsi problemi nelle stampanti laser (ad esempio, se la carta si arriccia eccessivamente nelle normali condizioni di stampa).

Conservazione dei materiali di consumo

Esistono diversi modi per ridurre la quantità di carta e di toner utilizzata durante la stampa. È possibile:

Utilizzare entrambi i lati del foglio

Se il modello della stampante supporta la stampa fronte/retro, è possibile controllare se la stampa viene effettuata su uno o su due lati del foglio selezionando **Stampa su due lati** dalla finestra di dialogo Stampa o dalla barra degli strumenti Lexmark.

Posizionare più pagine su un foglio di carta

È possibile stampare fino a 16 pagine consecutive di un documento di più pagine su un lato di un singolo foglio di carta selezionando un'impostazione dall'area Stampa multipagina (N in 1) della finestra di dialogo Stampa.

Controllare l'accuratezza della prima bozza

Prima di stampare o effettuare copie multiple di un documento:

- Utilizzare la funzione di anteprima di stampa disponibile nella finestra di dialogo Stampa o sulla barra degli strumenti Lexmark per controllare l'aspetto del documento prima di stamparlo.
- Stampare una copia del documento per controllare che il relativo contenuto e formato siano corretti.

Evitare gli inceppamenti della carta

Effettuare selezioni accurate e caricare la carta in modo da evitare che si inceppi. Per ulteriori informazioni, vedere "Come evitare gli inceppamenti" a pagina 150.

Risparmio energetico

Uso di Modalità Risparmio

Utilizzare Modalità Risparmio per selezionare rapidamente uno o più modi per ridurre l'impatto ambientale della stampante.

Nota: consultare la tabella seguente per conoscere le diverse impostazioni che possono variare quando si seleziona un'impostazione Modalità Eco.

Scegliere	Per
Consumo	Ridurre il consumo energetico, soprattutto quando la stampante è inattiva.
energetico	• I motori delle stampanti non si avviano finché un processo non è pronto per la stampa. Si potrebbe notare un breve ritardo prima che venga stampata la prima pagina.
	• La stampante entra in modalità Risparmio energia dopo un minuto di inattività.
	• Quando la stampante entra in modalità Risparmio energia, la spia del display del pannello di controllo della stampante è spenta.
Carta	• Abilitare la funzione di stampa fronte/retro automatica (su modelli di stampanti che supportano la stampa fronte/retro).
	Disattivare le funzioni del registro della stampa.
Cons. energ./Carta	Utilizzare tutte le impostazioni associate alle modalità Consumo energetico e Carta.

Scegliere	Per
'	Utilizzare le impostazioni predefinite di fabbrica per tutte le impostazioni associate a Modalità Risparmio . Questa impostazione supporta le specifiche sulle prestazioni per la stampante.

- 1 Accertarsi che la stampante sia accesa e che sia visualizzato il messaggio Pronta.
- 2 Dal pannello di controllo della stampante, premere -
- 3 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Impostazioni, quindi premere ✓.
- **4** Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Impostazioni generali, quindi premere ✓.
- 5 Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √Modalità Eco, quindi premere ✓.
- **6** Premere il pulsante freccia sinistra o destra per scorrere l'elenco delle impostazioni disponibili. Premere ✓ dopo aver selezionato l'impostazione corretta.

Viene visualizzato il messaggio Inoltro selezione.

Riduzione della rumorosità della stampante

Per ridurre il rumore emesso dalla stampante utilizzare la Modalità silenziosa.

Nota: vedere la tabella per le diverse impostazioni che vengono modificate quando si seleziona un'impostazione di Modalità Silenzioso.

Scegliere	Per
Attivato (Testo/Grafica)	Ridurre la rumorosità della stampante.
Nota: questa impostazione è ideale per la stampa di grafica con linee e testo.	• I processi di stampa verranno elaborati a metà velocità rispetto a quella di elaborazione normale.
	• I motori delle stampanti non si avviano finché un processo non è pronto per la stampa. Si verificherà un breve ritardo prima che venga stampata la prima pagina.
	Le ventole girano a una velocità ridotta o sono spente.
	 Se la stampante dispone della funzione fax, i segnali acustici del fax vengono ridotti o disabilitati, inclusi quelli emessi dalla suoneria o dall'altoparlante del fax. Il fax è in modalità standby.
	È disattivata l'emissione di segnali acustici per il controllo dell'allarme e l'allarme della cartuccia.
	La stampante ignorerà il comando Avvio avanzato.
Disattivato (Immagine/Foto)	Utilizzare le impostazioni predefinita di fabbrica. Questa impostazione supporta le
Nota: Se si seleziona Foto dal driver, si potrebbe disabilitare Modalità silenziosa e ottenere una migliore qualità di stampa e una stampa a velocità massima.	specifiche sulle prestazioni per la stampante.

- 1 Accertarsi che la stampante sia accesa e che sia visualizzato il messaggio Pronta.
- 2 Dal pannello di controllo della stampante, premere --.
- 3 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Impostazioni, quindi premere ✓.
- **4** Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Impostazioni generali, quindi premere ✓.

- 5 Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √ Modalità Silenzioso, quindi premere ✓.
- **6** Premere il pulsante freccia sinistra o destra per scorrere l'elenco delle impostazioni disponibili. Premere ✓ dopo aver selezionato l'impostazione corretta.

Viene visualizzato il messaggio Inoltro selezione.

Regolazione dell'opzione Risparmio energia

È possibile selezionare un valore compreso tra 1 e 240 minuti. L'impostazione predefinita di fabbrica è 30 minuti.

Per aumentare o diminuire il numero di minuti prima che la stampante entri in modalità Risparmio energia, effettuare una delle seguenti operazioni:

Uso del server Web incorporato

1 Digitare l'indirizzo IP della stampante nel campo degli indirizzi del browser Web.

Nota: se non si conosce l'indirizzo IP della stampante, stampare una pagina delle impostazioni di rete e individuare l'indirizzo IP nella sezione TCP/IP.

- 2 Fare clic su Impostazioni, quindi su Impostazioni generali.
- 3 Fare clic su Timeout.
- 4 Nella casella Risparmio energia, aumentare o diminuire il numero di minuti che la stampante deve attendere prima che entri in modalità Risparmio energia.
- **5** Fare clic su **Inoltra**.

Uso del pannello di controllo della stampante

- 1 Accertarsi che la stampante sia accesa e che venga visualizzato il messaggio Pronta.
- 2 Premere ⊶.
- 3 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Impostazioni, quindi premere ✓.
- 4 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Impostazioni generali, quindi premere ✓.
- 5 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare \(\textbf{Timeout}, quindi premere \(\textstyle \).
- 6 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare $\sqrt{\mathtt{Risparmio}}$ energia, quindi premere $\sqrt{}$.
- 7 Premere il pulsante freccia su o giù per aumentare o diminuire il numero di minuti prima che la stampante entri in modalità Risparmio energia, quindi premere ✓.

Regolazione della luminosità del display

Uso del server Web incorporato

1 Digitare l'indirizzo IP della stampante nel campo degli indirizzi del browser Web.

Nota: Se non si conosce l'indirizzo IP della stampante, è possibile:

- Visualizzare l'indirizzo IP sul pannello di controllo della stampante nella sezione TCP/IP sotto il menu Rete/Porte.
- Stampare una pagina delle impostazioni di rete o le pagine delle impostazioni dei menu e individuare l'indirizzo IP nella sezione TCP/IP.
- 2 Fare clic su Impostazioni, quindi su Menu Utilità.
- 3 Nella casella Luminosità LCD, immettere la luminosità desiderata per il display. È possibile selezionare un valore compreso tra 1 e 10. L'impostazione predefinita di fabbrica è 5.
- **4** Fare clic su **Inoltra**.

Uso del pannello di controllo della stampante

- 1 Accertarsi che la stampante sia accesa e che sia visualizzato il messaggio Pronta.
- 2 Premere ⊶.
- 3 Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √Impostazioni, quindi premere ✓.
- 4 Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √Menu Utilità, quindi premere ✓.
- 5 Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √Luminosità LCD, quindi premere ✓.
- **6** Premere il pulsante freccia su o giù per selezionare un'impostazione, quindi premere .

Riciclaggio

Lexmark offre programmi di raccolta e approcci al riciclaggio progressivi dal punto di vista ambientale. Per ulteriori informazioni, vedere:

- Il capitolo sugli avvisi
- La sezione sulla sostenibilità ambientale del sito Web Lexmark all'indirizzo www.lexmark.com/environment
- Il programma di riciclaggio Lexmark all'indirizzo www.lexmark.com/recycle

Riciclaggio dei prodotti Lexmark

Per la restituzione e il riciclaggio dei prodotti Lexmark:

- 1 Visitare il sito Web Lexmark all'indirizzo www.lexmark.com/recycle.
- 2 Individuare il prodotto che si desidera riciclare e selezionare il paese dall'elenco.
- **3** Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo.

Riciclaggio dei materiali di imballaggio Lexmark

Lexmark si impegna continuamente per ridurre al minimo i materiali di imballaggio. Una minore quantità di materiali di imballaggio garantisce un trasporto delle stampanti Lexmark nella maniera più efficiente ed ecosostenibile e una riduzione dei materiali da smaltire. Questa efficienza determina una riduzione delle emissioni responsabili dell'effetto serra, un risparmio energetico e di risorse naturali.

Le confezioni di carta Lexmark sono riciclabili al 100% dove esistono impianti di riciclaggio di materiale corrugato. Tali impianti potrebbero non trovarsi nella propria area.

La schiuma utilizzata nei materiali di imballaggio Lexmark è riciclabile dove esistono impianti di riciclaggio di materiale in schiuma. Tali impianti potrebbero non trovarsi nella propria area.

Quando si restituisce una cartuccia a Lexmark, è possibile riutilizzare la confezione in cui è contenuta la cartuccia. Lexmark riciclerà la confezione.

Restituzione delle cartucce Lexmark per il riuso o il riciclaggio

Il programma di raccolta cartucce Lexmark devia milioni di cartucce Lexmark dalle discariche annualmente consentendo ai clienti Lexmark di restituire in maniera facile e gratuita le cartucce usate a Lexmark per il riuso o il riciclaggio. Il 100% delle cartucce vuote restituite a Lexmark sono riutilizzate o disassemblate per il riciclaggio. Vengono riciclate anche le confezioni utilizzate per restituire le cartucce.

Per restituire le cartucce Lexmark per il riuso o il riciclaggio, seguire le istruzioni fornite con la stampante o la cartuccia e utilizzare l'etichetta di spedizione prepagata. È inoltre possibile:

- 1 Visitare il sito Web all'indirizzo www.lexmark.com/recycle.
- **2** Dalla sezione Toner Cartridges, selezionare il proprio paese dall'elenco.
- **3** Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo.

Caricamento della carta e dei supporti speciali

Questa sezione descrive come caricare il vassoio standard (Vassoio 1), noto anche come vassoio da 550 fogli, un vassoio opzionale da 2.000 fogli, un alimentatore multiuso e un cassetto opzionale per supporti speciali da 550 fogli. Inoltre, contiene informazioni sull'orientamento della carta, sull'impostazione di Dimensioni Carta e Tipo di carta, sul collegamento e lo scollegamento dei vassoi.

Impostazione del tipo e del formato carta

- 1 Accertarsi che la stampante sia accesa e che sia visualizzato il messaggio Pronta.
- 2 Sul pannello di controllo, premere -..
- 3 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Menu carta, quindi premere ✓.
- **4** Premere il pulsante freccia su o freccia giù fino a visualizzare **√Dimensioni/tipo** carta, quindi premere **√**.
- 5 Premere il pulsante freccia su o freccia giù finché non viene visualizzato il vassoio o l'alimentatore corretto, quindi premere ✓.
- 6 Premere il pulsante freccia sinistra o freccia destra finché non vengono visualizzate le dimensioni corrette, quindi premere ✓.
 - Viene visualizzato il menu Tipo di carta.
- 7 Premere il pulsante freccia sinistra o freccia destra finché non viene visualizzato il tipo corretto, quindi premere .

Viene visualizzato il messaggio Inoltro selezione. La stampante torna al menu Dimensioni/tipo carta.

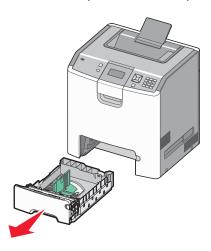
Caricamento del vassoio carta

La stampante è dotata di cinque origini carta fra cui scegliere: il vassoio standard (Vassoio 1), detto anche vassoio da 550 fogli, un vassoio opzionale da 550 fogli, un vassoio opzionale da 2.000 fogli, un alimentatore multiuso e un cassetto opzionale per supporti speciali da 550 fogli. Caricare la carta o il supporto speciale utilizzato per la maggior parte dei processi di stampa nel Vassoio 1. Un corretto caricamento della carta consente di prevenire inceppamenti e di eseguire la stampa senza problemi.

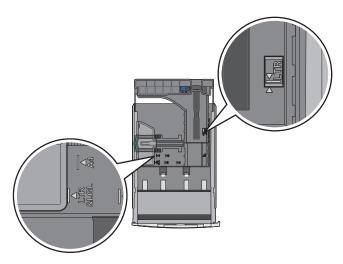
Nota: i modelli di stampante C736n, C736dn e C736dtn supportano un massimo di quattro origini carta opzionali. I modelli C734n, C734dn, C734dtn e C734dnw supportano un massimo di tre origini carta opzionali.

Non rimuovere i vassoi durante la stampa di un processo o quando la spia Occupata lampeggia sul pannello di controllo della stampante. Ciò potrebbe causare un inceppamento della carta.

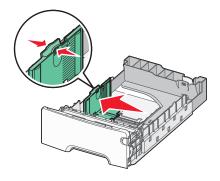
1 Afferrare la maniglia e tirare il vassoio verso l'esterno per estrarlo. completamente.



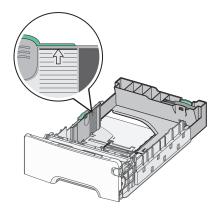
Fare riferimento agli indicatori delle dimensioni sul fondo del vassoio. Utilizzare questi indicatori per posizionare le guide.



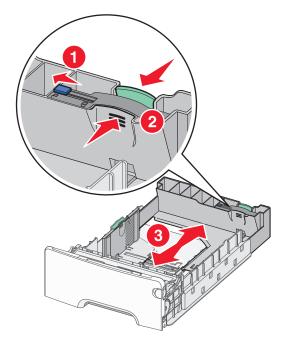
2 Premere le linguette della guida della larghezza come mostrato in figura, quindi spostare la guida nella posizione adeguata alle dimensioni della carta caricata.



Fare riferimento alla linea di caricamento sul lato sinistro del vassoio carta, indicante l'altezza massima per il caricamento della carta.

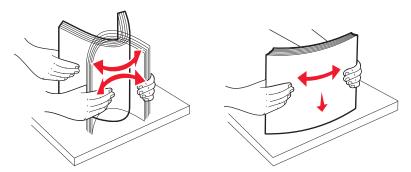


3 Premere contemporaneamente le linguette della guida della lunghezza, quindi spostare la guida della lunghezza nella posizione adeguata alle dimensioni della carta caricata.



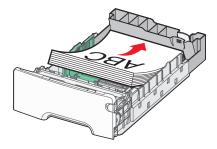
Nota: la guida della lunghezza dispone di un dispositivo di blocco. Per sbloccare il vassoio, far scorrere il pulsante sulla parte superiore della guida della lunghezza a sinistra come mostrato. Per bloccare il vassoio una volta selezionata una lunghezza, far scorrere il pulsante a destra.

4 Flettere i fogli della risma avanti e indietro in modo da separarli, quindi aprirli a ventaglio. Non piegare o sgualcire la carta. Allineare i bordi su una superficie piana.

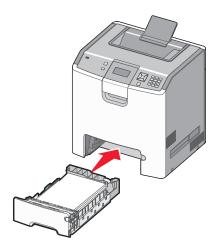


5 Caricare la risma con il lato di stampa consigliato rivolto verso l'alto. Caricare la risma accostandola al retro del vassoio come mostrato nella figura.

Quando si carica carta intestata prestampata per la stampa su una facciata, rivolgere la parte con l'intestazione verso la parte anteriore del vassoio.



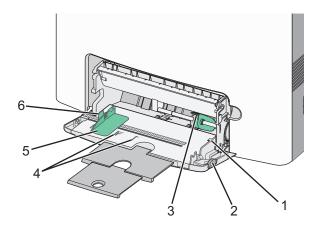
6 Allineare il vassoio e reinserirlo.



7 Se è stato caricato un tipo di carta diverso da quello caricato in precedenza nel vassoio, modificare l'impostazione relativa al tipo di carta per il vassoio dal pannello di controllo della stampante. Per ulteriori informazioni, vedere "Impostazione del tipo e del formato carta" a pagina 54.

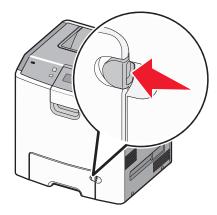
Caricamento dell'alimentatore multiuso

L'alimentatore multiuso supporta diversi tipi di supporto, incluse le buste. È possibile caricare nell'alimentatore multiuso supporti non contenuti in un vassoio.

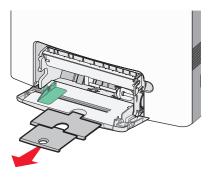


1	Indicatore di caricamento massimo della risma				
2	Gancio di rilascio del vassoio				
3	Leva di rilascio della carta				
4 Indicatori del formato carta					
5	Guida della larghezza				
6 Linguetta di rilascio della guida di larghezza					

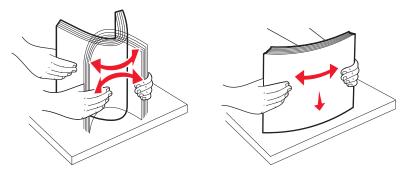
1 Premere il gancio di rilascio del vassoio a sinistra, quindi abbassare l'alimentatore multiuso.



2 Tirare l'estensione delicatamente fino a estrarla completamente.



- **3** Preparare una risma dei supporti da caricare.
 - Flettere i fogli avanti e indietro in modo da separarli, quindi aprirli a ventaglio. Non piegare o sgualcire la carta. Allineare i bordi su una superficie piana.



• Tenere i lucidi dai bordi, quindi aprirli a ventaglio. Allineare i bordi su una superficie piana.

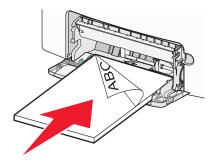
Nota: non toccare il lato di stampa dei lucidi e fare attenzione a non graffiarli.



• Flettere la risma di buste avanti e indietro in modo da separarle, quindi aprirle a ventaglio. Allineare i bordi su una superficie piana.

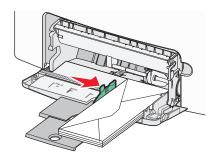


4 Caricare la risma dei supporti con il lato di stampa consigliato rivolto verso il basso, inserendo per primo nella stampante il bordo superiore del foglio.



Nota: Caricare un formato e un tipo di supporto alla volta.

5 Caricare le buste con l'aletta rivolta verso l'alto, inserendo per primo nella stampante il bordo con l'indirizzo del mittente.



Avvertenza — **Danno potenziale:** non utilizzare buste preaffrancate e con graffette, ganci, finestre, rivestimenti patinati o autoadesivi. Tali buste possono danneggiare gravemente la stampante.

6 Verificare che i supporti siano inseriti nell'alimentatore multiuso fino al punto di arresto. Essi devono essere ben distesi e posizionati senza impedimenti.

Nota: se i supporti vengono inseriti troppo a fondo nell'alimentatore multiuso, è necessario premere la leva di rilascio per rimuoverli.

7 Dal pannello di controllo della stampante, impostare Dimensioni carta e Tipo di carta, quindi premere ✓. È possibile chiudere l'alimentatore multiuso quando non viene utilizzato.

Collegamento e scollegamento dei vassoi

Collegamento dei vassoi

Il collegamento dei vassoi è utile per i processi di stampa di grandi dimensioni o per la stampa di più copie. Quando uno dei vassoi collegati è vuoto, la carta viene prelevata dal successivo vassoio collegato. Quando le impostazioni di Dimensioni carta e Tipo di carta sono le stesse per tutti i vassoi, essi vengono collegati automaticamente.

La stampante rileva automaticamente l'impostazione Dimensioni carta in base alla posizione delle guide carta di ciascun vassoio, ad eccezione del vassoio standard da 550 fogli e dell'alimentatore multiuso. La stampante può rilevare le dimensioni della carta A4, A5, JIS B5, Letter, Legal, Executive e Universal. L'alimentatore multiuso e i vassoi che utilizzano altre dimensioni della carta possono essere collegati manualmente mediante il menu Dimensioni carta disponibile dal menu Dimensioni/tipo carta.

Nota: per collegare l'alimentatore multiuso, è necessario impostare Configura MU su Cassetto nel menu Carta affinché l'opzione Dimens. al. multiuso venga visualizzata come voce di menu.

È necessario impostare l'impostazione Tipo di carta per tutti i vassoio nel menu Tipo di carta disponibile nel menu Dimensioni/tipo carta.

Scollegamento dei vassoi

I vassoi scollegati prevedono impostazioni diverse rispetto a quelle di qualsiasi altro vassoio.

Per scollegare un vassoio, modificare le seguenti impostazioni del vassoio in modo che non corrispondano alle impostazioni di alcun altro vassoio:

- Tipo di carta (ad esempio: Carta normale, Carta intestata, Personalizzata tipo <x>)
 I nomi del tipo di carta indicano le caratteristiche della carta stessa. Se il nome che descrive meglio la carta in uso viene utilizzato per i vassoi collegati, assegnare un nome di tipo di carta diverso per il vassoio, ad esempio Personalizzata tipo <x>, o definire un proprio nome personalizzato.
- Dimensioni carta (ad esempio: Letter, A4, Statement)

Caricare un formato di carta diverso per modificare automaticamente l'impostazione Dimensioni carta di un vassoio. Le impostazioni per le dimensioni della carta dell'alimentatore multiuso non sono automatiche. È necessario impostarle manualmente nel menu Dimensioni carta.

Avvertenza — **Danno potenziale:** non assegnare un nome di tipo di carta che non descriva accuratamente il tipo di carta caricato nel vassoio. La temperatura dell'unità di fusione varia in base al tipo di carta specificato. Se viene selezionato un tipo di carta non appropriato, la carta potrebbe non essere elaborata correttamente.

Creazione di un nome personalizzato per un tipo di carta

Se la stampante è in rete, è possibile utilizzare il server Web incorporato per definire un nome diverso da Personalizzata tipo <x> per ogni tipo di carta personalizzata che viene caricata.

1 Digitare l'indirizzo IP della stampante nel campo degli indirizzi del browser Web.

Nota: se non si conosce l'indirizzo IP della stampante, stampare una pagina delle impostazioni di rete e individuare l'indirizzo nella sezione TCP/IP.

- **2** Fare clic su **Impostazioni**.
- 3 Fare clic su Menu carta.
- 4 Fare clic su Nome personalizzato.
- **5** Digitare il nome per il tipo di carta nella casella Nome personalizzato <x>.

Nota: questo nome personalizzato sostituirà un nome per il tipo personalizzato <x> nei menu Tipi personalizzati, Dimensioni carta e Tipo di carta.

6 Fare clic su Inoltra.

- 7 Fare clic su Tipi personalizzati.
 - Viene visualizzato Tipi personalizzati, seguito dal nome personalizzato.
- 8 Selezionare un'impostazione per Tipo di carta dall'elenco accanto al nome personalizzato.
- **9** Fare clic su **Inoltra**.

Assegnazione di un nome del tipo di carta personalizzato a un vassoio

Assegnare un nome per l'impostazione Personalizzata tipo<x> a un vassoio da collegare o scollegare. Associare lo stesso nome dell'impostazione Personalizzata tipo <x> a ogni vassoio che si desidera collegare. Vengono collegati solo i vassoi a cui è stato assegnato lo stesso nome.

- 1 Accertarsi che la stampante sia accesa e che sia visualizzato il messaggio Pronta.
- 2 Dal pannello di controllo della stampante, premere 🖳
- 3 Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √Menu Carta, quindi premere ✓.
- 4 Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √Dimensioni/tipo carta, quindi premere ✓.
- 5 Premere il pulsante freccia su o freccia giù finché non viene visualizzato il vassoio o l'alimentatore corretto, quindi premere ✓.
- 6 Premere il pulsante freccia sinistra o freccia destra finché non vengono visualizzate le dimensioni corrette, quindi premere ✓.
 - Viene visualizzato il menu Tipo di carta.
- 7 Premere il pulsante freccia sinistra o destra fino a visualizzare √Personalizzata tipo <x> o viene visualizzato un altro nome personalizzato, quindi premere ✓.
 - Viene visualizzato il messaggio Inoltro selezione, seguito da Menu carta.
- **8** Verificare che al nome personalizzato sia associato il tipo di carta corretto.

Nota: Carta normale è l'impostazione predefinita associata a tutti i nomi dell'impostazione Personalizzata tipo <x> e ai nomi personalizzati definiti dall'utente.

- a Dal menu Carta, premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Tipi personalizzati, quindi premere ✓.
- **b** Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √ accanto al nome del tipo di carta personalizzato, quindi premere ✓.
- c Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √ accanto all'impostazione Tipo di carta desiderata, quindi premere ✓.
 - Viene visualizzato il messaggio Inoltro selezione.

Informazioni sulla carta e sui supporti speciali

Istruzioni relative alla carta

Caratteristiche della carta

Le caratteristiche della carta descritte di seguito determinano la qualità e la riuscita della stampa; si consiglia di prenderle in considerazione prima di acquistare nuove risme.

Peso

La stampante alimenta automaticamente supporti con peso compreso tra $60 \, e \, 220 \, g/m^2$ ($16 \, - \, 58 \, libbre$) a grana lunga. I supporti con un peso inferiore a $60 \, g/m^2$ ($16 \, libbre$) non presentano lo spessore necessario per poter essere alimentati correttamente e possono causare inceppamenti. Per ottenere prestazioni ottimali, utilizzare carta a grana lunga da $75 \, g/m^2$ ($20 \, libbre$). Per utilizzare carta con dimensioni inferiori a $182 \, x \, 257 \, mm$ ($7 \, x \, 10 \, pollici$), si consiglia di utilizzare carta da almeno $90 \, g/m^2$ ($24 \, libbre$).

Nota: la stampa fronte/retro è supportata solo per la carta da 60 g/m²-120 g/m² (16-32 libbre).

Arricciamento

L'arricciamento è la tendenza della carta a curvarsi ai bordi. Un arricciamento eccessivo può causare problemi di alimentazione. La carta può arricciarsi dopo il passaggio nella stampante, dove è esposta ad alte temperature. La conservazione della carta fuori dalla confezione in condizioni di calore, freddo, umidità o assenza di umidità, anche sul vassoio, può favorirne l'arricciamento prima della stampa e causare problemi di alimentazione.

Levigatezza

La levigatezza della carta influisce direttamente sulla qualità di stampa. Se la carta è troppo ruvida, il toner non si fonde correttamente con la carta. Se la carta è troppo levigata, è possibile che si verifichino problemi di alimentazione o di qualità di stampa. Si consiglia di utilizzare sempre carta i cui valori di levigatezza sono compresi tra 100 e 300 punti Sheffield; tuttavia, un valore di levigatezza compreso tra 150 e 200 punti Sheffield produce la qualità di stampa migliore.

Contenuto di umidità

La quantità di umidità presente nella carta influisce sia sulla qualità di stampa che sulla corretta alimentazione. Lasciare la carta nella confezione originale finché non viene utilizzata. In questo modo, si limita l'esposizione della carta a variazioni di umidità che possono comprometterne le prestazioni.

Condizionare la carta conservandola nella confezione originale nello stesso ambiente della stampante per 24 - 48 ore prima di eseguire delle stampe. Prolungare il periodo di tempo di alcuni giorni se l'ambiente di conservazione o di trasporto è molto diverso da quello della stampante. La carta spessa può richiedere un periodo di condizionamento più lungo.

Direzione della grana

La grana è l'allineamento delle fibre di carta in un foglio. La grana può essere *lunga*, se segue la lunghezza del foglio, oppure *corta*, se segue la larghezza.

Per la carta di peso compreso tra 60 e 135 g/m² (16 e 36 libbre), è consigliato il tipo a grana lunga. Per la carta di peso superiore a 135 g/m², si consiglia il tipo a grana corta.

Contenuto di fibre

Generalmente, la carta xerografica di qualità è interamente composta di pasta di legno sottoposta a trattamenti chimici. Ciò le conferisce un elevato livello di stabilità che comporta un minor numero di problemi di alimentazione e offre una migliore qualità della stampa. La carta che contiene fibre come il cotone possiede caratteristiche che possono causare problemi di gestione della carta stessa.

Carta non adatta

Si consiglia di non utilizzare i seguenti tipi di carta con la stampante:

- Carte sottoposte a trattamenti chimici utilizzate per eseguire copie senza carta carbone (dette anche carte autocopianti), carta CCP (carbonless copy paper) o NCR (no carbon required)
- Carta prestampata con sostanze chimiche che potrebbero contaminare la stampante
- Carta prestampata che può alterarsi a causa della temperatura nell'unità di fusione della stampante
- Carta prestampata che richiede una registrazione (l'esatta indicazione dell'area di stampa sulla pagina) superiore a ± 2,3 mm (± 0,09 pollici), ad esempio i moduli OCR (optical character recognition)

In alcuni casi, per stampare correttamente su questi moduli, è possibile regolare la registrazione mediante l'applicazione software.

- Carta patinata (di qualità cancellabile), carta sintetica, carta termica
- Carta con bordi irregolari, ruvida, arricciata o con superficie lavorata
- Carta riciclata non conforme allo standard europeo EN12281:2002
- Carta di grammatura inferiore a 60 g/m² (16 libbre)
- Moduli o documenti composti da più parti

Scelta della carta

L'uso della carta appropriata consente di prevenire gli inceppamenti e assicura una stampa senza problemi.

Per evitare inceppamenti e una scarsa qualità di stampa:

- Utilizzare sempre carta nuova, senza difetti.
- Prima di caricare la carta, identificare il lato di stampa consigliato. In genere, questa informazione è riportata sulla confezione della carta.
- Non utilizzare carta tagliata o rifilata a mano.
- Non utilizzare contemporaneamente supporti di formato, tipo o peso diverso nella stessa origine; ciò potrebbe causare inceppamenti.
- Non utilizzare carta patinata, a meno che non sia appositamente concepita per la stampa elettrofotografica.

Scelta dei moduli prestampati e della carta intestata

Quando si scelgono i moduli prestampati e la carta intestata, attenersi alle seguenti istruzioni:

- Utilizzare fibre a grana lunga per carta di peso compreso tra 60 e 90 g/m² (16-24 libbre).
- Utilizzare esclusivamente moduli e carta intestata ottenuti con un processo di fotolitografia o di stampa a rilievo.

• Evitare tipi di carta con superfici ruvide o lavorate.

Utilizzare carta stampata con inchiostri resistenti alle alte temperature, specifici per fotocopiatrici xerografiche. L'inchiostro deve essere in grado di resistere a temperature fino a 190°C (374°F) senza sciogliersi o emettere sostanze nocive. Utilizzare inchiostro che non risenta della presenza di resina nel toner. Tra gli inchiostri che soddisfano tali requisiti sono solitamente compresi gli inchiostri stabilizzati per ossidazione od oleosi ma non quelli al lattice. In caso di dubbi, contattare il fornitore della carta.

La carta prestampata, ad esempio la carta intestata, deve essere in grado di resistere a temperature fino a 190°C (374°F) senza sciogliersi o emettere sostanze nocive.

Conservazione della carta

Le seguenti istruzioni per la conservazione della carta consentono di evitare eventuali inceppamenti e di mantenere la qualità di stampa a un livello elevato:

- Per ottenere risultati ottimali, conservare la carta in un ambiente con temperatura di 21°C (70°F) e con umidità relativa del 40%. La maggior parte dei produttori di etichette consiglia di stampare in un ambiente con temperatura compresa tra 18 e 24°C (tra 65 e 75°F) e con umidità relativa compresa tra il 40 e il 60%.
- Ove possibile, conservare la carta nelle apposite confezioni, su uno scaffale o un ripiano anziché sul pavimento.
- Conservare le singole confezioni su una superficie piana.
- Non poggiare nulla sopra le confezioni della carta.

Tipi, formati e pesi supportati

Le tabelle riportate di seguito forniscono informazioni sulle origini carta standard e opzionali e sui tipi di carta da esse supportati.

Nota: per utilizzare un formato carta non elencato, configurare un formato carta Universale.

Per ulteriori informazioni, consultare la *Card Stock & Label Guide* (solo in inglese) disponibile sul sito Web Lexmark all'indirizzo http://support.lexmark.com.

Dimensioni carta supportate dalla stampante

Tali misure si applicano solo alla stampa su una sola facciata (su un lato). Per la stampa fronte-retro (su due lati), la dimensione minima è 139,7 x 210 mm (5,50 x 8,27 pollici).

Dimensioni carta	Dimensioni			speciali		Alimen- tatore multiuso	Unità fronte/retro
A4	210 x 297 mm (8,27 x 11,7 pollici)	✓	✓	✓	✓	✓	✓

¹ Supportate solo dai modelli di stampante C734.

² Supportate solo dai modelli di stampante C736.

³ Con questa impostazione si ottiene un formato della busta pari a 215,9 x 355,6 mm (8,5 x 14 pollici) a meno che le dimensioni non vengano specificate dall'applicazione software.

Dimensioni carta	Dimensioni	Vassoio standard da 550 fogli (Vassoio 1)	Vassoio opzionale da 550 fogli	Cassetto per supporti speciali opzionale da 550 fogli	Vassoio opzionale da 2000 fogli	Alimen- tatore multiuso	Unità fronte/retro
A5	148 x 210 mm (5,83 x 8,27 pollici)	✓	✓	✓	x	✓	✓
A6	105 x 148 mm (4,13 x 5,83 pollici)	x	x	✓	x	✓	X
JIS B5	182 x 257 mm (7,17 x 10,1 pollici)	✓	✓	✓	х	✓	✓
Letter	215,9 x 279,4 mm (8,5 x 11 pollici)	✓	✓	✓	√	✓	✓
Legal	215,9 x 355,6 mm (8,5 x 14 pollici)	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Executive	184,2 x 266,7 mm (7,25 x 10,5 pollici)	✓	✓	✓	х	✓	✓
Oficio (Messico)	215,9 x 340,4 mm (8,5 x 13,4 poll.)	✓	✓	✓	х	✓	✓
Folio	215,9 x 330,2 mm (8,5 x 13 poll.)	✓	✓	✓	х	✓	✓
Statement	139,7 x 215,9 mm (5,5 x 8,5 pollici)	х	х	✓	х	✓	✓
Universale Nota: disattivare il rilevamento delle dimensioni	Da 148 x 210 mm a 215,9 x 355,6 mm (da 5,83 x 8,27 pollici a 8,5 x 14 pollici)	✓	✓	✓	х	✓	✓
per supportare le dimensioni Universale vicine alle dimensioni	Da 76,2 x 127 mm (3 x 5 poll.) a 215,9 x 355,6 mm (8,5 x 14 poll.)	x	х	✓	х	/	х
dei supporti standard.	Da 76,2 x 127 mm (3 x 5 pollici) a 215,9 x 914,4 mm (8,5 x 36 pollici) ¹	x	х	х	х	\	x
	Da 76,2 x 127 mm (3 x 5 pollici) a 215,9 x 1219,2 mm (8,5 x 48 pollici) ²	x	х	х	х	/	х
Busta 7 3/4 (Monarch)	98,4 x 190,5 mm (3,875 x 7,5 pollici)	х	х	✓	х	✓	х
Busta 9	98,4 x 226,1 mm (3,875 x 8,9 poll.)	x	х	✓	х	✓	х

¹ Supportate solo dai modelli di stampante C734.

² Supportate solo dai modelli di stampante C736.

 $^{^3}$ Con questa impostazione si ottiene un formato della busta pari a 215,9 x 355,6 mm (8,5 x 14 pollici) a meno che le dimensioni non vengano specificate dall'applicazione software.

Dimensioni carta	Dimensioni	Vassoio standard da 550 fogli (Vassoio 1)	Vassoio opzionale da 550 fogli	Cassetto per supporti speciali opzionale da 550 fogli	Vassoio opzionale da 2000 fogli	Alimen- tatore multiuso	Unità fronte/retro
Busta Com 10	104,8 x 241,3 mm (4,12 x 9,5 pollici)	x	x	✓	x	✓	х
Busta DL	110 x 220 mm (4,33 x 8,66 pollici)	x	x	✓	x	✓	х
Busta C5	162 x 229 mm (6,38 x 9,01 pollici)	х	х	✓	х	✓	х
Busta B5	176 x 250 mm (6,93 x 9,84 pollici)	x	x	✓	x	✓	x
Altre buste ³	Da 85,7 x 165 mm a 215,9 x 355,6 mm (da 3,375 x 6,50 pollici a 8,5 x 14 pollici)	х	х	✓	х	√	х

¹ Supportate solo dai modelli di stampante C734.

Tipi e pesi di carta supportati dalla stampante

Il motore della stampante supporta carta con peso compreso tra 60 e 220 g/m 2 (16-58 libbre). L'unità fronte/retro supporta carta con peso compreso tra 60 e 120 g/m 2 (16-32 libbre).

Nota: Le etichette, i lucidi, le buste e i cartoncini vengono sempre stampati a velocità ridotta.

² Supportate solo dai modelli di stampante C736.

 $^{^3}$ Con questa impostazione si ottiene un formato della busta pari a 215,9 x 355,6 mm (8,5 x 14 pollici) a meno che le dimensioni non vengano specificate dall'applicazione software.

Tipo di carta	Vassoio standard da 550 fogli (Vassoio 1)	Vassoio opzionale da 550 fogli	Cassetto per supporti speciali opzionale da 550 fogli	Vassoio opzionale da 2000 fogli	Alimentatore multiuso	Unità fronte/retro
Carta	/	✓	✓	/	/	✓
Carta normale	•	•	,			,
Carta di qualità						
Colorata						
Personalizzata tipo [x]						
Carta intestata						
• Spia						
• Pesante						
Carta prestampata						
• Ruvida/cotone ¹						
Riciclata						
Cartoncino	✓	✓	✓	x	✓	x
Lucidi ²	✓	✓	✓	x	✓	x
Etichette ³	√	√	√	х	√	Х
Carta						
Vinilica						
Carta lucida	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Buste ⁴	x	x	✓	x	✓	x

¹ Questa opzione non è supportata dall'unità fronte/retro.

² Non utilizzare lucidi 3M CG3710 o a getto d'inchiostro.

³ Le etichette di carta sono supportate. Altri supporti, quali il vinile, possono mostrare difetti della qualità di stampa in alcuni ambienti e l'uso prolungato delle etichette viniliche può ridurre la durata dell'unità di fusione. Per ulteriori informazioni, consultare la *Card Stock & Label Guide* (solo in inglese) disponibile sul sito Web Lexmark all'indirizzo http://support.lexmark.com.

⁴ Utilizzare buste che risultano ben distese quando collocate singolarmente su un tavolo con il lato di stampa rivolto verso il basso.

Stampa in corso

In questo capitolo vengono fornite indicazioni sulle operazioni di stampa, i report della stampante e l'annullamento dei processi di stampa. La selezione e la gestione della carta e dei supporti speciali determina l'affidabilità della stampa dei documenti. Per ulteriori informazioni, vedere "Come evitare gli inceppamenti" e "Conservazione della carta".

Stampa di un documento

Stampa di un documento

- 1 Caricare la carta in un vassoio o in un alimentatore.
- 2 Nel menu Carta del pannello di controllo della stampante, impostare Dimensioni/Tipo di carta in modo che corrispondano alla carta caricata.
- 3 Inviare un processo di stampa:

Per gli utenti Windows

- a Con un documento aperto, fare clic su File > Stampa.
- **b** Fare clic su **Proprietà**, **Preferenze**, **Opzioni** o **Imposta**, quindi regolare le impostazioni in base alle esigenze.

Nota: per stampare su carta del tipo e delle dimensioni specifiche, regolare le impostazioni del tipo e delle dimensioni della carta in modo che corrispondano alla carta caricata oppure selezionare l'alimentatore o il vassoio appropriato.

c Fare clic su **OK**, quindi fare di nuovo clic su **OK**.

Per gli utenti Macintosh

- a Personalizzare le impostazioni in base alle proprie esigenze nella finestra di dialogo Formato di Stampa:
 - 1 Con un documento aperto, scegliere File > Formato di Stampa.
 - **2** Scegliere le dimensioni della carta o creare delle dimensioni personalizzate che corrispondano alla carta caricata.
 - 3 Fare clic su OK.
- **b** Personalizzare le impostazioni in base alle proprie esigenze nella finestra di dialogo Stampa:
 - Con un documento aperto, scegliere File > Stampa.
 Se necessario, fare clic sul triangolo di apertura per visualizzare altre opzioni.
 - 2 Dalla finestra di dialogo Stampa e dai menu a comparsa, regolare le impostazioni in base alle esigenze.

Nota: per stampare su carta di un tipo specifico, regolare le impostazioni del tipo di carta in modo che corrispondano alla carta caricata oppure selezionare l'alimentatore o il vassoio appropriato.

3 Fare clic su Stampa.

Stampa di documenti speciali

Suggerimenti relativi all'utilizzo della carta intestata

Origine o elaborazione	Lato di stampa	Orientamento del foglio
Vassoio da 550 fogli (standard oppure opzionale)	Il progetto della carta intestata prestampato è rivolto verso l'alto.	Posizionare il bordo superiore del foglio con il logo verso la parte anteriore del vassoio.
Vassoio opzionale da 550 fogli		
Vassoio opzionale da 2000 fogli		
Cassetto per supporti speciali opzionale da 550 fogli		
Stampa fronte/retro (su due lati) dai vassoi	Il progetto della carta intestata prestampato è rivolto verso il basso.	Il bordo superiore del foglio con il logo è posizionato verso la parte posteriore del vassoio.
Alimentatore multiuso (stampa su un solo lato)	Il progetto della carta intestata prestampato è rivolto verso il basso.	Il bordo superiore del foglio con il logo deve essere inserito per primo nell'alimentatore manuale.
Alimentatore multiuso (stampa fronte/retro)	Il progetto della carta intestata prestampato è rivolto verso l'alto.	Inserire per ultimo nell'alimentatore multiuso il bordo superiore del foglio con il logo.

Suggerimenti sull'uso di lucidi

Eseguire una stampa campione con i lucidi che si desidera utilizzare prima di acquistarne grandi quantità.

Per la stampa su lucidi:

- L'alimentazione dei lucidi può essere effettuata da qualsiasi vassoio o cassetto, tranne il vassoio opzionale da 2.000 fogli.
- Utilizzare i lucidi destinati esclusivamente all'uso con stampanti laser. Per verificare che i lucidi siano in grado di resistere a temperature fino a 170°C (338°F) senza sciogliersi, scolorirsi, separarsi o emettere sostanze nocive, rivolgersi al produttore o al rivenditore.
- Per evitare problemi di qualità di stampa, non lasciare impronte sui lucidi.
- Prima di caricare i lucidi, aprire la risma a ventaglio per evitare che i fogli aderiscano l'uno all'altro.
- Si consiglia di utilizzare lucidi Lexmark di formato Letter, codice 12A8240 e lucidi Lexmark di formato A4, codice 12A8241.

Suggerimenti sull'uso delle buste

Eseguire una stampa campione con le buste che si desidera utilizzare prima di acquistarne grandi quantità.

Per la stampa su buste:

 Utilizzare buste destinate esclusivamente all'uso con stampanti laser. Per verificare che le buste siano in grado di resistere a temperature di riscaldamento pari a 190°C (374°F) senza incollarsi, piegarsi eccessivamente o emettere sostanze nocive, rivolgersi al produttore o al rivenditore.

- Per ottenere prestazioni ottimali, utilizzare buste da 90 g/m² (24 libbre). Utilizzare buste con peso fino a 105 g/m² (28 libbre) il cui contenuto di cotone è pari o inferiore al 25%. Le buste con contenuto di cotone pari al 100% non devono avere un peso superiore a 90 g/m² (24 libbre).
- Utilizzare solo buste nuove.
- Per ottimizzare le prestazioni della stampante e limitare il numero degli inceppamenti, non utilizzare buste:
 - Eccessivamente curvate o piegate
 - Incollate o danneggiate
 - Con finestre, fori, perforazioni, ritagli o stampe in rilievo
 - Con graffette, spago o barrette pieghevoli
 - Ripiegate in modo complesso
 - Con francobolli applicati
 - Con parti adesive esposte quando l'aletta è chiusa
 - Con gli angoli ripiegati
 - Con rifiniture ruvide o arricciature
- Regolare le guide della larghezza in base alla larghezza delle buste.

Nota: un alto tasso di umidità (oltre il 60%) in combinazione con le alte temperature raggiunte in fase di stampa potrebbe arricciare o sigillare le buste.

Suggerimenti relativi all'utilizzo delle etichette

Eseguire una stampa campione con le etichette che si desidera utilizzare prima di acquistarne grandi quantità.

Nota: le etichette di carta sono supportate. Altri supporti, quali il vinile, possono mostrare difetti della qualità di stampa in alcuni ambienti e l'uso prolungato delle etichette viniliche può ridurre la durata dell'unità di fusione.

Per informazioni dettagliate sulla stampa, le caratteristiche e la forma delle etichette, consultare la *Card Stock & Label Guide* (solo in inglese) disponibile sul sito Web Lexmark all'indirizzo **http://support.lexmark.com**.

Quando si esegue la stampa sulle etichette:

- Utilizzare le etichette destinate esclusivamente all'uso con stampanti laser. Rivolgersi al produttore o al rivenditore per verificare che:
 - Le etichette sono in grado di resistere a temperature fino a 190°C (374°F) senza incollarsi, piegarsi eccessivamente, incresparsi o emettere sostanze nocive.
 - Le etichette adesive, i fogli di supporto (stampabili) e le pellicole protettive sono in grado di resistere a una pressione di 25 psi (172 kPa) senza sfaldarsi, trasudare acqua di condensazione sui bordi o emettere sostanze nocive.
- Non utilizzare etichette contenenti protezioni lucide.
- Utilizzare fogli senza etichette mancanti. Se si utilizzano fogli non completi, le etichette restanti potrebbero sollevarsi
 durante la stampa e provocare inceppamenti. I fogli dai quali sono state staccate delle etichette potrebbero
 contaminare la stampante con l'adesivo e invalidare le garanzie della stampante e della relativa cartuccia.
- Non utilizzare etichette con parti adesive esposte.
- Non stampare a meno di 1 mm (0,04 pollici) dal bordo dell'etichetta e delle perforazioni o tra i bordi delle etichette.

 Accertarsi che la pellicola adesiva non venga a contatto con i bordi del foglio. Si consiglia la patinatura della zona dell'adesivo ad almeno 1 mm (0,04 pollici) di distanza dai bordi. Il materiale adesivo potrebbe contaminare la stampante e invalidare la garanzia.

- Se la patinatura della zona dell'adesivo non è possibile, è necessario rimuovere una striscia di 1,6 mm (0,06 pollici) sul bordo superiore e inferiore e utilizzare un adesivo che non trasudi.
- È preferibile utilizzare l'orientamento verticale, in particolar modo per la stampa di codici a barre.

Suggerimenti sull'uso dei cartoncini

I cartoncini sono supporti speciali pesanti costituiti da un unico strato. Presentano diverse caratteristiche variabili, quali il contenuto di umidità, lo spessore e la grana, che possono influire notevolmente sulla qualità della stampa. Eseguire una stampa campione sui cartoncini che si desidera utilizzare prima di acquistarne grandi quantità.

Quando si esegue la stampa su cartoncini:

- Accertarsi che l'opzione Tipo di carta sia impostata su Cartoncino.
- Selezionare l'impostazione di Grana carta appropriata.
- L'uso di materiale prestampato, perforato e sgualcito può alterare notevolmente la qualità di stampa e causare problemi di gestione o inceppamenti.
- Per verificare che i cartoncini siano in grado di resistere a temperature di riscaldamento che raggiungono i 190°C (374°F) senza emettere sostanze nocive, rivolgersi al produttore o al rivenditore.
- Non utilizzare cartoncini prestampati prodotti con materiali chimici che potrebbero contaminare la stampante. I supporti prestampati introducono componenti semiliquidi e volatili all'interno della stampante.
- Ove possibile, utilizzare cartoncini a grana corta.

Stampa dei processi riservati e in attesa

Processi in attesa

Quando si invia un processo alla stampante, è possibile specificare nelle proprietà di stampa che si desidera mantenere il processo in memoria per avviarlo poi dal pannello di controllo della stampante. Tutti i processi di stampa che è possibile avviare dalla stampante vengono definiti *processi in attesa*.

Nota: I processi di stampa di tipo Riservato, Verifica, Posponi e Ripeti possono essere eliminati se la memoria della stampante deve essere liberata per elaborare altri processi in attesa.

Tipo di processo	Descrizione
Riservato	Quando alla stampante viene inviato un processo di stampa riservato, è necessario creare un codice PIN dal computer. Il codice PIN deve essere composto di quattro cifre comprese tra 0 e 9. Il processo viene mantenuto nella memoria della stampante fino a quando non si immette lo stesso codice PIN dal pannello di controllo della stampante e non si sceglie di stamparlo o eliminarlo.
Verifica stampa	Quando si invia in stampa un processo utilizzando l'opzione Verifica stampa, viene stampata una copia del processo mentre le altre copie richieste vengono mantenute in memoria. Questa opzione consente di verificare la qualità della prima copia prima di stampare le copie restanti. Una volta stampate tutte le copie, il processo viene automaticamente eliminato dalla memoria.

Tipo di processo	Descrizione
Posponi stampa	Quando viene inviato un processo utilizzando l'opzione Posponi stampa, il processo non viene stampato immedia- tamente ma viene memorizzato in modo da poter essere stampato in un secondo momento. Il processo viene mantenuto in memoria finché non lo si elimina dal menu Processi in attesa.
Ripeti stampa	Quando viene inviato un processo utilizzando l'opzione Ripeti stampa, vengono stampate tutte le copie richieste e lo stesso processo viene memorizzato in modo che sia possibile stampare altre copie in un secondo momento. È possibile stampare ulteriori copie finché il processo resta memorizzato.

Stampa dei processi riservati e in attesa

Nota: I processi di tipo Riservato e Verifica stampa vengono cancellati automaticamente dalla memoria dopo la stampa. I processi di tipo Ripeti stampa e Posponi stampa vengono mantenuti nella memoria della stampante finché non vengono eliminati dall'utente.

Per gli utenti Windows

- 1 Con un documento aperto, fare clic su File > Stampa.
- 2 Fare clic su Proprietà, Preferenze, Opzioni o Imposta.
- 3 Fare clic su Altre opzioni, quindi selezionare Stampa e mantieni.
- **4** Selezionare il tipo di processo (Riservato, Ripeti stampa, Posponi stampa o Verifica stampa), quindi assegnare un nome utente. Per un processo riservato, immettere anche un codice PIN a quattro cifre.
- **5** Fare clic su **OK** o **Stampa**, quindi sbloccare il processo della stampante.
- 6 Dal pannello di controllo della stampante, premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Processi in attesa, quindi premere ✓.
- 7 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √ accanto al nome utente, quindi premere il pulsante ✓.
- 8 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √ accanto al tipo di processo o al nome del processo, quindi premere √.
 - Se si seleziona un nome di processo, continuare con il passo 11 a pagina 73.
- 9 Dopo aver selezionato il tipo di processo, utilizzare il tastierino per inserire il codice PIN.
 - Se si immette un codice PIN non valido, viene visualizzata la schermata PIN non valido.
 - Per immettere nuovamente il codice PIN, accertarsi che venga visualizzato il messaggio √Riprova, quindi premere ✓.
 - Per annullare il codice PIN, premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Annulla, quindi premere
 ✓.
- **10** Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √ accanto al processo che si desidera stampare, quindi premere √.
- 11 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √ accanto al numero di copie che si desidera stampare, quindi premere ✓.

Nota: se necessario, utilizzare il tastierino per inserire il numero.

Per gli utenti Macintosh

Con un documento aperto, scegliere File > Stampa.
 Se necessario, fare clic sul triangolo di apertura per visualizzare altre opzioni.

- 2 Dalle opzioni di stampa o dal menu a comparsa Copie e Pagine, scegliere Indirizzamento processo.
- **3** Selezionare il tipo di processo (Riservato, Ripeti stampa, Posponi stampa o Verifica stampa), quindi assegnare un nome utente. Per un processo riservato, immettere anche un codice PIN a quattro cifre.
- **4** Fare clic su **OK** o **Stampa**, quindi sbloccare il processo della stampante.
- 5 Dal pannello di controllo della stampante, premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Processi in attesa, quindi premere ✓.
- 6 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √ accanto al nome utente, quindi premere il pulsante ✓.
- 7 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √ accanto al tipo di processo o al nome del processo, quindi premere ✓.

Se si seleziona un nome di processo, continuare con il passo 10 a pagina 74.

8 Dopo aver selezionato il tipo di processo, utilizzare il tastierino per inserire il codice PIN.

Se si immette un codice PIN non valido, viene visualizzata la schermata PIN non valido.

- Per immettere nuovamente il codice PIN, accertarsi che venga visualizzato il messaggio √Riprova, quindi premere ✓.
- Per annullare il codice PIN, premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Annulla, quindi premere
 ✓.
- 9 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √ accanto al processo che si desidera stampare, quindi premere ✓.
- **10** Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √ accanto al numero di copie che si desidera stampare, quindi premere ✓.

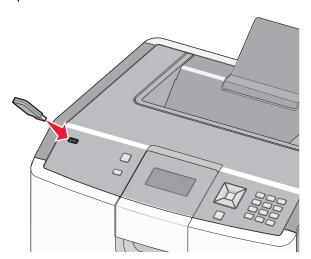
Nota: se necessario, utilizzare il tastierino per inserire il numero.

Stampa da un'unità flash USB

Una porta USB si trova sul pannello di controllo della stampante. Inserire un'unità flash USB per stampare i tipi di file supportati. I tipi di file supportati includono: .pdf, .gif, .jpeg, .jpg, .bmp, .png, .tiff, .tif, .pcx, .xps, and .dcx.

Note:

- Le unità flash USB ad alta velocità devono supportare lo standard Full-Speed. Le unità flash USB che supportano solo lo standard Low-Speed non sono supportate.
- È necessario che le unità flash USB supportino il file system FAT (*File Allocation Table*). Le unità flash USB formattate con NTFS (*New Technology File System*) o qualsiasi altro tipo di file system non sono supportate.
- Prima di stampare un file .pdf cifrato, immettere la password del file nel pannello di controllo della stampante.
- Non è possibile stampare file per i quali non si possiedono autorizzazioni di stampa.
- 1 Accertarsi che la stampante sia accesa e che sia visualizzato il messaggio Pronta.
- 2 Inserire un'unità flash USB nella porta USB anteriore.



Note:

- Se si inserisce l'unità flash USB quando la stampante richiede un intervento, ad esempio quando si è verificato un inceppamento, tale unità flash viene ignorata.
- Se si inserisce l'unità flash USB quando sono in corso altri processi di stampa, viene visualizzato il messaggio
 Stampante occupata. Dopo l'elaborazione degli altri processi, è possibile che sia necessario visualizzare l'elenco dei processi in attesa per stampare documenti dall'unità flash USB.
- 3 Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √ accanto al documento che si desidera stamparte, quindi premere ✓.

Nota: Le cartelle rilevate nell'unità flash USB vengono visualizzate come cartelle. I nomi dei file vengono allegati in base al tipo di estensione, ad esempio .jpg.

4 Premere ✓ per stampare una copia o inserire il numero di copie tramite il tastierino, quindi premere ✓ per avviare il processo di stampa.

Nota: Non rimuovere l'unità flash USB dalla stampante fino al termine della stampa.

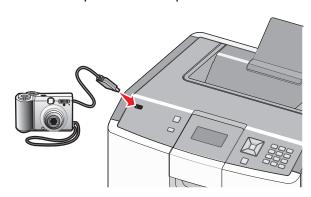
Se si lascia l'unità flash USB collegata alla stampante dopo essere usciti dalla schermata iniziale del menu USB, è ancora possibile stampare file .pdf dall'unità flash USB come processi in attesa.

Stampa di foto da una fotocamera digitale abilitata PictBridge

1 Inserire un'estremità del cavo USB nella fotocamera.

Nota: utilizzare solo il cavo USB fornito con la fotocamera.

2 Inserire l'altra estremità del cavo USB nella porta USB nella parte anteriore della stampante.



Note:

- Accertarsi che la fotocamera digitale abilitata PictBridge sia impostata sulla modalità USB corretta. Per ulteriori informazioni, consultare la documentazione della fotocamera.
- Se il collegamento PictBridge è stato eseguito correttamente, viene visualizzato un messaggio di conferma sul display della stampante.
- 3 Attenersi alle istruzioni relative alla fotocamera per selezionare e stampare le foto.

Nota: se la stampante è spenta quando la fotocamera è collegata, è necessario scollegare la fotocamera e ricollegarla.

Stampa di pagine di informazioni

Stampa di un elenco di esempi di font

Per stampare esempi di tutti i font attualmente disponibili per la stampante:

- 1 Accertarsi che la stampante sia accesa e che venga visualizzato il messaggio Pronta.
- 2 Sul pannello di controllo, premere -..
- 3 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Report, quindi premere ✓.
- **4** Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare **√**Stampa **font**, quindi premere **√**.
- 5 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √ accanto a Font PCL, Font PostScript o Font PPDS, quindi premere ✓.

Al termine della stampa dell'elenco di esempi di font, viene visualizzato il messaggio Pronta.

Stampa di un elenco di directory

L'elenco di directory mostra tutte le risorse contenute nella memoria Flash o sul disco fisso.

- 1 Accertarsi che la stampante sia accesa e che venga visualizzato il messaggio Pronta.
- 2 Sul pannello di controllo, premere -...
- 3 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Report, quindi premere ✓.
- 4 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Stampa directory, quindi premere ✓.

Al termine della stampa dell'elenco delle directory, viene visualizzato il messaggio Pronta.

Stampa delle pagine di prova della qualità di stampa

Per individuare i problemi relativi alla qualità di stampa, stampare le pagine di prova di qualità di stampa.

- 1 Spegnere la stampante.
- 2 Tenere premuto 🗸 e il pulsante freccia destra mentre si accende la stampante.
- 3 Rilasciare i pulsanti quando viene visualizzato l'orologio e attendere che venga visualizzato MENU CONFIGURAZ.
- 4 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Pg qualità stam., quindi premere ✓. Vengono stampate le pagine di prova della qualità di stampa.
- 5 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Esci dal menu Configurazione, quindi premere ✓.

Per alcuni secondi viene visualizzato il messaggio Ripristino stampante in corso, seguito da un orologio e dal messaggio Pronta.

Annullamento di un processo di stampa

Annullamento di un processo di stampa dal pannello di controllo della stampante

Se è in corso la formattazione o la stampa del processo e sulla prima riga del display viene visualizzato il messaggio **Annulla processo**:

- 1 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Annulla processo. Viene visualizzato un elenco dei processi.
- 2 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √ accanto al processo che si desidera annullare, quindi premere ✓.

Nota: una volta inviato un processo di stampa, per annullarlo facilmente, premere **⊗**. Viene visualizzato il messaggio **Interrotto**. Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare **√Annulla processo**, quindi premere **√**.

Annullamento di un processo di stampa dal computer

Per gli utenti Windows

- **1** Aprire la cartella Stampanti:
 - a Fare clic su oppure su Start e quindi fare clic su Esegui.
 - **b** Nella casella Inizia ricerca o Esegui, digitare control printers.
 - c Premere Invio o fare clic su OK.Viene aperta la cartella delle stampanti.
- **2** Fare doppio clic sull'icona della stampante.
- 3 Selezionare il processo che si desidera annullare.
- 4 Premere il tasto Canc sulla tastiera.

Dalla barra delle applicazioni di Windows:

Quando si invia un processo in stampa, nell'angolo destro sulla barra delle applicazioni viene visualizzata una piccola icona della stampante.

- 1 Fare doppio clic sull'icona della stampante.
 Nella finestra della stampante viene visualizzato un elenco dei processi di stampa.
- **2** Selezionare il processo che si desidera annullare.
- 3 Premere il tasto Canc sulla tastiera.

Per gli utenti Macintosh

In Mac OS X versione 10.5 o successiva:

- 1 Dal menu Apple, scegliere Preferenze di Sistema.
- 2 Fare clic su Stampa e Fax, quindi fare doppio clic sull'icona della stampante.
- **3** Dalla finestra della stampante, selezionare il processo che si desidera annullare.
- 4 Dalla barra delle icone nella parte superiore della finestra, fare clic sull'icona Elimina.

In Mac OS X versione 10.4 e precedenti:

- 1 Dal menu Vai, selezionare Applicazioni.
- 2 Fare doppio clic su Utility, quindi su Centro stampa o Utilità di configurazione della stampante.
- **3** Fare doppio clic sull'icona della stampante.
- **4** Dalla finestra della stampante, selezionare il processo che si desidera annullare.
- **5** Dalla barra delle icone nella parte superiore della finestra, fare clic sull'icona **Elimina**.

Informazioni sulla stampa in bianco e nero

Per stampare tutto il testo e la grafica utilizzando solo la cartuccia di toner nero, impostare la stampante su Solo nero.

Nota: il driver della stampante è in grado di sovrascrivere l'impostazione.

- 1 Dal pannello di controllo della stampante, premere -
- 2 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Impostazioni, quindi premere ✓.
- 3 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Menu Qualità, quindi premere ✓.
- **4** Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare **√**Modalità stampa, quindi premere **√**.
- 5 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Solo nero, quindi premere ✓.

 Viene visualizzato il messaggio Inoltro selezione.

Uso di Velocità massima e Massima resa

Le impostazioni Velocità massima e Massima resa consentono di scegliere tra una velocità di stampa più veloce e una resa massima del toner. Massima resa è l'impostazione predefinita di fabbrica.

- **Velocità massima**: consente di stampare in modalità a colori a meno che l'opzione Solo nero non sia selezionata dal driver. Viene eseguita la stampa in modalità Solo nero se è selezionata l'impostazione del driver Solo nero.
- Massima resa: passa dalla modalità nero a quella a colori in base al contenuto di colore presente su ogni pagina. Il
 continuo passaggio da una modalità all'altra può causare un rallentamento della stampa se il contenuto delle pagine
 è mischiato.
- 1 Digitare l'indirizzo IP della stampante nel campo degli indirizzi del browser Web.
 - **Nota:** se non si conosce l'indirizzo IP della stampante, stampare una pagina delle impostazioni di rete e individuare l'indirizzo nella sezione TCP/IP.
- **2** Fare clic su **Impostazioni**.
- 3 Fare clic su Impostazioni di stampa.
- 4 Fare clic su Menu Impostazioni.
- 5 Dall'elenco Uso stampante, selezionare Velocità massima o Resa massima.
- 6 Fare clic su Inoltra.

Informazioni sui menu della stampante

Elenco dei menu

Materiali di consumo	Menu Carta	Report	Impostazioni
Sost. mat. consumo	origine predefinita	Pagina impostazioni menu	impostazioni generali
Cartuccia ciano	dimensioni/tipo carta	Statistiche periferica	Menu Impostazioni
Cartuccia magenta	configura MU	Pagina impostazioni rete	Menu Finitura
Cartuccia giallo	sostituisci dimensioni	Pagina impost. rete <x></x>	Menu Qualità
Cartuccia nero	Grana carta	Elenco profili	Menu Utilità
Fotoconduttore ciano	Peso carta	Pagina impostazioni NetWare	Menu XPS
Fotoconduttore magenta	caricamento carta	Stampa font	Menu PDF
Fotoconduttore giallo	tipi personalizzati	Stampa directory	Menu PostScript
Fotoconduttore nero	Impostazione universale	Report risorse	Menu Emulazione PCL
Contenitore toner di scarto			Menu HTML
Unità di fusione			Menu Immagine
Modulo di trasferimento			Menu PictBridge
			Menu Unità flash USB

Protezione	Rete/Porte	Guida
Impostazioni di sicurezza varie	NIC attiva	Stampa tutto
stampa riservata	Rete standard*	Qualità colore
Pulizia disco in corso	USB standard	Qualità di stampa
Registro controllo protezione	parallela <x></x>	Guida alla stampa
Imposta data e ora	Seriale <x></x>	Guida supporti
	Configurazione SMTP	Difetti stampa
		Mappa dei menu
		Guida informativa
		Collegamenti
		Guida allo spostam.
		Guida ai materiali di consumo

^{*} A seconda delle impostazioni della stampante, questa voce di menu viene visualizzata come Rete standard o Rete <x>.

Menu Materiali di consumo

menu Materiali di consumo

Voce di menu	Descrizione
Sost. mat. consumo Tutto Fotoconduttore ciano Fotoconduttore magenta Fotoconduttore giallo Fotoconduttore nero	Consente di azzerare il contatore dei materiali di consumo per il fotoconduttore appena sostituito o per tutti i fotoconduttori. Selezionare l'unità fotoconduttore, quindi scegliere Sì o No. • Selezionare Sì per azzerare il contatore dei materiali di consumo. • Selezionare No per uscire. Nota: dopo aver sostituito un'unità fotoconduttore, è necessario azzerare manualmente il contatore dei materiali di consumo.
Cartuccia ciano, magenta, giallo o nero Avviso preventivo Basso Non valido Sostituire Mancante o difettoso OK Non supportato	Consente di visualizzare lo stato delle cartucce di toner.
Fotoconduttore ciano, magenta, giallo o nero Avviso preventivo Basso Sostituire Mancante OK	Consente di visualizzare lo stato dei fotoconduttori
Contenitore toner di scarto Quasi pieno Sostituire Mancante OK	Consente di visualizzare lo stato del contenitore del toner di scarto
Unità di fusione Avviso preventivo Basso Sostituire Mancante OK	Consente di visualizzare lo stato dell'unità di fusione
Modulo di trasferimento Avviso preventivo Basso Sostituire Mancante OK	Consente di visualizzare lo stato del modulo di trasferimento

Menu Carta

origine predefinita, menu

Voce di menu	Descrizione
origine predefinita Vassoio <x> Alimentatore multiuso Carta manuale Busta manuale</x>	Consente di impostare un'origine carta predefinita per tutti i processi di stampa. Note: Dal menu Carta, impostare l'opzione Configura MP su Cassetto affinché Alimentatore multiuso venga visualizzato come impostazione di menu. Vassoio 1 (vassoio standard) è l'impostazione predefinita di fabbrica. Se si utilizza carta dello stesso tipo e dimensione in due vassoi e i valori relativi a tipo e dimensioni carta sono impostati correttamente, i vassoi vengono collegati automaticamente. Quando
	un vassoio è vuoto, il processo viene stampato dal vassoio collegato.

menu Dimensioni carta e Tipo di carta

Voce di menu	Descrizione
Dimensioni vassoio <x></x>	Specifica la dimensione della carta caricata in ciascun vassoio.
A4 A5	Note:
JISB5 Legal Letter Executive Oficio (Messico) Folio Universale	 Letter è l'impostazione predefinita di fabbrica USA. A4 è l'impostazione predefinita di fabbrica internazionale. Per i vassoi che dispongono della funzione di rilevamento automatico delle dimensioni, viene visualizzato soltanto il valore rilevato dall'hardware. Se si utilizza carta dello stesso tipo e dimensione in due vassoi e i valori relativi a tipo e dimensioni carta sono impostati correttamente, i vassoi vengono collegati automaticamente. Quando un vassoio è vuoto, il processo viene stampato dal vassoio collegato.
Tipo vassoio <x> Carta normale Cartoncino Lucidi Lucida Lucida pesante Etichette Etichette viniliche Carta di qualità Carta intestata Carta prestampata Carta colorata Carta leggera Carta pesante Ruvida/cotone Riciclata Personalizzata Tipo <x></x></x>	 Consente di specificare il tipo di carta caricata in ciascun vassoio. Note: Carta normale è l'impostazione predefinita di fabbrica per il Vassoio 1. Personalizzata tipo <x> è l'impostazione predefinita di fabbrica per tutti gli altri vassoi.</x> Se è disponibile un nome definito dall'utente, questo viene visualizzato al posto di Personalizzata tipo <x>.</x> Utilizzare questa voce di menu per configurare il collegamento automatico del vassoio.

Voce di menu	Descrizione
Dimens. al. multiuso	Consente di identificare la dimensione della carta caricata nell'alimentatore multiuso.
A4	Note:
A5	
A6	Dal menu Carta, impostare l'opzione Configura MU su Cassetto per visualizzare Dimens. al.
Executive	multiuso come voce di menu.
Oficio (Messico)	• Letter è l'impostazione predefinita di fabbrica USA. A4 è l'impostazione predefinita di fabbrica
Folio	internazionale.
JIS B5	
Legal	
Letter	
Statement	
Universale	
Busta 7 3/4	
Busta 9	
Busta 10	
Busta DL	
Busta C5	
Busta B5	
Altre buste	
Tipo alimentatore MU	Consente di identificare il tipo di carta caricato nell'alimentatore multiuso.
Carta normale	Note:
Cartoncino	
Lucidi	Dal menu Carta, impostare l'opzione Configura MU su Cassetto per visualizzare Tipo alimentatore MU come voce di menu.
Lucida	
Lucida pesante	Carta Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Etichette	
Etichette viniliche	
Carta di qualità	
Busta	
Busta ruvida	
Carta intestata	
Carta prestampata	
Carta colorata	
Carta leggera	
Carta pesante	
Ruvida/cotone	
Riciclata	

Voce di menu	Descrizione
Dimensioni carta manuale	Consente di identificare le dimensioni della carta caricata manualmente.
A4	Nota: Letter è l'impostazione predefinita di fabbrica USA. A4 è l'impostazione predefinita di
A5	fabbrica internazionale.
A6	
JIS B5	
Letter	
Legal	
Executive	
Oficio (Messico)	
Folio	
Statement	
Universale	
Tipo carta manuale	Consente di identificare il tipo di carta caricata manualmente.
Carta normale	
Cartoncino	Nota: Carta Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Lucidi	
Riciclata	
Lucida	
Lucida pesante	
Etichette	
Etichette viniliche	
Carta di qualità	
Carta intestata	
Carta prestampata	
Carta colorata	
Carta leggera	
Carta pesante	
Ruvida/cotone	
Personalizzata Tipo <x></x>	
·	
Dimensioni busta manuale	
Busta 7 3/4	Nota: Busta 10 è l'impostazione predefinita di fabbrica USA. Busta DL è l'impostazione predefinita
Busta 9	di fabbrica internazionale.
Busta 10	
Busta C5	
Busta B5	
Busta DL	
Altre buste	
Tipo busta manuale	Consente di identificare il tipo di carta caricata manualmente.
Busta	Nota: Busta è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Busta ruvida	
Personalizzata Tipo <x></x>	
Nota: In questo menu sono	riportati solo i vassoi installati.

Menu Configura MU

Voce di menu	Descrizione
Configura MU	Indica quando la stampante deve selezionare la carta dall'alimentatore multiuso.
Cassetto	Note:
Manuale	Cassetto è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	• L'impostazione Cassetto consente di configurare l'alimentatore multiuso come origine carta automatica.
	 Quando l'opzione Manuale è selezionata, l'alimentatore multiuso può essere utilizzato solo per processi di stampa ad alimentazione manuale.

Menu Sostituisci dimensioni

Voce di menu	Descrizione
Sostituisci dimensioni Disattivato Statement/A5 Letter/A4 Intero elenco	 Consente di sostituire le dimensioni carta specificate se il formato richiesto non è disponibile. Note: Intero elenco è l'impostazione di fabbrica predefinita. Sono consentite tutte le sostituzioni disponibili. L'impostazione Disattivato indica che non è possibile sostituire le dimensioni. L'impostazione di una sostituzione consente di stampare il processo senza visualizzare il messaggio Cambiare carta.

menu Grana carta

Voce di menu	Descrizione
Grana carta normale Levigata Normale Ruvida	Consente di specificare la grana relativa della carta caricata Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Grana cartoncino Levigata Normale Ruvida	Consente di specificare la grana relativa del cartoncino caricato Note: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica. le impostazioni vengono visualizzate solo se il cartoncino è supportato.
Grana lucidi Levigata Normale Ruvida	Consente di specificare la grana relativa dei lucidi caricati Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Grana carta riciclata Levigata Normale Ruvida	Consente di specificare la grana relativa della carta riciclata caricata

Voce di menu	Descrizione
Grana carta lucida Levigata Normale Ruvida	Consente di specificare la grana relativa della carta caricata Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Grana carta lucida pesante Levigata Normale Ruvida	Consente di specificare la grana relativa della carta caricata Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Grana etichette Levigata Normale Ruvida	Consente di specificare la grana relativa delle etichette caricate Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Grana et. viniliche Levigata Normale Ruvida	Consente di specificare la grana relativa delle etichette caricate Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Grana carta di qualità Levigata Normale Ruvida	Consente di specificare la grana relativa della carta caricata Nota: Ruvida è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Grana buste Levigata Normale Ruvida	Consente di specificare la grana relativa delle buste caricate Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Grana buste ruvide Levigata Normale Ruvida	Consente di specificare la grana relativa delle buste caricate Nota: Ruvida è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Grana carta intestata Levigata Normale Ruvida	Consente di specificare la grana relativa della carta caricata Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Grana carta prestampata Levigata Normale Ruvida	Consente di specificare la grana relativa della carta caricata Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Grana carta colorata Levigata Normale Ruvida	Consente di specificare la grana relativa della carta caricata Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Grana leggera Levigata Normale Ruvida	Consente di specificare la grana relativa della carta caricata Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.

Voce di menu	Descrizione
Grana pesante Levigata Normale Ruvida	Consente di specificare la grana relativa della carta caricata Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Grana ruvida Levigata Normale Ruvida	Consente di specificare la grana relativa della carta caricata Nota: Ruvida è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Grana carta person. <x> Levigata Normale Ruvida</x>	Consente di specificare la grana relativa della carta personalizzata caricata Note: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica. le impostazioni vengono visualizzate solo se è supportata la carta personalizzata.

menu Peso carta

Voce di menu	Descrizione
Peso carta normale Spia Normale Pesante	Consente di identificare il peso relativo della carta caricata Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Peso cartoncino Spia Normale Pesante	Consente di specificare il peso del cartoncino caricato Note: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica. Ie impostazioni vengono visualizzate solo se il cartoncino è supportato.
Peso lucidi Spia Normale Pesante	Consente di specificare il peso relativo dei lucidi caricati Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Peso carta riciclata Spia Normale Pesante	Consente di specificare il peso relativo della carta caricata Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Peso carta lucida Spia Normale Pesante	Consente di specificare il peso relativo della carta lucida caricata Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Peso carta lucida pesante Spia Normale Pesante	Consente di specificare il peso relativo della carta lucida caricata Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.

Voce di menu	Descrizione
Peso etichette Spia Normale Pesante	Consente di specificare il peso relativo delle etichette caricate Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Peso etichette viniliche Spia Normale Pesante	Consente di specificare il peso relativo delle etichette caricate Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Peso carta di qualità Spia Normale Pesante	Consente di identificare il peso relativo della carta caricata Nota: Ruvida è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Peso busta Spia Normale Pesante	Consente di identificare il peso relativo delle buste caricate Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Peso busta ruvida Spia Normale Pesante	Consente di identificare il peso relativo delle buste caricate Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Peso carta intestata Spia Normale Pesante	Consente di identificare il peso relativo della carta caricata Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Peso carta prestamp. Spia Normale Pesante	Consente di identificare il peso relativo della carta caricata Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Peso carta colorata Spia Normale Pesante	Consente di identificare il peso relativo della carta caricata Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Peso carta leggera Spia Normale Pesante	Consente di identificare il peso relativo della carta caricata Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Peso carta pesante Spia Normale Pesante	Consente di identificare il peso relativo della carta caricata Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Peso carta-cotone/ruvida Spia Normale Pesante	Consente di identificare il peso relativo della carta caricata Nota: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.

Voce di menu	Descrizione
Peso carta personal. <x></x>	Consente di specificare il peso relativo della carta personalizzata caricata
Spia Normale	Note:
Pesante	Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	• le impostazioni vengono visualizzate solo se è supportata la carta personalizzata.

menu Caricamento carta

Voce di menu	Descrizione
Caricamento c. riciclata Fronte/retro	Consente di determinare la direzione di caricamento della carta per tutti i processi che specificano Riciclata come tipo di carta
Spenta	Nota: per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
Caricamento c. lucida Fronte/retro Spenta	Consente di determinare la direzione di caricamento della carta per tutti i processi che specificano Lucida come tipo di carta Nota: per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
Caricamento carta lucida pesante Fronte/retro Spenta	Consente di determinare la direzione di caricamento della carta per tutti i processi che specificano Lucida pesante come tipo di carta Nota: per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
Caricam. carta qualità Fronte/retro Spenta	Consente di determinare la direzione di caricamento della carta per tutti i processi che specificano Carta di qualità come tipo di carta Nota: per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
Caricam. carta intest. Fronte/retro Spenta	Consente di determinare la direzione di caricamento della carta per tutti i processi che specificano Carta intestata come tipo di carta Nota: per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
Caric. carta prestamp. Fronte/retro Spenta	Consente di determinare la direzione di caricamento della carta per tutti i processi che specificano Carta prestampata come tipo di carta Nota: per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
Caric. carta colorata Fronte/retro Spenta	Consente di determinare la direzione di caricamento della carta per tutti i processi che specificano Carta colorata come tipo di carta Nota: per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
Caricamento Leggera Fronte/retro Spenta	Consente di determinare la direzione di caricamento della carta per tutti i processi che specificano Leggera come tipo di carta Nota: per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
Caricamento Pesante Fronte/retro Spenta	Consente di determinare la direzione di caricamento della carta per tutti i processi che specificano Pesante come tipo di carta Nota: per impostazione predefinita l'opzione è attiva.

Note:

- Fronte/retro consente di impostare la stampante per la stampa fronte/retro per tutti i processi di stampa, a meno che non venga selezionata l'opzione per la stampa su un lato in Proprietà di stampa.
- Se è selezionata l'opzione Fronte/retro, tutti i processi di stampa per il tipo di carta selezionato vengono inviati attraverso l'unità fronte/retro, compresi i processi di stampa su un lato.

Descrizione
Consente di determinare la direzione di caricamento della carta per tutti i processi che specificano Personalizzato <x> come tipo di carta</x>
Note:
• per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
 Caricam. carta pers. <x> è disponibile soltanto se è supportato il tipo persona- lizzato.</x>

Note:

- Fronte/retro consente di impostare la stampante per la stampa fronte/retro per tutti i processi di stampa, a meno che non venga selezionata l'opzione per la stampa su un lato in Proprietà di stampa.
- Se è selezionata l'opzione Fronte/retro, tutti i processi di stampa per il tipo di carta selezionato vengono inviati attraverso l'unità fronte/retro, compresi i processi di stampa su un lato.

menu Tipi personalizzati

Voce di menu	Descrizione
Tipo personalizzato <x> Carta Cartoncino Lucida Lucidi Etichette Etichette viniliche Busta</x>	Consente di associare un tipo di carta o di supporto speciale con un nome Tipo personalizzato x> o un Nome personalizzato definito dall'utente, creato dal server Web incorporato o MarkVision TM Professional. Note: Carta è l'impostazione predefinita di fabbrica. È necessario che il tipo di supporti personalizzati siano supportati dal vassoio selezionato o dall'alimentatore multiuso, per eseguire la stampa da quell'origine.
Riciclata Carta Cartoncino Lucida Lucidi Etichette Etichette viniliche Busta	Consente di specificare il tipo di carta caricata in un vassoio. Questa impostazione corrisponderà anche all'impostazione Riciclata in altri menu. Note: Carta è l'impostazione predefinita di fabbrica. È necessario che il tipo di supporti personalizzati siano supportati dal vassoio selezionato o dall'alimentatore multiuso, per eseguire la stampa da quell'origine.

Menu Impostazione Universale

Queste voci di menu vengono utilizzate per specificare l'altezza e la larghezza del formato carta Universale. La dimensione carta Universale è un'impostazione definita dall'utente. Viene riportata insieme alle altre dimensioni carta e comprende opzioni simili, quali il supporto della stampa fronte/retro e la stampa di più pagine su un unico foglio.

Voce di menu	Descrizione
Unità di misura	Consente di identificare le unità di misura.
Pollici Millimetri	Note:
- William Cerr	Pollici è l'impostazione predefinita di fabbrica USA.
	Millimetri è l'impostazione predefinita di fabbrica internazionale.

Voce di menu	Descrizione	
Larghezza verticale	Consente di impostare la larghezza verticale.	
3-8,5 pollici 76-216 mm	Note:	
76-216 mm	Se la larghezza supera il limite massimo, la stampante utilizza il valore massimo consentito.	
	8,5 pollici l'impostazione predefinita di fabbrica USA. Sono possibili incrementi di 0,01 pollici.	
	• 216 mm è l'impostazione predefinita di fabbrica internazionale. Sono possibili incrementi di 1 mm.	
Altezza verticale	Consente di impostare l'altezza verticale.	
3-14,17 pollici	Note:	
76-360 mm	Se l'altezza supera il limite massimo, la stampante utilizza il valore massimo consentito.	
	• 14 pollici è l'impostazione predefinita di fabbrica USA. Sono possibili incrementi di 0,01 pollici.	
	• 356 mm è l'impostazione predefinita di fabbrica internazionale. Sono possibili incrementi di 1 mm.	
Direzione alimentaz.	Consente di specificare la direzione dell'alimentazione. Note:	
Bordo corto		
Bordo lungo	Bordo corto è l'impostazione predefinita di fabbrica.	
	 L'opzione Bordo lungo viene visualizzata solo se il bordo più lungo è inferiore alla larghezza massima supportata nel vassoio. 	

Menu report

Menu Report

Voce di menu	Descrizione
Pagina impostazioni menu	Consente di stampare alcune pagine contenenti informazioni relative a tipo di carta caricata nei vassoi, memoria installata, numero totale di pagine, allarmi, timeout, lingua del pannello di controllo della stampante, indirizzo TCP/IP, stato dei materiali di consumo e stato della connessione di rete
	Nota: La pagina viene stampata quando questa voce è selezionata.
Statistiche periferica	Consente di stampare una pagina contenente le statistiche della stampante, ad esempio informazioni sui materiali di consumo e dettagli sulle pagine stampate.
	Nota: La pagina viene stampata quando questa voce è selezionata.
Pagina impostazioni rete	Consente di stampare una pagina contenente informazioni sulle impostazioni della stampante di rete, ad esempio l'indirizzo TCP/IP.
	Note:
	Questa voce di menu viene visualizzata solo per le stampanti di rete o collegate a server di stampa.
	La pagina viene stampata quando questa voce è selezionata.
Pagina impost. rete <x></x>	Consente di stampare una pagina contenente informazioni sulle impostazioni della stampante di rete, ad esempio l'indirizzo TCP/IP.
	Note:
	Questa selezione è disponibile quanto sono installate una o più opzioni di rete.
	Questa voce di menu viene visualizzata solo per le stampanti di rete o collegate a server di stampa.
	La pagina viene stampata quando questa voce è selezionata.

Voce di menu	Descrizione
Elenco profili	Consente di stampare un elenco dei profili memorizzati sulla stampante.
	Nota: La pagina viene stampata quando questa voce è selezionata.
Pagina impostazioni	Consente di stampare una pagina contenente informazioni NetWare relative alla connessione di rete.
NetWare	Note:
	 Questa voce di menu appare soltanto per stampanti con un server di stampa wireless interno installato.
	La pagina viene stampata quando questa voce è selezionata.
Stampa font	Consente di stampare un report di tutti i font disponibili per il linguaggio stampante impostato.
Font PCL	Nota: per le emulazioni PostScript e PCL, è disponibile un elenco separato.
Font PostScript	
Stampa directory	Consente di stampare un elenco di tutte le risorse contenute in una scheda di memoria Flash opzionale o sul disco fisso.
	Note:
	Dim. buffer processi deve essere impostato su 100%.
	La scheda di memoria Flash opzionale o il disco fisso della stampante deve essere installato e funzionare correttamente.
	La pagina viene stampata quando questa voce è selezionata.
Report risorse	Consente di stampare un report contenente informazioni sulle risorse, incluso il nome del modello e il numero di serie della stampante.
	Nota: La pagina viene stampata quando questa voce è selezionata.

Menu Rete/Porte

Menu NIC attivo

Voce di menu	Descrizione
NIC attivo	Note:
Automatico <elenco delle="" di="" disponibili="" rete="" schede=""></elenco>	 Automatico è l'impostazione predefinita di fabbrica. Questa voce di menu viene visualizzata solo se è installata una scheda di rete opzionale.

Menu Rete standard e Rete <x>

Nota: Solo le porte attive vengono visualizzate in questo menu; tutte le porte non attive vengono omesse.

Voce di menu	Descrizione
SmartSwitch PCL Attivata	Consente di impostare il passaggio automatico della stampante all'emulazione PCL quando un processo di stampa lo richiede, indipendentemente dal linguaggio predefinito della stampante.
Spenta	Note:
	• per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
	 Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, i dati in entrata non vengono verificati dalla stampante.
	 Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, la stampante utilizza l'emulazione PostScript se è attiva l'opzione SmartSwitch PS. Se SmartSwitch PS è disattivato, viene utilizzato il linguaggio predefinito della stampante specificato nel menu Impostazioni.
SmartSwitch PS Attivata	Consente di impostare il passaggio automatico della stampante all'emulazione PS quando un processo di stampa lo richiede, indipendentemente dal linguaggio predefinito della stampante.
Spenta	Note:
	• per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
	 Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, i dati in entrata non vengono verificati dalla stampante.
	 Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, la stampante utilizza l'emulazione PCL se è attiva l'opzione SmartSwitch PCL. Se SmartSwitch PCL è disattivato, viene utilizzato il linguaggio prede- finito della stampante specificato nel menu Impostazioni.
Modalità NPA Spenta	Consente di impostare l'esecuzione dell'elaborazione speciale richiesta per le comunicazioni bidirezionali, in conformità alle convenzioni definite nel protocollo NPA.
Automatico	Note:
	Automatico è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	 La modifica di questa impostazione dal pannello di controllo e la successiva chiusura dei menu determina il riavvio della stampante. La selezione dei menu viene aggiornata.
Buffer di rete	Consente di impostare la dimensione del buffer di ingresso di rete.
Automatico	Note:
Da 3 K fino alla <dimensione massima<="" td=""><td>Automatico è l'impostazione predefinita di fabbrica.</td></dimensione>	Automatico è l'impostazione predefinita di fabbrica.
consentita>	Il valore può essere modificato con incrementi di 1 K.
	 La dimensione massima consentita dipende dalla quantità di memoria della stampante, dalle dimensioni degli altri buffer di collegamento e dall'impostazione di Salva risorse (Attivato o Disattivato).
	 Per aumentare il limite di dimensione massima per l'opzione Buffer di rete, disattivare il buffer per la connessione parallela, seriale e USB o ridurne la dimensione.
	 La modifica di questa impostazione dal pannello di controllo e la successiva chiusura dei menu determina il riavvio della stampante. La selezione dei menu viene aggiornata.

Voce di menu	Descrizione
Buffer processo Spenta	Consente di memorizzare temporaneamente i processi sul disco fisso della stampante prima di eseguire la stampa. Questo menu viene visualizzato solo quando è installato un disco formattato.
Attivata	Note:
Automatico	per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
	 Se si seleziona il valore Attivato, viene eseguito il buffering dei processi sul disco fisso della stampante. Questa opzione viene visualizzata solo se è installato un disco formattato non difettoso.
	 L'impostazione Automatico consente di eseguire il buffering dei processi di stampa solo se è in corso l'elaborazione di dati provenienti da un'altra porta di ingresso.
	 La modifica di questa impostazione dal pannello di controllo e la successiva chiusura dei menu determina il riavvio della stampante. La selezione dei menu viene aggiornata.
PS binario MAC Attivata	Consente di impostare la stampante per elaborare processi di stampa di tipo PostScript binario Macintosh.
Spenta	Note:
Automatico	Automatico è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	 Se si seleziona l'impostazione Disattivato, i processi di stampa vengono filtrati attraverso il protocollo standard.
	Se si seleziona l'impostazione Attivato, la stampante elabora i processi di stampa di tipo PostScript binario.
Impost. rete st	Per descrizioni e impostazioni dei menu di impostazione della rete, vedere le seguenti sezioni:
Report o Report di rete	"Menu Report di rete" a pagina 94
scheda di rete	"Menu Scheda di rete" a pagina 95
TCP/IP	"Menu TCP/IP" a pagina 95
IPv6	"Menu IPv6" a pagina 96
Wireless	"Menu Wireless" a pagina 97
AppleTalk NetWare	"AppleTalk, menu" a pagina 98
LexLink	"Menu NetWare" a pagina 98
	"Menu LexLink" a pagina 99
Impostaz. rete <x> Report o Report di rete</x>	Nota: Il menu Wireless viene visualizzato solo quando la stampante è collegata a una rete wireless.
scheda di rete	
TCP/IP	
IPv6	
Wireless	
AppleTalk	
NetWare	
LexLink	

Menu Report di rete

Questo menu è disponibile dal menu Rete/Porte:

Rete/Porte >Rete standard o Rete <x> >Impost. rete st o Impostaz. rete <x> >Report o Report di rete

Voce di menu	Descrizione
Stampa pagina imposta-	Consente di stampare un report contenente informazioni sull'impostazione di rete corrente.
zioni	Note:
Pagina impostazione di stampa NetWare	 La pagina di impostazioni contiene informazioni sulle impostazioni della stampante di rete, ad esempio l'indirizzo TCP/IP.
	 La voce di menu Pagina impostazioni NetWare viene visualizzata solo su modelli che supportano NetWare e mostra informazioni sulle impostazioni NetWare.

Menu Scheda di rete

Questo menu è disponibile dal menu Rete/Porte:

Rete/Porte >Rete standard o Rete <x> >Impost. rete st o Impostaz. rete <x> >Scheda di rete

Voce di menu	Descrizione
Visualizza stato scheda Collegato Disconnesso	Consente di visualizzare lo stato di connessione della scheda di rete.
Visualizza velocità scheda	Consente di visualizzare la velocità di una scheda di rete attualmente attiva.
Indirizzo di rete UAA LAA	Consente di visualizzare l'indirizzo di rete.
Timeout processo 0-225 secondi	Consente di impostare l'intervallo di tempo in secondi che un processo di stampa in rete può richiedere prima di essere annullato. Note:
	 90 secondi è l'impostazione predefinita di fabbrica. Se si imposta un valore pari a 0, il timeout viene disattivato. Se si seleziona un valore compreso tra 1 e 9, l'impostazione viene salvata sul valore 10.
Pagina di intestazione Disattivato Attivato	Consente di stampare una pagina di intestazione. Nota: Disattivato è l'impostazione predefinita di fabbrica.

Menu TCP/IP

Le seguenti voci di menu consentono di visualizzare o impostare le informazioni TCP/IP.

Nota: questo menu è disponibile solo per i modelli di rete o per le stampanti collegate a server di stampa.

Questo menu è disponibile dal menu Rete/Porte:

Rete/Porte >Rete standard o Rete <x> >Impost. rete st o Impostaz. rete <x> >TCP/IP

Voce di menu	Descrizione
Attiva Attivata Spenta	Consente di attivare il protocollo TCP/IP. Nota: per impostazione predefinita l'opzione è attiva.

Voce di menu	Descrizione
Visualizza nome host	Consente di visualizzare il nome host TCP/IP corrente.
	Nota: questo può essere modificato solo dal server Web incorporato.
Indirizzo IP	Consente di visualizzare o modificare l'indirizzo TCP/IP corrente.
	Nota: L'impostazione manuale dell'indirizzo IP disattiva le impostazioni Abilita DHCP e Abilita Auto IP. Disattiva inoltre Abilita BOOTP e Abilita RARP nei sistemi che supportano BOOTP e RARP.
Netmask	Consente di visualizzare o modificare la netmask TCP/IP corrente.
Gateway	Consente di visualizzare o modificare il gateway TCP/IP corrente.
Abilita DHCP	Consente di specificare l'indirizzo DHCP e l'impostazione di assegnamento dei parametri.
Attivata Spenta	Nota: per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
Abilita RARP	Consente di specificare l'impostazione di assegnamento dell'indirizzo RARP.
Attivata Spenta	Nota: per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
Abilita BOOTP	Consente di specificare l'impostazione di assegnamento dell'indirizzo BOOTP.
Attivata Spenta	Nota: per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
Abilita Auto IP	Consente di specificare l'impostazione di Zero Configuration Networking
Sì	Nota: Sì è l'impostazione predefinita di fabbrica.
No	
Abilita FTP/TFTP Sì	Abilita il server FTP incorporato, che consente di inviare file alla stampante utilizzando il protocollo FTP (File Transfer Protocol).
No	Nota: Sì è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Abilita server HTTP Sì	Abilita il server Web incorporato (Embedded Web Server). Quando questo è disattivato, è possibile controllare e gestire la stampante in remoto tramite un browser Web.
No	Nota: Sì è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Indirizzo server WINS	Consente di visualizzare o modificare l'indirizzo del server WINS corrente.
Abilita DDNS	Consente di visualizzare o modificare l'impostazione DDNS corrente.
Sì No	Nota: Sì è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Abilita mDNS	Consente di visualizzare o modificare l'impostazione mDNS corrente.
Sì	Nota: Sì è l'impostazione predefinita di fabbrica.
No	
Indirizzo server DNS	Consente di visualizzare o modificare l'indirizzo del server DNS corrente.
Abilita HTTPS	Consente di visualizzare o modificare l'impostazione HTTPS corrente.
Sì No	Nota: Sì è l'impostazione predefinita di fabbrica.

Menu IPv6

Utilizzare le seguenti voci di menu per visualizzare o impostare le informazioni su IPv6 (Internet Protocol versione 6).

Nota: questo menu è disponibile solo per i modelli di rete o per le stampanti collegate a server di stampa.

Questo menu è disponibile dal menu Rete/Porte:

Rete/Porte >Rete standard or Rete <x> >Impost. rete st o Impostaz. rete <x> >IPv6

Voce di menu	Descrizione
Abilita IPv6	Consente di abilitare il protocollo IPv6 nella stampante.
Attivato Disattivato	Nota: Attivato è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Configurazione autom. Attivato	Specifica se l'adattatore di rete accetta le voci della configurazione dell'indirizzo IPv6 automatica fornite da un router.
Disattivato	Nota: Attivato è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Visualizza nome host	Consente di visualizzare l'impostazione corrente.
Visual. indirizzo	Nota: queste impostazioni possono essere modificate solo dal server Web incorporato.
Visualizza indirizzo router	
Abilita DHCPv6	Consente di abilitare il protocollo DHCPv6 nella stampante.
Attivato Disattivato	Nota: Attivato è l'impostazione predefinita di fabbrica.

Menu Wireless

Le seguenti voci di menu consentono di visualizzare o configurare le impostazioni del server di stampa wireless interno.

Nota: Questo menu è disponibile solo per modelli collegati a una rete wireless.

Questo menu è disponibile dal menu Rete/Porte:

Rete/Porte >Rete <x> >Impostaz. rete <x> >Wireless

Voce di menu	Descrizione
Modalità rete Infrastruttura Ad hoc	 Specifica la modalità di rete. Note: La modalità Infrastruttura consente alla stampante di accedere a una rete utilizzando un punto di accesso. Ad hoc è l'impostazione predefinita di fabbrica. La modalità Ad hoc configura la stampante per la rete wireless direttamente tra questa e un computer.
Compatibilità 802.11n 802.11b/g 802.11b/g/n	Specifica lo standard wireless per la rete wireless.
Scegli rete <elenco delle="" disponibili="" reti=""></elenco>	Consente di selezionare una rete disponibile per la stampante da utilizzare.
Visualizza qualità segnale	Consente di visualizzare la qualità della connessione wireless.
Visualizza modalità protezione	Consente di visualizzare il metodo di crittografia per la connessione wireless. "Disabilitato" indica che la rete wireless non è crittografata.

AppleTalk, menu

Questo menu è disponibile dal menu Rete/Porte:

Rete/Porte >Rete standard o Rete <x> >Impost. rete st o Impostaz. rete <x> >AppleTalk

Voce di menu	Descrizione
Attiva	Consente di attivare il supporto AppleTalk.
Sì	Nota: Sì è l'impostazione predefinita di fabbrica.
No	
Visualizza nome	Consente di visualizzare il nome AppleTalk assegnato.
	Nota: Questo nome può essere modificato solo dal server Web incorporato.
Visual. indirizzo	Consente di visualizzare l'indirizzo AppleTalk assegnato.
	Nota: L'indirizzo può essere modificato solo dal server Web incorporato.
Imposta zona	Fornisce un elenco delle zone AppleTalk disponibili sulla rete.
<elenco di="" disponibili="" rete="" sulla="" zone=""></elenco>	Nota: La zona predefinita è la stessa della rete. Se non esistono zone predefinite, la zona predefinita è quella contrassegnata da un *.

Menu NetWare

Questo menu è disponibile dal menu Rete/Porte:

Rete/Porte >Rete standard o Rete <x> >Impost. rete st o Impostaz. rete <x> >NetWare

Voce di menu	Descrizione
Attiva	Consente di attivare il supporto NetWare.
Sì	Nota: No è l'impostazione predefinita di fabbrica.
No	
Visualizza nome login	Consente di visualizzare il nome di login NetWare assegnato.
	Nota: questo può essere modificato solo dal server Web incorporato.
Modalità di stampa	Consente di visualizzare la modalità di stampa NetWare assegnata.
	Nota: questa può essere modificato solo dal server Web incorporato.
Numero rete	Consente di visualizzare il numero di rete NetWare assegnato.
	Nota: questo può essere modificato solo dal server Web incorporato.
Seleziona frame SAP	Consente di abilitare l'impostazione del tipo di frame Ethernet.
Ethernet 802.2	Nota: Attivato è l'impostazione predefinita di fabbrica per tutte le voci di menu.
Ethernet 802.3	
Ethernet Tipo II	
Ethernet SNAP	
Burst pacchetto	Riduce il traffico di rete consentendo il trasferimento e il riconoscimento di più di un pacchetto dati
Sì	destinato al server NetWare o da esso proveniente.
No	Nota: Sì è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Modalità NSQ/GSQ	Consente di specificare l'impostazione Modalità NSQ/GSQ.
Sì	Nota: Sì è l'impostazione predefinita di fabbrica.
No	

Menu LexLink

Questo menu è disponibile dal menu Rete/Porte:

Rete/Porte >Rete standard o Rete <x> >Impost. rete st o Impostaz. rete <x> >menu LexLink

Voce di menu	Descrizione
Attiva Attivato Disattivato	Consente di attivare il supporto LexLink. Nota: Disattivato è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Visualizza il soprannome	Consente di visualizzare il soprannome LexLink assegnato. Nota: il soprannome LexLink può essere modificato solo dal server Web incorporato.

Menu USB standard

Voce di menu	Descrizione
SmartSwitch PCL	Consente di impostare il passaggio automatico della stampante all'emulazione PCL, se richiesto dal
Attivata	processo di stampa ricevuto tramite una porta USB, indipendentemente dal linguaggio predefinito della stampante.
Spenta	Note:
	• per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
	 Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, i dati in entrata non vengono verificati dalla stampante.
	 Quando si utilizza Disattivato, la stampante utilizza l'emulazione PostScript se l'impostazione Smart- Switch PS è attivata. Se l'impostazione SmartSwitch PS è disattivata, viene utilizzato il linguaggio predefinito della stampante specificato nel menu Impostazioni.
SmartSwitch PS Attivata Spenta	Consente di impostare il passaggio automatico della stampante all'emulazione PS se richiesto da un processo di stampa ricevuto tramite una porta USB, indipendentemente dal linguaggio predefinito della stampante.
Spenta	Note:
	• per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
	 Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, i dati in entrata non vengono verificati dalla stampante.
	 Quando si utilizza Disattivato, la stampante utilizza l'emulazione PCL se l'impostazione SmartSwitch PCL è attivata. Se l'impostazione SmartSwitch PCL è disattivata, viene utilizzato il linguaggio predefinito della stampante specificato nel menu Impostazioni.
Modalità NPA	Consente di impostare l'esecuzione dell'elaborazione speciale richiesta per le comunicazioni bidirezionali,
Attivata	in conformità alle convenzioni definite nel protocollo NPA.
Spenta Automatico	Note:
Automatico	Automatico è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	La modifica di questa impostazione dal pannello di controllo e la successiva chiusura dei menu determina il riavvio della stampante. La selezione dei menu viene aggiornata.

Voce di menu	Descrizione
Buffer USB Disabilitato	Consente di impostare la dimensione del buffer di ingresso USB.
Automatico	Note:
Da 3 K fino a <massima dimen-<br="">sione consentita></massima>	 Automatico è l'impostazione predefinita di fabbrica. L'impostazione Disattivato disattiva il buffering del processo. I processi già sottoposti a buffering sul disco vengono stampati prima di riprendere la normale elaborazione.
	La dimensione del buffer USB può essere modificata con incrementi di 1 K.
	 La dimensione massima consentita dipende dalla quantità di memoria della stampante, dalle dimensioni degli altri buffer di collegamento e dall'impostazione di Salva risorse su Attivato o Disat- tivato.
	 Per aumentare il limite di dimensione massima per l'opzione Buffer USB, disattivare il buffer per la connessione parallela, seriale e di rete o ridurne la dimensione.
	La modifica di questa impostazione dal pannello di controllo e la successiva chiusura dei menu determina il riavvio della stampante. La selezione dei menu viene aggiornata.
Buffer processo Spenta Attivata	Consente di memorizzare temporaneamente i processi sul disco fisso della stampante prima di avviare la stampa.
Attivata Automatico	Note:
	per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
	Se si seleziona Attivato, viene eseguito il buffering dei processi sul disco fisso della stampante.
	 L'impostazione Automatico consente di eseguire il buffering dei processi di stampa solo se è in corso l'elaborazione di dati provenienti da un'altra porta di ingresso.
	La modifica di questa impostazione dal pannello di controllo e la successiva chiusura dei menu determina il riavvio della stampante. La selezione dei menu viene aggiornata.
PS binario MAC	Consente di impostare la stampante per elaborare processi di stampa di tipo PostScript binario Macintosh.
Attivata	Note:
Spenta Automatico	Automatico è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Automatico	Se si seleziona l'impostazione Disattivato, i processi di stampa vengono filtrati attraverso il protocollo standard.
	Se si seleziona l'impostazione Attivato, la stampante elabora i processi di stampa di tipo PostScript binario.
Indirizzo ENA	Consente di impostare le informazioni sull'indirizzo di rete per un server di stampa esterno collegato alla stampante tramite un cavo USB.
	Nota: queste voci di menu sono disponibili solo se la stampante è collegata a un server di stampa esterno tramite la porta USB.
Netmask ENA	Consente di impostare le informazioni sul netmask per un server di stampa esterno collegato alla stampante tramite un cavo USB.
	Nota: queste voci di menu sono disponibili solo se la stampante è collegata a un server di stampa esterno tramite la porta USB.
Gateway ENA	Consente di impostare le informazioni sul gateway per un server di stampa esterno collegato alla stampante tramite un cavo USB.
	Nota: queste voci di menu sono disponibili solo se la stampante è collegata a un server di stampa esterno tramite la porta USB.

Menu Parallela <x>

Voce di menu	Descrizione
SmartSwitch PCL Attivato Disattivato	Consente di impostare il passaggio automatico della stampante all'emulazione PCL, se richiesto dal processo di stampa ricevuto tramite una porta USB, indipendentemente dal linguaggio predefinito della stampante.
	Note:
	Attivato è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, i dati in entrata non vengono verificati dalla stampante.
	 Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, la stampante utilizza l'emulazione PostScript se è attiva l'opzione SmartSwitch PS. Se SmartSwitch PS è disattivato, viene utilizzato il linguaggio predefinito della stampante specificato nel menu Impostazioni.
SmartSwitch PS Attivato Disattivato	Consente di impostare il passaggio automatico della stampante all'emulazione PS, se richiesto dal processo di stampa ricevuto tramite una porta USB, indipendentemente dal linguaggio predefinito della stampante.
	Note:
	Attivato è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	 Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, i dati in entrata non vengono verificati dalla stampante.
	 Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, la stampante utilizza l'emulazione PCL se è attiva l'opzione SmartSwitch PCL. Se SmartSwitch PCL è disattivato, viene utilizzato il linguaggio predefinito della stampante specificato nel menu Impostazioni.
Modalità NPA Attivato	Consente di impostare l'esecuzione dell'elaborazione speciale richiesta per le comunicazioni bidirezionali, in conformità alle convenzioni definite nel protocollo NPA.
Disattivato	Note:
Automatico	Automatico è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	 La modifica di questa impostazione dal pannello di controllo della stampante e la successiva chiusura dei menu determina il riavvio della stampante. La selezione dei menu viene aggiornata.
Buffer parallela Disabilitato	Consente di impostare la dimensione del buffer di ingresso per la connessione parallela. Note:
Automatico	Automatico è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Da 3 K fino a <massima consentita="" dimensione=""></massima>	 L'impostazione Disattivato disattiva il buffering del processo. I processi già sottoposti a buffering sul disco vengono stampati prima di riprendere la normale elaborazione.
	 La dimensione del buffer per la connessione parallela può essere modificata con incrementi di 1 K.
	 La dimensione massima consentita dipende dalla quantità di memoria della stampante, dalle dimensioni degli altri buffer di collegamento e dall'impostazione di Salva risorse (Attivato o Disattivato).
	 Per aumentare il limite di dimensione massima per l'opzione Buffer parallela, disattivare il buffer USB, seriale e di rete o ridurne la dimensione.
	 La modifica di questa impostazione dal pannello di controllo della stampante e la successiva chiusura dei menu determina il riavvio della stampante. La selezione dei menu viene aggiornata.

Voce di menu	Descrizione
Buffer. processo Disattivato Attivato Automatico	Consente di memorizzare temporaneamente i processi sul disco fisso della stampante prima di avviare la stampa. Note: Disattivato è l'impostazione predefinita di fabbrica. Se si seleziona Disattivato, il buffering dei processi di stampa sul disco fisso della stampante non viene eseguito. Se si seleziona Attivato, viene eseguito il buffering dei processi sul disco fisso della stampante. L'impostazione Automatico consente di eseguire il buffering dei processi di stampa solo se è in corso l'elaborazione di dati provenienti da un'altra porta di ingresso. La modifica di questa impostazione dal pannello di controllo della stampante e la successiva chiusura dei menu determina il riavvio della stampante. La selezione dei menu viene aggiornata.
Stato avanzato Attivato Disattivato	Consente di abilitare la comunicazione bidirezionale tramite la porta parallela. Note: Attivato è l'impostazione predefinita di fabbrica. L'impostazione Disattivato disabilita la negoziazione della porta parallela.
Protocollo parallela Standard Fastbytes	Consente di specificare il protocollo della porta parallela. Note: Fastbytes è l'impostazione predefinita di fabbrica. Assicura la compatibilità con la maggior parte delle porte parallele esistenti (impostazione consigliata). L'impostazione Standard tenta la risoluzione dei problemi di comunicazione con la porta parallela.
Esegui inizial. Attivato Disattivato	Consente di determinare l'esecuzione delle richieste di inizializzazione dell'hardware da parte della stampante provenienti dal computer. Note: Disattivato è l'impostazione predefinita di fabbrica. Il computer richiede l'inizializzazione attivando il segnale INIT dalla porta parallela. Molti computer attivano il segnale INIT ogni volta che vengono accesi.
Modo parallelo 2 Attivato Disattivato	Consente di determinare se i dati della porta parallela vengono campionati o meno sul fronte di salita o di discesa dello strobe. Nota: Attivato è l'impostazione predefinita di fabbrica.
PS binario MAC Attivato Disattivato Automatico	Consente di impostare la stampante per elaborare processi di stampa di tipo PostScript binario Macintosh. Note: Automatico è l'impostazione predefinita di fabbrica. Se si seleziona l'impostazione Disattivato, i processi di stampa vengono filtrati attraverso il protocollo standard. Se si seleziona l'impostazione Attivato, la stampante elabora i processi di stampa di tipo PostScript binario.

Voce di menu	Descrizione
Indirizzo ENA <xxx>.<xxx>.<xxx></xxx></xxx></xxx>	Consente di impostare le informazioni sull'indirizzo di rete per un server di stampa esterno collegato alla stampante tramite un cavo USB.
	Nota: questa voce di menu è disponibile solo se la stampante è collegata a un server di stampa esterno tramite la porta USB.
Netmask ENA <xxx>.<xxx>.<xxx></xxx></xxx></xxx>	Consente di impostare le informazioni sul netmask per un server di stampa esterno collegato alla stampante tramite un cavo USB.
	Nota: questa voce di menu è disponibile solo se la stampante è collegata a un server di stampa esterno tramite la porta USB.
Gateway ENA <xxx>.<xxx>.<xxx></xxx></xxx></xxx>	Consente di impostare le informazioni sul gateway per un server di stampa esterno collegato alla stampante tramite un cavo USB.
	Nota: questa voce di menu è disponibile solo se la stampante è collegata a un server di stampa esterno tramite la porta USB.

Menu Seriale <x>

Voce di menu	Descrizione
SmartSwitch PCL Attivato Disattivato	Consente di impostare il passaggio automatico della stampante all'emulazione PCL, se richiesto dal processo di stampa ricevuto tramite una porta USB, indipendentemente dal linguaggio predefinito della stampante.
	Note:
	Attivato è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	 Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, i dati in entrata non vengono verificati dalla stampante.
	 Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, la stampante utilizza l'emulazione PostScript se è attiva l'opzione SmartSwitch PS. Se SmartSwitch PS è disattivato, viene utilizzato il linguaggio predefinito della stampante specificato nel menu Impostazioni.
SmartSwitch PS Attivato Disattivato	Consente di impostare il passaggio automatico della stampante all'emulazione PS, se richiesto dal processo di stampa ricevuto tramite una porta USB, indipendentemente dal linguaggio predefinito della stampante.
	Note:
	Attivato è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	 Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, i dati in entrata non vengono verificati dalla stampante.
	 Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, la stampante utilizza l'emulazione PCL se è attiva l'opzione SmartSwitch PCL. Se SmartSwitch PCL è disattivato, viene utilizzato il linguaggio predefinito della stampante specificato nel menu Impostazioni.

Voce di menu	Descrizione
Modo NPA Attivato	Consente di impostare l'esecuzione dell'elaborazione speciale richiesta per le comunicazioni bidirezionali, in conformità alle convenzioni definite nel protocollo NPA.
Disattivato	Note:
Automatico	Automatico è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	 Quando si utilizza l'impostazione Attivato, la stampante esegue l'elaborazione NPA. Se i dati non sono in formato NPA, vengono rifiutati.
	Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, la stampante non esegue l'elaborazione NPA.
	 Quando si utilizza l'impostazione Automatico, la stampante verifica i dati, determina il formato e lo elabora in maniera appropriata.
	La modifica di questa impostazione dal pannello di controllo e la successiva chiusura dei menu determina il riavvio della stampante. La selezione dei menu viene aggiornata.
Buffer seriale	Consente di impostare la dimensione del buffer di ingresso seriale.
Disabilitato	Note:
Automatico	Automatico è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Da 3 K fino a <massima consentita="" dimensione=""></massima>	 L'impostazione Disattivato disattiva il buffering del processo. I processi già sottoposti a buffering sul disco vengono stampati prima di riprendere la normale elaborazione.
	• La dimensione del buffer seriale può essere modificata con incrementi di 1 K.
	 La dimensione massima consentita dipende dalla quantità di memoria della stampante, dalle dimensioni degli altri buffer di collegamento e dall'impostazione di Salva risorse (Attivato o Disattivato).
	• Per aumentare le dimensioni massime per l'opzione Buffer seriale, disattivare il buffer per la connessione parallela, seriale e di rete o ridurne le dimensioni.
	La modifica di questa impostazione dal pannello di controllo e la successiva chiusura dei menu determina il riavvio della stampante. La selezione dei menu viene aggiornata.
Buffer processo Disattivato	Consente di memorizzare temporaneamente i processi sul disco fisso della stampante prima di avviare la stampa.
Attivato	Note:
Automatico	Disattivato è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	Se si seleziona Disattivato, il buffering dei processi sul disco fisso non viene eseguito.
	Se si seleziona Attivato, viene eseguito il buffering dei processi sul disco fisso della stampante.
	• L'impostazione Automatico consente di eseguire il buffering dei processi di stampa solo se è in corso l'elaborazione di dati provenienti da un'altra porta di ingresso.
	La modifica di questa impostazione dal pannello di controllo e la successiva chiusura dei menu determina il riavvio della stampante. La selezione dei menu viene aggiornata.
Protocollo seriale	Consente di selezionare le impostazioni di handshaking hardware e software per la porta seriale.
DTR	Note:
DTR/DSR	DTR è l'impostazione predefinita di fabbrica.
XON/XOFF XON/XOFF/DTR	DTR/DSR è un'impostazione di handshaking hardware.
XON/XOFF/DTR XONXOFF/DTRDSR	XON/XOFF è un'impostazione di handshaking software.
	XON/XOFF/DTR e XON/XOFF/DTR/DSR sono impostazioni di handshaking combinato hardware e software.

Voce di menu	Descrizione
Robust XON	Consente di specificare se la disponibilità della stampante viene notificata al computer.
Attivato Disattivato	Note:
	Disattivato è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	Questa voce di menu è valida per la porta seriale solo se l'opzione Protocollo seriale è
	impostata su XON/XOFF.
Baud	Consente di specificare la velocità di ricezione dei dati su una porta seriale.
1200	Note:
2400	
4800	• 9600 è l'impostazione predefinita di fabbrica.
9600	• Le velocità di trasmissione 138200, 172800, 230400 e 345600 vengono visualizzate solo nel
19200	menu Seriale standard. Tali impostazioni non sono visualizzate nei menu Opzione seriale 1,
38400	Opzione seriale 2 o Opzione seriale 3.
57600	
115200	
138200	
172800	
230400	
345600	
Bit di dati	Consente di selezionare il numero di bit di dati inviati in ciascun frame di trasmissione.
7	Nota: 8 è l'impostazione predefinita di fabbrica.
8	
Parità	Consente di selezionare la parità per i frame di dati seriali in entrata e in uscita.
Pari	Nota: Nessuno è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Dispari	
Nessuno	
Ignora	
Esegui DSR	Consente di stabilire se la stampante utilizza il segnale DSR. DSR è un segnale di tipo handshaking
Attivato	utilizzato dalla maggior parte dei cavi seriali.
Disattivato	Note:
	Disattivato è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	 La porta seriale utilizza DSR per distinguere i dati inviati dal computer da quelli derivanti da interferenze elettriche sul cavo seriale. Tali interferenze possono provocare la stampa di caratteri indesiderati. Per evitare questo inconveniente, selezionare Attivato.

Menu SMTP

Utilizzare il seguente menu per configurare il server SMTP.

Voce di menu	Descrizione
Gateway SMTP primario	Specifica le informazioni relative alla porta del server SMTP
Porta del gateway SMTP primario	Nota: 25 è la porta del gateway SMTP predefinita. L'intervallo è 1-65536.
Gateway SMTP secondario	
Porta del gateway SMTP secondario	

Descrizione
Specifica la quantità di tempo, in secondi, prima che il server cessi di tentare l'invio di e-mail
Nota: 30 secondi è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Specifica un indirizzo di risposta di un massimo di 128 caratteri nel messaggio e-mail inviato dalla stampante.
Consente di impostare la stampante in modo da utilizzare SSL per maggiore protezione quando si è collegati al server SMTP.
Note:
Disabilitato è l'impostazione predefinita di fabbrica per Usa SSL.
 Quando si utilizza l'impostazione Negozia, il server SMTP determina se verrà utilizzato SSL.
Specifica il tipo di autenticazione utente richiesta.
Nota: "Autenticazione non richiesta" è l'impostazione di fabbrica predefinita.
Specifica quale credenziali verranno utilizzate quando si comunica al server SMTP. Alcuni server SMTP richiedono credenziali per inviare e-mail.
Note:
Nessuno è l'impostazione predefinita di fabbrica per E-mail avviata dalla periferica.
Le opzioni ID utente periferica e Password periferica vengono utilizzate per
eseguire il login al server SMTP quando si seleziona "Usa credenziali SMTP periferica".
periferica .

Menu Protezione

varie, menu

Voce di menu	Descrizione
Limitazioni di accesso Errori di accesso	Limita il numero e gli intervalli di tempo dei tentativi di accesso non riusciti dal pannello di controllo della stampante prima del blocco di <i>tutti</i> gli utenti
1-10 (3 tentativi) Intervallo di tempo errore 1-60 (5 minuti) Periodo di blocco 1-60 (5 minuti) Timeout di accesso al pannello 1-900 (3 secondi) Timeout accesso remoto 1-120 (10 minuti)	 Note: "Errori di accesso" specifica il numero dei tentativi di accesso non riusciti prima del blocco di tutti gli utenti. 3 tentativi è l'impostazione predefinita di fabbrica. "Intervallo di tempo errore" specifica l'intervallo di tempo durante il quale possono essere effettuati i tentativi di accesso non riusciti prima del blocco di tutti gli utenti. 5 minuti è l'impostazione predefinita di fabbrica. "Periodo di blocco" specifica il periodo di blocco degli utenti che hanno superato il limite degli accessi non riusciti. 5 minuti è l'impostazione predefinita di fabbrica. "Timeout di accesso dal pannello" specifica il periodo di standby della stampante nella schermata principale prima della disconnessione automatica degli utenti. 3 secondi è l'impostazione predefinita di fabbrica. "Timeout accesso remoto" specifica il periodo di standby di un'interfaccia remota (ad esempio, la pagina Web) prima della disconnessione automatica degli utenti. 10 minuti
Abilita unità Abilita Disabilita	è l'impostazione predefinita di fabbrica. Consente di abilitare o disabilitare il supporto per la porta USB anteriore Nota: Abilita è l'impostazione predefinita di fabbrica.

Menu Stampa riservata

Voce di menu	Descrizione
PIN max non valido Disattivato Da 2 a 10	Consente di limitare il numero di tentativi consentiti per l'immissione del codice PIN. Note: Disattivato è l'impostazione predefinita. Questa voce di menu viene visualizzata solo se è installato il disco fisso della stampante. Una volta raggiunto il limite specificato, i processi associati al nome utente e al PIN vengono eliminati.
Scadenza processo Disattivato 1 ora 4 ore 24 ore 1 settimana	Consente di specificare per quanto tempo un processo riservato resta memorizzato nella stampante prima di essere eliminato. Note: Disattivato è l'impostazione predefinita. Se l'impostazione Scadenza processo viene modificata quando nella RAM o nel disco fisso della stampante sono presenti processi riservati, il periodo di scadenza per tali processi di stampa non viene modificato in base al nuovo valore predefinito. Se la stampante è disattivata, tutti i processi riservati memorizzati nella RAM della stampante vengono eliminati.

Menu Pulizia disco in corso

Voce di menu	Descrizione
Modalità pulizia Spenta Automatico Manuale	Questa opzione cancella <i>solo</i> i dati dei processi di stampa che <i>non sono</i> attualmente utilizzati dal file system nel disco fisso della stampante. Tutti i dati permanenti presenti sul disco fisso della stampante vengono conservati, ad esempio font trasferiti, macro e processi in attesa. Note:
	 Questa voce di menu viene visualizzata solo se è installato un disco fisso della stampante non difettoso e formattato.
	• per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
	 A causa della grande quantità di risorse richiesta per la pulizia automatica, l'attivazione di questa opzione potrebbe diminuire le prestazioni della stampante, specialmente se la stampante richiede spazio su disco fisso più rapidamente di quanto possa essere pulito e restituito per la manutenzione.
Pulizia manuale Avvia ora Non avviare ora	Questa opzione cancella <i>solo</i> i dati dei processi di stampa che <i>non sono</i> attualmente utilizzati dal file system nel disco fisso della stampante. Tutti i dati permanenti presenti sul disco fisso della stampante vengono conservati, ad esempio font trasferiti, macro e processi in attesa.
	La pulizia manuale sovrascrive tutto lo spazio su disco che è stato utilizzato per contenere i dati di un processo di stampa che è stato elaborato (ad esempio, stampato). Questo tipo di pulizia <i>non</i> cancella le informazioni correlate a un processo di stampa non elaborato.
	Note:
	 Questa voce di menu viene visualizzata solo se è installato un disco fisso della stampante non difettoso e formattato.
	"Non avviare ora" è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	 Se è attivato il controllo dell'accesso alla pulizia del disco, un utente deve eseguire l'autenticazione correttamente e disporre dell'autorizzazione richiesta per avviare la pulizia del disco.
Metodo automatico Passo singolo Più passi	Questa opzione cancella <i>solo</i> i dati dei processi di stampa che <i>non sono</i> attualmente utilizzati dal file system nel disco fisso della stampante. Tutti i dati permanenti presenti sul disco fisso della stampante vengono conservati, ad esempio font trasferiti, macro e processi in attesa.
	Note:
	 Questa voce di menu viene visualizzata solo se è installato un disco fisso della stampante non difettoso e formattato.
	Passo singolo è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	 La pulizia delle informazioni altamente riservate deve essere eseguita utilizzando solo il metodo Più passi.
Metodo manuale Passo singolo Più passi	Questa opzione cancella <i>solo</i> i dati dei processi di stampa che <i>non sono</i> attualmente utilizzati dal file system nel disco fisso della stampante. Tutti i dati permanenti presenti sul disco fisso della stampante vengono conservati, ad esempio font trasferiti, macro e processi in attesa.
	Sia la pulizia manuale che quella programmata consentono al file system di riutilizzare lo spazio su disco contrassegnato senza dover prima eseguirne la pulizia.
	Note:
	 Questa voce di menu viene visualizzata solo se è installato un disco fisso della stampante non difettoso e formattato.
	Passo singolo è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	• La pulizia delle informazioni altamente riservate deve essere eseguita utilizzando solo il metodo Più passi.

Voce di menu	Descrizione
Metodo programmato Passo singolo	Questa opzione cancella <i>solo</i> i dati dei processi di stampa che <i>non sono</i> attualmente utilizzati dal file system nel disco fisso della stampante. Tutti i dati permanenti presenti sul disco fisso della stampante vengono conservati, ad esempio font trasferiti, macro e processi in attesa.
Più passi	Sia la pulizia manuale che quella programmata consentono al file system di riutilizzare lo spazio su disco contrassegnato senza dover prima eseguirne la pulizia.
	Note:
	 Questa voce di menu viene visualizzata solo se è installato un disco fisso della stampante non difettoso e formattato.
	Passo singolo è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	• La pulizia delle informazioni altamente riservate deve essere eseguita utilizzando solo il metodo Più passi.
	• Le operazioni di pulizia programmata vengono avviate <i>senza</i> visualizzare un messaggio di conferma o un avviso per l'utente.

Menu Registro controllo protezione

Voce di menu	Descrizione
Esporta registro	Consente a un utente autorizzato di esportare il registro protezione
	Note:
	 Per esportare un registro dal pannello di controllo della stampante, è necessario collegare a quest'ultima un'unità flash USB.
	Il registro può essere scaricato in un computer dal server Web incorporato.
Elimina registro	Specifica se i registri di controllo vengono eliminati
Elimina ora Non eliminare	Nota: Elimina ora è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Configura registro	Specifica se e in che modo i registri di controllo vengono creati
Consenti controllo Sì No Consenti Syslog remoto Sì No Funzione di Syslog remoto 0-23 Gravità degli eventi da registrare	 Note: Consenti controllo determina se gli eventi vengono registrati nel registro controllo protetto e nel Syslog remoto. No è l'impostazione predefinita di fabbrica. Consenti Syslog remoto determina se i registri vengono inviati a un server remoto. No è l'impostazione predefinita di fabbrica. Funzione di Syslog remoto determina il valore utilizzato per inviare i registri al server Syslog remoto. 4 è l'impostazione predefinita di fabbrica. Con il registro controllo protezione attivato, viene registrato il valore di gravità di ciascun evento. 4 è l'impostazione predefinita di fabbrica.
0-7	

Menu Imposta data/ora

Voce di menu	Descrizione
Visualizza data/ora	Consente di visualizzare le impostazioni di data e ora correnti per la stampante.

Voce di menu	Descrizione
Imposta data/ora <data immissione="" ora=""></data>	Nota: Data/Ora è impostata nel formato AAAA-MM-GG HH:MM.
Fuso orario <elenco di="" fusi="" orari=""></elenco>	Nota: GMT è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Osserva DST Attivato Disattivato	Nota: Attivato è l'impostazione predefinita di fabbrica e utilizza l'ora legale applicabile associata all'impostazione di Fuso orario.
Abilita NTP Attivato Disattivato	Abilita il protocollo NTP (Network Time Protocol), che sincronizza gli orologi delle periferiche in rete. Nota: Attivato è l'impostazione predefinita di fabbrica.

Menu Impostazioni

menu Impostazioni generali

Voce di menu	Descrizione
Lingua schermo	Consente di impostare la lingua del testo visualizzato sul display.
English	Nota: non tutte le lingue potrebbero essere disponibili per tutte le stampanti.
Francese	
Tedesco	
Italiano	
Spagnolo	
Danese	
Norvegese	
Olandese	
Svedese	
Portoghese	
Suomi	
Russo	
Polacco	
Magyar	
Turkce	
Cesky	
Cinese semplificato	
Cinese tradizionale	
Coreano	
Giapponese	

Voce di menu	Descrizione
Modalità Eco	Consente di ridurre il consumo di energia, carta e supporti speciali.
Spenta Consumo energetico Cons. energ./Carta Carta	Note:
	• per impostazione predefinita l'opzione è attiva. Disattivato ripristina le impostazioni predefinite di fabbrica della stampante.
	 L'impostazione Consumo energetico consente di ridurre l'energia utilizzata dalla stampante. Ciò può influire sulle prestazioni, ma non sulla qualità di stampa.
	 Carta consente di ridurre la quantità di carta e di supporti speciali necessari per un processo di stampa. Ciò può influire sulle prestazioni, ma non sulla qualità di stampa.
	Cons. energ./Carta consente di ridurre il consumo di energia, carta e supporti speciali.
Modalità Silenzioso	Consente di ridurre il rumore emesso dalla stampante.
Disattivato (immagine/foto)	Note:
Attivato (testo/grafica)	• per impostazione predefinita l'opzione è attiva. Questa impostazione supporta le speci- fiche delle prestazioni per la stampante.
	 Attivato configura la stampante in modo da emettere il minor rumore possibile. questa impostazione è adatta per la stampa di testo e grafici.
	 Per la stampa ottimale di documenti a colori, impostare Modalità silenziosa su Disattivato.
	• selezionando Foto dal driver è possibile disabilitare la Modalità Silenzioso, nonché offrire una migliore qualità di stampa e una stampa ad alta velocità.
Avvia impostazione iniziale	Consente di eseguire l'installazione guidata sulla stampante.
Sì	Note:
No No	Sì è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	 Al termine dell'installazione guidata, selezionando Fine nella schermata di selezione Paese, l'impostazione predefinita diventa No.
Formati carta	Note:
USA Metrico	• L'impostazione iniziale è determinata dalla selezione del proprio paese nell'installazione guidata iniziale.
	 Se si modifica questa impostazione, viene modificata anche l'impostazione Unità di misura nel menu Impostazione Universale e l'impostazione predefinita per ciascuna origine carta nel menu Dimensioni/tipo carta.
Allarme Controllo allarme	Consente di impostare l'emissione di un segnale acustico quando è richiesto l'intervento dell'operatore.
Allarme cartuccia	Le selezioni disponibili per ciascun tipo di allarme sono:
	Spenta
	Singolo Continuo
	Note:
	 Singolo è l'impostazione predefinita di fabbrica per la funzione Controllo allarme. La stampante emette brevi segnali acustici.
	 Disattivato è l'impostazione predefinita di fabbrica per Allarme cartuccia. Spenta indica che non viene emesso alcun allarme.
	Se si seleziona Continuo, la stampante ripete i tre segnali acustici ogni 10 secondi.

Voce di menu	Descrizione
Timeout risparmio energia Da 1 a 240	Consente di impostare l'intervallo di tempo tra la stampa di un processo e l'attivazione del risparmio energetico.
	Note:
	30 minuti è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	 Impostazioni inferiori consentono di risparmiare una maggiore energia, ma possono richiedere tempi di riscaldamento più lunghi.
	• Se la stampante è collegata allo stesso circuito elettrico dell'impianto di illuminazione o si nota uno sfarfallio, si consiglia di selezionare l'impostazione più bassa.
	 Se la stampante viene utilizzata costantemente, selezionare un valore elevato. Nella maggior parte dei casi, un valore elevato richiede un tempo minimo di riscaldamento della stampante.
Timeout Timeout schermo	Consente di impostare l'intervallo di tempo di attesa in secondi prima che sul display della stampante venga nuovamente visualizzato lo stato Pronta.
Da 15 a 300	Nota: 30 secondi è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Timeout Timeout stampa	Consente di impostare l'intervallo di tempo di attesa in secondi per la ricezione di un messaggio di fine processo prima che la parte restante del processo venga annullata.
Disabilitato	Note:
Da 1 a 255	90 secondi è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	 Al termine di tale intervallo, viene completata la stampa delle pagine stampate parzial- mente, quindi viene verificata la presenza di eventuali processi in attesa.
	 L'opzione Timeout stampa è disponibile soltanto quando viene utilizzata l'emulazione PCL. Questo valore non influisce sui processi di stampa in emulazione PostScript.
Timeout Timeout attesa	Consente di impostare l'intervallo di tempo di attesa in secondi prima di annullare un processo di stampa dopo aver ricevuto dati supplementari.
Disabilitato	Note:
15-6553515	40 secondi è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	 L'opzione Timeout attesa è disponibile solo se la stampante utilizza l'emulazione PostScript. Questo valore non influisce sui processi di stampa in emulazione PCL.
Timeout Timeout di attesa del	Consente di impostare l'intervallo di tempo in attesa prima di sospendere i processi che richiedono risorse non disponibili e prima di continuare a stampare gli altri processi in coda
processo	Note:
Da 5 a 255	30 secondi è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	Questa voce di menu viene visualizzata solo se è installato un disco fisso.
Recupero stampa	Consente di riprendere automaticamente la stampa dopo situazioni di fuori linea nel caso in cui
Proseguimento autom.	il problema non venga risolto entro l'intervallo di tempo specificato.
Disabilitato Da 5 a 255	Nota: Disabilitato è l'impostazione predefinita di fabbrica.

Voce di menu	Descrizione
Recupero stampa	Consente di impostare la ristampa delle pagine inceppate.
Rimozione inceppam.	Note:
Attivata Spenta Automatico	 Automatico è l'impostazione predefinita di fabbrica. Le pagine inceppate vengono sempre ristampate, a meno che la quantità di memoria richiesta per conservare le pagine non sia necessaria per altre attività della stampante.
	Se si seleziona Attivato, le pagine inceppate vengono ristampate in qualsiasi caso.
	Se si seleziona Disattivato, le pagine inceppate non vengono ristampate in alcun caso.
Recupero stampa	Consente di stampare correttamente una pagina che altrimenti non potrebbe essere stampata.
Protezione pagina	Note:
Spenta Attivata	 per impostazione predefinita l'opzione è attiva. Consente di stampare una parte della pagina quando non è disponibile una quantità di memoria sufficiente per stampare l'intera pagina.
	Attivato consente l'elaborazione e quindi la stampa dell'intera pagina.
Impostazioni di fabbrica	Consente di ripristinare le impostazioni di fabbrica della stampante.
Non ripristinare	Note:
Ripristina ora	Non ripristinare è l'impostazione di fabbrica predefinita che consente di mantenere le impostazioni definite dall'utente.
	 Ripristina ora consente di ripristinare i valori predefiniti di fabbrica di tutte le impostazioni della stampante, tranne le impostazioni del menu Rete/Porte. Tutti gli elementi trasferiti memorizzati nella RAM vengono eliminati. mentre quelli memorizzati nella memoria Flash o sul disco fisso della stampante non subiscono alcun effetto.
Personalizza messaggio iniziale	Consente di visualizzare le informazioni relative ai messaggi iniziali personalizzati selezionati sul
Spenta	display del pannello di controllo della stampante.
Indirizzo IP	
Nome host	
Nome contatto	
Posizione	
Nome Zero Configuration	
Testo personalizzato 1	

menu Impostazioni

Voce di menu	Descrizione
Linguaggio stampante Emulazione PCL Emulazione PS	Consente di impostare il linguaggio predefinito della stampante. Note: I'emulazione PCL utilizza un linguaggio PCL per l'elaborazione dei processi di stampa Mentre l'emulazione PostScript utilizza un linguaggio PS, Il linguaggio predefinito di fabbrica della stampante è PCL.
	 La selezione di un linguaggio predefinito non impedisce al programma di inviare in stampa processi che utilizzano un altro linguaggio.

Voce di menu	Descrizione
Processo in attesa Attivata Spenta	Consente di specificare che i processi di stampa verranno rimossi dalla coda di stampa se richiedono impostazioni personalizzate oppure opzioni della stampante non disponibili. Vengono memorizzati in una coda di stampa separata in modo che altri processi vengano stampati normalmente. Quando si ottengono le opzioni e/o le informazioni mancanti, vengono stampati i processi memorizzati.
	Note:
	per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
	 Questo menu viene visualizzato solo se è installato un disco fisso della stampante non di sola lettura. Questo requisito garantisce che i processi memorizzati non vengano eliminati in caso di mancata alimentazione della stampante.
Area di stampa	Consente di impostare l'area di stampa fisica e logica.
Normale	Note:
Pagina intera	 Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica. Se si tenta di stampare i dati nell'area non stampabile definita dall'impostazione Normale, l'immagine verrà ritagliata in corrispondenza del limite dell'area stampabile.
	 L'impostazione Pagina intera consente all'immagine di essere spostata nell'area non stampabile definita dall'impostazione Normale, ma l'immagine verrà ritagliata dalla stampante in corrispon- denza del limite dell'impostazione Normale.
	 L'impostazione Pagina intera è applicabile solo alle pagine stampate che utilizzano il linguaggio PCL 5e, ma non a quelle stampate che utilizzano il linguaggio PCL XL, PPDS o PostScript.
Utilizzo stampante	Consente di impostare sulla stampante una velocità di stampa più veloce e una resa massima del toner.
Resa massima Velocità massima	Nota: Massima resa è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Modalità Solo nero Spenta	Consente di impostare sulla stampante la stampa di testo e grafica utilizzando solo la cartuccia di toner nero.
Attivata	Nota: per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
Destinaz. trasferim.	Consente di impostare la posizione di memorizzazione delle risorse trasferite.
RAM Flash	Note:
Disco fisso	RAM è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	 La memorizzazione delle risorse trasferite nella memoria Flash o nel disco fisso della stampante è permanente. Gli elementi trasferiti restano nella memoria Flash o sul disco fisso anche quando la stampante viene spenta.
	La memorizzazione delle risorse trasferite nella memoria RAM è temporanea.
	• Questo menu viene visualizzato solo se è installato un disco opzionale e/o un'unità Flash.

Voce di menu	Descrizione
Contabilità processi Spenta	Consente di memorizzare o meno le informazioni statistiche relative ai processi di stampa più recenti sul disco fisso.
Attivata	Note:
	• per impostazione predefinita l'opzione è attiva. Le statistiche dei processi non vengono memorizzate su disco.
	 Le statistiche comprendono un record di eventuali errori di stampa, il tempo di stampa, le dimensioni del processo espresse in byte, il tipo e il formato carta richiesti, il numero totale di pagine stampate e di copie richieste.
	 Contabilità processi è disponibile solo se il disco fisso della stampante è installato e funziona corret- tamente. Il disco non deve essere protetto da scrittura né da lettura/scrittura. Dim. buffer processi non deve essere impostato su 100%.
	• La modifica di questa impostazione dal pannello di controllo della stampante e la successiva chiusura dei menu determina il ripristino della stampante. La selezione dei menu viene aggiornata.
Salva risorse Attivata Spenta	Consente di specificare la modalità di gestione temporanea degli elementi trasferiti, ad esempio font e macro memorizzate nella RAM, quando il processo di stampa richiede una quantità di memoria superiore a quella disponibile.
	Note:
	 per impostazione predefinita l'opzione è attiva. Le risorse trasferite vengono mantenute solo fino a quando non è necessaria ulteriore memoria, quindi vengono eliminate per elaborare i processi di stampa.
	 Se si seleziona Attivato, le risorse trasferite vengono mantenute durante le modifiche del linguaggio e le operazioni di ripristino della stampante. Se la stampante esaurisce la memoria, compare il messaggio 38 Memoria piena e non vengono eliminate le risorse trasferite.
Ordine Stampa tutto Alfabetico	Consente di specificare l'ordine in cui i processi in attesa e riservati vengono stampati quando è selezionata l'opzione Stampa tutto.
Dalla meno	Note:
recente Dalla più recente	Alfabetico è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	I processi di stampa vengono visualizzati sempre in ordine alfabetico sul pannello di controllo della stampante.

Menu Finitura

Voce di menu	Descrizione
Lati (fronte/retro) 1 lato	Consente di specificare la modalità fronte/retro (su 2 lati) come impostazione predefinita per tutti i processi di stampa.
2 lati	Note:
	1 lato è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	 Per impostare la stampa su 2 lati dal programma software: per gli utenti Windows, fare clic su File > Stampa, quindi fare clic su Proprietà, Preferenze, Opzioni o Imposta; per gli utenti Macintosh, selezionare File > Stampa, quindi regolare le impostazioni dalla finestra di dialogo di stampa e dai menu a comparsa.

Voce di menu	Descrizione
Rilegatura fronte/retro Bordo lungo	Consente di definire la modalità di rilegatura delle pagine stampate in fronte/retro e di scegliere l'orientamento di stampa sul lato posteriore rispetto all'orientamento sul lato anteriore.
Bordo corto	Note:
	L'impostazione predefinita è Bordo lungo.
	 Bordo lungo consente di specificare la rilegatura sul margine sinistro per le pagine con orienta- mento verticale e sul margine superiore per le pagine con orientamento orizzontale.
	 Bordo corto consente di specificare la rilegatura sul margine superiore per le pagine con orien- tamento verticale e sul margine sinistro per le pagine con orientamento orizzontale.
Copie	Consente di specificare un numero di copie predefinito per ciascun processo di stampa.
Da 1 a 999	Nota: 1 è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Pagine bianche	Consente di specificare se inserire pagine bianche in un processo di stampa.
Non stampare Stampa	Nota: Non stampare è l'impostazione di fabbrica predefinita.
Fascicola Disattivato (1,1,1,2,2,2) Attivato (1,2,1,2,1,2)	Consente di preservare l'ordine di stampa quando si stampano più copie di un processo. Note:
/ 10010000 (2)2)2)2)2)	• per impostazione predefinita l'opzione è attiva. Le pagine non saranno fascicolate.
	L'impostazione Attivato preserva l'ordine sequenziale di un processo di stampa.
	 Entrambe le impostazioni stampano l'intero processo il numero di volte indicato nell'impostazione del menu Copie.
Fogli separatori	Consente di specificare se inserire fogli separatori vuoti.
Nessuno	Note:
Tra copie Tra processi	Nessuno è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Tra pagine	 Tra copie inserisce un foglio vuoto tra ciascuna copia di un processo di stampa se l'opzione Fascicolazione è impostata su Attivato. Se l'opzione Fascicolazione è disattivata, viene inserita una pagina bianca tra ciascuna serie di pagine stampate, ad esempio dopo tutte le pagine 1 e dopo tutte le pagine 2.
	Tra processi inserisce una pagina vuota tra i processi di stampa.
	 Tra pagine inserisce un foglio vuoto tra le singole pagine di un processo di stampa. Questa impostazione è utile nella stampa di lucidi o per inserire in un documento pagine bianche per eventuali note.
Origine separatore	Consente di specificare l'origine da cui prelevare i fogli separatori.
Vassoio <x></x>	Note:
Alimentatore multiuso	Vassoio 1 (vassoio standard) è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	 Dal menu Carta, impostare l'opzione Configura MU su Cassetto affinché Alimentatore multiuso venga visualizzato come impostazione di menu.

Voce di menu	Descrizione
N-su (lato-pagine)	Consente di specificare la stampa di più pagine su un unico lato del foglio.
Spenta	Note:
2-su	
3-su	• per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
4-su	• Il numero selezionato corrisponde al numero di pagine che verranno stampate su ciascun lato.
6-su	
9-su	
12-su	
16-su	
N-su (Ordine)	Consente di specificare la disposizione delle pagine quando si utilizza l'opzione N-su (lati-pagine).
Orizzontale	Note:
Orizzontale inverso	
Verticale inverso	Nessuno è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Verticale	• La disposizione dipende dal numero di pagine e dall'orientamento, verticale od orizzontale.
Orientamento	Consente di specificare l'orientamento di una stampa di più pagine per foglio.
Automatico	Nota: Automatico è l'impostazione predefinita di fabbrica. L'orientamento verticale od orizzontale
Orizzontale	viene impostato automaticamente dalla stampante.
Verticale	
N-su (Bordo)	Consente di stampare una cornice che delimita il contenuto di ciascuna pagina quando si utilizza
Nessuno	l'opzione N-su (lati-pagine).
Linea continua	Nota: Nessuno è l'impostazione predefinita di fabbrica.

Menu Qualità

Voce di menu	Descrizione	
Modalità di stampa Colore Solo nero	Consente di specificare la stampa delle immagini in scala di grigi monocromatica o a colori. Note: Colore è l'impostazione predefinita di fabbrica. il driver della stampante è in grado di sovrascrivere l'impostazione.	
Correzione colore Automatico Spenta Manuale	Consente di regolare la resa del colore sulla pagina stampata. Note: Automatico è l'impostazione predefinita di fabbrica. Consente di applicare diverse tabelle di conversione del colore a ciascun oggetto della pagina stampata. L'impostazione Disattivato disattiva la correzione del colore. Manuale consente la personalizzazione delle tabelle di colori utilizzando le impostazioni disponibili nel menu Colore manuale. A causa delle differenze tra colori additivi e sottrattivi, alcuni colori visualizzati sul monitor del computer non possono essere riprodotti sulla pagina stampata.	
Risoluzione stampa 1200 dpi QC 4800	Consente di specificare la risoluzione di stampa desiderata. Note: CQ 4800 è l'impostazione predefinita di fabbrica. 1200 dpi garantisce la risoluzione più elevata e una maggiore lucentezza.	

Voce di menu	Descrizione
Intensità toner	Consente di schiarire o scurire la stampa.
Da 1 a 5	Note:
	4 è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	La selezione di un valore inferiore consente di prolungare la durata del toner.
	 Se la modalità di stampa è Solo nero, impostando il valore 5, la densità e l'intensità del toner aumentano in tutti i processi di stampa.
	• Se la modalità di stampa è Colore, l'impostazione 5 equivale al valore 4.
Migl. linee sott. Attivata	Consente di utilizzare una modalità di stampa migliore per determinati tipi di file, ad esempio disegni tecnici, mappe, diagrammi di circuiti elettronici e diagrammi di flusso.
Spenta	Note:
	per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
	 Per impostare questa opzione mediante il software con un documento aperto (applicabile solo agli utenti Windows), fare clic su File > Stampa, quindi scegliere Proprietà, Preferenze, Opzioni o Imposta.
	 Per impostare Migl. linee sott. mediante il server Web incorporato, digitare l'indirizzo IP della stampante di rete nella finestra di un browser.
Risparmio colore Attivata	Consente di ridurre la quantità di toner utilizzata per stampare elementi grafici e immagini. La quantità di toner utilizzata per il testo non viene ridotta.
Spenta	Note:
	per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
	L'opzione Attivato ha la priorità sulle impostazioni di Intensità toner.
Luminosità RGB	Consente di regolare la luminosità nelle stampe a colori.
-6–6	Note:
	0 è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	• -6 è il valore minimo e 6 è il valore massimo.
	Questa opzione non ha effetto sui file in cui vengono utilizzate le specifiche del colore CMYK.
Contrasto RGB	Consente di regolare il contrasto nelle stampe a colori.
0–5	Note:
	0 è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	Questa opzione non ha effetto sui file in cui vengono utilizzate le specifiche del colore CMYK.
Saturazione RGB	Consente di regolare la saturazione nelle stampe a colori.
0–5	Note:
	0 è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	Questa opzione non ha effetto sui file in cui vengono utilizzate le specifiche del colore CMYK.

Voce di menu	Descrizione
Bilanciamento colore Ciano -5–5 Magenta -5–5 Giallo -5–5 Nero -5–5 Ripristina val. predef.	Consente di regolare il colore sulla stampa aumentando o diminuendo la quantità di toner utilizzata per ciascun colore. Nota: 0 è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Campioni colore Schermo sRGB Vivace sRGB Schermo - Nero reale Vivace RGB disattivato CMYK US CMYK Euro CMYK vivace CMYK disattivato	Consente di stampare pagine campione per ciascuna tabella di conversione del colore RGB e CMYK utilizzata nella stampante. Note: La stampa viene eseguita selezionando una qualsiasi impostazione. I campioni di colore sono costituiti da una serie di caselle colorate con una combinazione di colori RGB o CMYK che crea il colore visualizzato. Queste pagine consentono di stabilire le combinazioni da utilizzare per ottenere la stampa desiderata. Da una finestra del browser, digitare l'indirizzo IP della stampante per accedere a un elenco completo di pagine di esempio a colori dal server Web incorporato.
Colore manuale Immagine RGB Vivace Schermo sRGB Schermo - Nero reale Vivace sRGB Spenta Testo RGB Vivace Schermo sRGB Schermo - Nero reale Vivace sRGB Schermo - Nero reale Vivace sRGB Spenta Grafica RGB Vivace Schermo sRGB Spenta Grafica RGB Vivace Schermo - Nero reale Vivace Schermo - Nero reale Vivace sRGB	 Consente di personalizzare le conversioni di colore RGB. Note: Schermo sRGB è l'impostazione predefinita di fabbrica per l'immagine RGB. Questa opzione applica una tabella di conversione del colore per la riproduzione di colori corrispondenti a quelli visualizzati sullo schermo del computer. Vivace sRGB è l'impostazione predefinita di fabbrica per Testo RGB e Grafica RGB. L'opzione Vivace sRGB applica una tabella di colore che aumenta la saturazione. Questa opzione è ideale per la grafica aziendale e il testo. L'opzione Vivace applica una tabella di conversione del colore che produce colori più vivaci e brillanti. L'opzione Schermo - Nero reale applica una tabella di conversione del colore che usa solo il toner nero per riprodurre colori in scala di grigio. L'impostazione Disattivato disattiva la conversione del colore.

Voce di menu	Descrizione
Colore manuale Immagine CMYK CMYK US CMYK Euro CMYK vivace Spenta Testo CMYK CMYK US CMYK Euro CMYK vivace Spenta Grafica CMYK CMYK US CMYK US CMYK US CMYK Vivace Spenta Grafica CMYK CMYK US CMYK US CMYK US CMYK Euro CMYK Vivace Spenta	 Consente di personalizzare le conversioni di colore CMYK. Note: CMYK US è l'impostazione predefinita di fabbrica USA. CMYK US applica una tabella di conversione del colore per la riproduzione di colori corrispondenti ai colori SWOP. CMYK Euro è l'impostazione predefinita di fabbrica internazionale. CMYK Euro applica una tabella di conversione del colore per la riproduzione di colori corrispondenti ai colori EuroScale. CMYK vivace aumenta la saturazione del colore per la tabella di conversione del colore CMYK US. L'impostazione Disattivato disattiva la conversione del colore.
Regolazione colore	Consente di avviare una ricalibrazione delle tabelle di conversione dei colori e consente alla stampante di regolare le variazioni di colore presenti nella stampa. Note: La calibrazione viene avviata quando il menu è selezionato. Sul display viene visualizzato il messaggio Calibrazione in corso fino al termine del processo. Le eventuali variazioni di colore presenti nella stampa finale sono dovute a condizioni variabili quali la temperatura e l'umidità dell'ambiente. Le regolazioni del colore vengono effettuate in base ad algoritmi della stampante. In questo processo viene ricalibrato anche l'allineamento dei colori.

Menu Utilità

Voce di menu	Descrizione
Rimuovi proc. in attesa Riservato In attesa	Consente di eliminare i processi in attesa o riservati dal disco fisso della stampante. Note: La selezione di un'impostazione influisce solo sui processi di stampa residenti sulla stampante e non su segnalibri, processi su unità Flash e altri tipi di processi in attesa.
Non ripristinare Tutto	 Se si seleziona Non Ripristinare, vengono rimossi tutti i processi Stampa e mantieni che non sono stati ripristinati dal disco.
Formatta Flash	Consente di formattare la memoria Flash. Per memoria Flash si intende la memoria aggiunta installando una scheda di memoria Flash opzionale nella stampante.
No	Avvertenza — Danno potenziale: non spegnere la stampante durante la formattazione della memoria Flash.
	Note:
	 Questa voce di menu è disponibile solo se la scheda di memoria Flash opzionale formattata è installata e correttamente funzionante. La scheda di memoria Flash opzionale non deve essere protetta da scrittura né da lettura/scrittura.
	Se si seleziona Sì, vengono eliminati tutti i dati salvati nella memoria Flash.
	La richiesta di formattazione non viene annullata.

Voce di menu	Descrizione
Elimina trasferimenti su disco Elimina ora Non eliminare	Consente di rimuovere i trasferimenti dal disco fisso della stampante, tra cui tutti i processi in attesa, i processi presenti nel buffer i processi parcheggiati. Le informazioni sulla contabilità dei processi non sono incluse. Nota: Elimina ora è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Statistiche conta- bilità	Consente di stampare un elenco di tutte le statistiche memorizzate o di cancellare i dati dal disco fisso della stampante.
Stampa	Note:
Cancella	 Questa voce di menu è disponibile solo se il disco fisso della stampante è installato e correttamente funzionante.
	L'opzione Stampa consente di stampare un elenco di statistiche.
	L'opzione Cancella consente di eliminare tutte le statistiche memorizzate sul disco fisso della stampante.
	 Questa opzione non viene visualizzata se la contabilità processi è impostata su MarkTrackTM utilizzando NPA.
traccia esadecimale	Consente di individuare l'origine di un problema relativo a un processo di stampa.
Attiva	Note:
	 Quando l'opzione Attiva è selezionata, tutti i dati inviati alla stampante vengono stampati in formato esadecimale o come caratteri e i codici di controllo non vengono eseguiti.
	 Per uscire dalla modalità Traccia esadecimale o per disattivarla, spegnere o ripristinare la stampante.
Copertura stimata Spenta	Fornisce una stima della percentuale di copertura di toner su una pagina. Tale stima viene stampata su una pagina separata al termine di ogni processo di stampa.
Attivata	Nota: per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
Contrasto LCD	Consente di regolare il contrasto del display.
1-10	Note:
	5 è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	Impostando un valore più alto si schiarisce il display.
	Un valore più basso scurisce il display.
Luminosità LCD	Regola la luminosità della retroilluminazione sul display
1-10	Note:
	5 è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	Impostando un valore più alto si schiarisce il display.
	Un valore più basso scurisce il display.

Menu XPS

Voce di menu	Descrizione
Pagine errore di stampa	Consente di stampare una pagina contenente informazioni su errori, incluse errori di tag XML.
Disattivato	Nota: Disattivato è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Attivato	

Menu PDF

Voce di menu	Descrizione
Adatta pagina Sì No	Consente di adattare il contenuto della pagina al formato carta selezionato. Nota: No è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Annotazioni Non stampare Stampa	Stampa annotazioni in un PDF. Nota: Non stampare è l'impostazione predefinita.

Menu PostScript

Voce di menu	Descrizione
Errore stampa PS Attivato Disattivato	Consente di stampare una pagina contenente l'errore PostScript. Nota: Disattivato è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Priorità font Residente Flash/disco	Consente di specificare l'ordine di ricerca dei font. Note: Residente è l'impostazione predefinita di fabbrica. Questa voce di menu è disponibile solo se la scheda di memoria Flash opzionale formattata o il disco fisso della stampante sono installati e funzionano correttamente. La memoria Flash o il disco fisso della stampante non devono essere protetti da scrittura,
	lettura/scrittura o password. • Dim. buffer processi non deve essere impostato su 100%.
Affina immagine Attivato Disattivato	Consente di migliorare il contrasto e la nitidezza delle immagini a bassa risoluzione nonché di uniformare le diverse tonalità di colore. Note:
	 Disattivato è l'impostazione predefinita di fabbrica. L'opzione Affina immagine non ha alcun effetto sulle immagini con risoluzione pari o superiore a 300 dpi.

menu Emulazione PCL

Voce di menu	Descrizione
Origine font Residente	Consente di specificare l'insieme di font utilizzati nella voce di menu Nome font. Note:
Disco fisso Trasferisci Flash	 Residente è l'impostazione predefinita di fabbrica. che mostra l'insieme predefinito di fabbrica dei font trasferiti nella RAM.
Tutto	• Le impostazioni Flash e Disco fisso riportano tutti i font residenti nell'opzione specificata.
	 La memoria Flash deve essere formattata in modo appropriato e non può essere protetta da lettura/scrittura, scrittura o password.
	Trasferisci riporta tutti i font trasferiti nella RAM.
	Tutto mostra tutti i font disponibili in ciascuna opzione.
Nome font	Consente di identificare un font specifico e l'opzione nella quale è memorizzato.
RO Courier	Note:
	RO Courier è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	 RO Courier consente di visualizzare il nome e l'ID del font, nonché la posizione di memorizzazione nella stampante. L'abbreviazione dell'origine font è R per Residente, F per Flash, K per Disco fisso e D per i font trasferiti nella stampante.
Set di simboli	Consente di specificare il set di simboli per ogni nome font.
10U PC-8	Note:
12U PC-850	• 10U PC-8 è l'impostazione predefinita di fabbrica USA.
	• 12UPC -850 è l'impostazione predefinita di fabbrica internazionale.
	 Per set di simboli si intende una serie di caratteri alfanumerici, segni di punteggiatura e simboli speciali. I set di simboli supportano lingue diverse o programmi specifici, ad esempio i simboli matematici per testi scientifici. Vengono visualizzati solo i set di simboli supportati.
Impostazioni del menu Emulazione	Consente di modificare le dimensioni in punti dei font tipografici scalabili.
PCL	Note:
Dimens. in punti Da 1 a 1008	12 è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Da 1 a 1006	 Per Dimensioni in punti si intende l'altezza dei caratteri di un font. Un punto equivale a circa 1/72 di pollice.
	• Le dimensioni in punti possono essere modificate con incrementi o riduzioni di 0,25 punti.
Impostazioni del menu Emulazione	Consente di specificare il passo dei font scalabili a spaziatura fissa.
PCL	Note:
Passo	• 10 è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Da 0,08 a 100	Per passo si intende il numero di caratteri a spaziatura fissa per pollice (cpi).
	Il passo può essere modificato con incrementi o riduzioni di 0,01 cpi.
	 Per i font non scalabili a spaziatura fissa, il passo viene visualizzato ma non può essere modificato.

Voce di menu	Descrizione
Impostazioni del menu Emulazione PCL	Consente di specificare l'orientamento del testo e degli elementi grafici presenti sulla pagina.
Orientamento	Note:
Verticale Orizzontale	Verticale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
	• Se si seleziona l'impostazione Verticale, il testo e la grafica vengono stampati paral- lelamente al bordo corto della pagina.
	Se si seleziona l'impostazione Orizzontale, il testo e la grafica vengono stampati parallelamente al bordo lungo della pagina.
Impostazioni del menu Emulazione	Consente di specificare il numero di righe da stampare su ciascuna pagina.
Righe per pagina	Note:
Da 1 a 255	• 60 è l'impostazione predefinita di fabbrica USA. 64 è l'impostazione predefinita di fabbrica internazionale.
64	 La stampante imposta la quantità di spazio tra una riga e l'altra in base ai valori specificati nelle impostazioni Righe per pagina, Dimensioni carta e Orientamento. Prima di impostare il numero di righe da stampare su ogni pagina, selezionare le dimensioni e l'orientamento della carta desiderati.
Impostazioni del menu Emulazione	Consente di impostare la stampa su carta di formato A4.
PCL	Note:
Larghezza A4 198 mm	198 mm è l'impostazione predefinita di fabbrica.
203 mm	 L'impostazione 203 mm consente di specificare la larghezza della pagina per consentire la stampa di ottanta caratteri con passo 10.
Impostazioni del menu Emulazione PCL	Consente di impostare l'esecuzione automatica di un ritorno a capo dopo un comando di avanzamento riga.
CR automat. dopo LF	Note:
Attivata Spenta	per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
эренка	Le variazioni dell'impostazione sono duplicate nel menu PPDS.
Impostazioni del menu Emulazione PCL	Consente di impostare l'esecuzione automatica di un avanzamento riga dopo un comando di ritorno a capo.
LF automat. dopo CR	Note:
Attivata	per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
Spenta	Le variazioni dell'impostazione sono duplicate nel menu PPDS.

Voce di menu	Descrizione
Rinumera vassoio	Consente di configurare la stampante in modo che possa funzionare con software o
Ass. alim. MU	programmi che utilizzano diverse assegnazioni di origini per vassoi, cassetti e alimentatori.
Spenta	Note:
Nessuno	per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
Da 0 a 199	L'impostazione Nessuno non è disponibile e viene visualizzata solo quando è
Assegna vassoio <x></x>	selezionata dal linguaggio PCL 5.
Spenta	Se si seleziona l'impostazione Nessuno, il comando per la selezione dell'alimenta-
Nessuno	zione carta viene ignorato.
Da 0 a 199	I valori da 0 a 199 consentono l'assegnazione di un'impostazione personalizzata.
Assegna carta man.	T valori da o a 155 consentorio i assegnazione ai an impostazione personalizzata.
Spenta	
Nessuno	
Da 0 a 199	
Assegna busta m.	
Spenta	
Nessuno Da 0 a 199	
Da 0 a 199	
Rinumera vassoio	Consente di visualizzare l'impostazione predefinita assegnata a ciascun vassoio, cassetto
Visualizza impostaz. fabbr.	o alimentatore.
Valore multiuso = 8	
Valore vassoio 1 = 1	
Valore vassoio 2 = 4	
Valore vassoio 3 = 5	
Valore vassoio 4 = 20	
Valore vassoio 5 = 21	
Valore busta = 6 Valore carta man. = 2	
Valore carta man. = 2 Valore busta man. = 3	
Rinumera vassoio	Consente di ripristinare le impostazioni predefinite per tutte le assegnazioni di vassoi,
Ripristina val. predef.	cassetti e alimentatori.
Sì	
No	

menu HTML

Voce di menu		Descrizione
Nome font	Intl CG Times	Consente di impostare il font predefinito per i documenti HTML.
Albertus MT	Intl Courier	Nota: Nei documenti HTML che non specificano un font viene utilizzato il Times.
Antique Olive	Intl Univers	·
Apple Chancery	Joanna MT	
Arial MT	Letter Gothic	
Avant Garde	Lubalin Graph	
Bodoni	Marigold	
Bookman	MonaLisa Recut	
Chicago	Monaco	
Clarendon	New CenturySbk	
Cooper Black	New York	
Copperplate	Optima	
Coronet	Oxford	
Courier	Palatino	
Eurostile	StempelGaramond	
Garamond	Taffy	
Geneva	Times	
Gill Sans	TimesNewRoman	
Goudy	Univers	
Helvetica	Zapf Chancery	
Hoefler Text		

Voce di menu	Descrizione
Dimensioni font Da 1 a 255 pt	Consente di impostare le dimensioni font per i documenti HTML. Note: 12 pt è l'impostazione predefinita di fabbrica. Sono possibili incrementi di 1 pt per le dimensioni font.
Scala Da 1 a 400%	Consente di regolare le dimensioni del font predefinito per i documenti HTML. Note: 100% è l'impostazione predefinita di fabbrica. Sono possibili incrementi dell'1%.
Orientamento Verticale Orizzontale	Consente di impostare l'orientamento della pagina per i documenti HTML. Nota: Verticale è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Dimensioni margini Da 8 a 255 mm	Consente di impostare i margini della pagina per i documenti HTML. Note: 19 mm è l'impostazione predefinita di fabbrica. Sono possibili incrementi di 1 mm per le dimensioni dei margini.

Voce di menu	Descrizione
Sfondi	Consente di specificare la stampa degli sfondi nei documenti HTML.
Non stampare Stampa	Nota: Stampa è l'impostazione predefinita di fabbrica.

Menu Immagine

Voce di menu	Descrizione
Adatta automaticamente Attivato Disattivato	Consente di selezionare le dimensioni carta, le proporzioni e l'orientamento corretti. Note: Attivato è l'impostazione predefinita di fabbrica. L'impostazione Attivato ha la priorità rispetto alle impostazioni di proporzioni e orientamento per alcune immagini.
Inverti Attivato Disattivato	Consente di invertire le immagini monocromatiche bitonali. Note: Disattivato è l'impostazione predefinita di fabbrica. Questa impostazione non è applicabile a immagini GIF o JPEG.
Proporzioni Ancoraggio sup. sin. Adattamento font Ancoraggio centrale Adatta altezza/largh. Adatta altezza Adatta larghezza	Consente di adattare l'immagine al formato carta selezionato. Note: Adattamento font è l'impostazione predefinita. Quando l'opzione Adatta automaticam. è attivata, Proporzioni è impostato automaticamente su Adattamento font.
Orientamento Verticale Orizzontale Verticale inverso Orizzontale inverso	Consente di impostare l'orientamento dell'immagine. Nota: Verticale è l'impostazione predefinita di fabbrica.

PictBridge, menu

Voce di menu	Descrizione
Formato foto Automatico L 2L Cartolina Hagaki Dimensioni cartolina 100x150 mm 4x6 pollici 8x10 pollici Letter A4 A5 JIS B5	Consente di selezionare il formato foto ottimale. Note: Automatico è l'impostazione predefinita di fabbrica. Se nella stampante e nella fotocamera abilitata PictBridge è stato definito un valore per questa impostazione, il valore della fotocamera sostituirà sempre quello della stampante.
Layout Automatico Spenta 2 pagine su 1 3 pagine su 1 4 pagine su 1 6 pagine su 1 9 pagine su 1 12 pagine su 1 16 pagine su 1 Stampa indice	Consente di selezionare il layout di foto ottimale. Note: Automatico è l'impostazione predefinita di fabbrica. Se nella stampante e nella fotocamera abilitata PictBridge è stato definito un valore per questa impostazione, il valore della fotocamera sostituirà sempre quello della stampante.
qualità Normale Bozza Fine	Consente di selezionare la qualità ottimale. Note: Normale è l'impostazione predefinita di fabbrica. Se nella stampante e nella fotocamera abilitata PictBridge è stato definito un valore per questa impostazione, il valore della fotocamera sostituirà sempre quello della stampante.
Origine carta Alimentatore multiuso Vassoio <x> Carta manuale</x>	 Consente di impostare il vassoio da cui estrarre la carta. Note: Aliment. m.uso è l'impostazione predefinita di fabbrica. Se nella stampante e nella fotocamera abilitata PictBridge è stato definito un valore per questa impostazione, il valore della fotocamera sostituirà sempre quello della stampante.

menu unità Flash

Voce di menu	Descrizione
Copie	Consente di specificare un numero di copie predefinito per ciascun processo di stampa.
Da 1 a 999	Nota: 1 è l'impostazione predefinita di fabbrica.

Voce di menu	Descrizione
Origine carta Vassoio <x> Alimentatore manuale Alimentatore buste</x>	Consente di impostare un'origine carta predefinita per tutti i processi di stampa. Nota: Vassoio 1 (vassoio standard) è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Colore Attivata Spenta	Consente di generare una stampa a colori Nota: per impostazione predefinita l'opzione è attiva.
Fascicola Disattivato (1,1,1,2,2,2) Attivato (1,2,1,2,1,2)	Consente di preservare l'ordine di stampa quando si stampano più copie di un processo. Note: • per impostazione predefinita l'opzione è attiva. Le pagine non saranno fascicolate. • L'impostazione Attivato preserva l'ordine sequenziale di un processo di stampa.
Lati (fronte/retro) 1 lato 2 lati	Consente di controllare se il processo viene stampato su un lato o su entrambi i lati della carta. Nota: 1 lato è l'impostazione predefinita di fabbrica.
Rilegatura fronte/retro Bordo lungo Bordo corto	Consente di definire la modalità di rilegatura delle pagine stampate in fronte/retro e di scegliere l'orientamento di stampa sul lato posteriore rispetto all'orientamento sul lato anteriore. Note: L'impostazione predefinita è Bordo lungo. Bordo lungo consente di specificare la rilegatura sul margine sinistro per le pagine con orientamento verticale e sul margine superiore per le pagine con orientamento orizzontale. Bordo corto consente di specificare la rilegatura sul margine superiore per le pagine con orientamento verticale e sul margine sinistro per le pagine con orientamento orizzontale.
Orientamento Automatico Orizzontale Verticale	Consente di specificare l'orientamento di una stampa di più pagine per foglio. Nota: Automatico è l'impostazione predefinita di fabbrica. L'orientamento verticale od orizzontale viene impostato automaticamente dalla stampante.
N-su (lato-pagine) Spenta 2-su 3-su 4-su 6-su 9-su 12-su 16-su	Consente di specificare la stampa di più pagine su un unico lato del foglio. Note: • per impostazione predefinita l'opzione è attiva. • Il numero selezionato corrisponde al numero di pagine che verranno stampate su ciascun lato.
N-su (Bordo) Nessuno Linea continua	Consente di stampare un bordo attorno a ciascuna pagina quando si utilizza N in 1 (pagine per lato). Nota: Nessuno è l'impostazione predefinita di fabbrica.
N-su (Ordine) Orizzontale Orizzontale inverso Verticale inverso Verticale	Specifica la posizione di più pagine quando si utilizza l'opzione N in 1 (pagine per lato). Note: Nessuno è l'impostazione predefinita di fabbrica. La disposizione dipende dal numero di pagine e dall'orientamento, verticale od orizzontale.

Voce di menu	Descrizione	
Fogli separatori Nessuno Tra copie Tra processi Tra pagine	 Consente di specificare se inserire fogli separatori vuoti. Note: Nessuno è l'impostazione predefinita di fabbrica. Tra copie inserisce un foglio vuoto tra ciascuna copia di un processo di stampa se l'opzione Fascicolazione è impostata su Attivato. Se l'opzione Fascicolazione è disattivata, una pagina vuota viene inserito tra ciascun gruppo di pagine stampate ad esempio, dopo tutte le pagine 1 e dopo tutte le pagine 2. Tra processi inserisce una pagina vuota tra i processi di stampa. Tra pagine inserisce un foglio vuoto tra le singole pagine di un processo di stampa. Questa impostazione è utile nella stampa di lucidi o per inserire in un documento pagine bianche per eventuali note. 	
Origine separatore Vassoio <x> Alimentatore manuale</x>	Consente di specificare l'origine da cui prelevare i fogli separatori. Note: Vassoio 1 (vassoio standard) è l'impostazione predefinita di fabbrica. Dal menu Carta, l'opzione Configura MU deve essere impostata su Cassetto affinché Alimentatore manuale venga visualizzata come impostazione di menu.	
Pagine bianche Non stampare Stampa	Consente di specificare se inserire pagine bianche in un processo di stampa. Nota: Non stampare è l'impostazione di fabbrica predefinita.	

Menu Guida

Il menu Guida consiste in una serie di pagine della Guida memorizzate nella stampante in formato PDF che contengono informazioni utili sull'uso della stampante e sull'esecuzione delle operazioni di stampa.

Le traduzioni in inglese, francese, tedesco e spagnolo sono contenute nella stampante. Versioni in altre lingue sono disponibili nel CD *Software e documentazione*.

Voce di menu	Descrizione
Stampa tutto	Stampa tutte le guide
Qualità colore	Fornisce informazioni relative alla regolazione e alla personalizzazione della stampa a colori
Qualità di stampa	Fornisce informazioni relative alla soluzione dei problemi di qualità di stampa
Guida alla stampa	Fornisce informazioni relative al caricamento della carta e di altri supporti speciali
Guida supporti	Fornisce un elenco dei formati carta supportati dai vassoi, cassetti e alimentatori
Difetti stampa	Fornisce informazioni per individuare la parte della stampante che causa un difetto ricorrente
Mappa dei menu	Fornisce un elenco dei menu e delle impostazioni del pannello di controllo della stampante.
Guida informativa	Fornisce informazioni su dove individuare ulteriori informazioni
Collegamenti	Fornisce informazioni sul collegamento della stampante come stampante locale (USB) o di rete
Guida allo spostam.	Fornisce informazioni su come spostare la stampante in modo sicuro
Guida ai materiali di consumo	Fornisce i codici per richiedere i materiali di consumo

Manutenzione della stampante

Per ottenere una qualità di stampa ottimale, è necessario eseguire periodicamente alcune operazioni di manutenzione.

Pulizia della parte esterna della stampante

1 Accertarsi che la stampante sia spenta e che il cavo di alimentazione sia scollegato dalla presa a muro.



ATTENZIONE — **PERICOLO DI SCOSSA:** per evitare il rischio di scosse elettriche quando si pulisce la parte esterna della stampante, prima di continuare scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro e scollegare tutti i cavi dalla stampante.

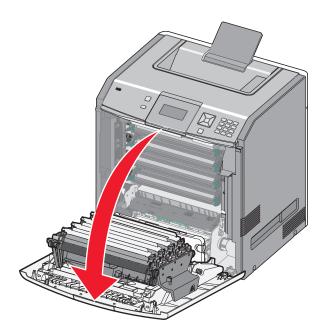
- 2 Rimuovere la carta dal raccoglitore di uscita standard.
- 3 Inumidire con acqua un panno pulito e privo di lanugine.
 - **Avvertenza Danno potenziale:** non utilizzare detergenti domestici, poiché potrebbero danneggiare il fascicolatore della stampante.
- 4 Pulire solo la parte esterna della stampante, accertandosi di includere il raccoglitore di uscita standard.
 - **Avvertenza Danno potenziale:** l'uso di un panno umido per pulire la parte interna potrebbe causare danni alla stampante.
- **5** Accertarsi che il supporto carta e il raccoglitore di uscita standard siano asciutti prima di avviare un nuovo processo di stampa.

Pulizia delle lenti della testina di stampa

Pulire le lenti della testina di stampa quando si verificano di problemi di qualità di stampa.

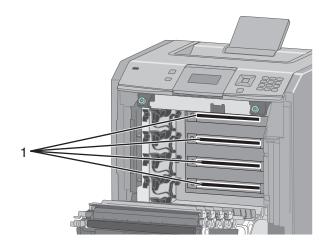
1 Aprire lo sportello anteriore.





Avvertenza — **Danno potenziale:** per evitare di sovraesporre le unità fotoconduttore, non lasciare aperto lo sportello anteriore per più di 10 minuti.

- 2 Rimuovere le quattro cartucce di toner. Non rimuovere le unità fotoconduttore per questa procedura.
- 3 Individuare le quattro lenti della testina di stampa.

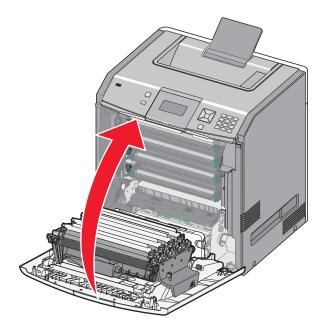


4 Pulire le lenti utilizzando una bomboletta di aria compressa.

Avvertenza — **Danno potenziale:** non toccare le lenti della testina di stampa.

5 Reinstallare le quattro cartucce di toner.

6 Chiudere lo sportello anteriore.



Conservazione dei materiali di consumo

I materiali di consumo devono essere conservati in un ambiente fresco e pulito. Non capovolgere i materiali di consumo e conservarli nella confezione originale prima di utilizzarli.

Non esporre i materiali di consumo a:

- luce solare diretta
- temperature superiori ai 35° C (95° F);
- tasso di umidità superiore all'80%
- aria salmastra
- gas corrosivi
- ambienti polverosi

Verifica dello stato dei materiali di consumo

Sul display viene visualizzato un messaggio di avviso quando è necessario sostituire un materiale di consumo o eseguire le operazioni di manutenzione.

Verifica dello stato dei materiali di consumo dal pannello di controllo della stampante

- 1 Accertarsi che la stampante sia accesa e che venga visualizzato il messaggio Pronta.
- 2 Dal pannello di controllo della stampante, premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Stato/mat. consumo, quindi premere ✓.

3 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Visual. mat. consumo, quindi premere ✓. Viene visualizzato lo stato di tutti i materiali di consumo.

Verifica dello stato dei materiali di consumo da un computer di rete

Nota: è necessario che il computer e la stampante siano collegati alla stessa rete.

- 1 Digitare l'indirizzo IP della stampante nel campo degli indirizzi del browser Web.
 - **Nota:** se non si conosce l'indirizzo IP della stampante, stampare una pagina delle impostazioni di rete e individuare l'indirizzo IP nella sezione TCP/IP.
- **2** Fare clic su **Stato periferica**. Viene visualizzata la pagina Stato periferica, in cui viene visualizzato un riepilogo dei livelli dei materiali di consumo.

Richiesta di materiali di consumo

Per richiedere i materiali di consumo negli Stati Uniti, chiamare il numero 1-800-539-6275 per informazioni sui fornitori autorizzati Lexmark di zona. In altri paesi o regioni, visitare il sito Web Lexmark all'indirizzo **www.lexmark.com** o contattare il rivenditore presso il quale è stata acquistata la stampante.

Nota: la durata stimata dei materiali di consumo della stampante si riferisce alla stampa su carta normale di formato Letter o A4.

Ordinazione delle cartucce di toner

Quando viene visualizzato il messaggio 88 Cartuccia ciano in esaurimento, 88 Cartuccia magenta in esaurimento, 88 Cartuccia giallo in esaurimento 0 88 Cartuccia nero in esaurimento, ordinare una nuova cartuccia.

Quando viene visualizzato il messaggio 88 Sostituire cartuccia ciano, 88 Sostituire cartuccia magenta, 88 Sostituire cartuccia giallo o 88 Sostituire cartuccia nero, è necessario sostituire la cartuccia toner specificata..

La resa stimata della cartuccia si basa sullo standard ISO/IEC 19798 (con una copertura di circa il 5% per colore). La copertura della stampa in totale esaurimento (inferiore all'1,25% per un colore) per un periodo di tempo prolungato può influenzare negativamente la resa effettiva del colore e compromettere alcune parti della cartuccia prima dell'esaurimento del toner.

Ordinazione di fotoconduttori

Quando viene visualizzato il messaggio 84 Fotoconduttore in esaurimento o 84 Fotoconduttore <colore> quasi esaurito, ordinare un fotoconduttore sostitutivo.

Quando viene visualizzato il messaggio **84 Sostituire fotoconduttore <colore>**, *è necessario* sostituire il fotoconduttore specificato.

Componente	Codice
Fotoconduttore	C734X20G
Unità fotoconduttore, confezione multipla	C734X24G

Ordinazione di un'unità di fusione o di un modulo di trasferimento

Quando viene visualizzato il messaggio 80 Unità fusione in esaurimento o 83 Modulo di trasferimento in esaurimento, ordinare un'unità di fusione o un modulo di trasferimento sostitutivo.

Quando viene visualizzato il messaggio 80 Sostituire unità di fusione o 83 Sostituire modulo di trasferimento, installare la nuova unità di fusione o il nuovo modulo di trasferimento. Per informazioni sull'installazione, consultare la documentazione fornita con la parte.

Componente	Codice
Unità di fusione	40X5095 (100 volt)
	40X5093 (115 volt)
	40X5094 (230 volt)
Modulo di trasferimento	40X5096

Ordinazione di un contenitore del toner di scarto

Quando viene visualizzato il messaggio 82 Contenitore toner scarto quasi pieno, ordinare un contenitore del toner di scarto sostitutivo. Quando viene visualizzato il messaggio 82 Sostituire contenitore toner di scarto, è necessario sostituire il contenitore del toner di scarto.

Nota: si sconsiglia di riutilizzare il contenitore del toner di scarto.

Componente	Codice
Contenitore toner di scarto	C734X77G

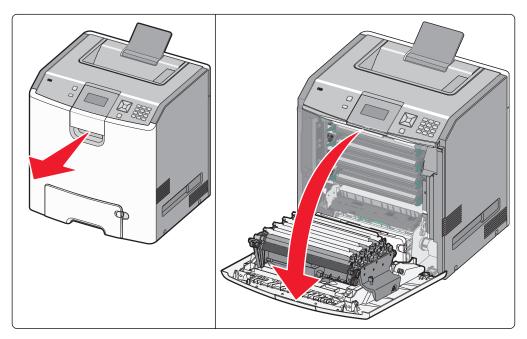
Sostituzione dei materiali di consumo

Sostituzione della cartuccia di toner

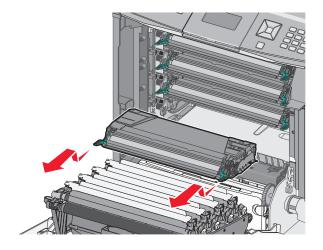
Quando sul pannello di controllo della stampante viene visualizzato il messaggio 88 Sostituire cartuccia <colore>, 88 Cartuccia <colore> quasi esaurita o 88 Cartuccia <colore> in esaurimento oppure quando la stampa risulta sbiadita, provare a prolungare la durata della cartuccia specificata.

1 Aprire lo sportello anteriore.

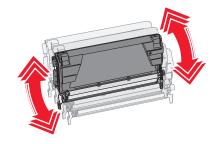
Avvertenza — **Danno potenziale:** accertarsi che la stampante non venga aperta per almeno 10 minuti per evitare una sovraesposizione delle unità fotoconduttore alla luce.



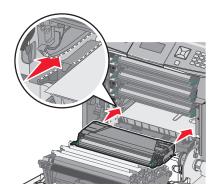
2 Sollevare ed estrarre le linguette verdi della cartuccia specificata per rimuoverla dalla stampante.



3 Agitare la cartuccia frontalmente e lateralmente per ridistribuire il toner.

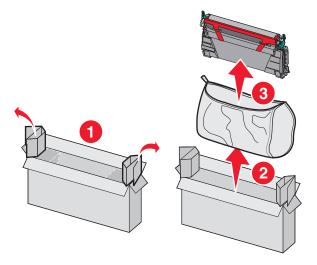


4 Reinserire la cartuccia per continuare la stampa.

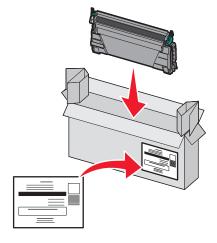


- Ripetere questa procedura più volte se la grafica e il testo stampati continuano a risultare sbiaditi.

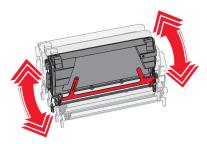
 Quando la grafica e il testo stampati rimangono sbiaditi, sostituire la cartuccia specificata. Ripetere i passi 1 e 2, quindi attenersi alla procedura riportata di seguito.
- Estrarre dalla confezione la nuova cartuccia.



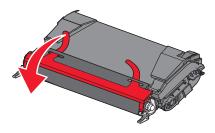
Riporre la cartuccia precedente nella confezione della nuova cartuccia di ricambio, quindi posizionare l'etichetta di restituzione sulla confezione per la spedizione.



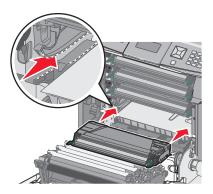
8 Agitare la nuova cartuccia frontalmente e lateralmente per distribuire il toner in modo uniforme.



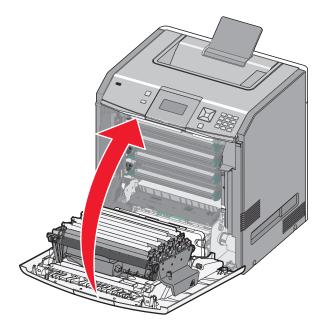
9 Rimuovere la striscia di imballaggio rossa dalla nuova cartuccia.



10 Inserire la nuova cartuccia nella stampante.



11 Chiudere lo sportello anteriore.



Nota: accertarsi che ciascuna cartuccia sia inserita correttamente. Se una cartuccia non è installata correttamente, sulla stampante potrebbe essere visualizzato il messaggio Cartuccia <colore> mancante, dove <colore> indica Nero, Ciano, Magenta o Giallo. Sulla stampante potrebbe inoltre essere visualizzato il messaggio Chiudere sport. ant.

Se viene visualizzato uno di questi messaggi, attenersi alla procedura riportata di seguito per annullare il messaggio sul pannello di controllo della stampante e continuare la stampa:

- **1** Aprire lo sportello anteriore.
- **2** Rimuovere la cartuccia specificata.
- **3** Reinstallare la cartuccia specificata.
- **4** Chiudere lo sportello anteriore.
- 5 Verificare che sul pannello di controllo della stampante non siano visualizzati più i messaggi.
- **6** Ripetere la procedura, se necessario, per sostituire altre cartucce di toner.

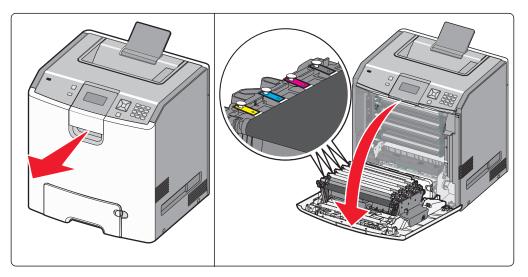
Sostituzione di un fotoconduttore

Quando è necessario sostituire un fotoconduttore, possono essere visualizzati sul display tre diversi messaggi: 84 Sostituire fotoconduttore <colore>, 84 Fotoconduttore <colore> quasi esaurito 0 84 Fotoconduttore <colore> in esaurimento.

Nota: un fotoconduttore di ricambio può essere utilizzato con qualsiasi colore.

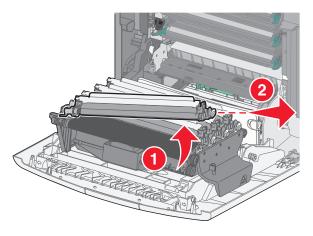
La sostituzione di un fotoconduttore è un processo in due parti. Prima, completare le operazioni illustrate per sostituire il fotoconduttore, quindi reimpostare il valore relativo alla durata e cancellare i messaggi della stampante.

1 Aprire lo sportello anteriore.

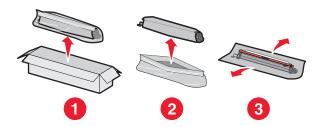


Avvertenza — **Danno potenziale:** per evitare di esporre i fotoconduttori alla luce per un tempo prolungato, non lasciare aperto lo sportello per più di 10 minuti.

2 Tirare verso l'alto il fotoconduttore specificato, quindi farlo scorrere a destra per rimuoverlo dalla stampante.

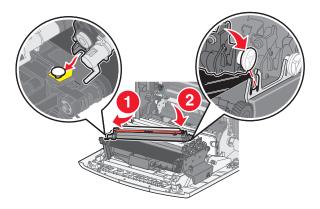


3 Estrarre dalla confezione il fotoconduttore sostitutivo.

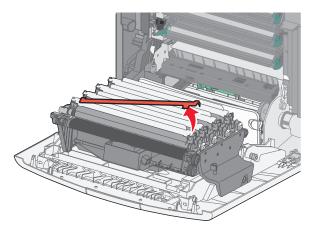


Avvertenza — **Danno potenziale:** non toccare l'area lucida sul tamburo del fotoconduttore, poiché il fotoconduttore potrebbe danneggiarsi.

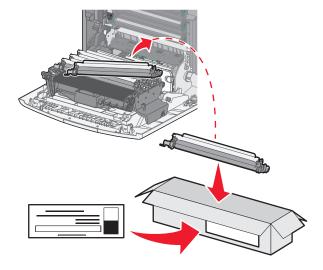
Allineare e inserire l'estremità sinistra del fotoconduttore, quindi premere l'estremità destra finché non *scatta* in posizione.



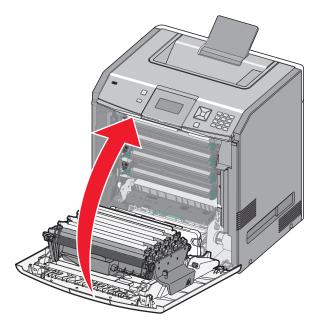
Rimuovere le strisce di imballaggio rosse dalla parte superiore del fotoconduttore.



Riporre il fotoconduttore precedente nella confezione del fotoconduttore di ricambio, quindi posizionare l'etichetta di restituzione sulla confezione per la spedizione a Lexmark per il riciclaggio.



7 Chiudere lo sportello anteriore.



8 Se sul display viene visualizzato il messaggio 84 Sostituire fotoconduttore <colore>, 84 Fotoconduttore <colore> quasi esaurito 0 84 Fotoconduttore <colore> in esaurimento, premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare ✓ Materiale consumo sostituito, quindi premere ✓.

Nota: se la reimpostazione della durata non viene eseguita correttamente, la qualità di stampa potrebbe risultare compromessa.

Viene visualizzato il messaggio Fotoconduttore <colore> sostituito.

Viene visualizzato il messaggio √sì.

9 Premere 🗸 per annullare il messaggio.

Se è richiesta la sostituzione di un solo fotoconduttore, viene visualizzato il messaggio **Pronta** e l'operazione è completata. Se è richiesta la sostituzione di fotoconduttori aggiuntivi, ripetere i passi da 1 a 9 per ognuno di essi. Dopo aver sostituito tutti i fotoconduttori, viene visualizzato il messaggio **Pronta**. L'operazione è stata completata.

Al termine della sostituzione di un fotoconduttore, se sul display della stampante viene visualizzato il messaggio **Pronta**, procedere con i passi 1-7:

- Per specificare il fotoconduttore sostituito, premere ►.
 Viene visualizzato il messaggio √Menu Mat. consumo.
- 2 Premere √.
 Viene visualizzato il messaggio √Sost. mat. cons.
- **3** Premere ✓.
- 4 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Tutti, √Fotoconduttore ciano, √
 Fotoconduttore magenta, √Fotoconduttore giallo o √Fotoconduttore nero, a seconda del fotoconduttore appena sostituito.

5 Premere ✓.

Viene visualizzato il messaggio Fotoconduttore <colore> sostituito.

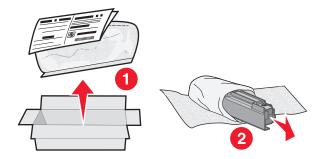
Viene visualizzato il messaggio √sì.

- **6** Premere **✓**.
- 7 Premere fino a visualizzare Pronta.

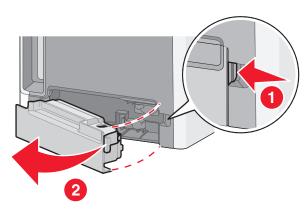
Sostituzione del contenitore del toner di scarto.

Quando viene visualizzato il messaggio 82 Sostituire contenitore toner di scarto o 82 Contenitore toner di scarto quasi pieno, sostituire il contenitore del toner di scarto. La stampante non elaborerà i processi fino alla sostituzione del contenitore del toner di scarto.

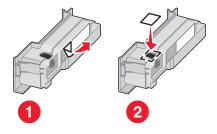
1 Estrarre dalla confezione il contenitore del toner di scarto, quindi rimuovere la scatola utilizzata per la spedizione.



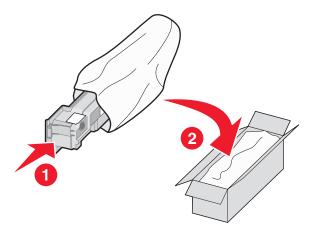
- 2 Individuare il pulsante di rilascio del contenitore del toner di scarto sul lato sinistro della stampante.
- **3** Premere il pulsante di rilascio a sinistra, quindi estrarre il contenitore del toner di scarto per rimuoverlo dalla stampante.



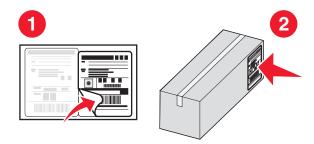
4 Rimuovere il sigillo dal lato della confezione del contenitore del toner di scarto pieno come mostrato, quindi posizionarlo sul foro per sigillare il contenitore del toner di scarto.



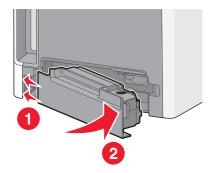
- **5** Gettare il contenitore del toner di scarto sigillato nel sacchetto per il riciclaggio.
- 6 Posizionare il sacchetto nella scatola utilizzata per la spedizione da cui è stata appena rimossa la parte di ricambio.



7 Rimuovere l'etichetta di riciclaggio, quindi posizionarla sulla scatola utilizzata per la spedizione.



8 Inserire il nuovo contenitore del toner di scarto nella stampante.



Spostamento della stampante

Prima di spostare la stampante

 \wedge

ATTENZIONE — **PERICOLO DI LESIONI:** la stampante pesa più di 18 kg e richiede due o più persone esperte per essere spostata in modo sicuro.



 \wedge

ATTENZIONE — **PERICOLO DI LESIONI:** Per evitare di ferirsi o di danneggiare la stampante, prima di spostare la stampante, seguire le istruzioni riportate di seguito:

- Spegnere la stampante con l'interruttore e scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro.
- Scollegare tutti i cavi della stampante prima di spostarla.
- Sollevare la stampante dal cassetto opzionale e metterla da parte anziché tentare di sollevare il cassetto e la stampante contemporaneamente.

Nota: utilizzare i punti di presa su entrambi i lati e sul retro della stampante per sollevarla e separarla dal cassetto opzionale.

Avvertenza — **Danno potenziale:** i danni provocati da un errato spostamento della stampante non sono coperti dalla garanzia.

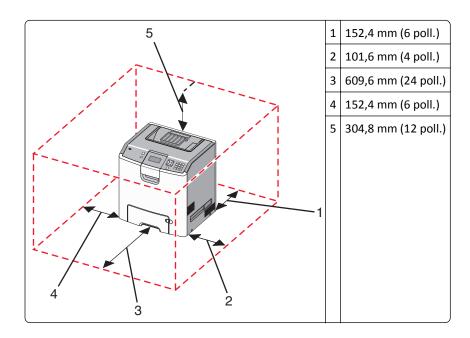
Spostamento della stampante

Per spostare in modo sicuro la stampante e le opzioni, adottare le precauzioni riportate di seguito.

- Il carrello utilizzato per trasportare la stampante deve essere in grado di sostenere l'intera base. Il carrello utilizzato per trasportare le opzioni deve avere dimensioni adeguate a sostenerle.
- Mantenere la stampante in posizione verticale.
- Evitare movimenti bruschi.

Installazione della stampante in una nuova postazione

Quando la stampante viene installata, rispettare le distanze riportate nell'illustrazione.



Trasporto della stampante

Per il trasporto della stampante, utilizzare l'imballaggio originale o contattare il rivenditore per un nuovo kit di imballaggio.

Supporto amministrativo 147

Supporto amministrativo

Ricerca di informazioni sull'amministratore e sulle operazioni di rete avanzate

Per informazioni sulle attività di supporto di sistema avanzate, consultare la *Guida alle operazioni di rete* nel CD *Software* e documentazione e la *Guida dell'amministratore del server Web incorporato* sul sito Web Lexmark all'indirizzo http://support.lexmark.com.

Uso del server Web incorporato

1 Digitare l'indirizzo IP della stampante nel campo degli indirizzi del browser Web.

Nota: se non si conosce l'indirizzo IP della stampante, è possibile:

- Visualizzare l'indirizzo IP sul pannello di controllo della stampante nella sezione TCP/IP sotto il menu Rete/Porte.
- Stampare una pagina delle impostazioni di rete o le pagine delle impostazioni dei menu e individuare l'indirizzo IP nella sezione TCP/IP.
- **2** Fare clic su una delle scheda per accedere alle informazioni sulla stampante, modificare le impostazioni o visualizzare un report.

Nota: se la stampante è collegata a un computer mediante un cavo parallelo o USB, aprire l'Utilità impostazioni stampante locale per Windows o Impostazioni stampante per Macintosh per accedere ai menu della stampante.

Verifica del display virtuale

Il display virtuale funziona come un effettivo display del pannello di controllo della stampante, in cui vengono visualizzati i messaggi della stampante.

Per accedere al server Web incorporato, digitare l'indirizzo IP della stampante nel campo dell'indirizzo del browser Web dell'utente.

Nota: se non si conosce l'indirizzo IP della stampante, è possibile:

- Visualizzare l'indirizzo IP sul pannello di controllo della stampante nella sezione TCP/IP sotto il menu Rete/Porte.
- Stampare una pagina delle impostazioni di rete o le pagine delle impostazioni dei menu e individuare l'indirizzo IP nella sezione TCP/IP.

Il display virtuale viene visualizzato nell'angolo superiore sinistro dello schermo.

Verifica dello stato della periferica

Dalla pagina Stato periferica del server Web incorporato, è possibile visualizzare le impostazioni del vassoio carta, il livello di toner nella cartuccia di toner, la percentuale di durata residua nel kit fotoconduttore e misurazioni della capacità di alcuni componenti della stampante.

1 Digitare l'indirizzo IP della stampante nel campo degli indirizzi del browser Web.

Nota: se non si conosce l'indirizzo IP della stampante, è possibile:

Supporto amministrativo 148

- Visualizzare l'indirizzo IP sul pannello di controllo della stampante nella sezione TCP/IP sotto il menu Rete/Porte.
- Stampare una pagina delle impostazioni di rete o le pagine delle impostazioni dei menu e individuare l'indirizzo IP nella sezione TCP/IP.

2 Fare clic su Stato periferica.

Impostazione degli avvisi e-mail

È possibile impostare la stampante in modo che invii un messaggio e-mail quando i materiali di consumo sono in esaurimento oppure quando la carta deve essere cambiata, aggiunta o rimossa dagli inceppamenti.

1 Digitare l'indirizzo IP della stampante nel campo degli indirizzi del browser Web.

Nota: se non si conosce l'indirizzo IP della stampante, è possibile:

- Visualizzare l'indirizzo IP sul pannello di controllo della stampante nella sezione TCP/IP sotto il menu Rete/Porte.
- Stampare una pagina delle impostazioni di rete o le pagine delle impostazioni dei menu e individuare l'indirizzo IP nella sezione TCP/IP.
- 2 Fare clic su Impostazioni.
- 3 In Altre impostazioni, fare clic su Impostazione avviso e-mail.
- 4 Selezionare gli elementi per la notifica e immettere gli indirizzi e-mail a cui si desidera ricevere gli avvisi.
- 5 Fare clic su Inoltra.

Nota: per impostare il server e-mail, contattare il tecnico del supporto del sistema.

Visualizzazione dei rapporti

È possibile visualizzare alcuni report nel server Web incorporato. Questi report sono utili per la valutazione dello stato della stampante, della rete e dei materiali di consumo.

1 Digitare l'indirizzo IP della stampante nel campo degli indirizzi del browser Web.

Nota: se non si conosce l'indirizzo IP della stampante, è possibile:

- Visualizzare l'indirizzo IP sul pannello di controllo della stampante nella sezione TCP/IP sotto il menu Rete/Porte.
- Stampare una pagina delle impostazioni di rete o le pagine delle impostazioni dei menu e individuare l'indirizzo IP nella sezione TCP/IP.
- **2** Fare clic su **Report**, quindi sul tipo di report che si desidera visualizzare.

Supporto amministrativo 149

Ripristino delle impostazioni predefinite di fabbrica

Se si desidera conservare un elenco delle impostazioni dei menu correnti per riferimento, stampare una pagina delle impostazioni dei menu prima di ripristinare le impostazioni predefinite di fabbrica. Per ulteriori informazioni, vedere "Stampa della pagina delle impostazioni dei menu" a pagina 33.

Avvertenza — **Danno potenziale:** Ripristina impostazioni di fabbrica consente di ripristinare le impostazioni predefinite di fabbrica originali della stampante. Le eccezioni includono la lingua di visualizzazione, i messaggi e le dimensioni personalizzate e le impostazioni del menu Rete/Porta. Tutti gli elementi trasferiti memorizzati nella RAM vengono eliminati, mentre quelli memorizzati nella memoria Flash o sul disco fisso della stampante non subiscono alcun effetto.

- 1 Sul pannello di controllo, premere -
- 2 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Impostazioni, quindi premere ✓.
- 3 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Impostazioni generali, quindi premere ✓.
- **4** Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Impostazioni di fabbrica, quindi premere ✓.
- 5 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Ripristina ora, quindi premere ✓. Viene visualizzato Ripristino impostazioni di fabbrica in corso.

Copia delle impostazioni della stampante in altre stampanti

Utilizzando il server Web incorporato, è possibile copiare le impostazioni della stampante fino a un massimo di altre 15 stampanti di rete.

1 Digitare l'indirizzo IP della stampante nel campo degli indirizzi del browser Web.

Nota: se non si conosce l'indirizzo IP della stampante, è possibile:

- Visualizzare l'indirizzo IP sul pannello di controllo della stampante nella sezione TCP/IP sotto il menu Rete/Porte.
- Stampare una pagina delle impostazioni di rete o le pagine delle impostazioni dei menu e individuare l'indirizzo IP nella sezione TCP/IP.
- 2 Fare clic su Copia impostazioni stampante.
- 3 Per cambiare la lingua, selezionare una lingua dall'elenco a discesa, quindi fare clic su Fare clic qui per selezionare la lingua.
- 4 Fare clic sull'opzione relativa alle impostazioni della stampante.
- 5 Immettere gli indirizzi IP dell'origine e della stampanti di destinazione.
 - Nota: per aggiungere le stampanti di destinazione, fare clic sul pulsante Aggiungi IP di destinazione.
- 6 Fare clic su Copia impostazioni stampante.

Rimozione degli inceppamenti

I messaggi di errore relativi gli inceppamenti della carta vengono visualizzati sul display con l'indicazione dell'area della stampante in cui si è verificato l'inceppamento. quando si verificano più inceppamenti, viene visualizzato il numero di pagine inceppate.

Come evitare gli inceppamenti

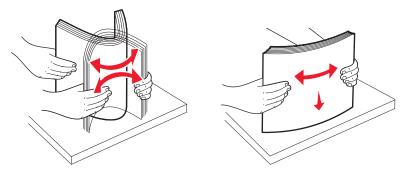
I suggerimenti indicati di seguito consentono di evitare inceppamenti della carta:

Consigli per i vassoi della carta

- Accertarsi che la carta sia ben distesa nel vassoio.
- Non rimuovere il vassoio durante la stampa.
- Non caricare il vassoio durante la stampa. Caricarlo prima della stampa oppure attendere che venga richiesto di eseguire il caricamento.
- Non caricare una quantità eccessiva di carta. Controllare che la risma non superi l'altezza massima indicata.
- Accertarsi che le guide nel vassoio o nell'alimentatore multiuso siano posizionate correttamente e che non aderiscano eccessivamente alla carta o alle buste.
- Dopo aver caricato la carta, inserire il vassoio carta con decisione nella stampante.

Consigli per la carta

- Utilizzare solo carta consigliata o supporti speciali.
- Non caricare carta piegata, sgualcita, umida, ripiegata o arricciata.
- Flettere, aprire a ventaglio e allineare la carta prima di caricarla.



- Non utilizzare carta tagliata o rifilata a mano.
- Non mischiare tipi, pesi o dimensioni di supporti diversi nella stessa risma.
- Accertarsi che tutti i tipi e le dimensioni siano impostati correttamente nei menu del pannello di controllo della stampante.
- Conservare la carta in base ai consigli del produttore.

Come accedere alle aree di inceppamento

Se si verifica un inceppamento, sul display viene visualizzato un messaggio che indica l'area dell'inceppamento. Per accedere alle aree di inceppamento, è necessario aprire gli sportelli e i coperchi e rimuovere i vassoi. Per annullare i messaggi di inceppamento carta, è necessario estrarre la carta inceppata dal percorso carta, quindi premere .

Numero dell'in- ceppamento	Area dell'inceppamento	Soluzione
200–201	La stampante	Aprire lo sportello anteriore, rimuovere l'unità fotoconduttore e rimuovere la carta inceppata.
202	La stampante	Aprire lo sportello anteriore e rimuovere la carta inceppata, quindi rimuovere la carta inceppata.
203	Nella stampante o nel racco- glitore di uscita standard	Aprire lo sportello anteriore e rimuovere la carta inceppata, quindi rimuovere la carta inceppata.
230	La stampante	Rimuovere il vassoio 1, aprire lo sportello anteriore, quindi rimuovere la carta inceppata.
24x	Nei vassoi	Aprire ciascun vassoio e rimuovere eventuali inceppamenti.
250	Nell'alimentatore multiuso	 Rimuovere tutti i supporti dall'alimentatore multiuso. Flettere e allineare i supporti. Caricare di nuovo l'alimentatore multiuso. Regolare la guida della carta.

200-201 Inceppamenti carta

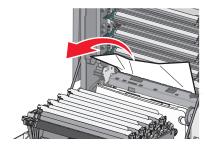


ATTENZIONE — **SUPERFICIE MOLTO CALDA:** L'area interna della stampante potrebbe surriscaldarsi. Per evitare infortuni, lasciare raffreddare la superficie prima di toccarla.

1 Aprire lo sportello anteriore.

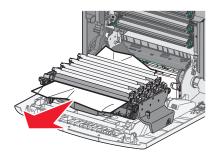
Avvertenza — **Danno potenziale:** per evitare di sovraesporre i fotoconduttori, non lasciare aperto lo sportello anteriore per più di 10 minuti.

2 Se l'inceppamento si verifica dietro l'area della cartuccia di toner, tirare verso l'alto il supporto inceppato ed estrarlo.



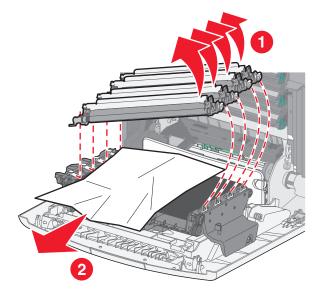
Nota: accertarsi che siano stati rimossi tutti i frammenti di carta.

- **3** Se l'inceppamento si verifica sotto le unità fotoconduttore.
 - a Estrarre il supporto inceppato.



Nota: potrebbe essere necessario rimuovere le unità fotoconduttore se la carta si è inceppata e aderisce eccessivamente alle unità stesse.

b Rimuovere ciascuna unità fotoconduttore e posizionarla su una superficie piana.



- **c** Rimuovere la carta inceppata, quindi riposizionare ciascuna unità fotoconduttore.
- 4 Chiudere lo sportello anteriore.
- **5** Premere .

202 Inceppamento carta

Se la carta è visibile nel raccoglitore di uscita standard, afferrarla ed estrarla dal raccoglitore.



Inceppamento della carta sotto l'unità di fusione

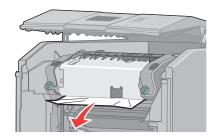
Avvertenza — **Danno potenziale:** per evitare di sovraesporre i fotoconduttori, non lasciare aperto lo sportello anteriore per più di 10 minuti.

1 Aprire lo sportello anteriore, quindi il coperchio superiore.



ATTENZIONE — **SUPERFICIE MOLTO CALDA:** L'area interna della stampante potrebbe surriscaldarsi. Per evitare infortuni, lasciare raffreddare la superficie prima di toccarla.

2 Afferrare il supporto ai lati ed estrarlo.



- **3** Chiudere il coperchio superiore, quindi lo sportello anteriore.
- **4** Premere ✓.

Inceppamento della carta dietro l'unità di fusione

Avvertenza — **Danno potenziale:** per evitare di sovraesporre i fotoconduttori, non lasciare aperto lo sportello anteriore per più di 10 minuti.

1 Aprire lo sportello anteriore, quindi il coperchio superiore.

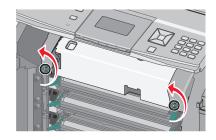


ATTENZIONE — **SUPERFICIE MOLTO CALDA:** L'area interna della stampante potrebbe surriscaldarsi. Per evitare infortuni, lasciare raffreddare la superficie prima di toccarla.

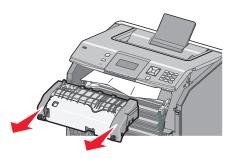
2 Se la carta si è inceppata dietro l'unità di fusione, sarà necessario rimuovere l'unità di fusione.

Avvertenza — **Danno potenziale:** non toccare il centro dell'unità di fusione per evitare di toccare con le dita il rullo sotto l'unità di fusione. Se si tocca il rullo, si potrebbe danneggiare l'unità di fusione.

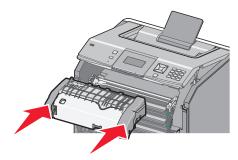
a Ruotare le viti sull'unità di fusione verso sinistra per svitarle.



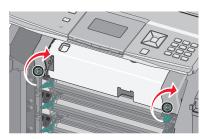
b Sollevare le maniglie su ciascun lato dell'unità di fusione, quindi tirare verso l'esterno per rimuoverla.



- **c** Collocare l'unità di fusione su una superficie piana.
- **3** Estrarre la carta con delicatezza dalla stampante o verso l'alto dal raccoglitore di uscita standard per rimuoverla.
- 4 Reinstallare l'unità di fusione.
 - a Allineare l'unità di fusione utilizzando le maniglie su ciascun lato e reinserirla nella stampante.



b Ruotare le viti verso destra per fissare l'unità di fusione.



- **5** Chiudere il coperchio superiore, quindi lo sportello anteriore.
- **6** Premere **/**.

203 - 230 Inceppamento carta

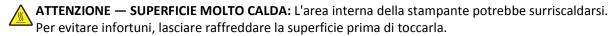
1 Se la carta è visibile nel raccoglitore di uscita standard, afferrarla ed estrarla dal raccoglitore.



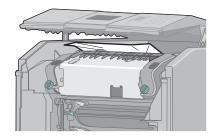
2 Se l'inceppamento si verifica sotto i rulli accanto all'unità di fusione:

Avvertenza — **Danno potenziale:** per evitare di sovraesporre i fotoconduttori, non lasciare aperto lo sportello anteriore per più di 10 minuti.

a Aprire lo sportello anteriore, quindi il coperchio superiore.



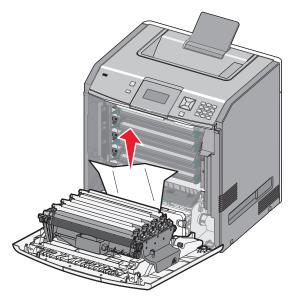
b Afferrare il supporto ai lati ed estrarlo con delicatezza.



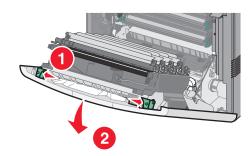
- **c** Chiudere il coperchio superiore, quindi lo sportello anteriore.
- **3** Se l'inceppamento si verifica tra lo sportello anteriore e il vassoio 1:
 - a Rimuovere il vassoio 1.
 - **b** Aprire lo sportello anteriore.

Avvertenza — **Danno potenziale:** per evitare di sovraesporre i fotoconduttori, non lasciare aperto lo sportello anteriore per più di 10 minuti.

c Tirare verso l'alto per rimuovere la carta inceppata.



d Estrarre le linguette di rilascio in modo da separare lo sportello anteriore.

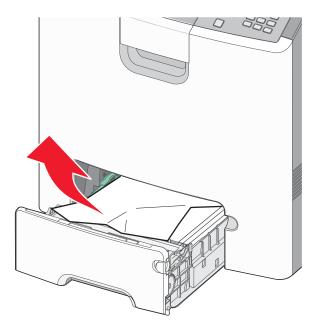


- **e** Estrarre per rimuovere l'eventuale carta inceppata.
- **f** Chiudere lo sportello anteriore.
- **g** Reinserire il vassoio 1.
- 4 Premere .

24x Inceppamento carta

Carta inceppata nel vassoio 1

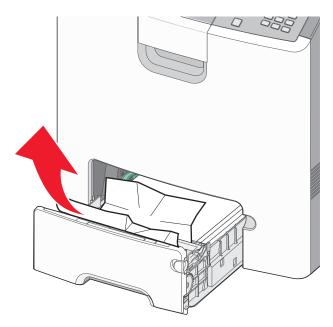
1 Aprire il vassoio 1, quindi tirare le pagine inceppate verso l'altro ed estrarle.



- 2 Chiudere il vassoio 1.
- **3** Premere ✓.

Carta inceppata nella parte anteriore del vassoio 1

1 Aprire il vassoio 1, quindi tirare le pagine inceppate verso l'altro ed estrarle.

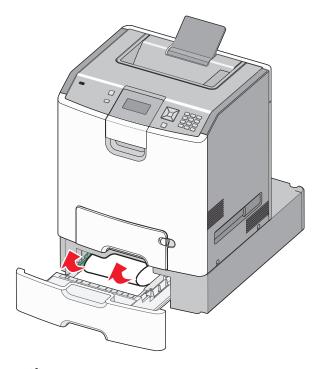


2 Chiudere il vassoio 1.

3 Premere ✓.

Carta inceppata in uno qualsiasi dei vassoi opzionali

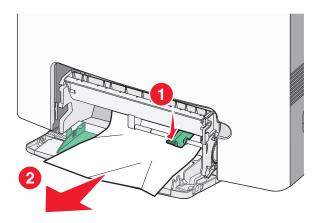
1 Aprire il vassoio opzionale specificato, quindi estrarre le pagine inceppate come illustrato.



- **2** Chiudere il vassoio opzionale specificato.
- **3** Premere ✓.

Inceppamento carta 250

1 Premere la leva di rilascio della carta, quindi rimuovere le pagine inceppate dall'alimentatore multiuso.



- 2 Caricare la carta nuova nell'alimentatore multiuso.
- **3** Premere ✓.

Risoluzione dei problemi

Informazioni sui messaggi della stampante

Quando sul display viene visualizzato il messaggio **Alimentatore** manuale, fa riferimento al vassoio multiuso, che viene anche definito alimentatore multiuso.

Cambiare <origine> in <nome tipo personalizzato>

È possibile modificare l'origine carta corrente per la parte restante del processo di stampa. La pagina formattata verrà stampata sulla carta caricata nel vassoio selezionato. Tale operazione potrebbe causare un taglio al testo o alle immagini. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

- Per selezionare il vassoio carta con il formato e il tipo di carta corretto, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché viene visualizzato \(\sqrt{Carta modificata}, \sqrt{Continua}, \quindi premere \(\sqrt{\circ} \).
- Per ignorare il messaggio e stampare dal vassoio selezionato per il processo di stampa, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √Usa <origine> corrente, quindi premere ✓.
- Per annullare il processo di stampa corrente, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato
 ✓Annulla processo, quindi premere ✓.
- Per ulteriori informazioni, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato **\(\text{Mostra} \)** oppure **\(\text{Ulteriori informazioni}, \) quindi premere \(\text{\(\)}\ext{\(\text{\(\circ \(\text{\(\circ \) \ext{\(\text{\(\ext{\(\text{\(\text{\(\ext{\(\text{\(\text{\(\text{\(\ext{\(\text{\(\text{\(\text{\(\text{\(\text{\(\text{\(\text{\(\ext{\(\text{\(\text{\(\ext{\(\text{\(\ext{\(\text{\(\ext{\(\text{\(\ext{\(\ext{\(\ext{\(\ext{\(\at}\)}}}}}} \end{\(\text{\(\text{\(\ext{\(\text{\(\ext{\(\ta\times\) \ext{\(\ext{\(\text{\(\ext{\(\ext{\(\ext{\(\ext{\(\ext{\(\)}}}}}}} \ext{\(\text{\(\ext{\(\ext{\)}}}}}}} \ext{\(\text{\) \ext{\(\ext{\(\ext{\(\ext{\) \ext{\(\ext{\| \ext{\| \ext{\| \ext{\| \ext{\| \exi{\) \ext{\| \ext{\| \ext{\| \ext{\| \ext{\| \ext{\| \ext{\| \ext{\| \exi{\| \exi{\| \exi{\| \ext{\| \exi}\| \ext{\| \exi{\| \exi{\| \exi{\| \exi{\| \exi{\| \exi{\| \exi**

Cambiare <origine> in <stringa personalizzata>

È possibile modificare l'origine carta corrente per la parte restante del processo di stampa. La pagina formattata verrà stampata sulla carta caricata nel vassoio selezionato. Tale operazione potrebbe causare un taglio al testo o alle immagini. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

- Per selezionare il vassoio carta con il formato e il tipo di carta corretto, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché viene visualizzato √Carta modificata, Continua, quindi premere ✓.
- Per ignorare il messaggio e stampare dal vassoio selezionato per il processo di stampa, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √Usa <origine> corrente, quindi premere ✓.
- Per annullare il processo di stampa corrente, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato
 ✓ Annulla processo, quindi premere ✓.
- Per ulteriori informazioni, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato \(\sqrt{Mostra} \)
 oppure \(\sqrt{Ulteriori informazioni}, \) quindi premere \(\sqrt{\clip} \).

Cambiare <origine> in <dimensioni>

È possibile modificare l'origine carta corrente per la parte restante del processo di stampa. La pagina formattata verrà stampata sulla carta caricata nel vassoio selezionato. Tale operazione potrebbe causare un taglio al testo o alle immagini. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

- Per selezionare il vassoio carta con il formato e il tipo di carta corretto, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché viene visualizzato \(\sqrt{Carta modificata}, \) Continua, quindi premere \(\sqrt{.} \).
- Per ignorare il messaggio e stampare dal vassoio selezionato per il processo di stampa, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato **\sqrt{Usa}** <origine> corrente, quindi premere **\sqrt{!}**.
- Per annullare il processo di stampa corrente, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato
 ✓Annulla processo, quindi premere ✓.
- Per ulteriori informazioni, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato \(\sqrt{Mostra} \)
 oppure \(\sqrt{Ulteriori informazioni}, \) quindi premere \(\sqrt{\clip} \).

Cambiare <origine> in <tipo> <dimensioni>

È possibile modificare l'origine carta corrente per la parte restante del processo di stampa. La pagina formattata verrà stampata sulla carta caricata nel vassoio selezionato. Tale operazione potrebbe causare un taglio al testo o alle immagini. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

- Per selezionare il vassoio carta con il formato e il tipo di carta corretto, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù
 finché viene visualizzato √Carta modificata, Continua, quindi premere ✓.
- Per ignorare il messaggio e stampare dal vassoio selezionato per il processo di stampa, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √Usa <origine> corrente, quindi premere ✓.
- Per annullare il processo di stampa corrente, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato
 Vannulla processo, quindi premere .
- Per ulteriori informazioni, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato \(\sqrt{Mostra} \)
 oppure \(\sqrt{Ulteriori informazioni}, \) quindi premere \(\sqrt{\clip} \).

chiudere sport. ant.

Per annullare il messaggio, chiudere lo sportello anteriore

Chiudere coperchio accesso superiore e sportello superiore

Chiudere il coperchio di accesso superiore e lo sportello anteriore per annullare il messaggio.

Disco danneggiato

È stato eseguito un tentativo di ripristino del disco che ha avuto esito negativo. Viene visualizzato il messaggio **Formatta disco**. Premere **/** per riformattare il disco.

Nota: la riformattazione causa l'eliminazione di tutti i file memorizzati sul disco.

Inserire vassoio <x>

Inserire il vassoio specificato nella stampante.

Caricare <origine> con <nome/tipo personalizzato>

Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

- Caricare la carta specificata nell'origine specificata per annullare il messaggio e continuare la stampa.
- Per selezionare il vassoio carta con il formato e il tipo di carta corretto, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché viene visualizzato \(\sqrt{Carta modificata}, \) Continua, quindi premere \(\sqrt{.} \).
- Annulla processo di stampa. Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √Annulla processo quindi premere ✓.
- Per ulteriori informazioni, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato \(\sqrt{Mostra} \)
 oppure \(\sqrt{Ulteriori informazioni}, \) quindi premere \(\sqrt{\clip} \).

Caricare <origine> con <stringa personalizzata>

Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

- Caricare la carta specificata nell'origine specificata per annullare il messaggio e continuare la stampa.
- Per selezionare il vassoio carta con il formato e il tipo di carta corretto, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù
 finché viene visualizzato √Carta modificata, Continua, quindi premere ✓.
- Annulla processo di stampa. Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √Annulla processo quindi premere ✓.
- Per ulteriori informazioni, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato \(\sqrt{Mostra} \)
 oppure \(\sqrt{Ulteriori informazioni}, \) quindi premere \(\sqrt{\clip} \).

Carica <origine> con < tipo> <dimensioni>

Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

- Caricare la carta specificata nell'origine specificata per annullare il messaggio e continuare la stampa.
- Per selezionare il vassoio carta con il formato e il tipo di carta corretto, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù
 finché viene visualizzato √Carta modificata, Continua, quindi premere ✓.
- Annulla processo di stampa. Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √Annulla processo quindi premere ✓.
- Per ulteriori informazioni, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √Mostra
 oppure √Ulteriori informazioni, quindi premere √.

Caricare <origine> con <dimensioni>

Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

- Caricare la carta specificata nell'origine specificata per annullare il messaggio e continuare la stampa.
- Per selezionare il vassoio carta con il formato e il tipo di carta corretto, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù
 finché viene visualizzato √Carta modificata, Continua, quindi premere ✓.

Annulla processo di stampa. Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √Annulla processo quindi premere ✓.

Per ulteriori informazioni, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato \(\sqrt{Mostra} \)
 oppure \(\sqrt{Ulteriori informazioni}, \) quindi premere \(\sqrt{\omega} \).

Carica alim. manuale con <nome tipo personalizzato>

Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

- Caricare l'alimentatore multiuso con carta del tipo e delle dimensioni corrette.
- Ignorare la richiesta e stampare sul supporto già utilizzato in uno dei vassoi. Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √Selezione automatica carta quindi premere ✓.
 - Se viene rilevato un vassoio contenente carta del tipo corretto, la stampante utilizza la carta di tale vassoio. Se non viene rilevato alcun vassoio contenente carta del tipo corretto, il processo viene stampato sulla carta caricata nell'origine carta predefinita.
- Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato **\(\Annulla processo \)**, quindi premere \(\sqrt{\omega} \) per annullare il processo di stampa.
- Per ulteriori informazioni, premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Mostra o √Altre informazioni quindi premere ✓.

Carica alim. manuale con <stringa personalizzata>

Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

- Caricare l'alimentatore multiuso con carta del tipo e delle dimensioni corrette.
- Ignorare la richiesta e stampare sul supporto già utilizzato in uno dei vassoi. Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato

 Selezione automatica carta quindi premere

 .
 - Se viene rilevato un vassoio contenente carta del tipo corretto, la stampante utilizza la carta di tale vassoio. Se non viene rilevato alcun vassoio contenente carta del tipo corretto, il processo viene stampato sulla carta caricata nell'origine carta predefinita.
- Annulla processo di stampa. Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √Annulla processo quindi premere ✓.
- Per ulteriori informazioni, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato **\(\text{Mostra} \)** oppure **\(\text{Ulteriori informazioni}, \) quindi premere \(\text{\(\ext{\(\text{\(\cinc{\(\text{\(\ext{\(\text{\(\text{\(\text{\(\text{\cinc{\(\text{\(\ext{\(\text{\(\text{\(\ext{\(\text{\(\ext{\(\text{\(\ext{\(\text{\(\text{\(\ext{\(\etit{\(\ext{\(\cin\)}\}}}}}} \ext{\(\text{\(\ext{\(\ext{\(\ext{\(\ext{\(\ext{\(\ext{\(\ext{\)}}}}}} \ext{\(\ext{\(\ext{\) \}}}}} \exi\text{\) \ext{\(\ext{\(\ext{\(\ext{\) \ext{\) \ext{\(\ext{\(\ext{\(\ext{\) \ext{\(\ext{\) \ext{\(\ext{\) \ext{\| \ext{\} \ext{\) \ext{\| \exi{\| \ext{\| \exi\|**

Carica alimentatore manuale con <tipo> <dimensioni>

Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

- Caricare l'alimentatore multiuso con carta del tipo e delle dimensioni corrette.
- Ignorare la richiesta e stampare sul supporto già utilizzato in una delle origini carta. Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato **\sqrt{Selezione}** automatica carta quindi premere **\sqrt{L}**. È possibile che il processo corrente non venga stampato correttamente.

Se viene rilevata un'origine contenente carta del tipo corretto, la stampante utilizza la carta di tale origine. Se non viene rilevata alcuna origine contenente carta del tipo corretto, il processo viene stampato sulla carta caricata nell'origine carta predefinita.

Annulla processo di stampa. Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √Annulla processo quindi premere ✓.

Per ulteriori informazioni, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato \(\sqrt{Mostra} \)
 oppure \(\sqrt{Ulteriori informazioni}, \) quindi premere \(\sqrt{\clip} \).

Carica alimentatore manuale con <dimensioni>

Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

- Caricare l'alimentatore multiuso con carta delle dimensioni corrette.
 Se non è presente alcun supporto nell'alimentatore multiuso, caricare un foglio singolo per cancellare il messaggio.
- Ignorare la richiesta e stampare sul supporto già utilizzato in una delle origini carta. Premere il pulsante Freccia su
 o Freccia giù finché non viene visualizzato √Selezione automatica carta quindi premere ✓.
 Se viene rilevata un'origine contenente carta del tipo corretto, la stampante utilizza la carta di tale origine. Se non
 viene rilevata alcuna origine contenente carta del tipo corretto, il processo viene stampato sulla carta caricata
 nell'origine carta predefinita.
- Annulla processo di stampa. Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √Annulla processo quindi premere ✓.
- Per ulteriori informazioni, premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √Mostra
 oppure √Ulteriori informazioni, quindi premere √.

Rimuovere materiali consumo colore

La stampante è impostata su Blocco colore nel menu Configurazione. Eseguire una delle operazioni descritte di seguito:

- Rimuovere tutte le cartucce di toner a colori e le unità fotoconduttore.
 - Nota: non rimuovere la cartuccia di toner nero o l'unità fotoconduttore.
- Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Continua, quindi premere ✓ per annullare il messaggio e stampare in modalità Blocco colore.

Rimuovi carta da raccoglitore uscita standard

Rimuovere la risma di fogli dal raccoglitore di uscita standard.

Rimuovere materiale di imballaggio, verificare <nome area>

- 1 Rimuovere tutto il materiale di imballaggio dalla stampante.
- **2** Verificare che l'unità di fusione, il modulo di trasferimento, i vassoi e i materiali di consumo siano installati correttamente.
- 3 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare Mostra aree, quindi premere ✓.

Pulizia sicura dello spazio su disco

È necessario ripristinare il processo di pulizia del disco fisso della stampante. Il messaggio viene annullato quando tutti i blocchi vengono puliti.

Ripristinare processi in attesa?

• Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare $\sqrt{\mathtt{Ripristina}}$, quindi premere $\boxed{\prime}$ per ripristinare tutti i processi in attesa memorizzati sul disco fisso della stampante.

Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare \(\sqrt{Non ripristinare} \), quindi premere \(\sqrt{\clip} \). I processi di stampa non verranno ripristinati.

Non ripristinati alcuni processi in attesa

Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare **\(\Continua**, quindi premere **\(\cdot\)** per eliminare il processo specificato.

Disco non supportato

È stato installato un disco fisso della stampante non supportato. Rimuovere la periferica non supportata, quindi installarne una supportata.

Modalità non supportata, scollegare e modificare modalità

Accertarsi che la fotocamera sia in una modalità valida per PictBridge.

Hub USB non supportato. Rimuoverlo

Rimuovere l'hub USB non riconosciuto.

Periferica USB non supportata. Rimuoverla

Rimuovere la periferica USB non riconosciuta.

31.yy Cartuccia <colore> mancante o difettosa

La cartuccia di toner specificata non è presente oppure non funziona correttamente.

- Rimuovere la cartuccia di toner specificata e reinstallarla.
- Rimuovere la cartuccia di toner specificata e installarne una nuova.

32.yy Numero di parte cartuccia <colore> non supportato dalla periferica

Rimuovere la cartuccia di toner specificata e installarne una supportata.

34 Carta corta

Provare una o più delle soluzioni indicate.

- Caricare la carta appropriata nel vassoio.
- Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Continua, quindi premere ✓ per annullare il messaggio
 e stampare il processo utilizzando un altro vassoio carta.

- Controllare le guide della larghezza e della lunghezza dei vassoi e assicurarsi che la carta sia stata caricata correttamente.
- Per gli utenti Windows, controllare le impostazioni di Proprietà di stampa per verificare che il processo di stampa richieda le dimensioni e il tipo di supporto corretti.
 - Per gli utenti Macintosh, controllare le impostazioni della finestra di dialogo Stampa per verificare che il processo di stampa richieda le dimensioni e il tipo di supporto corretti.
- Controllare che le dimensioni della carta siano state impostate correttamente. Ad esempio, se Dimens. al. multiuso è impostato su Universale, verificare che la larghezza della carta sia adeguata per i dati da stampare.
- Annullare il processo di stampa corrente. Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Annulla processo, quindi premere ✓.

35 Memoria insufficiente per funzione Salva risorsa

Provare una o più delle soluzioni indicate.

- Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare **Continua**, quindi premere **p**er disabilitare Salva risorse e continuare a stampare.
- Per abilitare Salva risorse dopo la ricezione di questo messaggio, verificare che i buffer di collegamento siano impostati su Automatico e uscire dai menu per attivare le modifiche apportate ai buffer di collegamento. Quando viene visualizzato il messaggio Pronta, abilitare Salva risorse.
- Installare memoria aggiuntiva.

37 Memoria insufficiente per fascicolare processo

Provare una o più delle soluzioni indicate.

- Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare $\sqrt{\mathtt{Continua}}$, quindi premere $\boxed{\mathscr{A}}$ per stampare la parte del processo già memorizzata e avviare la fascicolazione del resto.
- Annullare il processo di stampa corrente. Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Annulla processo, quindi premere ✓.

37 Memoria insufficiente, eliminati alcuni processi in attesa

Sono stati eliminati alcuni processi in attesa per consentire l'elaborazione dei processi correnti.

Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Continua, quindi premere ✓ per annullare il messaggio.

37 Memoria insufficiente, alcuni processi in attesa non verranno ripristinati

Non è stato possibile ripristinare alcuni o tutti i processi riservati o in attesa sul disco fisso della stampante.

Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato $\sqrt{\mathtt{Continua}}$, quindi premere $\boxed{\mathscr{A}}$ per eliminare il messaggio.

38 Memoria piena

Provare una o più delle soluzioni indicate.

• Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare \(\sqrt{Continua}\), quindi premere \(\sqrt{\rm}\) per annullare il messaggio.

- Annullare il processo di stampa corrente. Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Annulla processo, quindi premere ✓.
- Installare memoria aggiuntiva nella stampante.

39 Pagina complessa, alcuni dati potrebbero non essere stampati

Provare una o più delle soluzioni indicate.

- Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Continua, quindi premere ✓ per annullare il messaggio e continuare la stampa.
- Installare memoria aggiuntiva nella stampante.

51 Rilevata Flash difettosa

- Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √Continua, quindi premere ✓ per eliminare il messaggio e proseguire la stampa.
- Annullare il processo di stampa corrente.

52 Spazio non sufficiente nella memoria Flash per le risorse

Provare una o più delle soluzioni indicate.

- Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare **\(\Continua**, quindi premere **\(\cdot\)** per interrompere l'operazione di deframmentazione e continuare la stampa.
 - Le macro e i font trasferiti non memorizzati nella memoria Flash vengono eliminati.
- Eliminare font, macro e altri dati dalla memoria Flash della stampante.
- Aggiornare la scheda di memoria Flash in modo da ottenere una capacità maggiore.

54 Errore software rete <x>

- Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare $\sqrt{\mathtt{Continua}}$, quindi premere $\boxed{\prime}$ per continuare la stampa.
- Spegnere e riaccendere la stampante per eseguire il ripristino.
- Aggiornare (riprogrammare) il firmware di rete nella stampante o nel server di stampa.

54 Errore software di rete standard

Provare una o più delle soluzioni indicate.

- Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato \(\sqrt{Continua}, \) quindi premere \(\sqrt{P} \) per eliminare il messaggio
- Spegnere e riaccendere la stampante per eseguire il ripristino.

· Aggiornare (riprogrammare) il firmware di rete nella stampante o nel server di stampa.

55 Slot <x>: opzione non supportata

<x> è uno slot nella scheda di sistema della stampante.

Provare una o più delle soluzioni indicate.

- 1 Spegnere la stampante.
- 2 Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro.
- 3 Rimuovere la scheda opzionale non supportata dalla scheda di sistema della stampante.
- **4** Collegare il cavo di alimentazione a una presa dotata di messa a terra.
- **5** Riaccendere la stampante.

56 Porta parallela <x> disabilitata

 Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √Continua, quindi premere ✓ per eliminare il messaggio.

Tutti i dati ricevuti tramite la porta parallela vengono eliminati.

• Verificare che la voce di menu Buffer parallela non sia impostata su Disabilitato.

56 Porta seriale <x> disabilitata

Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato \(\sqrt{Continua}, \) quindi premere \(\sqrt{P} \) per eliminare il messaggio.

Tutti i dati ricevuti tramite la porta seriale vengono rifiutati.

Verificare che la voce di menu Buffer seriale non sia impostata su Disabilitato.

56 Porta USB standard disabilitata

Provare una o più delle soluzioni indicate.

- Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare $\sqrt{\mathtt{Continua}}$, quindi premere $\boxed{\hspace{-0.1cm}\mathscr{N}}$ per annullare il messaggio. I dati inviati alla stampante tramite la porta USB vengono eliminati.
- Verificare che la voce di menu Buffer USB non sia impostata su Disabilitato.

57 Modifica configuraz., alcuni processi in attesa non sono stati ripristinati

Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato $\sqrt{\mathtt{Continua}}$, quindi premere $\boxed{\prime}$ per eliminare il messaggio.

58 Troppi dischi installati

- 1 Spegnere la stampante.
- **2** Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro.

- 3 Rimuovere i dischi aggiuntivi.
- **4** Collegare il cavo di alimentazione a una presa dotata di messa a terra.
- 5 Riaccendere la stampante.

58 Troppe opzioni Flash installate

Sulla stampante sono installate troppe schede di memoria Flash opzionali oppure troppe schede firmware opzionali.

Provare una o più delle soluzioni indicate.

- Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Continua, quindi premere ✓ per annullare il messaggio
 e continuare la stampa.
- Rimuovere le opzioni Flash extra:
 - 1 Spegnere la stampante.
 - 2 Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro.
 - 3 Rimuovere le opzioni Flash extra.
 - 4 Collegare il cavo di alimentazione a una presa dotata di messa a terra.
 - **5** Riaccendere la stampante.

58 Troppi vassoi collegati

- **1** Spegnere la stampante.
- 2 Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro.

Nota: i vassoi opzionali si agganciano quando sono impilati. Rimuovere i vassoi impilati uno alla volta dall'alto verso il basso.

- 3 Rimuovere i vassoi aggiuntivi.
- **4** Collegare il cavo di alimentazione a una presa dotata di messa a terra.
- **5** Riaccendere la stampante.

59 Vassoio <x> incompatibile

Sono supportate solamente le opzioni create specificamente per questa stampante.

Provare una o più delle soluzioni indicate.

- Rimuovere il vassoio specificato.
- Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato √Continua, quindi premere ✓ per annullare il messaggio e stampare senza l'uso del vassoio specificato.

61 Rimuovere disco fisso difettoso

- Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato \(\sqrt{Continua}, \) quindi premere \(\sqrt{P} \) per eliminare il messaggio e proseguire la stampa.
- Installare un nuovo disco fisso prima di effettuare altre operazioni.

62 Disco fisso pieno

• Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare **Continua**, quindi premere **p**er annullare il messaggio e continuare l'elaborazione.

- Eliminare font, macro e altri dati conservati nel disco fisso.
- Installare un disco fisso con una capacità maggiore.

63 Disco fisso non formattato

- Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato $\sqrt{\mathtt{Continua}}$, quindi premere $\boxed{\prime}$ per eliminare il messaggio e proseguire la stampa.
- Eseguire la formattazione del disco.

Se il messaggio di errore persiste, è possibile che il disco fisso sia difettoso e debba essere sostituito.

80.xx Unità di fusione in esaurimento

- Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato **\(\sqrt{Continua}, \)** quindi premere **\(\sqrt{} \)** per eliminare il messaggio e proseguire la stampa.
- Ordinare immediatamente un'unità di fusione di ricambio. Quando la qualità di stampa risulta ridotta, installare la nuova unità di fusione utilizzando il foglio di istruzioni fornito la parte di ricambio.

80.xx Unità di fusione in esaurimento

- Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato \(\sqrt{Continua}, \) quindi premere \(\sqrt{P} \) per eliminare il messaggio e proseguire la stampa.
- Ordinare immediatamente un'unità di fusione di ricambio. Quando la qualità di stampa risulta ridotta, installare la nuova unità di fusione utilizzando il foglio di istruzioni fornito la parte di ricambio.

80.xx Sostituire unità di fusione

Sostituire l'unità di fusione attenendosi alle istruzioni fornite in dotazione con la parte di ricambio.

80.xx Unità di fusione mancante

Reinserire l'unità nella stampante.

82.yy Sostituire contenitore toner di scarto

Il contenitore del toner di scarto è pieno.

- 1 Sostituire il contenitore del toner di scarto attenendosi alle istruzioni fornite in dotazione con la parte di ricambio.
- **2** Rimuovere gli inceppamenti dal percorso carta.

82.yy Contenitore toner scarto quasi pieno

Ordinare tempestivamente un contenitore toner di scarto.

- Per informazioni sull'inserimento di un contenitore del toner scarto, premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare Mostra, quindi premere .
- Premere il pulsante Freccia su o Freccia giù finché non viene visualizzato **\(\subset \continua**, quindi premere **\(\subset \)** per eliminare il messaggio e proseguire la stampa.

82.yy Contenitore toner di scarto mancante

Reinserire il contenitore del toner di scarto nella stampante.

83.xx Modulo di trasferimento in esaurimento

- Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare \(\textstyle \text{Continua}, quindi premere \(\textstyle \textstyle \text{.} \)
- Ordinare immediatamente un modulo di trasferimento di ricambio. Quando la qualità di stampa non è più soddisfacente, installare il nuovo modulo di trasferimento utilizzando il foglio delle istruzioni fornito con la parte di ricambio.

83.xx Modulo di trasferimento in esaurimento

- Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare $\sqrt{\mathtt{Continua}}$, quindi premere $\boxed{\prime}$.
- Ordinare immediatamente un modulo di trasferimento di ricambio. Quando la qualità di stampa non è più soddisfacente, installare il nuovo modulo di trasferimento utilizzando il foglio delle istruzioni fornito con la parte di ricambio.

83.xx Sostituire modulo di trasferimento

Sostituire il modulo di trasferimento utilizzando il foglio delle istruzioni fornito con la parte di ricambio.

83.xx Modulo di trasferimento mancante

Inserire il modulo di trasferimento nella stampante.

84.xx Fotoconduttore <colore> in esaurimento

- 1 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Continua, quindi premere ✓.
- 2 Ordinare immediatamente un fotoconduttore di ricambio. Quando la qualità di stampa risulta ridotta, installare il nuovo fotoconduttore utilizzando il foglio di istruzioni fornito la parte di ricambio.

84.xx Fotoconduttore <colore> quasi esaurito

- 1 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Continua, quindi premere ✓.
- **2** Ordinare immediatamente un fotoconduttore di ricambio. Quando la qualità di stampa risulta ridotta, installare il nuovo fotoconduttore utilizzando il foglio di istruzioni fornito la parte di ricambio.

84.xx Sostituire fotoconduttore <colore>

Sostituire il fotoconduttore del colore specificato utilizzando il foglio delle istruzioni fornito con la parte di ricambio.

84.xx Fotoconduttore <colore> mancante

Inserire il fotoconduttore nella stampante.

88.yy Cartuccia <colore> in esaurimento

Quando viene visualizzato questo messaggio, il toner è in esaurimento. Se la stampa risulta sbiadita, sostituire la cartuccia di toner specificata.

Per annullare questo messaggio e continuare la stampa, premere il pulsante freccia giù fino a visualizzare $\sqrt{\mathtt{Continua}}$, quindi premere $\boxed{\ensuremath{\mathcal{L}}}$.

88.1x Cartuccia <colore> quasi esaurita

Quando viene visualizzato questo messaggio, il toner è in esaurimento. Se la stampa risulta sbiadita, sostituire la cartuccia di toner specificata.

Per annullare questo messaggio e continuare la stampa, premere il pulsante freccia giù fino a visualizzare $\sqrt{\mathtt{Continua}}$, quindi premere $\boxed{\prime}$.

88.2x Sostituire cartuccia <colore>

1 La cartuccia del toner è esaurita. Sostituire la cartuccia di toner specificata.

Nota: per informazioni sull'inserimento di una cartuccia di toner, premere il pulsante freccia giù fino a visualizzare **Mostra**, quindi premere .

2 Rimuovere gli inceppamenti dal percorso carta per annullare il messaggio e continuare la stampa.

Risoluzione dei problemi di base

Risoluzione dei problemi della stampante di base

Se si verificano dei problemi relativi alla stampante oppure la stampante non risponde, accertarsi che:

- Il cavo della stampante sia collegato in modo corretto alla stampante e a una presa con messa a terra.
- La presa elettrica non sia disattivata da eventuali commutatori o interruttori.
- La stampante non sia collegata a protettori di tensione, alimentatori di corrente continua o prolunghe.
- Altre apparecchiature elettriche collegate alla presa funzionino.
- La stampante è accesa. Controllare l'interruttore di accensione della stampante.
- Il cavo sia collegato in modo corretto alla stampante e al computer host, al server di stampa, alle opzioni o a una periferica di rete.

- Tutte le opzioni siano installate correttamente.
- Le impostazioni del driver della stampante siano corrette.

Dopo aver eseguito tali verifiche, spegnere la stampante, attendere 10 secondi, quindi riaccenderla. In genere, quest'operazione consente di risolvere il problema.

Il server Web incorporato non si apre

Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate.

VERIFICARE I COLLEGAMENTI DI RETE

Accertarsi che la stampante e il computer siano accesi e che siano collegati alla stessa rete.

VERIFICARE LE IMPOSTAZIONI DELLA RETE

A seconda delle impostazioni della rete, potrebbe essere necessario digitare https:// anziché http:// prima dell'indirizzo IP della stampante per accedere al server Web incorporato. Per ulteriori informazioni, contattare l'amministratore del sistema.

Risoluzione dei problemi di stampa

Non è possibile stampare i PDF multilingua

I documenti contengono font non disponibili.

- **1** Aprire il documento che si desidera stampare in Adobe Acrobat.
- 2 Fare clic sull'icona della stampante.
 Viene visualizzata la finestra di dialogo Stampa.
- 3 Selezionare Stampa come immagine.
- 4 Fare clic su OK.

Il display del pannello di controllo della stampante è vuoto o contiene solo simboli di diamanti

La prova automatica della stampante ha avuto esito negativo. Spegnere la stampante, attendere circa dieci secondi, quindi riaccenderla.

Se non vengono visualizzati l'immagine dell'orologio e il messaggio **Pronta**, spegnere la stampante e contattare l'assistenza clienti.

Viene visualizzato un messaggio di errore relativo alla lettura dell'unità USB

Accertarsi che l'unità USB sia supportata. Per ulteriori informazioni sui dispositivi di memoria Flash USB testati e approvati, vedere "Stampa da un'unità flash USB" a pagina 75.

I processi non vengono stampati

Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate.

ACCERTARSI CHE LA STAMPANTE SIA PRONTA PER LA STAMPA

Prima di inviare un processo in stampa, controllare che sul display sia visualizzato il messaggio **Pronta** o **Risparmio energia**.

VERIFICARE CHE IL VASSOIO DI USCITA STANDARD NON SIA PIENO

Rimuovere la risma di fogli dal raccoglitore di uscita standard.

VERIFICARE CHE IL VASSOIO CARTA SIA VUOTO

Caricare la carta nel vassoio.

VERIFICARE CHE SIA INSTALLATO IL SOFTWARE PER STAMPANTE CORRETTO

- Verificare che si stia utilizzando il software per stampante corretto.
- Se si utilizza una porta USB, accertarsi di eseguire un sistema operativo supportato e di utilizzare un software della stampante compatibile.

VERIFICARE CHE IL SERVER DI STAMPA INTERNO SIA INSTALLATO CORRETTAMENTE E FUNZIONANTE

- Verificare che il server di stampa interno sia installato correttamente e che la stampante sia collegata alla rete. Per ulteriori informazioni sull'installazione di una stampante di rete, fare clic su **Visualizza Guida per l'utente e documentazione** sul CD *Software e documentazione*.
- Stampare una pagina delle impostazioni di rete e verificare che lo stato della stampante sia **Collegata**. Se lo stato è **Non collegato**, verificare i cavi di rete, quindi provare nuovamente a stampare la pagina delle impostazioni di rete. Rivolgersi a un tecnico del supporto di sistema per verificare che la rete funzioni correttamente.

Copie del software della stampante sono disponibili anche sul sito Web Lexmark all'indirizzo www.lexmark.com.

ACCERTARSI DI UTILIZZARE IL CAVO DELLA STAMPANTE CONSIGLIATO

Per ulteriori informazioni, visitare il sito Web Lexmark all'indirizzo www.lexmark.com.

VERIFICARE CHE I CAVI DELLA STAMPANTE SIANO COLLEGATI CORRETTAMENTE

Verificare che i collegamenti alla stampante e al server di stampa siano stati effettuati correttamente.

Per ulteriori informazioni, consultare la documentazione relativa all'installazione fornita con la stampante.

I processi riservati e altri processi in attesa non vengono stampati

Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate.

VIENE STAMPATA UNA PAGINA VUOTA, UN PROCESSO PARZIALE O NON VIENE STAMPATO ALCUN PROCESSO

Il processo di stampa potrebbe contenere un errore di formattazione o dati non validi.

- Eliminare il processo di stampa, quindi stamparlo di nuovo.
- Per documenti PDF, ricreare il PDF e ristamparlo.

Se si sta eseguendo la stampa da Internet, la stampante potrebbe leggere più titoli di processi come duplicati ed eliminare tutti i processi tranne il primo.

- Per gli utenti Windows, aprire Proprietà di stampa. Dalla finestra di dialogo Stampa e mantieni, selezionare la casella di controllo "Mantieni duplicati documenti" sotto la casella di testo Nome utente prima di immettere il numero PIN.
- Per gli utenti Macintosh, salvare ogni processo di stampa, assegnando a ciascuno un nome diverso, quindi inviare i singoli processi alla stampante.

VERIFICARE CHE LA STAMPANTE DISPONGA DI MEMORIA SUFFICIENTE

Liberare ulteriore memoria scorrendo l'elenco dei processi in attesa ed eliminandone alcuni.

La stampa richiede più tempo del previsto

Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate.

RIDURRE LA COMPLESSITÀ DEL PROCESSO DI STAMPA

Ridurre il numero e le dimensioni dei font, la quantità e la complessità delle immagini e il numero di pagine.

IMPOSTARE PROTEZIONE PAGINA SU DISATTIVATO

- 1 Sul pannello di controllo, premere -.
- 2 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Impostazioni, quindi premere ✓.
- 3 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Impostazioni generali, quindi premere ✓.
- 4 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Recupero stampa, quindi premere ✓.
- 5 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Protezione pagina, quindi premere ✓.
- 6 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Disattivato, quindi premere ✓.

La carta o il vassoio utilizzato per la stampa del processo non è corretto

VERIFICARE L'IMPOSTAZIONE TIPO DI CARTA

Accertarsi che l'impostazione Tipo di carta corrisponda alla carta caricata nel vassoio:

- 1 Dal menu Carta nel pannello di controllo della stampante, verificare l'impostazione Tipo di carta.
- 2 Prima di inviare il processo in stampa, specificare l'impostazione del tipo corretta:
 - Per gli utenti Windows: specificare il tipo in Proprietà di stampa.
 - Per gli utenti Macintosh: specificare il tipo nella finestra di dialogo Stampa.

Stampa di caratteri errati

VERIFICARE CHE LA STAMPANTE NON SI TROVI IN MODALITÀ TRACCIA ESADECIMALE

Se sul display viene visualizzato il messaggio **Pronta Esadec.**, è necessario uscire dalla modalità Traccia esadecimale prima di poter stampare il processo. Per disattivare tale modalità, spegnere e riaccendere la stampante.

Collegamento dei vassoi non funzionante

Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

CARICARE CARTA DELLO STESSO TIPO E DELLE STESSE DIMENSIONI

- Caricare carta dello stesso tipo e delle stesse dimensioni in ciascun vassoio da collegare.
- Spostare le guide carta nella posizione appropriata per le dimensioni dei supporti utilizzati in ciascun vassoio.

Utilizzare le stesse impostazioni di Dimensioni carta e Tipo di carta

- Stampare una pagina delle impostazioni dei menu e confrontare le impostazioni di ciascun vassoio.
- Se necessario, regolare le impostazioni nel menu Dimensioni/tipo carta.

Nota: il vassoio standard da 550 fogli e l'alimentatore multiuso non rilevano automaticamente le dimensioni della carta. È necessario impostare le dimensioni nel menu Dimensioni/tipo carta.

I processi di grandi dimensioni non vengono fascicolati

Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più soluzioni indicate.

VERIFICARE CHE LA FASCICOLAZIONE SIA ATTIVA

Nel menu Finitura o Proprietà di stampa, impostare Fascicola su Attivato.

Nota: se si imposta l'opzione Fascicola su Disattivato nel software, questa impostazione ha priorità rispetto a quella del menu Finitura.

RIDURRE LA COMPLESSITÀ DEL PROCESSO DI STAMPA

Semplificare il processo riducendo il numero e le dimensioni dei font, la quantità e la complessità delle immagini e il numero di pagine.

VERIFICARE CHE LA STAMPANTE DISPONGA DI MEMORIA SUFFICIENTE

Aggiungere memoria o un disco fisso opzionale.

Vengono visualizzate interruzioni di pagina errate

Impostare l'opzione Timeout stampa su un valore più alto:

- 1 Sul pannello di controllo, premere -
- 2 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Impostazioni, quindi premere ✓.
- 3 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Impostazioni generali, quindi premere ✓.
- **4** Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare **√Timeout**, quindi premere **∠**.
- **5** Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare $\sqrt{\mathtt{Timeout}}$ stampa, quindi premere $\boxed{\mathscr{L}}$.
- **6** Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare il valore desiderato, quindi premere **✓**.

Risoluzione dei problemi relativi alle opzioni

Le impostazioni scelte mediante l'applicazione o il programma software possono modificare o sostituire quelle scelte dal pannello di controllo della stampante. Se un'opzione non funziona, accertarsi che sia selezionata nel software nonché nel pannello di controllo della stampante.

L'opzione non funziona correttamente o smette di funzionare dopo l'installazione

Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate.

RIPRISTINARE LA STAMPANTE

Spegnere la stampante, attendere circa dieci secondi, quindi riaccenderla.

VERIFICARE CHE L'OPZIONE SIA COLLEGATA ALLA STAMPANTE

- 1 Spegnere la stampante.
- **2** Scollegare la stampante.
- **3** Verificare il collegamento tra l'opzione e la stampante.

ACCERTARSI CHE L'OPZIONE SIA INSTALLATA

Stampare una pagina delle impostazioni dei menu e verificare se l'opzione sia presente nell'elenco delle opzioni installate. Se l'opzione non è presente nell'elenco, reinstallarla.

VERIFICARE CHE L'OPZIONE SIA DISPONIBILE NEL DRIVER PER STAMPANTE

Potrebbe essere necessario aggiungere manualmente l'opzione nel driver per stampante per renderla disponibile per i processi di stampa. Per ulteriori informazioni, vedere "Aggiornamento delle opzioni disponibili nel driver della stampante." a pagina 35.

ACCERTARSI CHE L'OPZIONE SIA SELEZIONATA.

Selezionare l'opzione dal programma in uso. Gli utenti di Mac OS 9 devono accertarsi che la stampante sia impostata in Scelta Risorse.

Vassoi carta

Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate.

VERIFICARE CHE LA CARTA SIA CARICATA CORRETTAMENTE

- **1** Aprire il vassoio carta.
- **2** Verificare la presenza di carta inceppata o non alimentata correttamente.
- 3 Verificare che le guide della carta siano allineate rispetto ai bordi dei fogli.
- **4** Verificare che il vassoio carta sia chiuso correttamente.

RIPRISTINARE LA STAMPANTE

Spegnere la stampante, attendere circa dieci secondi, quindi riaccenderla.

VERIFICARE CHE IL VASSOIO CARTA SIA INSTALLATO CORRETTAMENTE.

Se il vassoio carta è compreso nell'elenco della pagina delle impostazioni dei menu ma la carta si inceppa in entrata o in uscita dal vassoio, potrebbe non essere installato correttamente. Reinstallare il vassoio carta. Per ulteriori informazioni, consultare la documentazione sull'installazione dell'hardware fornita con il vassoio carta oppure accedere all'indirizzo http://support.lexmark.com per visualizzare il foglio di istruzioni del vassoio carta.

Risoluzione dei problemi del cassetto da 2.000 fogli

Provare una o più delle soluzioni indicate.

L VASSOIO ELEVATORE NON FUNZIONA CORRETTAMENTE

- Accertarsi che la stampante sia collegata correttamente al cassetto da 2.000 fogli.
- Verificare che la stampante sia accesa.
- Verificare che il cavo di alimentazione sia correttamente inserito sul retro del cassetto da 2.000 fogli.
- Se il vassoio è vuoto, caricare la carta nel vassoio.
- Rimuovere eventuali inceppamenti.

I RULLI DI ALIMENTAZIONE DELLA CARTA NON RUOTANO E LA CARTA NON AVANZA

- Accertarsi che la stampante sia collegata correttamente al cassetto da 2.000 fogli.
- Verificare che la stampante sia accesa.

LA CARTA SI INCEPPA DI FREQUENTE NEL CASSETTO

- Flettere la carta.
- Accertarsi che il cassetto sia installato correttamente.
- Verificare che la carta sia caricata correttamente.
- Accertarsi che la carta o i supporti speciali siano conformi alle specifiche e che non siano danneggiati.
- Accertarsi che le guide siano posizionate correttamente per le dimensioni della carta caricata.

Scheda di memoria

Assicurarsi che la scheda di memoria sia collegata correttamente alla scheda di sistema della stampante.

Scheda di memoria Flash

Verificare che la scheda di memoria Flash sia collegata correttamente alla scheda di sistema della stampante.

Disco fisso con adattatore

Assicurarsi che il disco fisso sia collegato correttamente alla scheda di sistema della stampante.

Porta ISP (Internal Solutions Port)

Se la porta ISP (Internal Solutions Port) Lexmark non funziona correttamente, di seguito sono indicate le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate.

VERIFICARE I COLLEGAMENTI DELLA PORTA ISP.

- Accertarsi che la porta ISP sia collegata correttamente alla scheda di sistema della stampante.
- Accertarsi che il cavo sia ben collegato al connettore corretto.

CONTROLLARE IL CAVO.

Accertarsi che il cavo utilizzato sia idoneo e collegato correttamente.

Assicurarsi che il software di rete sia configurato correttamente

Per informazioni sull'installazione del software per la stampa in rete consultare la *Guida alle operazioni di rete* nel CD *Software e documentazione*.

Server di stampa interno

Di seguito sono illustrate le possibili soluzioni nel caso in cui il server di stampa interno non funzioni correttamente. Provare una o più delle soluzioni indicate.

CONTROLLARE LE SPIE DEL SERVER DI STAMPA

- Accertarsi che il server di stampa interno sia collegato correttamente alla scheda di sistema della stampante.
- Accertarsi che il cavo utilizzato (opzionale) sia idoneo e collegato correttamente.

ACCERTARSI CHE IL SOFTWARE DI RETE SIA CONFIGURATO CORRETTAMENTE

Per informazioni sull'installazione del software per la stampa in rete, fare clic su **Informazioni aggiuntive** sul CD *Software e documentazione*, quindi selezionare il collegamento **Guida alle operazioni di rete** sotto **Pubblicazioni incluse nel presente CD**.

Scheda di interfaccia parallela/USB

Verificare i collegamenti della scheda di interfaccia USB/parallela:

- Accertarsi che la scheda di interfaccia parallela/USB sia collegata correttamente alla scheda di sistema della stampante.
- Accertarsi che il cavo utilizzato sia idoneo e collegato correttamente.

Risoluzione dei problemi di alimentazione della carta

Si verificano numerosi inceppamenti carta

Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate.

CONTROLLARE LA CARTA

Utilizzare la carta e i supporti speciali consigliati. Per ulteriori informazioni, vedere il capitolo relativo alle istruzioni sulla carta e i supporti speciali.

VERIFICARE CHE NON SIA PRESENTE UNA QUANTITÀ ECCESSIVA DI CARTA NEL VASSOIO CARTA

Controllare che la risma caricata nel vassoio non superi il limite massimo di caricamento indicato sul vassoio o sull'alimentatore multiuso.

VERIFICARE LE GUIDE CARTA

Spostare le guide del vassoio nella posizione appropriata per i supporti caricati.

LA CARTA POTREBBE AVER ASSORBITO MOLTA UMIDITÀ

- Caricare una risma di carta nuova.
- Conservare la carta nella confezione originale finché non viene usata.

Il messaggio Inceppamento carta resta visualizzato anche dopo l'eliminazione dell'inceppamento

- 1 Eliminare la carta inceppata dall'intero percorso.
- 2 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Continua, quindi premere ✓.

La pagina inceppata non viene ristampata dopo la rimozione dell'inceppamento

L'opzione Rimozione inceppam. è impostata su Disattivato. Impostare Rimozione inceppam. su Automatico o Attivato.

- **1** Premere **∽**.
- 2 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Impostazioni, quindi premere ✓.
- 3 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Impostazioni generali, quindi premere ✓.
- 4 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Recupero stampa, quindi premere ✓.
- 5 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Rimozione inceppam., quindi premere ✓.
- 6 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Attivato o √Automatico, quindi premere ✓.

Risoluzione dei problemi di qualità di stampa

Le informazioni contenute nelle seguenti sezioni consentono di risolvere i problemi relativi alla qualità di stampa. Se questi suggerimenti non consentono la risoluzione del problema, contattare l'assistenza tecnica. È possibile che sia necessaria la riparazione o la sostituzione di un componente della stampante.

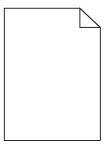
Individuazione dei problemi relativi alla qualità di stampa

Per individuare i problemi di qualità di stampa, stampare le pagine di prova della qualità di stampa:

- 1 Accertarsi che la carta caricata nel vassoio 1.
- **2** Spegnere la stampante.
- **3** Sul pannello di controllo della stampante, tenere premuti ✓ e il pulsante freccia destra mentre si accende la stampante.
- **4** Rilasciare entrambi i pulsanti quando viene visualizzato l'orologio e attendere che venga visualizzato **Menu Config**.
- 5 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Pg qualità stam., quindi premere ✓.
 Vengono stampate le pagine di prova della qualità di stampa.
- 6 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Esci dal menu Configurazione, quindi premere ✓.

Per alcuni secondi viene visualizzato il messaggio **Ripristino stampante in corso**, seguito da un orologio e dal messaggio **Pronta**.

Pagine bianche



Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

IL MATERIALE DI IMBALLAGGIO POTREBBE ESSERE PRESENTE NELLA CARTUCCIA DI TONER

Rimuovere la cartuccia di toner e accertarsi che il materiale di imballaggio sia stato completamente rimosso. Reinstallare la cartuccia di toner.

IL TONER È IN ESAURIMENTO

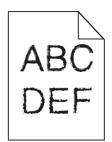
Rimuovere la cartuccia di toner dalla stampante, scuoterla avanti e indietro, quindi reinstallarla. Installare una nuova cartuccia di toner, se necessario.

LA CARTUCCIA DI TONER POTREBBE ESSERE DIFETTOSA O VUOTA

Sostituire la cartuccia di toner.

Se il problema persiste, potrebbe essere necessario portare la stampante in assistenza. Per ulteriori informazioni, contattare il servizio di assistenza.

I caratteri presentano bordi irregolari



Se si utilizzano font trasferiti, verificare che siano supportati dalla stampante, dal computer host e dall'applicazione software.

Errata registrazione del colore



Il colore è fuoriuscito dall'area appropriata o è stato sovrapposto a un'area di un altro colore. Effettuare le seguenti operazioni:

- Ricalibrare la stampante.
 Eseguire una regolazione del colore dal menu Qualità.
- 2 Rimuovere e reinstallare il fotoconduttore.
- **3** Regolare l'allineamento dei colori. Per ulteriori informazioni, vedere "Regolazione dell'allineamento dei colori" a pagina 182.

Nota: se il problema persiste, eseguire nuovamente la ricalibrazione. Se necessario, regolare nuovamente l'allineamento dei colori.

Regolazione dell'allineamento dei colori

- **1** Verificare che la stampante sia spenta.
- 2 Sul pannello di controllo della stampante, tenere premuti ✓ e il pulsante freccia destra mentre si accende la stampante.
- 3 Quando viene visualizzato l'orologio, rilasciare entrambi i pulsanti.
 La stampante esegue la normale sequenza di accensione, quindi viene visualizzato Menu Configurazione.
- **4** Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare **√Allineamento** colore, quindi premere **√**.
- **5** Premere nuovamente **✓** per stampare la pagina di allineamento.
- 6 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Set A, quindi premere ✓.
- 7 Sul foglio stampato, individuare la riga più dritta tra le 20 visualizzate accanto alla lettera A.
- 8 Premere il pulsante freccia sinistra o destra fino a visualizzare il numero della riga scelta, quindi premere ✓. Viene visualizzato il messaggio Inoltro selezione.
- 9 Ripetere i passi dal numero 6 al numero 8 per eseguire l'allineamento dal set A al set L.
- **10** Premere .
- 11 Premere 5.
- 12 Premere il pulsante freccia su o giù fino a visualizzare √Esci dal menu Configurazione, quindi premere ✓.

Per alcuni secondi viene visualizzato il messaggio **Ripristino stampante in corso**, seguito da un orologio e dal messaggio **Pronta**.

Le immagini sono tagliate

Provare una o più delle soluzioni indicate.

VERIFICARE LE GUIDE

Spostare le guide della larghezza e della lunghezza del vassoio nella posizione appropriata per le dimensioni della carta caricata.

VERIFICARE L'IMPOSTAZIONE DIMENSIONI CARTA

Accertarsi che l'impostazione Dimensioni carta corrisponda alla carta caricata nel vassoio:

- 1 Dal menu Carta nel pannello di controllo della stampante, verificare l'impostazione Tipo di carta.
- 2 Prima di inviare il processo in stampa, specificare l'impostazione delle dimensioni corretta:
 - Per gli utenti Windows: specificare le dimensioni in Proprietà di stampa.
 - Per gli utenti Macintosh: specificare le dimensioni nella finestra di dialogo Stampa.

Sulle pagine a colori appaiono linee orizzontali sottili

Si potrebbero notare linee orizzontali sottili nelle fotografie o nelle pagine con un'elevata concentrazione di colore. Questo può verificarsi quando la stampante è in Modalità silenziosa. Per risolvere questo problema, impostare Modalità silenziosa su **Disattivato (Immagine/Foto)**.

Immagini sfocate



VERIFICARE LE IMPOSTAZIONI RELATIVE AL TIPO DI CARTA E AL PESO

Accertarsi che le impostazioni relative al tipo di carta e al peso della carta corrispondano alla carta caricata nel vassoio:

- 1 Dal menu Carta nel pannello di controllo della stampante, verificare l'impostazione Tipo di carta e Peso carta.
- **2** Prima di avviare la stampa del processo, specificare il tipo di carta corretto:
 - Per gli utenti Windows, specificare il tipo da Proprietà di stampa.
 - Per gli utenti Macintosh, specificare il tipo dalla finestra di dialogo Stampa.

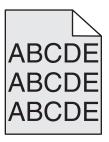
L FOTOCONDUTTORE POTREBBE ESSERE DIFETTOSO

Sostituire il fotoconduttore.

IL TONER È IN ESAURIMENTO

Sostituire la cartuccia di toner.

Sfondo grigio



CONTROLLARE L'IMPOSTAZIONE INTENSITÀ TONER

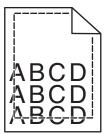
Selezionare un'impostazione di intensità del toner più chiara:

- Nel menu Qualità del pannello di controllo della stampante, modificare l'impostazione.
- Per gli utenti Windows, modificare l'impostazione da Proprietà di stampa.
- Per gli utenti Macintosh, modificare l'impostazione dalla finestra di dialogo Stampa.

LA CARTUCCIA DI TONER POTREBBE ESSERE USURATA O DIFETTOSA

Sostituire la cartuccia di toner.

Margini errati



Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate.

VERIFICARE LE GUIDE CARTA

Spostare le guide del vassoio nella posizione appropriata per i supporti caricati.

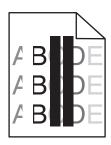
VERIFICARE L'IMPOSTAZIONE DIMENSIONI CARTA

Accertarsi che l'impostazione Dimensioni carta corrisponda alla carta caricata nel vassoio:

- 1 Dal menu Carta nel pannello di controllo della stampante, verificare l'impostazione Tipo di carta.
- 2 Prima di inviare il processo in stampa, specificare l'impostazione delle dimensioni corretta:
 - Per gli utenti Windows: specificare le dimensioni in Proprietà di stampa.
 - Per gli utenti Macintosh: specificare le dimensioni nella finestra di dialogo Stampa.

Riga chiara, bianca o di colore errato





Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate.

Una cartuccia di toner è difettosa

Sostituire la cartuccia di toner difettosa.

Un fotoconduttore è difettoso

Sostituire il fotoconduttore difettoso.

IL MODULO DI TRASFERIMENTO È DIFETTOSO

Sostituire il modulo di trasferimento.

LE LENTI DELLA TESTINA DI STAMPA SONO SPORCHE

Pulire le lenti della testina di stampa.

Arricciamento della carta

Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

CONTROLLARE LE IMPOSTAZIONI RELATIVE AL TIPO E AL PESO DELLA CARTA

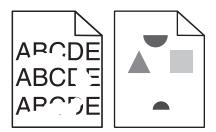
Accertarsi che le impostazioni relative al tipo e al peso della carta siano appropriate per la carta caricata nel vassoio:

- 1 Nel menu Carta del pannello di controllo della stampante, verificare le impostazioni Tipo di carta e Peso carta.
- 2 Prima di avviare la stampa del processo, specificare il tipo di carta corretto:
 - Per gli utenti Windows, specificare il tipo da Proprietà di stampa.
 - Per gli utenti Macintosh, specificare il tipo dalla finestra di dialogo Stampa.

LA CARTA HA ASSORBITO UMIDITÀ

- Caricare una risma di carta nuova.
- Conservare la carta nella confezione originale finché non viene utilizzata.

Stampa irregolare



Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

LA CARTA HA ASSORBITO UMIDITÀ

Caricare una risma di carta nuova.

CONTROLLARE LE IMPOSTAZIONI RELATIVE AL TIPO E AL PESO DELLA CARTA

Accertarsi che le impostazioni relative al tipo e al peso della carta siano appropriate per la carta caricata nel vassoio:

- 1 Nel menu Carta del pannello di controllo della stampante, verificare le impostazioni Tipo di carta e Peso carta.
- 2 Prima di avviare la stampa del processo, specificare il tipo di carta corretto:
 - Per gli utenti Windows, specificare il tipo da Proprietà di stampa.
 - Per gli utenti Macintosh, specificare il tipo dalla finestra di dialogo Stampa.

CONTROLLARE LA CARTA

Evitare l'uso di carta con superficie ruvida o poco levigata.

LA CARTUCCIA DI TONER, IL MODULO DI TRASFERIMENTO O L'UNITÀ DI FUSIONE POTREBBERO ESSERE USURATI O DIFETTOSI

Sostituire la cartuccia di toner, il modulo di trasferimento o l'unità di fusione.

La stampa è troppo scura



Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

RICALIBRAZIONE DELLA STAMPANTE

Dal menu Qualità del pannello di controllo della stampante, eseguire una regolazione del colore.

CONTROLLARE LE IMPOSTAZIONI RELATIVE A INTENSITÀ DEL TONER, LUMINOSITÀ E CONTRASTO

È stato selezionato un valore troppo scuro per l'impostazione Intensità toner o Luminosità RGB, oppure Contrasto RGB è impostato su un valore troppo alto.

- Nel menu Qualità del pannello di controllo della stampante, modificare queste impostazioni.
- Per gli utenti Windows: modificare queste impostazioni in Proprietà di stampa.
- Per gli utenti Macintosh: modificare queste impostazioni dalla finestra di dialogo Stampa e dai menu a comparsa.

LA CARTUCCIA DI TONER POTREBBE ESSERE USURATA O DIFETTOSA

Sostituire la cartuccia di toner.

La stampa è troppo chiara



Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

RICALIBRAZIONE DELLA STAMPANTE

Dal menu Qualità del pannello di controllo della stampante, eseguire una regolazione del colore.

CONTROLLARE LE IMPOSTAZIONI RELATIVE A INTENSITÀ DEL TONER, LUMINOSITÀ E CONTRASTO

L'impostazione Intensità toner è troppo chiara, l'impostazione Luminosità RGB è troppo chiara oppure l'impostazione Contrasto RGB è troppo bassa.

- Nel menu Qualità del pannello di controllo della stampante, modificare queste impostazioni.
- Per gli utenti Windows: modificare queste impostazioni in Proprietà di stampa.
- Per gli utenti Macintosh: modificare queste impostazioni dalla finestra di dialogo Stampa e dai menu a comparsa.

LA CARTA HA ASSORBITO UMIDITÀ

Caricare una risma di carta nuova.

CONTROLLARE LA CARTA

Evitare l'uso di carta con superficie ruvida o poco levigata.

CONTROLLARE LE IMPOSTAZIONI RELATIVE AL TIPO E AL PESO DELLA CARTA

Accertarsi che le impostazioni relative al tipo e al peso della carta siano appropriate per la carta caricata nel vassoio:

- 1 Nel menu Carta del pannello di controllo della stampante, verificare le impostazioni Tipo di carta e Peso carta.
- 2 Prima di avviare la stampa del processo, specificare il tipo di carta corretto:
 - Per gli utenti Windows, specificare il tipo da Proprietà di stampa.
 - Per gli utenti Macintosh, specificare il tipo dalla finestra di dialogo Stampa.

L'OPZIONE RISPARMIO COLORE POTREBBE ESSERE ATTIVA

Disattivare l'opzione Risparmio colore nel menu Qualità del pannello di controllo della stampante.

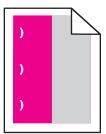
IL TONER È IN ESAURIMENTO

Sostituire la cartuccia di toner.

LA CARTUCCIA DI TONER POTREBBE ESSERE USURATA O DIFETTOSA

Sostituire la cartuccia di toner.

Difetti ricorrenti



Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

Sostituire la cartuccia di toner se il problema si verifica ogni:

- 33 mm (1,30 pollici)
- 35,3 mm (1,39 pollici)

Sostituire il fotoconduttore se i difetti si presentano ogni:

- 28,3 mm (1,11 pollici)
- 72,4 mm (2,85 pollici)

Sostituire l'unità di fusione se il problema si verifica ogni:

- 47,4 mm (1,87 pollici)
- 94,8 mm (3,73 pollici)
- 113,0 mm (4,45 pollici)

Stampa obliqua

Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

VERIFICARE LE GUIDE CARTA

Spostare le guide della lunghezza e della larghezza presenti nel vassoio nella posizione appropriata per le dimensioni della carta caricata.

- Verificare che le guide della lunghezza non siano troppo distanti dalla risma di carta.
- Verificare che le guide non aderiscano eccessivamente alla risma.

CONTROLLARE LA CARTA

Accertarsi che la carta utilizzata sia conforme alle specifiche della stampante.

Pagine stampate con un solo colore



Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

IL FOTOCONDUTTORE POTREBBE ESSERE DIFETTOSO O NON INSTALLATO CORRETTAMENTE

Rimuovere e reinstallare il fotoconduttore. Se il problema persiste, potrebbe essere necessario sostituire il fotoconduttore.

LA CARTUCCIA DI TONER POTREBBE ESSERE DIFETTOSA O IN ESAURIMENTO

Rimuovere la cartuccia di toner e agitarla per ridistribuire il toner, quindi reinstallarla. Se il problema persiste, sostituire la cartuccia di toner con una nuova. È inoltre possibile che la stampante necessiti di assistenza. Per ulteriori informazioni, contattare il servizio di assistenza.

Striature orizzontali



Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

LA CARTUCCIA DI TONER POTREBBE ESSERE USURATA, DIFETTOSA O VUOTA

Sostituire la cartuccia di toner.

L'UNITÀ DI FUSIONE POTREBBE ESSERE DIFETTOSA

Sostituire l'unità di fusione.

IL FOTOCONDUTTORE POTREBBE ESSERE DIFETTOSO

Sostituire il fotoconduttore.

Striature verticali



Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

Potrebbe essersi verificata una fuoriuscita di toner

Selezionare un altro vassoio o alimentatore per alimentare la carta per il processo:

- Da Menu carta del pannello di controllo della stampante, selezionare Origine predefinita.
- Per gli utenti Windows: selezionare l'origine carta da Proprietà di stampa.
- Per gli utenti Macintosh: selezionare l'origine carta dalla finestra di dialogo Stampa e dai menu a comparsa.

LA CARTUCCIA DI TONER POTREBBE ESSERE DIFETTOSA

Sostituire la cartuccia di toner.

IL MODULO DI TRASFERIMENTO POTREBBE ESSERE USURATO O DIFETTOSO

Sostituire il modulo di trasferimento.

Sulla pagina sono presenti ombreggiature dovute al toner

Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

LA CARTUCCIA DI TONER POTREBBE ESSERE DIFETTOSA O NON INSTALLATA CORRETTAMENTE

Reinstallare o sostituire la cartuccia di toner.

IL MODULO DI TRASFERIMENTO POTREBBE ESSERE USURATO O DIFETTOSO

Sostituire il modulo di trasferimento.

IL FOTOCONDUTTORE POTREBBE ESSERE USURATO O DIFETTOSO

Sostituire il fotoconduttore.

L'UNITÀ DI FUSIONE POTREBBE ESSERE USURATA O DIFETTOSA

Sostituire l'unità di fusione.

Sono presenti tracce di toner sul percorso carta

La stampante necessita di assistenza. Per ulteriori informazioni, contattare il servizio di assistenza.

RICALIBRAZIONE DELLA STAMPANTE

Eseguire una regolazione del colore dal menu Qualità del pannello di controllo della stampante.

CONTROLLARE IL PROGRAMMA O L'APPLICAZIONE SOFTWARE

È possibile che il programma o l'applicazione software specifichi uno sfondo bianco sporco.

Aderenza difettosa del toner



Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

Controllare le impostazioni relative al tipo e al peso della carta

Accertarsi che le impostazioni relative al tipo e al peso della carta siano appropriate per la carta caricata nel vassoio:

- 1 Nel menu Carta del pannello di controllo della stampante, verificare le impostazioni Tipo di carta e Peso carta. Modificare l'impostazione Peso carta da Normale a Pesante.
- **2** Prima di avviare la stampa del processo, specificare il tipo di carta corretto:
 - Per gli utenti Windows, specificare il tipo da Proprietà di stampa.
 - Per gli utenti Macintosh, specificare il tipo dalla finestra di dialogo Stampa.

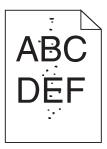
VERIFICARE L'IMPOSTAZIONE RELATIVA ALLA GRANA DELLA CARTA

Nel menu Carta del pannello di controllo della stampante, accertarsi che l'impostazione Grana carta corrisponda alla carta caricata nel vassoio. Se necessario, modificare l'impostazione Grana carta da Normale a Ruvida.

L'UNITÀ DI FUSIONE POTREBBE ESSERE USURATA O DIFETTOSA

Sostituire l'unità di fusione.

Puntini di toner



Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

LA CARTUCCIA DI TONER POTREBBE ESSERE USURATA O DIFETTOSA

Sostituire la cartuccia di toner.

Sono presenti tracce di toner sul percorso carta

La stampante necessita di assistenza. Per ulteriori informazioni, contattare il servizio di assistenza.

IL FOTOCONDUTTORE POTREBBE ESSERE DIFETTOSO

Sostituire il fotoconduttore.

La qualità di stampa sul lucido è scarsa

Provare una o più delle soluzioni indicate di seguito:

CONTROLLARE I LUCIDI

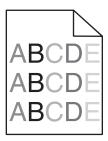
Utilizzare solo lucidi conformi alle specifiche della stampante.

VERIFICARE L'IMPOSTAZIONE RELATIVA AL TIPO DI CARTA

Accertarsi che il tipo di carta sia impostato su Lucidi.

- 1 Dal menu Carta del pannello di controllo della stampante, verificare l'impostazione Tipo di carta.
- **2** Prima di avviare la stampa del processo, specificare il tipo di carta corretto:
 - Per gli utenti Windows, specificare il tipo da Proprietà di stampa.
 - Per gli utenti Macintosh, specificare il tipo dalla finestra di dialogo Stampa.

La densità di stampa non è uniforme



Di seguito vengono descritte le possibili soluzioni. Provare una o più delle soluzioni indicate.

Una cartuccia di toner potrebbe essere usurata o difettosa

Sostituire la cartuccia di toner difettosa o usurata.

IL FOTOCONDUTTORE POTREBBE ESSERE DIFETTOSO

Sostituire il fotoconduttore difettoso.

Risoluzione dei problemi di qualità del colore

In questa sezione vengono fornite le risposte ad alcune domande relative al colore; viene inoltre descritto come utilizzare alcune funzioni disponibili nel menu Qualità per risolvere i problemi cromatici più comuni.

Domande frequenti sulla stampa a colori

Cos'è il colore RGB?

Il rosso, il verde e il blu chiaro possono essere mescolati in varie quantità per produrre una vasta gamma di colori dall'aspetto naturale. Ad esempio, unendo rosso e verde si ottiene il giallo. Gli schermi televisivi e del computer creano i colori in questo modo. "Colore RGB" è un metodo di descrizione dei colori che indica la quantità di rosso, verde o blu necessaria per riprodurre un colore.

Cos'è il colore CMYK?

Gli inchiostri o i toner ciano, magenta, giallo e nero possono essere stampati in varie quantità per produrre una vasta gamma di colori dall'aspetto naturale. Ad esempio, unendo ciano e giallo si ottiene il verde. Macchine da stampa, stampanti a getto d'inchiostro e stampanti laser a colori creano i colori in questo modo. Il colore CMYK è un metodo di descrizione dei colori che indica la quantità di ciano, magenta, giallo e nero necessaria per riprodurre un particolare colore.

Come si specifica il colore del documento da stampare?

Generalmente, i programmi software specificano il colore del documento utilizzando le combinazioni di colori RGB o CMYK, consentendo inoltre di modificare il colore di ciascun oggetto del documento. Per ulteriori informazioni, vedere la Guida in linea del programma software.

Come viene indicato il colore da stampare?

Quando si stampa un documento, la stampante riceve le informazioni relative al tipo e al colore di ciascun oggetto. Le informazioni sul colore vengono inviate alle tabelle di conversione del colore che traducono il colore in specifiche quantità di toner ciano, magenta, giallo e nero necessarie per produrre il colore desiderato. L'applicazione delle tabelle di conversione del colore si basa sulle informazioni relative all'oggetto. È possibile, ad esempio, applicare un tipo di tabella di conversione del colore al testo e un altro alle immagini fotografiche.

È necessario utilizzare il software di emulazione della stampante PostScript o PCL? Quali impostazioni è necessario utilizzare per ottenere colori ottimali?

Per ottenere la qualità di colore ottimale, è consigliabile utilizzare il driver PostScript le cui impostazioni predefinite forniscono la qualità ottimale per gran parte delle stampe.

Perché il colore sulla stampa non corrisponde a quello sullo schermo del computer?

Utilizzando le tabelle di conversione del colore nella modalità di correzione automatica del colore, si ottengono generalmente colori simili a quelli di uno schermo di computer standard. Tuttavia, a causa delle diverse tecnologie utilizzate nelle stampanti e nei monitor, numerosi colori possono essere interessati da variazioni sul monitor e nelle condizioni di illuminazione. Per informazioni sull'uso delle pagine di esempio a colori per la risoluzione di alcuni problemi di corrispondenza del colore, vedere "Com'è possibile riprodurre esattamente un colore, ad esempio in un logo aziendale?".

Sulla pagina stampata sembra prevalere una tinta. È possibile regolare il colore?

In alcuni casi, è possibile che una tinta prevalga sulle pagine stampate (ad esempio che il contenuto delle stampe appaia troppo rosso). Ciò può essere causato da condizioni ambientali, dal tipo di carta, dalle condizioni di illuminazione o dalle preferenze dell'utente. In questi casi, regolare l'impostazione Bilanciamento colore per ottenere la tonalità desiderata. Questa impostazione consente di effettuare lievi regolazioni alla quantità di toner utilizzata in ciascun livello di colore. Impostando i colori ciano, magenta, giallo e nero su valori positivi (o negativi) nel menu Bilanciamento colore, è possibile aumentare o ridurre lievemente la quantità di toner utilizzata per un determinato colore. Se, ad esempio, su una pagina stampata prevale il colore rosso, ridurre il valore di magenta e giallo per migliorare il bilanciamento del colore.

I lucidi a colori appaiono scuri quando vengono proiettati. È possibile migliorare il colore?

Questo problema si verifica generalmente quando i lucidi vengono proiettati con una lavagna luminosa riflettente. Per ottenere una qualità di proiezione ottimale del colore, è consigliabile utilizzare la lavagna luminosa trasmittente. Se è necessario utilizzare una lavagna luminosa, impostare Intensità toner su 1, 2 o 3 per schiarire il lucido. Assicurarsi di stampare sui lucidi a colori consigliati.

Cosa si intende per correzione manuale del colore?

Quando è abilitata la correzione manuale del colore, la stampante utilizza le tabelle di conversione del colore selezionate dall'utente per elaborare gli oggetti. È necessario tuttavia che l'opzione Correzione colore sia impostata su Manuale. In caso contrario, le conversioni del colore definite dall'utente non verranno applicate. Le impostazioni di correzione manuale del colore sono specifiche del tipo di oggetto da stampare (testo, grafica o immagini) e dal modo in cui il colore dell'oggetto viene specificato nel programma software (combinazioni RGB o CMYK).

Note:

- La correzione manuale del colore è inutile se il programma software non specifica i colori con le combinazioni RGB o CMYK o se il programma software o il sistema operativo del computer verifica la regolazione dei colori.
- Le tabelle di conversione del colore, applicate a ciascun oggetto quando Correzione colore è impostata su Automatico, generano i colori preferiti per la maggior parte dei documenti.

Per applicare manualmente una tabella di conversione del colore diversa:

- 1 Dal menu Qualità, selezionare Correzione colore, quindi selezionare Manuale.
- **2** Dal menu Qualità, selezionare **Colore manuale**, quindi scegliere la tabella di conversione del colore appropriata per il tipo di oggetto da stampare.

Menu Colore manuale

Tipo di oggetto	Tabelle di conversione del colore
Immagine RGB Testo RGB Grafica RGB	 Vivace: produce colori più luminosi e saturi e può essere applicata a tutti i formati colore in entrata. Schermo sRGB: produce stampe i cui colori si avvicinano a quelli visualizzati sul monitor del computer. L'utilizzo di toner nero è ottimizzato per la stampa di fotografie. Schermo - Nero reale: produce stampe i cui colori si avvicinano a quelli visualizzati sul monitor del computer. Il toner nero viene utilizzato per creare tutte le scale di grigio neutrale. Vivace sRGB: produce una maggiore saturazione dei colori per la correzione del colore dello schermo sRGB. L'utilizzo del nero è ottimizzato per la stampa di grafica aziendale.
	Disattivato: non viene applicata alcuna correzione del colore.
Immagine CMYK Testo CMYK	CMYK US: applica la correzione del colore per avvicinare i colori agli standard SWOP (Specifications for Web Offset Publishing).
Grafica CMYK	CMYK Euro: applica la correzione del colore per avvicinare i colori agli standard EuroScale.
	CMYK vivace: aumenta la saturazione dei colori dell'impostazione di correzione del colore CMYK US.
	Disattivato: non viene applicata alcuna correzione del colore.

Com'è possibile riprodurre esattamente un colore, ad esempio in un logo aziendale?

Nel menu Qualità della stampante sono disponibili nove tipi di set di campioni di colore. I set sono disponibili anche nella pagina Campioni colore del server Web incorporato. Se si seleziona un set di campioni, vengono stampate più pagine contenenti centinaia di caselle colorate. In ogni casella è presente una combinazione CMYK o RGB, a seconda della tabella selezionata. Il colore di ciascuna casella si ottiene facendo passare la combinazione CMYK o RGB attraverso la tabella di conversione del colore selezionata.

Osservando i set di campioni di colore, l'utente può individuare la casella il cui colore si avvicina maggiormente al colore desiderato. La combinazione di colori della casella può quindi essere utilizzata per modificare il colore dell'oggetto in un programma software. Per ulteriori informazioni, vedere la Guida in linea del programma software. È possibile che sia necessaria la correzione manuale del colore per utilizzare la tabella di conversione del colore selezionata per un oggetto particolare.

La scelta del set di campioni di colore da utilizzare per un problema di corrispondenza dei colori dipende dall'impostazione di correzione colore selezionata (Automatico, Disattivato o Manuale), dal tipo di oggetto da stampare (testo, grafica o immagini) e dal modo in cui il colore dell'oggetto viene specificato nel programma software (combinazioni RGB o CMYK). Quando l'opzione Correzione colore della stampante è impostata su Disattivato, il colore si basa sulle informazioni relative al processo; non viene applicata alcuna conversione del colore.

Nota: le pagine dei campioni di colore sono inutili se il programma software non specifica i colori con le combinazioni RGB o CMYK. Inoltre, esistono casi in cui il programma software o il sistema operativo imposta le combinazioni RGB o CMYK specificate tramite la gestione dei colori. Il colore stampato potrebbe non corrispondere esattamente a quello delle pagine di Campioni colore.

Cosa sono e come si accede ai campioni colore dettagliati?

I set di campioni di colore dettagliati sono disponibili solo tramite il server Web incorporato di una stampante di rete. Un set di campioni di colore dettagliati contiene una gamma di ombreggiature (visualizzate in forma di caselle colorate) simili a un valore RGB o CMYK definito dall'utente. La somiglianza dei colori del set dipende dal valore immesso nella casella di incremento RGB o CMYK.

Per accedere a un set di campioni di colore dettagliati dal server Web incorporato:

1 Digitare l'indirizzo IP della stampante nel campo degli indirizzi del browser Web.

Nota: se non si conosce l'indirizzo IP della stampante, stampare una pagina delle impostazioni di rete e individuare l'indirizzo IP nella sezione TCP/IP.

- 2 Fare clic su Configurazione.
- 3 Fare clic su Campioni colore.
- **4** Fare clic su **Opzioni dettagliate** per restringere il set a una sola gamma di colori.
- 5 Selezionare una tabella di conversione del colore nella pagina delle opzioni dettagliate visualizzata.
- 6 Inserire il numero del colore RGB o CMYK.
- **7** Specificare un valore per l'incremento (da 1 a 255).

Nota: più il valore dell'incremento si avvicina a 1, più la gamma di campioni di colore si restringe.

8 Fare clic su Stampa per stampare il set di campioni di colore dettagliati.

Come contattare il servizio di assistenza

Quando si contatta il servizio di assistenza, è necessario descrivere il problema riscontrato, il messaggio visualizzato sul display e le procedure eventualmente seguite per risolverlo.

È inoltre necessario comunicare il modello e il numero di serie della stampante. Per ulteriori informazioni, vedere l'etichetta posta all'interno del coperchio anteriore superiore della stampante. Il numero di serie è riportato anche nella pagina delle impostazioni dei menu.

Negli Stati Uniti o in Canada, chiamare il numero 1-800-539-6275. In altri paesi o regioni, visitare il sito Web Lexmark all'indirizzo http://support.lexmark.com.

Avvertenze

Informazioni sul prodotto

Nome del prodotto:

Lexmark C734n, C734dn, C734dtn, C734dw, C736n, C736dn, C736dtn

Tipo di macchina:

5026

Modelli:

210, 230, 280, 410, 430, 480

Nota all'edizione

Marzo 2012

Le informazioni incluse nel seguente paragrafo non si applicano a tutti quei Paesi in cui tali disposizioni non risultano conformi alle leggi locali: LA PRESENTE DOCUMENTAZIONE VIENE FORNITA DA LEXMARK INTERNATIONAL, INC. COSÌ COM'È, SENZA ALCUNA GARANZIA IMPLICITA O ESPLICITA, INCLUSE LE GARANZIE IMPLICITE DI COMMERCIABILITÀ O IDONEITÀ A SCOPI SPECIFICI. In alcuni paesi non è consentita la rinuncia di responsabilità esplicita o implicita in determinate transazioni, pertanto la presente dichiarazione potrebbe non essere valida.

La presente pubblicazione potrebbe includere inesattezze di carattere tecnico o errori tipografici. Le presenti informazioni sono soggette a modifiche periodiche che vengono incluse nelle edizioni successive. Miglioramenti o modifiche ai prodotti o ai programmi descritti nel presente documento possono essere apportati in qualsiasi momento.

I riferimenti a prodotti, programmi o servizi contenuti in questa pubblicazione non sottintendono alcuna intenzione del produttore di renderli disponibili in tutti i Paesi in cui opera. Qualsiasi riferimento a un prodotto, programma o servizio non implica alcun uso esclusivo di tale prodotto, programma o servizio. Ogni prodotto, programma o servizio funzionalmente equivalente che non violi diritti di proprietà intellettuale può essere utilizzato in sostituzione. La valutazione e la verifica del funzionamento insieme ad altri prodotti, programmi o servizi, tranne quelli espressamente progettati dal produttore, sono di responsabilità dell'utente.

Per il supporto tecnico Lexmark, visitare il sito http://support.lexmark.com.

Per informazioni sui materiali di consumo e i download, visitare il sito www.lexmark.com.

Se non si è in grado di accedere a Internet, è possibile contattare Lexmark tramite posta:

Lexmark International, Inc. Bldg 004-2/CSC 740 New Circle Road NW Lexington, KY 40550 Stati Uniti

© 2010 Lexmark International, Inc.

Tutti i diritti riservati.

UNITED STATES GOVERNMENT RIGHTS

This software and any accompanying documentation provided under this agreement are commercial computer software and documentation developed exclusively at private expense.

Marchi

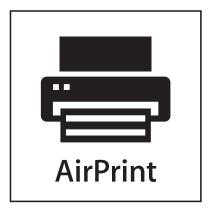
Lexmark, Lexmark con simbolo del diamante, MarkNet e MarkVision sono marchi di Lexmark International, Inc. registrati negli Stati Uniti e/o in altri Paesi.

MarkTrack e PrintCryption sono marchi di Lexmark International, Inc.

Mac e il logo Mac sono marchi di Apple Inc., registrati negli Stati Uniti e in altri paesi.

PCL® è un marchio registrato di Hewlett-Packard Company. PCL è la denominazione Hewlett-Packard Company di una serie di comandi (linguaggio) e funzioni inclusi nelle stampanti. Questa stampante è compatibile con il linguaggio PCL. Ciò significa che riconosce i comandi del linguaggio PCL utilizzati nelle diverse applicazioni ed emula le funzioni corrispondenti a tali comandi.

Tutti gli altri marchi appartengono ai rispettivi proprietari.



AirPrint e il logo AirPrint sono marchi di Apple, Inc.

Avvertenza sui componenti modulari

I modelli wireless contengono i seguenti componenti modulari:

Modello/Tipo normativo Lexmark LEX-M04-001; FCC ID:IYLLEXM04001; IC:2376A-M04001

Livelli di emissione dei rumori

Le seguenti misurazioni sono state effettuate in conformità con ISO 7779 e riportate in base a ISO 9296.

Nota: alcune modalità potrebbero non essere applicabili al prodotto acquistato.

Pressione sonora media a 1 metro, dBA		
Stampa	55	
Pronta	33	

I valori sono soggetti a modifiche. Vedere www.lexmark.com per i valori correnti.

Direttiva WEEE (Waste from Electrical and Electronic Equipment)



Il logo WEEE indica programmi e procedure di riciclaggio specifici per i prodotti di elettronica nei paesi dell'Unione Europea. Il riciclaggio dei prodotti viene incoraggiato. Per ottenere ulteriori informazioni sulle opzioni di riciclaggio, visitare il sito Web Lexmark all'indirizzo **www.lexmark.com** per i numeri di telefono degli uffici vendita locali.

Avvertenza sulla sensibilità statica



Questo simbolo segnala la presenza di parti sensibili alla presenza di elettricità statica. Non toccare le aree accanto a questi simboli senza aver prima toccato il supporto metallico della stampante.

ENERGY STAR

Qualsiasi prodotto Lexmark che riporta il simbolo ENERGY STAR sul prodotto stesso o sulla schermata di avvio è conforme ai requisiti EPA (Environmental Protection Agency) ENERGY STAR come da configurazione alla fornitura da parte di Lexmark.



Informazioni sulle temperature

Temperatura dell'ambiente	Da 15,6 a 32,2° C (da 60 a 90° F)
Temperatura di trasporto e di conservazione	Da -40° a 40° C (104° F)

Avvertenze sui prodotti laser

La stampante è certificata negli Stati Uniti come stampante conforme ai requisiti DHHS 21 CFR Sottocapitolo J per i prodotti laser di Classe I (1), mentre in altri Paesi è certificata come prodotto laser di Classe I conforme ai requisiti IEC 60825-1.

I prodotti laser di Classe I non sono considerati pericolosi. La stampante contiene un laser di Classe IIIb (3b), che è nominalmente un laser ad arseniuro di gallio a 7 milliwatt funzionante a una lunghezza d'onda di 655-675 nanometri. Il sistema laser e la stampante sono stati progettati in modo da impedire l'esposizione dell'uomo alle radiazioni laser superiori al livello previsto dalla Classe I durante le normali operazioni di stampa, di manutenzione o di assistenza previste.

Etichetta di avviso per i prodotti laser

Le etichette di avviso possono essere applicate sulla stampante come indicato di seguito:

DANGER - Invisible laser radiation when cartridges are removed and interlock defeated. Avoid exposure to laser beam. Perigo - Emissão invisível de laser quando os cartuchos são removidos e a trava aberta. Evite exposição ao feixe. Opasnost - Nevidljivo lasersko zračenje kada su kasete uklonjene i poništena sigurnosna veza. Izbjegavati izlaganje zracima. Pozor Nebezpečí výskytu neviditelného laserového záření při odstranění kazet a odblokování pojistky. Nevystavujte se paprskům Fare - Usynlig laserstråling, når tonerkassetterne fjernes og aflåsning ophæves. Undgå at komme i kontakt med strålen. Pas op! - Onzichtbare laserstraling als cartridges worden verwijderd en vergrendeling open is. Voorkom blootstelling aan de strale Danger - Radiations invisibles lors du retrait des cartouches et du déverouillage des loquets. Eviter toute exposition au rayon laser Vaara - Näkymätöntä lasersäteilyä on varottava, kun värikasetit on poistettu ja lukitus on auki. Vältä säteelle altistur Gefahr – Unsichtbare Laserstrahlung beim Herausnehmen von Druckkassetten und offener Sicherheitssperre, Laserstrahl meiden ος - Αόρατη ακτινοβολία λέιζερ όταν αφαιρούνται οι κασέτες και εξουδετερώνεται η ενδασφάλεια. Αποφύγετε την έκθεση στη δέσμη των ακτίνων. Figyelem! A kazetták kivételekor láthatatlan lézersugárzás léphet fel, ha a biztonsági kapcsoló nem működik. Kerüljük el a lézersugarat. Pericolo - Emissione di radiazioni laser durante la rimozione delle cartucce e del blocco. Evitare l'esposizione ai raggi Fare - Usynlig laserstråling når kassetter tas ut og sperren er satt ut av spill. Unngå eksponering. Niebezpieczeństwo - niewidoczne promieniowanie laserowe po wyjęciu kasety i wyłączeniu blokady. Unikać ekspozycji na wiązkę. Опасно! При снятых картриджах и нарушении фиксации невидимое глазу лазерное излучение!. Избегайте воздействия луча. Pozor - Nebezpečenstvo neviditeľného jaserového žiarenja pri odobratých kazetá ch a odblokovanej polstke. Nevystavujte sa júčom, Peligro: Se producen radiaciones láser invisibles al extraer los cartuchos con el interbloqueo desactivado. Evite la exposición al haz de láser. Varning - Osynlig laserstrålning när kassetterna är borttagna och spärren avaktiverad. Undvik att utsätta dig för strålen. - 当鼓粉盒被取出并且互锁失去作用时有看不见的激光辐射。请避免暴露在激光光束下。- 移除碳粉匣與安全連鎖開關失效時會產生看不見的雷射輻射・請避免曝露在雷射光束下・ 危険:カートリッジが取外され、内部ロックが無効になると、見えないレーザー光が放射します。 光線に当らないようにして下さい

Consumo di energia

Consumo elettrico del prodotto

Nella tabella seguente sono documentate le caratteristiche di consumo energetico del prodotto.

Nota: alcune modalità potrebbero non essere applicabili al prodotto acquistato.

Modalità	Descrizione	Consumo elettrico (Watt)
Stampa	Il prodotto sta generando output stampato da input elettronici.	490, 530
Copia	Il prodotto sta generando output stampato da originali stampati.	N/D
Acquisizione	Il prodotto sta acquisendo documenti stampati.	N/D
Pronta	Il prodotto è in attesa di un processo di stampa.	45
Risparmio energetico	Il prodotto è in modalità di consumo ridotto.	16

Modalità		Consumo elettrico (Watt)
Spenta	Il prodotto è collegato a una presa a muro, ma l'interruttore di alimentazione è spento.	0

I livelli di consumo elettrico elencati nella tabella precedente rappresentano misurazioni medie nel tempo. Richieste momentanee possono risultare sostanzialmente superiori alla media.

I valori sono soggetti a modifiche. Vedere il sito www.lexmark.com per i valori correnti.

Risparmio energia

Questo prodotto dispone di una modalità per il risparmio energetico definita Risparmio energia. La modalità Risparmio energia equivale alla modalità di sospensione. Tale modalità consente di risparmiare energia riducendo il consumo durante i periodi di inattività prolungati. Se il prodotto non viene utilizzato per un periodo di tempo specificato, denominato timeout di risparmio energetico, viene attivata automaticamente la modalità Risparmio energia.

Il valore del timeout di risparmio energetico può essere impostato tra 1 e 240 minuti tramite i menu di configurazione. L'impostazione del timeout di risparmio energetico su un valore basso riduce il consumo energetico ma può incrementare il tempo di risposta del prodotto. Se si imposta un valore alto, si garantisce una risposta più veloce, ma il consumo di energia aumenta.

Modalità di spegnimento

Se questo prodotto dispone di una modalità di spegnimento che consuma comunque una minima quantità di corrente, per interrompere completamente il consumo elettrico del prodotto, scollegare l'alimentazione dalla presa a muro.

Utilizzo totale di energia

A volte può risultare utile calcolare l'utilizzo totale di energia del prodotto. Poiché le dichiarazioni sui consumi elettrici sono fornite in Watt, per calcolare l'utilizzo di energia il consumo va moltiplicato per il tempo speso dal prodotto in ciascuna modalità. L'utilizzo totale di energia del prodotto è la somma dell'utilizzo di ciascuna modalità.

Conformità alle direttive dell'Unione Europea (UE)

Questo prodotto è conforme ai requisiti di protezione stabiliti dalle direttive del Consiglio dell'UE 2004/108/EC e 2006/95/EC sull'approssimazione e l'armonizzazione della legislazione degli Stati membri in relazione alla compatibilità elettromagnetica e alla sicurezza delle apparecchiature elettriche progettate per l'uso entro determinati limiti di tensione.

Il produttore di questo prodotto è: Lexmark International, Inc., 740 West New Circle Road, Lexington, KY, 40550 USA. Il rappresentante autorizzato è: Lexmark International Technology Hungária Kft., 8 Lechner Ödön fasor, Millennium Tower III, 1095 Budapest HUNGARY. Una dichiarazione di conformità con i requisiti delle direttive è disponibile su richiesta presso il rappresentanti autorizzato.

Questo prodotto è conforme ai limiti per la Classe B stabiliti dalla direttiva EN 55022 e ai requisiti di sicurezza stabiliti dalla direttiva EN 60950.

Avvisi sulle normative per i prodotti wireless

Questa sezione contiene le seguenti informazioni sulle normative relative ai prodotti wireless che contengono trasmettitori, ad esempio, a puro titolo esemplificativo, schede di rete wierless o lettori di schede di prossimità.

Esposizione alle radiazioni di radiofrequenza

La potenza delle radiazioni emesse da questo apparecchio è sensibilmente al di sotto dei limiti di esposizione alle frequenze radio FCC e di altre agenzie normative. Una distanza minima di 20 cm (8 pollici) deve essere mantenuta tra l'antenna e le persone in conformità con i requisiti di esposizione RF dell'FCC e di altre agenzie normative.

Informazioni agli utenti dell'Unione Europea

I prodotti con il marchio CE sono conformi ai requisiti di protezione stabiliti dalle direttive del Consiglio della Comunità Europea 2004/108/EC, 2006/95/EC e 1999/5/EC in merito all'avvicinamento e all'armonizzazione delle leggi degli stati membri in relazione alla compatibilità elettromagnetica, alla sicurezza delle apparecchiature elettriche destinate all'uso entro determinati limiti di voltaggio e alle apparecchiature radio e i terminali per telecomunicazioni.

La conformità è indicata dalla presenza del marchio CE.



Il produttore di questo prodotto è: Lexmark International, Inc., 740 West New Circle Road, Lexington, KY, 40550 USA. Il rappresentante autorizzato è: Lexmark International Technology Hungária Kft., 8 Lechner Ödön fasor, Millennium Tower III, 1095 Budapest HUNGARY. È possibile richiedere una copia della dichiarazione di conformità ai requisiti delle direttive presso il rappresentante autorizzato.

Questo prodotto è conforme alle limitazioni previste per i prodotti di Classe B dalle direttive EN 55022 e ai requisiti di sicurezza EN 60950.

I prodotti dotati dell'opzione Wireless LAN a 2,4 GHz sono conformi ai requisiti di protezione stabiliti dalle direttive del Consiglio della Comunità Europea 2004/108/EC, 2006/95/EC e 1999/5/EC in merito all'avvicinamento e all'armonizzazione delle leggi degli stati membri in relazione alla compatibilità elettromagnetica, alla sicurezza delle apparecchiature elettriche destinate all'uso entro determinati limiti di voltaggio e alle apparecchiature radio e i terminali per telecomunicazioni.

La conformità è indicata dalla presenza del marchio CE.



L'operazione è consentita in tutti i paesi EU ed EFTA, ma è limitata al solo uso in interni.

Il produttore di questo prodotto è: Lexmark International, Inc., 740 West New Circle Road, Lexington, KY, 40550 USA. Il rappresentante autorizzato è: Lexmark International Technology Hungária Kft., 8 Lechner Ödön fasor, Millennium Tower III, 1095 Budapest HUNGARY. È possibile richiedere una copia della dichiarazione di conformità ai requisiti delle direttive presso il rappresentante autorizzato.

Česky	Společnost Lexmark International, Inc. tímto prohlašuje, že výrobek tento výrobek je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 1999/5/ES.
Dansk	Lexmark International, Inc. erklærer herved, at dette produkt overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.
Deutsch	Hiermit erklärt Lexmark International, Inc., dass sich das Gerät dieses Gerät in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG befindet.
Ελληνική	ΜΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ Η LEXMARK INTERNATIONAL, INC. ΔΗΛΩΝΕΙ ΟΤΙ ΑΥΤΌ ΤΟ ΠΡΟΪ́ΟΝ ΣΥΜΜΟΡΦΩΝΕΤΑΙ ΠΡΟΣ ΤΙΣ ΟΥΣΙΩΔΕΙΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΛΟΙΠΕΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 1999/5/ΕΚ.
English	Hereby, Lexmark International, Inc., declares that this type of equipment is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.
Español	Por medio de la presente, Lexmark International, Inc. declara que este producto cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.
Eesti	Käesolevaga kinnitab Lexmark International, Inc., et seade see toode vastab direktiivi 1999/5/EÜ põhinõuetele ja nimetatud direktiivist tulenevatele muudele asjakohastele sätetele.
Suomi	Lexmark International, Inc. vakuuttaa täten, että tämä tuote on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja muiden sitä koskevien direktiivin ehtojen mukainen.
Français	Par la présente, Lexmark International, Inc. déclare que l'appareil ce produit est conforme aux exigences fondamentales et autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.
Magyar	Alulírott, Lexmark International, Inc. nyilatkozom, hogy a termék megfelel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb előírásainak.
Íslenska	Hér með lýsir Lexmark International, Inc. yfir því að þessi vara er í samræmi við grunnkröfur og aðrar kröfur, sem gerðar eru í tilskipun 1999/5/EC.
Italiano	Con la presente Lexmark International, Inc. dichiara che questo questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.
Latviski	Ar šo Lexmark International, Inc. deklarē, ka šis izstrādājums atbilst Direktīvas 1999/5/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem.
Lietuvių	Šiuo Lexmark International, Inc. deklaruoja, kad šis produktas atitinka esminius reikalavimus ir kitas 1999/5/EB direktyvos nuostatas.
Malti	Bil-preżenti, Lexmark International, Inc., jiddikjara li dan il-prodott huwa konformi mal-ħtiġijiet essenzjali u ma dispożizzjonijiet oħrajn relevanti li jinsabu fid-Direttiva 1999/5/KE.
Nederlands	Hierbij verklaart Lexmark International, Inc. dat het toestel dit product in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.
Norsk	Lexmark International, Inc. erklærer herved at dette produktet er i samsvar med de grunnleggende krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.
Polski	Niniejszym Lexmark International, Inc. oświadcza, że niniejszy produkt jest zgodny z zasadniczymi wymogami oraz pozostałymi stosownymi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/EC.
Português	A Lexmark International Inc. declara que este este produto está conforme com os requisitos essenciais e outras disposições da Diretiva 1999/5/CE.
Slovensky	Lexmark International, Inc. týmto vyhlasuje, že tento produkt spĺňa základné požiadavky a všetky príslušné ustanovenia smernice 1999/5/ES.
	Lexmark International, Inc. izjavlja, da je ta izdelek v skladu z bistvenimi zahtevami in ostalimi relevantnimi

Svenska

Härmed intygar Lexmark International, Inc. att denna produkt står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

GARANZIA LIMITATA E CONTRATTO DI LICENZA DEL SOFTWARE LEXMARK

L'ACCETTAZIONE DI TUTTI I TERMINI E LE CONDIZIONI DEL PRESENTE CONTRATTO DI LICENZA E GARANZIA LIMITATA DEL SOFTWARE. SE NON ACCETTANO I TERMINI DEL PRESENTE CONTRATTO DI LICENZA E GARANZIA LIMITATA DEL SOFTWARE, L'UTENTE DOVRÀ RESTITUIRE IMMEDIATAMENTE IL PRODOTTO NON UTILIZZATO E RICHIEDERE LA RESTITUZIONE DELLA SOMMA PAGATA. SE SI STA INSTALLANDO IL PRODOTTO PER L'UTILIZZO DA PARTE DI TERZI, L'UTENTE SI IMPEGNA A INFORMARE I DESTINATARI CHE L'UTILIZZO DEL PRODOTTO COMPORTA L'ACCETTAZIONE DEI PRESENTI TERMINI.

CONTRATTO DI LICENZA DEL SOFTWARE LEXMARK

Il presente contratto di licenza del software ("Contratto di licenza del software") è un contratto legale tra l'utente (una persona fisica o giuridica) e Lexmark International, Inc. ("Lexmark") che, nella misura in cui il Software o il prodotto Lexmark non siano diversamente soggetti a un contratto di licenza scritto del software tra l'utente e Lexmark o i suoi fornitori, regola l'utilizzo di qualsiasi Software installato o fornito da Lexmark per l'utilizzo unitamente al prodotto Lexmark. Il termine "Software" comprende istruzioni leggibili elettronicamente, contenuto audio/visivo (quali immagini e registrazioni), supporti associati, materiale stampato e documentazione elettronica, inclusi con, distribuiti con o per l'utilizzo con il prodotto Lexmark.

- 1 DICHIARAZIONE DI GARANZIA LIMITATA DEL SOFTWARE. Lexmark garantisce che i supporti (quali dischetti o CD) su cui viene fornito l'eventuale Software sono esenti da difetti nei materiali e nella manodopera, in condizioni di utilizzo normale durante il periodo della garanzia. Il periodo della garanzia è novanta (90) giorni e inizia dalla data in cui il Software viene consegnato all'utente finale originale. La presente garanzia limitata si applica solo ai supporti del Software acquistati nuovi da Lexmark o un distributore o un rivenditore Lexmark autorizzato. Lexmark sostituirà il Software nel caso in sui si dovesse rilevare che i supporti non sono conformi alla presente garanzia limitata.
- 2 ESCLUSIONE DI RESPONSABILITÀ E LIMITAZIONE DELLE GARANZIE. AD ECCEZIONE DI QUANTO PREVISTO NEL PRESENTE CONTRATTO DI LICENZA DEL SOFTWARE E NELLA MISURA MASSIMA CONSENTITA DALLA LEGGE APPLICABILE, LEXMARK E I SUOI FORNITORI FORNISCONO IL SOFTWARE "COSI COM' È" E NON RICONOSCONO ALCUN'ALTRA GARANZIA E CONDIZIONE, ESPLICITA O IMPLICITA, INCLUSE, SENZA LIMITAZIONE, TITOLARITÀ, NON VIOLAZIONE, COMMERCIABILITÀ, IDONEITÀ A UNO SCOPO SPECIFICO E ASSENZA DI VIRUS IN RIFERIMENTO AL SOFTWARE. NELLA MISURA IN CUI LEXMARK NON PUÒ PER LEGGE NON RICONOSCERE PER ALCUN COMPONENTE LE GARANZIE IMPLICITE DI COMMERCIABILITÀ O IDONEITÀ A UNO SCOPO SPECIFICO, LEXMARK LIMITA LA DURATA DI TALI GARANZIE A UN PERIODO DI 90 GIORNI RISPETTO ALLA GARANZIA LIMITATA DEL SOFTWARE ESPRESSA.

Il presente Contratto deve essere letto insieme ad alcune disposizioni statutarie, che potrebbero essere in vigore di volta in volta, che implicano garanzie o condizioni oppure impongono obblighi su Lexmark che non possono essere esclusi o modificati. Se viene applicata una qualsiasi disposizione, nella misura in cui sia consentito a Lexmark, quest'ultima limita la sua responsabilità della violazione di tali disposizioni a uno dei seguenti casi: la fornitura di una copia sostitutiva del Software o il rimborso del prezzo pagato per il Software.

- Il Software può includere collegamenti di Internet ad altre applicazioni software e/o pagine Web di Internet ospitate e attivate da terze parti indipendenti da Lexmark. L'utente riconosce e accetta che Lexmark non sia responsabile in alcun modo dell'hosting, delle prestazioni, del funzionamento, della manutenzione o del contenuto di tali applicazioni software e/o pagine Web di Internet.
- 3 RIMEDI ESCLUSIVI. NELLA MISURA MASSIMA CONSENTITA DALLA LEGGE APPLICABILE, TUTTA LA RESPONSABILITÀ DI LEXMARK NEL PRESENTE CONTRATTO DI LICENZA DEL SOFTWARE È ESPRESSAMENTE LIMITATA ALLA MAGGIORE SOMMA TRA IL PREZZO PAGATO PER IL SOFTWARE E CINQUE DOLLARI (O L'EQUIVALENTE NELLA VALUTA LOCALE). L'UNICA AZIONE A TUTELA DEL CLIENTE CONTRO LEXMARK IN QUALSIASI CONTROVERSIA PREVISTA DAL PRESENTE

CONTRATTO DI LICENZA DEL SOFTWARE SARÀ CERCARE DI RECUPERARE UNO DI QUESTI IMPORTI, MEDIANTE IL PAGAMENTO DEI QUALI LEXMARK VERRÀ ESONERATA E PRIVATA DI TUTTI GLI ULTERIORI OBBLIGHI E RESPONSABILITÀ NEI CONFRONTI DELL'UTENTE.

IN NESSUN CASO LEXMARK E I SUOI FORNITORI, CONTROLLATE O RIVENDITORI SARANNO RESPONSABILI DI DANNI SPECIALI, INCIDENTALI, INDIRETTI, ESEMPLARI, PUNITIVI O CONSEGUENTI (INCLUSI, SENZA LIMITAZIONI, PERDITA DI PROFITTI O UTILI, PERDITA DI RISPARMI, INTERRUZIONE DI UTILIZZO, PERDITA, INACCURATEZZA O DANNI A DATI O A REGISTRAZIONI, EVENTUALI RICHIESTE DI RISARCIMENTO AVANZATE DA TERZI O DANNI A BENI IMMOBILI O TANGIBILI, PERDITA DI PRIVACY DERIVANTI O COMUNQUE CORRELATI ALL'UTILIZZO O ALL'INCAPACITÀ DI UTILIZZARE IL SOFTWARE O COMUNQUE IN COMBINAZIONE CON QUALSIASI DISPOSIZIONE DEL PRESENTE CONTRATTO DI LICENZA DEL SOFTWARE), INDIPENDENTEMENTE DALLA NATURA DELLA RICHIESTA DI RISARCIMENTO, INCLUSI, SENZA LIMITAZIONI, LA VIOLAZIONE DELLA GARANZIA O DEL CONTRATTO, IL TORTO (INCLUSE NEGLIGENZA E RESPONSABILITÀ ASSOLUTA), E ANCHE NEL CASO IN CUI LEXMARK O I SUOI FORNITORI, CONTROLLATE O RIVENDITORI SIANO STATI INFORMATI DELLA POSSIBILITÀ DI TALI DANNI, O PER EVENTUALI RICHIESTE DI RISARCIMENTO AVANZATE PER CONTO DI TERZI, A ECCEZIONE DEL CASO IN CUI TALE ESCLUSIONE DI DANNI NON VENGA RITENUTA LEGALMENTE VALIDA. LE SUDDETTE LIMITAZIONI SONO VALIDE ANCHE NEL CASO IN CUI I RIMEDI DI CUI SOPRA NON ABBIANO PRODOTTO I RISULTATI PREVISTI.

- 4 **LEGGI STATALI U.S.A**. La presente Garanzia limitata del software fornisce diritti legali specifici oltre a quelli previsti nei vari stati. Alcuni stati non consentono limitazioni alla durata di una garanzia implicita né l'esclusione o la limitazione dei danni accidentali o consequenziali, per cui le limitazioni previste nella presente dichiarazione non sono applicabili.
- **5 CONCESSIONE DI LICENZA**. Lexmark concede all'utente i seguenti diritti purché accetti di conformarsi a tutti i termini e le condizioni contenuti nel presente Contratto di licenza:
 - a Utilizzo. L'utente può utilizzare una (1) copia del Software. Con il termine "utilizzare" si intende la memorizzazione, il caricamento, l'installazione, l'esecuzione o la visualizzazione del Software. Se Lexmark ha concesso in licenza il Software all'utente per uso concorrente, è necessario limitare il numero di utenti autorizzati al numero specificato nel contratto stipulato con Lexmark. All'utente non è consentito separare i componenti del Software per l'utilizzo su più computer. Non è consentito utilizzare il Software, interamente o in parte, in alcun modo che abbia come effetto quello di sovrascrivere, modificare, eliminare, eclissare, alterare o deenfatizzare l'aspetto visivo di un qualsiasi marchio, nome commerciale, immagine aziendale o nota sulla proprietà intellettuale che compare nelle schermate del computer che siano generate dal Software o che ne siano il risultato.
 - **b** Copia. L'utente può eseguire una (1) copia del Software, esclusivamente a fini di backup, archiviazione o installazione, purché la copia contenga tutte le comunicazioni di proprietà del Software originale. Non è consentito copiare il Software su una rete pubblica o distribuita.
 - **c** Mantenimento di diritti. Il Software, inclusi tutti i font, è protetto da copyright ed è di proprietà di Lexmark International, Inc. e/o dei suoi fornitori. Lexmark si riserva tutti i diritti non espressamente concessi all'utente nel presente Contratto di licenza.
 - **d** Freeware. A prescindere dalle condizioni e dai termini contenuti nel presente Contratto di licenza, il Software, o qualsiasi parte di esso, fornito con licenza pubblica da parte di terzi ("Freeware"), è concesso in licenza all'utente conformemente ai termini e alle condizioni del contratto di licenza del software associato al Freeware, in forma di contratto riservato, termini di licenza sottoscritti con l'apertura della confezione o per accettazione elettronica al momento del download. L'utilizzo del Freeware da parte dell'utente sarà regolato interamente dai termini e dalle condizioni di tale licenza.
- **6 TRASFERIMENTO**. È consentito trasferire il Software a un altro utente finale. Qualsiasi trasferimento deve includere tutti i componenti software, supporti, materiale stampato e il presente Contratto di licenza. Inoltre, non è consentito conservare copie del Software o dei relativi componenti. Il trasferimento non può essere indiretto, ad esempio un consegna. Prima del trasferimento, l'utente finale che riceve il Software trasferito deve accettare tutti questi termini del Contratto dei licenza. Dopo il trasferimento del Software, la licenza cessa automaticamente. Non è consentito concedere in licenza, in affitto o assegnare il Software a eccezione di quanto specificato nel presente Contratto di licenza e pertanto qualsiasi tentativo in tal senso sarà considerato non valido.

7 AGGIORNAMENTI. Per utilizzare un Software identificato come aggiornamento, è necessario innanzitutto essere in possesso della licenza del Software originale qualificato da Lexmark come idoneo ad essere aggiornato. Dopo l'aggiornamento, l'utente non potrà più utilizzare il Software originale che ha costituito la base dell'aggiornamento.

- **8 RESTRIZIONI SULLA DECODIFICAZIONE**. Non è consentito alterare, decodificare, disassemblare, decompilare o altrimenti convertire il Software, fatta eccezione per i casi in cui le suddette attività siano espressamente consentite dalla legge in vigore ai fini di interoperabilità, correzione di errori e test di sicurezza. Se è in possesso di tali diritti statutari, l'utente provvederà a informare Lexmark per iscritto di qualsivoglia operazione di decodificazione, disassemblaggio o decompilazione. Non è consentito decodificare il Software a eccezione del caso in cui sia necessario per il suo utilizzo legittimo.
- **9 SOFTWARE AGGIUNTIVO**. Il presente Contratto di licenza si applica ad aggiornamenti o componenti integrativi al Software originale forniti da Lexmark, salvo Lexmark non fornisca altri termini insieme all'aggiornamento o al componente integrativo.
- 10 PERIODO DI VALIDITÀ. Il presente Contratto di licenza ha effetto se non risolto o respinto. La licenza può essere risolta o respinta in qualsiasi momento tramite la distruzione di tutte le copie del Software, insieme a tutte le modifiche, la documentazione e i componenti uniti in qualsiasi forma, o nelle altre modalità descritte nel presente contratto. Lexmark può rescindere la licenza qualora l'utente non rispetti una delle clausole contenute nel presente Contratto di licenza. In caso di risoluzione del contratto, tutte le copie del Software devono essere distrutte, insieme a tutte le modifiche, la documentazione e i componenti uniti in qualsiasi forma.
- **11 IMPOSTE**. Tutte le spese relative al presente Contratto o all'Utilizzo del Software, comprese, a titolo esemplificativo, le eventuali tasse di beni e servizi e di proprietà personale, sono a carico dell'utente.
- 12 LIMITAZIONE DELLE AZIONI. Non è consentito intraprendere azioni legali di alcun tipo che si protraggano per più di due anni dal momento del verificarsi delle cause di suddette azioni legali, salvo quanto previsto dalla legge applicabile.
- **13 LEGGE APPLICABILE.** Il presente Contratto è regolato dalle leggi del Commonwealth del Kentucky, Stati Uniti d'America. Non è prevista l'applicazione di altre leggi in alcuna giurisdizione. La Convenzione delle Nazioni Unite sui contratti di vendita internazionale di merci non verrà applicata.
- 14 DIRITTI LIMITATI DEL GOVERNO DEGLI STATI UNITI. Il Software è stato sviluppato interamente con fondi privati. I diritti del governo degli Stati Uniti per l'utilizzo del Software sono descritti nel presente Contratto e limitati in DFARS 252.227-7014 e nelle disposizioni FAR simili (o qualsiasi regolazione di agenzia equivalente o clausola del contratto).
- 15 CONSENSO ALL'UTILIZZO DEI DATI. L'utente autorizza Lexmark, i suoi agenti e controllate alla raccolta e all'utilizzo delle informazioni fornite relativamente ai servizi di supporto tecnico prestati al Software e richiesti dall'utente. Lexmark si impegna a utilizzare tali informazioni in modo tale da non consentire l'individuazione della persona dell'utente, salvo laddove necessario per la fornitura dei servizi.
- **16 RESTRIZIONI ALL'ESPORTAZIONE**. Non è consentito (a) acquistare, spedire, trasferire o riesportare, direttamente o indirettamente, il Software o qualsiasi prodotto da esso derivante, in violazione a qualsiasi norma vigente sull'esportazione o (b) consentire l'utilizzo del Software per qualsiasi scopo vietato da tali norme, compreso, a titolo esemplificativo, lo sviluppo di armi nucleari, chimiche o biologiche.
- 17 ACCETTAZIONE ELETTRONICA DEL CONTRATTO. Il presente contratto costituisce un Contratto di licenza elettronico tra l'utente e Lexmark. Ciò significa che quando si fa clic sul pulsante "Accetto" o "Sì" in questa pagina o si utilizza il prodotto, si accettano i termini e le condizioni del presente Contratto di licenza e di conseguenza si "sottoscrive" un contratto con Lexmark.
- **18** CAPACITÀ E AUTORITÀ DI SOTTOSCRIVERE UN CONTRATTO. L'utente dichiara di aver raggiunto la maggiore età al momento della sottoscrizione del presente Contratto di licenza e, ove applicabile, di essere debitamente autorizzato dal proprio datore di lavoro o principale ad accedere al contratto.
- 19 CONTRATTO COMPLESSIVO. Il presente Contratto di licenza (incluso ogni addendum o modifica presente all'interno del Software) costituisce il Contratto complessivo tra l'utente e Lexmark relativamente al Software. Salvo diversamente ivi previsto, i presenti termini e condizioni sostituiscono qualsivoglia comunicazione scritta o orale, proposta o dichiarazione precedente o contemporanea relativa al Software o ad altre specifiche contemplate nel presente Contratto di licenza (fatto salvo il caso in cui tali altri termini si pongano in conflitto con i termini contenuti

nel presente Contratto di licenza, qualsiasi altro accordo in forma scritta firmato dall'utente e Lexmark relativamente all'Utilizzo del Software). Nella misura in cui i termini di qualsivoglia criterio o programma Lexmark relativo ai servizi di supporto tecnico si ponessero in conflitto con i termini del presente Contratto, i termini del presente Contratto di licenza avranno la priorità.

AVVISO DI ADOBE SYSTEMS INCORPORATED

Contiene la tecnologia Flash®, Flash® Lite™ e/o Reader® di Adobe Systems Incorporated

Questo Prodotto contiene il software di riproduzione Adobe® Flash® con licenza di Adobe Systems Incorporated, Copyright © 1995-2007 Adobe Macromedia Software LLC. Tutti i diritti riservati. Adobe, Reader e Flash sono marchi di Adobe Systems Incorporated.

Indice

Dati numerici

31.yy Cartuccia <colore> mancante o difettosa 164 32.yy Numero di parte cartuccia <colore> non supportato dalla periferica 164 34 Carta corta 164 35 Memoria insufficiente per funzione Salva risorse 165 37 Memoria insufficiente, alcuni processi in attesa non verranno ripristinati 165 37 Memoria insufficiente, eliminati alcuni processi in attesa 165 37 Memoria insufficiente per fascicolare processo 165 38 Memoria piena 166 39 Pagina complessa, alcuni dati potrebbero non essere stampati 166 51 Flash difettosa 166 52 Spazio libero insufficiente nella memoria Flash per le risorse 166 54 Errore software rete <x> 166 54 Errore sw di rete std 166 55 Slot <x>: opzione non supportata 167 56 Porta parallela <x> disabilitata 167 56 Porta seriale <x> disabilitata 167 56 Porta USB standard disabilitata 167 57 Modifica configuraz., alcuni processi in attesa non sono stati ripristinati 167 58 Troppe opzioni Flash installate 168 58 Troppi dischi installati 167 58 Troppi vassoi collegati 168 59 Vassoio <x> incompatibile 168 61 Rimuovere disco fisso difettoso 168 62 Disco fisso pieno 169 63 Disco non formattato 169

80.xx Sostituire unità di

80.xx Unità di fusione in

fusione 169

esaurimento 169

80.xx Unità di fusione mancante 169 80.xx Unità di fusione quasi esaurita 169 82.yy Contenitore toner di scarto mancante 170 82.yy Contenitore toner scarto quasi pieno 170 82.yy Sostituire contenitore toner di scarto 169 83.xx Modulo di trasferimento in esaurimento 170 83.xx Modulo di trasferimento mancante 170 83.xx Modulo di trasferimento quasi esaurito 170 83.xx Sostituire modulo di trasferimento 170 84.xx Fotoconduttore <colore> in esaurimento 170 84.xx Fotoconduttore <colore> mancante 171 84.xx Fotoconduttore <colore> quasi esaurito 170 84.xx Sostituire fotoconduttore <colore> 171 88.1x Cartuccia <colore> quasi esaurita 171 88.2x Sostituire cartuccia <colore> 171 88.yy Cartuccia <colore> in esaurimento 171

Α

alimentatore multiuso
caricamento 57
annullamento di un processo di
stampa
dal pannello di controllo della
stampante 77
da Macintosh 78
da Windows 78
AppleTalk, menu 98
avvertenze 199, 200, 201, 202, 203
avvertenze sulle
emissioni 199, 202, 203
avvertenze sulle norme FCC 203

В

bianco e nero sStampa 79 blocco, protezione 12 blocco di protezione 12 buste caricamento 57 suggerimenti 70

C

Cambiare <origine> in <dimensioni> 160 Cambiare <origine> in <nome tipo personalizzato> 159 Cambiare <origine> in <stringa personalizzata > 159 Cambiare <origine> in <tipo> <dimensioni> 160 Carica <origine> con < tipo> <dimensioni> 161 Carica alim. manuale con <dimensioni> 163 Carica alim. manuale con <dimensioni> <tipo> 162 Carica alim. manuale con < nome tipo personalizzato> 162 Carica alim. manuale con <stringa personalizzata> 162 caricamento alimentatore multiuso 57 buste 57 lucidi 57 vassoio carta 54 Caricamento carta, menu 89 Caricare <origine> con <dimensioni> 161 Caricare <origine> con <nome/tipo personalizzato> 161 Caricare <origine> con <stringa personalizzata> 161 carta intestata istruzioni 70 suggerimenti sull'uso 70 carta riciclata uso 48 cartoncini suggerimenti 72

cartucce di toner	E	impostazioni dei menu
richiesta 134	elenco di directory	caricamento su più stampanti 149
riciclaggio 53	sStampa 77	impostazioni della porta
sostituzione 135	elenco di esempi di font	configurazione 44
cassetto per supporti speciali da	sStampa 76	impostazioni di conservazione
550 fogli	e-mail	luminosità, regolazione 51
installazione 30	avviso di inceppamento della	Modalità Risparmio 49
cavi	carta 148	Modalità Silenzioso 50
Ethernet 32	avviso di livello basso del	impostazioni ecocompatibili
USB 32	materiale di consumo 148	Modalità Risparmio 49
Chiudere coperchio accesso	avviso di richiesta di carta 148	Modalità Silenzioso 50
superiore 160	avviso di richiesta di carta 148	impostazioni predefinite di fabbrica,
Chiudere sport. ant. 160	diversa 148	ripristino 149
collegamento dei cavi 32		inceppamenti
collegamento dei vassoi 60	esterno alla stampante pulizia 131	aree 151
collegamento vassoi 61, 62	etichette, carta	come accedere alle aree degli
configurazione		inceppamenti 151
impostazioni della porta 44	suggerimenti 71	numero 151
più stampanti 149	-	prevenzione 150
configurazioni	F	inceppamenti, rimozione
Stampante 10	fibra ottica	200–201 151
conservazione	impostazioni di rete 41	202 152
materiali di consumo 133	Finitura, menu 115	203 155
paper 65	fotoconduttori	230 155
conservazione dei materiali di	richiesta 134	24x 157
consumo 49		250 158
contattare il servizio di	G	inceppamenti carta
assistenza 197	Grana carta, menu 85	prevenzione 150
contenitore toner di scarto	Guida alle operazioni di rete 147	informazioni, individuazione 7
richiesta 135	Guida dell'amministratore del	informazioni sulla configurazione
sostituzione 143	server Web incorporato 147	rete wireless 36
coperchio della scheda di sistema	·	informazioni sulla sicurezza 5, 6
reinstallazione 29	Н	Inserire vassoio <x> 161</x>
	HTML, menu 126	installazione
D	Hub USB non supportato.	opzioni nel driver 35
dimensioni carta, supportate 65	Rimuoverlo 164	rete wireless 36, 38
Disco danneggiato 160	Mindoveno 104	software della stampante 34
disco fisso con adattatore	1	stampa seriale 46
risoluzione dei problemi 178	1	installazione della stampante
disco fisso della stampante	Immagine, menu 127	su una rete cablata
installazione 26	Imposta data/ora, menu 109	(Macintosh) 41
Disco non supportato 164	impostazione	su una rete cablata (Windows) 41
display 12	dimensioni carta 54	installazione del software della
display virtuale	indirizzo TCP/IP 95	stampante
accesso 147	tipo di carta 54	aggiunta di opzioni 35
documenti, stampa	impostazione della rete cablata	
da un computer Macintosh 69	tramite Windows 41	L
da Windows 69	Impostazione SMTP, menu 105	lenti della testina di stampa
domande frequenti sulla stampa a	impostazioni ambientali 49	pulizia 131
colori 194	luminosità, regolazione 51	LexLink, menu 99
COIOI1 13T	Modalità Risparmio 49	livelli di anciesione del mune ene 100

Modalità Silenzioso 50

livelli di emissione del rumore 199

lucidi Scheda di rete 95 38 Memoria piena 166 caricamento 57 Seriale <x> 103 39 Pagina complessa, alcuni dati sStampa 70 Sostituisci dimensioni 85 potrebbero non essere luminosità, regolazione 51 Stampa riservata 107 stampati 166 TCP/IP 95 51 Flash difettosa 166 Tipi personalizzati 90 52 Spazio libero insufficiente nella M Unità Flash 128 memoria Flash per le risorse 166 Macintosh USB Standard 99 54 Errore software rete <x> 166 installazione nella rete Utilità 120 54 Errore sw di rete std 166 wireless 38 Varie 107 55 Slot <x>: opzione non materiali di consumo Wireless 97 supportata 167 conservazione 49, 133 XPS 121 56 Porta parallela <x> stato 133, 134 menu, schema 80 disabilitata 167 materiali di consumo, richiesta Menu Configura MU 85 56 Porta seriale <x> cartucce di toner 134 menu Dimensioni carta e Tipo di disabilitata 167 contenitore toner di scarto 135 carta 82 56 Porta USB standard fotoconduttori 134 menu Emulazione PCL 123 disabilitata 167 unità di fusione o modulo di menu Guida 130 57 Modifica configuraz., alcuni trasferimento 135 Menu Impostazione Universale 90 processi in attesa non sono stati menu Menu Impostazioni 113 ripristinati 167 AppleTalk 98 Menu Impostazioni generali 110 58 Troppe opzioni Flash Caricamento carta 89 Menu IPv6 96 installate 168 Configura alimentatore Menu Materiali di consumo 81 58 Troppi dischi installati 167 multiuso 85 Menu Parallela <x> 101 58 Troppi vassoi collegati 168 Dimensioni/tipo carta 82 Menu PDF 122 59 Vassoio <x> incompatibile 168 Emulazione PCL 123 menu PostScript 122 61 Rimuovere disco fisso Finitura 115 Menu Pulizia disco in corso 108 difettoso 168 Grana carta 85 Menu Qualità 117 62 Disco fisso pieno 169 Guida 130 63 Disco non formattato 169 Menu report 91 **HTML 126** 80.xx Sostituire unità di Menu Scheda di rete 95 Immagine 127 Menu scheda NIC attiva 92 fusione 169 Imposta data/ora 109 Menu Seriale <x> 103 80.xx Unità di fusione in Impostazione SMTP, menu 105 Menu TCP/IP 95 esaurimento 169 Impostazioni 113 menu USB standard 99 80.xx Unità di fusione Impostazioni generali 110 Menu Wireless 97 mancante 169 IPv6 96 messaggi della stampante 80.xx Unità di fusione quasi LexLink 99 31.yy Cartuccia <colore> esaurita 169 Materiali di consumo 81 82.vv Contenitore toner di scarto mancante o difettosa 164 Menu Parallela <x> 101 32.yy Numero di parte cartuccia mancante 170 NetWare 98 <colore> non supportato dalla 82.yy Contenitore toner scarto NIC attivo 92 periferica 164 quasi pieno 170 Origine predefinita 82 34 Carta corta 164 82.yy Sostituire contenitore toner PDF 122 35 Memoria insufficiente per di scarto 169 Peso carta 87 82 Contenitore toner di scarto funzione Salva risorse 165 PictBridge 128 37 Memoria insufficiente, alcuni quasi pieno 143 PostScript 122 processi in attesa non verranno 82 Sostituire contenitore toner di Pulizia disco in corso 108 ripristinati 165 scarto 143 Quality 117 83.xx Modulo di trasferimento in 37 Memoria insufficiente, Registro controllo protezione 109 eliminati alcuni processi in esaurimento 170 Report 91 attesa 165 83.xx Modulo di trasferimento Report di rete 94 37 Memoria insufficiente per mancante 170

fascicolare processo 165

Rete <x> 92

Rete standard 92

83.xx Modulo di trasferimento	Caricare <origine> con <stringa< td=""><td>porta ISP (Internal Solutions</td></stringa<></origine>	porta ISP (Internal Solutions
quasi esaurito 170	personalizzata> 161	Port) 20
83.xx Sostituire modulo di	Chiudere coperchio accesso	porte 14
trasferimento 170	superiore 160	scheda di memoria 16
84.xx Fotoconduttore <colore> in</colore>	Chiudere sport. ant. 160	scheda di memoria Flash 18
esaurimento 170	Disco danneggiato 160	scheda firmware 18
84.xx Fotoconduttore <colore></colore>	Disco non supportato 164	schede di memoria 14
mancante 171	Hub USB non supportato.	schede firmware 14
84.xx Fotoconduttore <colore></colore>	Rimuoverlo 164	vassoio da 2000 fogli 30
quasi esaurito 170	Inserire vassoio <x> 161</x>	Vassoio da 550 fogli 30
84.xx Sostituire fotoconduttore	Modalità non supportata,	Origine predefinita, menu 82
<colore> 171</colore>	scollegare e modificare	
84 Fotoconduttore <colore> in</colore>	modalità 164	Р
esaurimento 139	Non ripristinati alcuni processi in	pagina delle impostazioni dei menu
84 Fotoconduttore <colore> quasi</colore>	attesa 164	sStampa 33
esaurito 139	Periferica USB non supportata.	pagina delle impostazioni di rete
84 Sostituire fotoconduttore	Rimuoverla 164	sStampa 34
<colore> 139</colore>	pulizia sicura dello spazio su	pagine di prova della qualità di
88.1x Cartuccia <colore> quasi</colore>	disco 163	stampa
esaurita 171	Rimuovere materiale di	sStampa 77
88.2x Sostituire cartuccia	imballaggio 163	pannello di controllo della
<colore> 171</colore>	Rimuovere materiali consumo	stampante 12
88.yy Cartuccia <colore> in</colore>	colore 163	impostazioni predefinite di
esaurimento 171	Rimuovi carta da raccoglitore	fabbrica, ripristino 149
88 Cartuccia <colore> in</colore>	uscita standard 163	paper
esaurimento 135	Ripristinare processi in	caratteristiche 63
88 Cartuccia <colore> quasi</colore>	attesa? 164	carta intestata 64
esaurita 135	Modalità non supportata,	conservazione 65
88 Sostituire cartuccia	scollegare e modificare	impostazione delle dimensioni 54
<colore> 135</colore>	modalità 164	impostazione del tipo 54
Cambiare <origine> in</origine>	Modalità Risparmio,	moduli prestampati 64
<dimensioni> 160</dimensioni>	impostazione 49	non adatta 64
Cambiare <origine> in <nome td="" tipo<=""><td>Modalità Silenzioso 50</td><td>riciclata 48</td></nome></origine>	Modalità Silenzioso 50	riciclata 48
personalizzato> 159	risoluzione dei problemi della	selezione 64
Cambiare <origine> in <stringa< td=""><td>qualità di stampa 183</td><td>Universale, dimensioni carta 90</td></stringa<></origine>	qualità di stampa 183	Universale, dimensioni carta 90
personalizzata> 159		Periferica USB non supportata.
Cambiare <origine> in <tipo></tipo></origine>	N	Rimuoverla 164
<dimensioni> 160</dimensioni>	NetWare, menu 98	Personalizzata tipo <x></x>
Carica <origine> con < tipo></origine>	nome di tipo di carta	modifica del nome 61
<dimensioni> 161</dimensioni>	personalizzato	Peso carta, menu 87
Carica alim. manuale con	creazione 61	PictBridge, menu 128
<dimensioni> 163</dimensioni>	Non ripristinati alcuni processi in	porta Ethernet 32
Carica alim. manuale con	attesa 164	porta ISP (Internal Solutions Port)
<dimensioni> <tipo> 162</tipo></dimensioni>		installazione 20
Carica alim. manuale con <nome< td=""><td>0</td><td>risoluzione dei problemi 178</td></nome<>	0	risoluzione dei problemi 178
tipo personalizzato> 162		porta ISP (Internal Solutions Port),
Carica alim. manuale con <stringa< td=""><td>opzioni</td><td>rete</td></stringa<>	opzioni	rete
personalizzata> 162	cassetto per supporti speciali da	modifica delle impostazioni della
Caricare <origine> con</origine>	550 fogli 30	porta 44
<dimensioni> 161</dimensioni>	disco fisso della stampante 26	porta 11 porta seriale 46
Caricare <origine> con</origine>	interne 14	porta USB 32
<nome personalizzato="" tipo=""> 161</nome>	operazioni di rete 14	p 3. 00 02 02

problemi della stampante,	rete wireless	risoluzione dei problemi, display
risoluzione di base 171	informazioni sulla	il display contiene solo simboli di
Processi di stampa riservati 72	configurazione 36	diamanti 172
stampa da un computer	installazione, mediante	il display è vuoto 172
Macintosh 73	Macintosh 38	risoluzione dei problemi, opzioni
stampa da Windows 73	installazione, mediante	della stampante
processi in attesa 72	Windows 36	cassetto da 2.000 fogli 177
stampa da un computer	reti cablate	disco fisso con adattatore 178
Macintosh 73	tramite Macintosh 41	opzione non funzionante 176
stampa da Windows 73	reti Ethernet	porta ISP (Internal Solutions
processi Posponi stampa 72	Macintosh 41	Port) 178
stampa da un computer	Windows 41	scheda di interfaccia
Macintosh 73	ricerca	parallela/USB 179
stampa da Windows 73	informazioni 7	scheda di memoria 178
processi Ripeti stampa 72	pubblicazioni 7	scheda di memoria Flash 178
stampa da un computer	sito Web 7	server di stampa interno 179
Macintosh 73	richiesta	vassoi carta 177
stampa da Windows 73	cartucce di toner 134	risoluzione dei problemi, qualità di
processi Verifica stampa 72	contenitore toner di scarto 135	stampa
stampa da un computer	fotoconduttori 134	densità di stampa non
Macintosh 73	unità di fusione o modulo di	uniforme 194
stampa da Windows 73	trasferimento 135	difetti ricorrenti 189
processo di stampa	riciclaggio	errata registrazione del
annullamento dal pannello di	cartucce di toner 53	colore 182
controllo della stampante 77	dichiarazione WEEE 200	i caratteri presentano bordi
annullamento da Macintosh 78	materiali di imballaggio	irregolari 181
annullamento da Windows 78	Lexmark 52	immagini sfocate 183
pubblicazioni, individuazione 7	prodotti Lexmark 52	immagini tagliate 183
pulizia	Rimuovere materiale di	la stampa è troppo chiara 187
esterno alla stampante 131	imballaggio 163	linee orizzontali sottili 183
lenti della testina di stampa 131	Rimuovere materiali consumo	ombreggiature dovute al
pulizia sicura dello spazio su	colore 163	toner 191
disco 163	Rimuovi carta da raccoglitore uscita	pagine bianche 181
	standard 163	pagine con addensamenti di
Q	Ripristinare processi in attesa? 164	colore 190
qualità di stampa	risoluzione dei problemi	pagine di prova della qualità di
pulizia delle lenti della testina di	contattare il servizio di	stampa 180
stampa 131	assistenza 197	problemi di aderenza del
sostituzione dei	domande frequenti sulla stampa a	toner 192
fotoconduttori 139	colori 194	puntini di toner 193
sostituzione del contenitore del	risoluzione dei problemi della	qualità di stampa dei lucidi
toner di scarto 143	stampante di base 171	insoddisfacente 193
torier di Scarto 145	verifica di una stampante che non	riga chiara, bianca o di colore
D	risponde 171	errato 185
R	risoluzione dei problemi,	sfondo grigio 184
Registro controllo protezione,	alimentazione carta	stampa irregolare 186
menu 109	il messaggio resta visualizzato	stampa obliqua 189
report	dopo l'eliminazione	stampa troppo scura 187
visualizzazione 148	dell'inceppamento 180	striature orizzontali 190
Report di rete, menu 94	la pagina inceppata non viene	striature verticali 191
Rete <x>, menu 92</x>	ristampata 180	risoluzione dei problemi, stampa
Rete standard, menu 92		Arricciamento della carta 186

collegamento dei vassoi non qualità di stampa dei lucidi si verificano numerosi funzionante 175 insoddisfacente 193 inceppamenti carta 179 errore di lettura dell'unità riga chiara, bianca o di colore stampa di caratteri errati 175 vengono visualizzate interruzioni USB 172 errato 185 impossibile stampare i processi in sfondo grigio 184 di pagina errate 176 attesa 174 stampa irregolare 186 Risparmio energia I processi di grandi dimensioni non stampa obliqua 189 regolazione 51 vengono fascicolati 175 stampa troppo scura 187 rumorosità striature orizzontali 190 riduzione 50 i processi non vengono stampati 173 striature verticali 191 la stampa richiede più tempo del risoluzione dei problemi delle S previsto 174 opzioni della stampante scheda di memoria cassetto da 2.000 fogli 177 margini errati 184 installazione 16 non è possibile stampare i PDF disco fisso con adattatore 178 risoluzione dei problemi 178 opzione non funzionante 176 multilingua 172 scheda di memoria Flash processo stampato nel vassoio porta ISP (Internal Solutions installazione 18 Port) 178 non corretto 175 risoluzione dei problemi 178 processo stampato su carta non scheda di interfaccia scheda di sistema corretta 175 parallela/USB 179 accesso 15 si verificano numerosi scheda di memoria 178 scheda firmware inceppamenti carta 179 scheda di memoria Flash 178 installazione 18 stampa di caratteri errati 175 server di stampa interno 179 schermo, pannello di controllo della vengono visualizzate interruzioni vassoi carta 177 stampante di pagina errate 176 risoluzione dei problemi di regolazione della luminosità 51 risoluzione dei problemi del display alimentazione della carta scollegamento dei vassoi 61, 62, 61 il display contiene solo simboli di il messaggio resta visualizzato server di stampa interno diamanti 172 dopo l'eliminazione risoluzione dei problemi 179 il display è vuoto 172 dell'inceppamento 180 server Web incorporato 147 risoluzione dei problemi della la pagina inceppata non viene copia delle impostazioni in altre qualità di stampa ristampata 180 stampanti 149 densità di stampa non risoluzione dei problemi di stampa impostazione degli avvisi euniforme 194 Arricciamento della carta 186 mail 148 difetti ricorrenti 189 collegamento dei vassoi non impostazioni errata registrazione del funzionante 175 dell'amministratore 147 errore di lettura dell'unità colore 182 impostazioni di rete 147 i caratteri presentano bordi **USB 172** non si apre 172 impossibile stampare i processi in irregolari 181 verifica dello stato della immagini sfocate 183 attesa 174 periferica 147 immagini tagliate 183 I processi di grandi dimensioni non sito Web la stampa è troppo chiara 187 vengono fascicolati 175 ricerca 7 linee orizzontali sottili 183 i processi non vengono Sostituisci dimensioni, menu 85 ombreggiature dovute al stampati 173 spostamento della toner 191 la stampa richiede più tempo del stampante 144, 145 pagine bianche 181 previsto 174 sStampa pagine con addensamenti di margini errati 184 bianco e nero 79 colore 190 non è possibile stampare i PDF da un computer Macintosh 69 pagine di prova della qualità di multilingua 172 da unità Flash 75 stampa 180 processo stampato nel vassoio da Windows 69 problemi di aderenza del non corretto 175 elenco di directory 77 toner 192 processo stampato su carta non elenco di esempi di font 76 puntini di toner 193 corretta 175 foto 76

installazione del software della stampante 34 lucidi 70 pagina delle impostazioni dei menu 33 pagina delle impostazioni di rete 34 pagine di prova della qualità di stampa 77 velocità e resa massime 79 stampa abilitata PictBridge foto 76 stampa dei processi riservati e in attesa da un computer Macintosh 73 da Windows 73 Stampante configurazioni 10 installazione in una nuova postazione 145 modelli 10 scelta della posizione 8 spazio minimo 8 spostamento 144, 145 trasporto 146 Stampa riservata, menu 107 stampa seriale installazione 46 stato dei materiali di consumo, verifica 133, 134 X suggerimenti buste 70 cartoncini 72 etichette, carta 71

Т

tipi di carta origini di caricamento 67 supportati dalla stampante 67 supporto della stampa fronte/retro 67 Tipi personalizzati, menu 90 trasporto della stampante 146

U

unità di fusione o modulo di trasferimento richiesta 135 unità Flash 75 Unità Flash, menu 128 Universale, dimensioni carta 90 Utilità, menu 120

V

Varie, menu 107 vassoi collegamento 60, 62 scollegamento 61, 62 vassoio carta caricamento 54 vassoio da 2000 fogli installazione 30 Vassoio da 550 fogli installazione 30 velocità e resa massime sStampa 79 verifica del display virtuale nel server Web incorporato 147 verifica dello stato della periferica nel server Web incorporato 147 verifica di una stampante che non risponde 171 visualizzazione report 148

W

Windows installazione nella rete wireless 36

XPS, menu 121